Asamblea General de NU Aprobó Principio de No Intervención

(Información en página 14)

irectiva de la ANEF Acordó Rechazar Toda Idea de Paro de sus Bases

En reemplazo acordó acoger la sugestión del Gobierno de nombrar una Comisión bipartita que estudie los sueldos de los empleados fiscales.— Señalaron algunos dirigentes que la proposición fue aceptada por cuanto representa una solución definitiva al problema de las bajas rentas, en contraste con la otorgación del préstamo, que era una solución transitoria.— La ETCE anunció, por su parte, que se suspendía el paro acordado para hoy (Información en página 8)

...PO PARA SANTIAGO: Despejado. ...PERATURA DE AYER: Mínima, 10º a las 6,10 horas. ...ima, 27º C. a las ... horas. ...NOSTICO: En la ... norte se observarán nubosidades matinales. En la zona central y sur, cielos despejados y en Chiloé y Aisén, escasa nubosidad. Para Magallanes se anuncian precipitaciones aisladas.

LA NACION

Año XLIX — Santiago de Chile — Jueves 23 de Diciembre de 1965 — Precio: Eº 0,30 — Edic. Aérea: Eº 0,35 — N.o 17 550

Edición de 28 páginas — En dos secciones

...da Justifica la Violencia de los Huelguistas, Dice Rector de la "U"

En declaración pública señala que el Consejo Universitario está consciente de la difícil situación económica del país, la que ha venido afectando desde largo tiempo a los grupos sociales que viven de un sueldo, entre los que se cuentan los personales administrativos y de servicio de la Corporación, quienes ahora se encuentran en huelga. Agrega que lo anterior no justifica los actos de violencia y los vejámenes a las autoridades y profesores. Expresa que estas demostraciones merecen el más enérgico repudio, porque atentan contra convivencia universitaria y desprestigian cualquier movimiento gremial (Información en página 6)

Una Felicitación Presidencial

PRESIDENTE FREI dio realce con su presencia al acto de graduación realizado ayer en la Escuela Militar "Bernardo O'Higgins". Como una deferencia especial, hizo entrega de algunos premios a los mas destacados cadetes. En el grabado, el Jefe del Estado entrega uno de los quince premios que obtuvo el subteniente Juan Gilmore Callejas, a quien felicitó cordialmente.

Boa Devoró a un Niño de 12 Años

IQUITOS, 22 (ANSA).— Un niño de doce años, perteneciente a la tribu de los Campas, en la región selvática de Loreto, fue devorado por una gigantesca boa que se encontraba en las inmediaciones de la laguna de Moronococha.

El niño estaba pescando a orillas de la laguna cuando sorpresivamente fue atacado por el enorme animal que lo trituró y devoró ante la mirada de horrorizados testigos ocasionales, que no pudieron hacer nada por salvarle la vida.

La tragedia ocurrió al mediodía de ayer en la localidad que lleva el mismo nombre de la laguna, y que se encuentra a sólo diez kilómetros de esta capital. El niño aún no ha sido identificado.

Nuevos Propietarios de Santa Julia

IRIS FLORES DE GAMBOA traslada uno de sus somieres a la mediagua ubicada detrás de su casa que construye CORVI, cumpliendo con el programa Operación Sitio en la Población Santa Julia, de Macul. Como la familia Gamboa Flores, los primeros propietarios de las 1.500 casas que se construyen en Santa Julia han preferido trasladarse de inmediato a la mediagua, esperando la casa definitiva que deberá quedar lista en junio próximo. La población contará con tres escuelas que estarán listas en marzo próximo, 5 parvularias, centros comerciales, de asistencia médica y un supermercado.

DEMOCRATACRISTIANO OBTUVO PRIMERA MAYORIA EN ELECCION SINDICAL DE EMPLEADOS DE LA BRADEN

(Información en página 3)

Asignación Familiar Obrera Aumentó de $ 330 a 460 por Día Trabajado

(Información en página 5)

LA NACION Empresa Periodística LA NACION, fundada el 14 de enero de 1917 — AGUSTINAS 1269. TELEFONO: 82222 — CASILLA 81 — D.
PRESIDENTE DEL CONSEJO Y DIRECTOR: Jenaro Medina. Domicilio: Agustinas 1269.
REPRESENTANTE LEGAL: Eduardo Labbé Jaramillo. Domicilio: Agustinas 1269.

Cuentas Claras

La prensa tiene el deber de ser oportuna. Cumpliendo este requisito que justifica su función, un órgano periodístico ha provocado declaraciones del Presidente de la República. Estas declaraciones apuntan al meridiano de la actualidad.

Tres tópicos, de bastante importancia y, sobre todo, propicios a la confusión, habían sido lanzados, con premeditada intención, al ambiente: se ponía en tela de juicio la adhesión popular al Presidente de la República después de un año y algunas semanas de gobierno; se ha especulado con el tema de los reajustes; por último, se ha estado propalando una supuesta disconformidad entre el criterio del Jefe del Estado en lo relativo a remuneraciones y el criterio sustentado por el señor Frei durante los períodos en que fue parlamentario.

El Presidente de la República enfoca estas suposiciones con serenidad y con la franqueza que le es peculiar. No existe, a su juicio, ningún divorcio que separe al Gobierno, en forma latente o patente, del pueblo que lo exaltó en uso de sus prerrogativas democráticas. Los pueblos poseen un instinto profundo que les permite advertir la sinceridad de sus conductores. El pueblo sabe distinguir, intuitivamente, la diferencia del gobernante que los halaga, pero no vibra con sus aspiraciones, y el gobernante que busca, por encima de todo, el verdadero bienestar del país aunque éste deba conseguirse al precio de renunciamientos. De ahí que sea injusto presumir una merma de la popularidad.

Cabe, por el contrario, según la lógica, diagnosticar una reiteración de la fe depositada en el Gobierno ante la evidencia de un continuado ritmo de superación y de su indeclinable esfuerzo para llevar adelante el programa de reivindicaciones y de realizaciones que sirviera de base a su instauración.

Ahora bien, la rectitud y la buena fe obligan a recordar una cosa: el Gobierno prometió viviendas, prometió escuelas y enseñanza para toda la población escolar, prometió chilenización del cobre, reforma agraria, expansión comercial, sin discriminaciones, a todos los mercados del mundo. En esa larga campaña en la que, el entonces candidato Frei, recorrió el país y estuvo en contacto con todos sus pobladores, tuvo el coraje de no desfigurar nunca la verdad. A trueque de perder electores, no solivianto jamás los apetitos primarios de la multitud.

No ofreció nada que la realidad nacional le impidiera cumplir. En consecuencia, no propuso inmediata nivelación de las rentas porque esta nivelación está supeditada al aumento de la renta nacional. Tampoco habló de reajustes ni de bonificaciones impracticables.

Dijo, claramente, que el mejoramiento de las condiciones económicas individuales debería fluir de la intensiva explotación de las riquezas del suelo, de la industrialización, del crecimiento de las exportaciones, del ahorro de divisas.

Su Gobierno ha cumplido y está cumpliendo con la educación, con el cobre, con la reforma agraria, con las relaciones económicas y comerciales extendidas a todos los países.

Pero no puede cumplir con proporcionar holgura, sin transiciones, a los empleados y obreros, porque eso no lo ha prometido su Gobierno. El disfrute de ese mayor bienestar, tenazmente perseguido, será producto de sucesivas etapas de reorganización que el Gobierno está impulsando y de las cuales no está ausente una cierta dosis de sacrificio. Ningún otro gobernante, cualquiera que sea su ideología, podría asumir, honestamente, otras responsabilidades como no sean las que, con honradez y perseverancia, está afrontando este régimen.

En esta campaña, el Gobierno sabe que está secundado por el país. No sin razón el Presidente afirma que la agitación gremial que aflora ocasionalmente, es superficial y más bien obedece a móviles políticos. Del mismo modo que el Jefe del Estado palpa la confianza del pueblo, tiene confianza en el temple del pueblo, en sus virtudes, en su patriotismo, en su innegable capacidad para coadyuvar a la construcción de su destino.

En definitiva, las palabras del Presidente desvanecen las sombras con que algunos sectores pretenden nublar su prestigio y confirman el adagio de que las cuentas claras hacen los buenos amigos.

Carta a Santa Claus

querido Biejito pascuero yo estoi bien ¿y ud? yo, mis papás y mi ermano Tanislao vivimos cerca de Santiago.
Como todos los cabros piden alguna cosa yo deseo pedir pa los grandes que estan maz nececitados.
Biejito dale aguinaldo a los empleados y obreros, pero sin perjudicar a naiden ni a la patria. Tanislao dice que linflasión se come todas las bentajas y deja la peleria
Traele paciencia a los sindicales porque naide puede arreglar todo en un año. A los ricos dejales en los sapatitos resignasión. Como en la birotá ayora le toca apretarse un poco a eyos.
A esos politicos que tu sabes mándales un macanodestra que sacan con ser tan macanudos siestan atrasando toito. Dale una oraja a los uelguistas pa defenderse de los malos patrones y de los que la rebuelven porque les conviene. A don LALO una caja de aspirinas.
A los buenos agricultorez regalales tranquilidad. A los otros, paziensia. Proibe pal 66 los teremotos, los temporales y uestiones raras pa que aya pupus y artas gallinas.
Chao. no te holvides
la Meche
posdata. el juguito de los gorilas llévalo pa otro lado. aquí no nos gusta.

Panorama Cultural

5ª ESCUELA DE VERANO DE PROVIDENCIA.— Se encuentra abierta la matrícula para los cursos de la 5ª Escuela de Verano del Instituto Cultural de Providencia. El programa de esta Escuela comprenderá las siguientes materias, a cargo de profesores de las Universidad de Chile, de la Católica de Santiago, y de la Católica de Valparaíso, y de profesores extranjeros invitados especialmente para esta Escuela: Pensamiento de Teilhard de Chardin, psicología, antropología, literatura actual, arte y cultura contemporánea, acuarela, decoración interior, jardinería, arreglos florales japoneses (Ikebana), trabajos en totora, y conversación en inglés y francés.

EXPOSICION DE FERNANDO KRAHN.— La exposición de fotografías en color, de Fernando Krahn, que se expone en el Instituto Cultural de Providencia, será clausurada el próximo sábado, a las 12.30 horas.

CONFERENCIA DEL EMBAJADOR DE COSTA RICA.— El Centro Panamericano de Estudiantes ha organizado una conferencia que ofrecerá el Embajador de Costa Rica, Isaac Felipe Azofeifa, sobre el tema: "Integración Cultural y Juventud Americana", seguida de un acto artístico, el que se efectuará hoy, a las 19 horas, en la Casa de la Cultura de Ñuñoa, Avenida Irarrázaval N.o 4055.

Declaraciones del Ministro Leighton

Merece destacarse la actitud democrática y constructiva del Gobierno en la discusión de los grandes problemas nacionales. En diversas oportunidades, tanto el Presidente Frei como los Ministros han manifestado que el Poder Ejecutivo aprecia toda insinuación que tienda a mejorar las iniciativas legales que se envían al Congreso. Este gesto amplio, aparte de toda obstinación y vanidad, representa ya una conducta de Gobierno.

Recordemos que en relación al Proyecto del Cobre, el Presidente Frei y el Ministro de Minería, en diversas oportunidades, manifestaron que aceptaban cualquier sugerencia útil. Recientemente el Ministro Leighton, en relación al Proyecto de la Reforma Agraria, ha reiterado que el Gobierno está dispuesto a esclarecer todas las opiniones que permitan mejorar el proyecto y ha pedido que se condensen las sugerencias para estudiarlas.

Pienso que esta posición democrática y de respeto cívico será ampliamente comprendida por la ciudadanía. No se trata de convertir al país en un campo de violencias infecundas. Más inteligente es procurar aquella colaboración progresista que, junto con involucrar adelanto social y económico, mejore la legislación. Las necesidades concretas están más allá de doctrinas e ideologías defendidas, a veces, con ánimo ligero.

Al respecto, tengo una arraigada opinión en el sentido de que los problemas de orden técnico y económico deben tratarse lejos de la ardiente polémica partidaria, de las obstinaciones estériles, porque son asuntos que deben enfrentar la realidad; particularmente me refiero a los problemas que afectan la subsistencia, al vivir diario de la población. Sería una irresponsabilidad hacer de cuestiones de este orden un campo para la artillería gruesa. Tratar delicados asuntos de orden económico-social en una atmósfera de suspicacia y encono, es desconocer las repercusiones y la importancia de los factores productivos. Un país con madurez jurídica, como el nuestro, y con respeto al derecho, que a la vez no acepta privilegios injustos, no puede caer en tan descomunal disparate. Sería equivalente a pretender que los médicos polemizaran como energúmenos sobre temas de salud. El diagnóstico o la terapéutica del cáncer, por ejemplo, requiere de reflexión y estudio. Lo que vale es la opinión científica, el raciocinio, el buen juicio. Tampoco se pueden tratar temas de importante significación para el progreso colectivo, como los agrícolas e industriales, a bastonazos. Por esta causa, convendría que los chilenos pusieran más sensatez y menos pasión para encarar materias que son vitales.

De la producción agrícola depende, en gran parte, el bienestar del país, y organizar su producción de manera racional representa un factor evidente de progreso. No olvidemos que la agricultura, además de representar una fuente importante de producción, acumula en sí todo un gran tema social y humano.

Sería patriótico, por consiguiente, que las entidades gremiales que agrupan sectores de agricultores acogieran la invitación del Ministro, para tratar en un ambiente de elevado respeto sus discrepancias con el proyecto, siempre que estas ideas fueran planteadas con el propósito leal y sano de mejorar el articulado. Por supuesto que sin espíritu de predominio político. Tampoco deberían olvidar que si la conciencia jurídica es un ideal permanente para los chilenos, esto no supone que las normas de derecho escrito sean inmutables.

L. C. P.

El Averiguador de la Reforma

COLECTIVIZACION

P.— Señor A. de la R.: Me han dicho que la reforma agraria serviría para esclavizar a los inquilinos. Dicen que se quiere un régimen de "colectivización" de la tierra. O sea, que ella sería del Estado, que éste sería un nuevo patrón y que el campesino quedaría peor que antes. ¿Qué hay de cierto en esto?.— Un ciudadano.

R.— Está usted mal informado. La reforma agraria rusa colectivizó las tierras. Los inquilinos cambiaron de patrón. En vez del latifundista, lo fue el Estado. La reforma chilena, por el contrario, trata de que las tierras no explotadas sean trabajadas por nuevos propietarios. La reforma chilena es, pues, fundamentalmente distinta a la rusa: en vez de ningún propietario, se quiere que haya más propietarios, que trabajen verdaderamente. Esté usted tranquilo: no habrá expoliación. Al revés, los nuevos propietarios tendrán verdadera libertad económica para disfrutar de muchas cosas que ahora no tienen. Y los actuales inquilinos que se desenvuelvan como buenos propietarios, harán que el país produzca más y tendrán mayores ganancias. No, señor; le han informado mal; esta reforma es diametralmente opuesta a la reforma rusa.

CONVENIENCIA DE LA REFORMA

P.— Señor A. de la R.: Poseo unas hectáreas, de las cuales muchas las tengo muy bien trabajadas. ¿Cómo es posible que me vayan a quitar el resto sin pagarme nada? ¿No es un atropello? ¿Cómo me puede convenir?.— Agricultor.

R.— Si se le expropia, se le pagará su justo valor con una pequeña parte al contado y el resto en bonos que serán, naturalmente, comerciables.

Usted creerá, a primera vista, que no le conviene. Pero le conviene. ¿Sabe por qué? Porque la necesidad nacional de hacer una reforma agraria es tan urgente, que si no se hace ahora, con los medios actuales y legalmente, tendrá que hacerse de todos modos.

Y ni el Gobierno ni nadie pueden asegurar que esa reforma hecha por la fuerza de la historia y por otros, no sea violenta ni un simple despojo. Los agricultores como usted tienen la mejor garantía en que la reforma se las haga este Gobierno, que les asegura todos sus derechos. Nadie puede responder por lo que suceda si la reforma no se hace ahora. Si en todo esto hay un mal para usted, piense en que ese mal es muchísimo menor que el que podría sobrevenirle con otra reforma agraria.

COMERCIO

P.— Señor A. de la R.: Soy dueño de una tienda. La he llevado a la prosperidad mediante años de sacrificio. ¿Es posible que me la vayan a quitar? Porque anda gente muy seria diciendo que así como ahora van a quitar los fundos para dárselos al Estado, después nos van a quitar los negocios comerciales, para que todo el comercio lo haga el Fisco.— Un comerciante.

R.— Le han informado muy mal. En primer lugar, no se va a quitar tierras para darlas al Estado. Se van a expropiar y pagar fundos inexplotados para darlos a la gente del campo y transformar a esas personas en propietarios y productores.

Nadie le va a quitar nada a usted. Por el contrario, usted venderá mucho más. Al convertir en propietarios y productores agrícolas a más de 100 mil inquilinos, ellos ganarán mucho más y podrán comprar cosas que ahora no compran: zapatos, radios a transistores, muebles, ropa. Elevarán su standard de vida y esto beneficiará a los comerciantes, que aumentarán enormemente el número de sus clientes.

El Averiguador de la Reforma

Recuerdos de "Iris"

Días atrás conversábamos con un pariente de Inés Echeverría de Larraín. Célebre dama, firmó con el pseudónimo de "Iris". Cronista ágil y brillante, que llenó toda una época de LA NACION. Su gran pasión fue transformar política y socialmente a Chile el año 20. Tiempo después se encontró con el León en París. "Me quisieron aplastar —le explicó don Arturo— los que me acusaron de levantar al pueblo." "Ese debiera ser su epitafio —le replicó ella—. El hombre que levantó al pueblo de Chile."

Conocedora del campo chileno. Casada con un progresista agricultor, que perforó un túnel para traer un canal de regadío al valle de Mallarauco. Aguda, mordaz, vapuleó al terrateniente encastillado en sus privilegios, tenaz en su egoísmo. Vació su crítica en los que "convierten a los pobres en su "sport", para darse, por contraste, complacencia en sí mismos y en sus comodidades". "Junto a la rusticidad popular la benefactora ocasional se halla fina y culta." "Y la miseria extrema le produce un cierto calorcillo de satisfacción, al sentirse así más cómoda en sus privilegios."

"Iris" habría sido un adversario temible en la actualidad. En sus novelas, caleidoscopio de profundas observaciones, se ve la intención clara de abrir al progreso el sector más atrasado del país: la clase campesina. Cristiana de corazón, ajena a las falsas formalidades, su sátira fue implacable para acusar a los que utilizan el cristianismo para ocultar intereses egoístas. Muchos diálogos se encuentran por allí, certeros como un dardo. Un europeo le pregunta a la gran señora de una hacienda: "¿Cómo es posible que en este tierral del campo tenga tan bello y lustroso el parquet de su Capilla?". Y ella le contesta: "Es que yo permito visitar a Nuestro Señor sólo a personas de calidad. En esta Capilla no se dan misiones ni ninguna de las fiestas populares. Para eso hay galpones, donde los inquilinos escuchan la palabra de Dios al aire libre."

Sus artículos de LA NACION, enristrados de ironía, dejaban una estela de pavor entre los presuntos afectados. Conservó hasta el final su extraordinaria agudeza. Poco antes de morir, un amigo fue a saludarla y le encontró las manos heladas, de un frío penetrante.

"Inesita, está helada. ¿Por qué no se abriga un poco?"

"Siento el gran frío de la muerte —le replicó con toda tranquilidad ella—. Y ese frío sólo se abriga con mármol."

En efecto, días después moría.

Ravanal

Movimientos Tácticos

La puesta en marcha del Proyecto de Reforma Agraria ha servido para situar a los grupos minoritarios ante la realidad del proceso de transformación que vive el país, y para dar un rotundo tapabocas a la demagogia frapista. Hasta ahora ambos extremos de nuestro esquema político vivían en una fatal ilusión. La derecha creía, de buena fe, que podría manejar a su amaño al nuevo Gobierno con la misma facilidad con que guapea sobre los partidos marxistas, y estos últimos, por su parte, persistían en representarse a la Democracia Cristiana como un anexo remozado de la vieja derecha. El Proyecto de Reforma Agraria ha obligado a estos grupos a una revisión de conceptos y estrategias.

El Partido Comunista abandonó su virulenta agresividad opositora para no caer en el ridículo reiterando sandeces, y en el último discurso de Luis Corvalán exhibió una faz más blanda y conciliadora. Agil y sin tardanza "El Mercurio" habló de una "maniobra envolvente" del comunismo en torno a las fuerzas de Gobierno e hizo sonar, una vez más, el cornetón de su anticomunismo sin alternativa creadora. Los dirigentes comunistas, en una orfandad política lastimosa, andan ahora pavoneándose con las galas prestadas de la Reforma Agraria para poder exhibir algo ante sus bases, en tanto que la derecha, indignada por la amenaza de liquidación del latifundio, hace lo posible por magnificar el "peligro" que significaría el desmoralizado Partido Comunista. La situación asemeja una de esas complicadas comedias de equivocaciones del teatro clásico donde nadie sabía quién era quién.

Esta confusión de perspectivas se ha producido como consecuencia de la obtención del poder por el Partido Demócrata Cristiano que ha roto abruptamente el esquema tradicional a que estaban acostumbrados nuestros políticos. Como las especies en declive hacia la extinción no logran adaptarse a la circunstancia nueva y medran confundidos entre las vicisitudes del presente cambiante. Será difícil que la actual promoción de dirigentes políticos consiga amoldarse a la situación distinta provocada por el nuevo régimen. Por lo pronto, ya ha demostrado la inconsistencia de sus reacciones tácticas ante la proximidad de la Reforma Agraria. La derecha ha respondido con un pataleo rudo y enronquecimientos de voz que pueden conducirla como por un tobogán a convertirse en la antipatria. El FRAP, y muy en especial los comunistas, se ha quedado, de súbito, sin horizonte político, y concurre a la Reforma Agraria en una situación extraña, algo así como un estridente comparserío.

Ricardo Gelcic

SUPER MARKET

BUENA SUERTE

En la casa de James Hanson, en Colorado, estalló un incendio durante la noche. El fuego fundió una tubería de agua, causando una inundación, que despertó a Hanson y le dio tiempo para arrancar. Además, el agua mantuvo el incendio a raya hasta que llegaron los bomberos, que lo dominaron en pocos minutos.

DOS, TRES Y CUATRO

En la ciudad de Lagos (Africa) una madre se está haciendo célebre. Se trata de la señora Grace Ule, de 30 años, casada con un empleado de la Organización Mundial de la Salud. Hace cuatro años, la señora Grace tuvo mellizos. Dos años atrás, dio a luz a trillizos. Y hace pocos días, le nacieron cuatrillizos. Tanto la matemática mamá como las criaturas están bien de salud.

RECUERDOS POLITICOS:

Batallas Parlamentarias

Si un chileno de hoy fuera a las tribunas de la Cámara en tiempos de Barros Luco, Sanfuentes o Alessandri, creería estar entre marcianos.

Esos buenos señores serían motejados, sin temor alguno de equivocarse, de siúticos, cursis, guarangos, chafos y miles de otras cosas más.

En verdad, eran bastante frescos, por lo menos en gran parte, y se peleaban los dineros fiscales con tortura, pero de todas maneras se los peleaban.

Trataban de rescatarse aprobando leyes nacionales o progresistas. Pero lo crudo era el asunto de los ferrocarriles.

Antes de seguir adelante anotemos que hacían discursos inverosímiles, llenos de tonterías, de metáforas, de taméforas, etcétera, o como quiera llamárselas, sacadas de la peor literatura francesa. Así se ahuecaban la voz, se hacían solemnes y declamaban. Se pensaban estar en el Areópago de Atenas.

Lo peor era que todo lo traían por los cabellos y las frases rimbombantes casi nada tenían que ver con el tema tratado. En estas naderías pasó todo. Lo poco que estos pobres caballeros habían mal aprendido de latín (frases huecas y casi nada de gramática), un griego que ignoraban, un Lamartine y un Víctor Hugo que no entendían, un Renán de cuyos libros conocían escasamente las tapas.

La enseñanza del latín era tan mala que basta la carta del Presidente Balmaceda (seminarista) a Enrique Salvador Sanfuentes y su eterna cita: "Donec eris felix, multus numerabis amicus. Tempora si fuerint núbile, solus eris", para darse cuenta de que el buen señor no sabía ni latín, ni de la misa la media.

Todo era colocar amigos y parientes y todos luchar por obtener alguna ventaja.

Con sus tonterías de alto vuelo, la verdad es que no rescataban nada.

La batalla principal, iniciada en tiempos de Santa María, era por los ferrocarriles; fue en tiempos de Balmaceda por las salitreras. El asunto de las salitreras había terminado, pero la lucha del riel seguía ahora.

Se trataba de llevarlo al fundo.

¡Buena idea!

Así las luchas fueron interminables.

Se formaban turnos de diputados para que el debate no se cerrara hasta haber negociado con lo más el asunto en disputa.

No faltó quien leyera una novela mientras tanto, y me olvido decir, sin que lo crea, que alguien se leyó la "Guía de los teléfonos" o la lista de los accionistas del Banco de Chile para empatar el tiempo.

Todo era trapisondas y payasadas.

A uno que pedía agua, tras haber hablado una hora, le pasaron un vaso cervecero lleno de gin, que se bebió de un trago con la garganta reseca y quedó como piojo de curado.

A otro lo entretuvieron (fue un conservador) con la ortografía de la palabra "mito", y así por el estilo.

Los liberales, más pobres que los conservadores, organizaron la cosa militarmente y señalaron a don Jorge Valdivieso Blanco para que fijara los turnos y el horario de cada uno. Por eso le decían el "General", un caballero rubio y simpático muy aficionado a los alfajores de las Rengifo y las tortitas empolvadas.

Se contaba que, cuando por alguna vez llegó al Ministro de Obras Públicas y Ferrocarriles, un radical demócrata que tenía como profesión la de ser guardián de uno de los grandes señores constituidos en diputado, le llevó un decreto. El Ministro le dijo: "El quince". El quince volvió el señor a pedir la firma haciendo ver que estaba en la fecha. El Ministro le contestó: "Usted, señor, me ha entendido mal. Lo que yo le dije: el quince para mí."

Y así, entre sandwiches, vasos de gin, tortitas empolvadas y 15%, andaba la política chilena.

Por esa época, hacerse elegir diputado costaba 30.000 pesos de 12 peniques. ¡Una fortuna de la que no era cuestión de tirar así no más la platita sin retorno alguno al patrimonio familiar.

Mario [illegible]

La Situación Dominicana

La precaria paz alcanzada después de los lamentables sucesos ocurridos en Santo Domingo, que motivaron la Décima Reunión de Consulta, parece cada vez más incierta y más alejado el clima de mínima serenidad necesario para celebrar elecciones. En efecto, graves estallidos de violencia han ocurrido en la isla y hay muertos y heridos.

Con ser muy dolorosos estos hechos, no pueden asombrarnos si tenemos en cuenta lo prolongada y cruel que fue la dictadura trujillista y las profundas heridas que dejó en la sociedad dominicana el derrocamiento del régimen constitucional de Bosch y la intervención unilateral de EE. UU.

Desde el punto de vista de los principios solemnemente afirmados en la Carta de la Organización de los Estados Americanos, tanto la dictadura de Trujillo como la intervención y ocupación de la isla por parte de tropas norteamericanas, son absolutamente repudiables.

Sin embargo, durante los treinta años que duró el trujillato ni una sola voz se levantó en la OEA para condenar sus depredaciones. Por el contrario, el Benefactor formaba filas entre los más notables defensores de la civilización cristiana y en su pecho ostentaba un sinnúmero de decoraciones.

Producida la intervención unilateral norteamericana en Santo Domingo, la OEA, en lugar de condenarla, hizo cuanto le fue posible para darle una apariencia de legalidad, mediante el expediente [illegible] de las tropas invasoras a las órdenes de la Organización regional.

Toda esta farsa, que tendía ocultar algo grave, la violación de normas que son la base de la convivencia [illegible], no podía sino conducir a una situación de tensión y de violencia como la que sigue reinando en Santo Domingo. Las libertades públicas, la no intervención, la inviolabilidad territorial no son como adornos que se quita y pon, sino principios nacidos de la naturaleza misma del hombre, que no pueden ser violados impunemente. La actual situación en Santo Domingo es más que el resultado de una larga serie de errores que se han desarrollado en un terreno político degenerativo.

Santo Domingo [illegible] pado y su pueblo [illegible] del derecho de libre determinación. Mientras los obstáculos tan graves en el camino hacia su [illegible] dad no sean [illegible] removidos, son de esperar sucesos tanto o más graves que los que ahora motivan este comentario.

Carlos [illegible]

Cartas al Director

PETICION DE UN JUBILADO

Señor Director:

La presente tiene por objeto exponer a Ud. mi triste situación.

Soy jubilado. Me paga la Caja de EE. PP. y PP. la suma de E° 175 mensuales, que hechos los descuentos legales queda en E° 147, después de haber servido 32 años. El motivo de ésta, es pedir respetuosamente al Excmo. Sr. Presidente se acuerde de los jubilados y se fije un mínimo mensual de un vital, a contar de enero de 1966.

Agradezco su gentileza por publicar estas líneas.— O. S. Carnet 522645, Stgo.

MICROS DIAGONAL

Señor Director:

Abusando de la gentileza del diario LA NACION, y en la seguridad de que estas líneas van a ser leídas por alguna autoridad competente del actual Gobierno, que tantas cosas buenas, efectivamente, ha hecho por el pueblo, me permito estampar mi más enérgico reclamo por el deplorable servicio de micros "Diagonal", que atiende a un sector muy numeroso de público de este Gran Santiago.

Estas "máquinas", no tienen frecuencia de recorrido [illegible] no. Tan pronto, "si [illegible] idea" los choferes de [illegible] minutos desde la Población Carabineros Macul hasta [illegible] meda, o pueden hacerlo [illegible] minutos, como me ha [illegible] do el martes 14, lo [illegible] sulta francamente [illegible] te. Estos choferes [illegible] yen un verdadero des[illegible] público, tanto por su [illegible] les y trato totalmente [illegible] con el principio de que [illegible] comoción está al servicio [illegible] público" y no el público al servicio de los choferes [illegible] locomoción, como [illegible] creídos, ya que la [illegible] lente como contestan [illegible] algún pasajero se atreve a [illegible] ticarle, así lo demuestra.

Desgraciadamente, [illegible] mis numerosas cartas [illegible] Dirección de Transporte [illegible] Tránsito Público, [illegible] autoridad se ha [illegible] a controlar y verificar [illegible] mos del público.

Además, las máquinas [illegible] nal, en un 95%, [illegible] una afrenta a la ciudad [illegible] destartaladas, viejas, [illegible] con alambres salidos [illegible] nes de arpillera, parches [illegible] mayor y totalmente [illegible] judas.

Señores autoridades: [illegible] vor, atiendan esta reclamación. Les saluda S. S. [illegible] Polanco Montalva. [illegible] de Carabineros.

El Papa recibió al Vicepresidente de la Cámara

Durante la jira que efectuó por Europa, una delegación de parlamentarios chilenos, el Papa Paulo VI concedió una audiencia privada al Primer Vicepresidente de la Cámara de Diputados José Isla Hevia, quien concurrió acompañado de su esposa, señora Estela Godoy de Isla, y la diputada demócratacristiana Margarita Paluz Rivas. EN EL GRABADO, el diputado Isla saluda al Sumo Pontífice, mientras observan, la señora Estela de Isla, al centro, y la diputada Paluz.

CAMARA REPUSO MATERIAS RECHAZADAS POR COMISION MIXTA DE PRESUPUESTOS

La Oposición censuró a la Mesa de la Cámara por no aceptar procedimiento por el cual la minoría impondría su criterio sobre la mayoría democratacristiana.— Ley de Presupuesto para el próximo año, pasa al Senado en segundo trámite constitucional

La Cámara de Diputados despachó ayer, en primer trámite constitucional, el proyecto de Ley de Presupuesto para el próximo año, reponiendo todas aquellas materias que habían sido rechazadas por la Comisión Mixta, y que constituían parte importante del plan general de inversiones que había trazado el Gobierno. Al mismo tiempo, la Mesa de la Corporación fue censurada por los Comités Radical y Socialista, al no seguirse la tramitación propiciada por la oposición, que tendía a imponer a la Cámara el criterio político con que procedió la Comisión Mixta de Presupuestos, donde, circunstancialmente, la oposición unida rechazó importantes sumas destinadas a obras públicas y otras inversiones.

CENSURA

Al iniciarse la sesión especial celebrada ayer por la Cámara para tratar el Presupuesto en primer trámite constitucional, la Mesa que preside el diputado Eugenio Ballesteros, estimó que se encontraba clausurado el debate al 21 del presente, y que la oportunidad para formular indicaciones a la Sala vencía en la misma oportunidad; por lo tanto, podían haberse presentado indicaciones hasta las 24 horas del día martes. El diputado radical Manuel Ríoseco, sostuvo, por su parte, que no procedía presentar indicaciones. Como la Mesa expresara que estaba procediendo de acuerdo con el Reglamento y mantuviera su criterio, Ríoseco censuró a la Mesa. Posteriormente, el diputado socialista Ramón Silva Ulloa, pidió que se debatiera el procedimiento; como no hubiera acuerdo, también procedió a censurar a la Mesa.

PROCEDER DE LA MESA

La posición del presidente de la Cámara, Eugenio Ballesteros, al proceder de la manera indicada, se basó en los siguientes puntos:

1º) La tramitación de la Ley de Presupuestos, está regulada por nuestro Reglamento en un título especial, cuyas normas se aplican, de preferencia, a las reglas generales establecidas para la tramitación de las leyes ordinarias;

2º) La Cámara, por asentimiento unánime, acordó prorrogar hasta el día 21 de diciembre, inclusive, el plazo de la Comisión Mixta de Presupuestos para evacuar su informe;

3º) Esta prórroga implica la suspensión del plazo señalado en el Artículo 191º del Reglamento, relativo a la clausura del debate del proyecto de Ley de Presupuestos;

4º) La clausura automática del debate ha quedado suspendida hasta el 21 de diciembre, inclusive;

5º) El plazo otorgado a la Comisión Mixta de Presupuestos por la unanimidad de la Sala, difiere de la prórroga que hasta por 15 días puede acordar la Corporación, por simple mayoría, y que está regulada por el Artículo 186º del Reglamento, y que no suspende la aplicación del artículo 191º, relativo a la clausura del debate;

6º) La situación analizada es similar a la prórroga de los plazos reglamentarios de urgencia, que tienen el efecto de suspender la clausura automática del debate en los respectivos proyectos de leyes, por el vencimiento del plazo original de urgencia;

7º) El artículo 193º del Reglamento contempla expresamente la situación analizada, disponiendo que la votación de los gastos se hará por PARTIDAS, sin perjuicio de las indicaciones FORMULADAS OPORTUNAMENTE;

8º) La oportunidad para formular indicaciones a la Sala es, precisamente, mientras no esté cerrado el debate, y ello ocurrió a las 24 horas del día 21 de diciembre;

9º) La Mesa de la Cámara ha aceptado en casos anteriores que existiendo informe de la Comisión Mixta de Presupuestos, se sometan a votación en la Sala las indicaciones oportunamente formuladas al proyecto. (s. 33a., 26 diciembre 1951, Bol. Pág. 1382, Presidente señor Tapia).

El diputado Vicente Sota comentó la actitud de socialistas y radicales, como el deseo de la oposición de imponer a la Cámara los acuerdos adoptados por la Comisión Mixta de Presupuestos, donde la Democracia Cristiana estuvo en minoría.

La censura deberá ser votada en la primera sesión ordinaria del próximo año, ya que la Cámara acordó suspender todas las sesiones ordinarias de la próxima semana. Será citada en forma especial solamente en el caso de que el Presupuesto vuelva del Senado en un tercer trámite constitucional.

EL PRESUPUESTO

La Cámara de Diputados repuso todas las disposiciones y materias que había rechazado la Comisión Mixta de Presupuestos, correspondientes al plan general de inversiones. También repuso los fondos destinados al funcionamiento del Comando Nacional Contra la Inflación (CONCI); y Eº 850 mil para CARE.

Fue aprobada la autorización al Presidente de la República para otorgar la garantía del Estado hasta por 500 millones de dólares a las obligaciones, que en moneda extranjera, contraigan la CORFO, las instituciones fiscales, semifiscales o de administración autónoma, las empresas del Estado, las Municipalidades, las Sociedades Mineras Mixtas, etc.

INDICACION

La Cámara aprobó también una indicación presentada por el Presidente de la Corporación, Eugenio Ballesteros y de la diputada Margarita Paluz. Por esta indicación, los establecimientos que impartan enseñanza fundamental gratuita a adultos, obreros o campesinos, que hayan sido declarados cooperadores de la función educadora del Estado y que tengan una organización nacional, justificarán ante la Contraloría General de la República la correcta inversión de las subvenciones o aportes percibidos del Estado, con una relación de gastos en que se anuncie, mediante certificación de la respectiva dirección del plantel, el destino de los fondos percibidos.

El Tesorero de la Cámara de Diputados, Sergio Dávila, regresó ayer al país, después de haber asistido a un Congreso Internacional, efectuado en Roma, Italia. Recibieron al tesorero a su llegada al aeropuerto el Prosecretario subrogante, José Luis Larraín; el Edecán de la Corporación Coronel (R), Oscar Vallejos, y otras personalidades.

REGRESO DIPUTADO ALFREDO LORCA

Ayer regresó al país, el diputado demócratacristiano, Alfredo Lorca, después de haber participado como Delegado de Chile a la XX Asamblea General de las Naciones Unidas. En Los Cerrillos, fue recibido por el diputado Alberto Jérez, quien lo reemplazó como Jefe del Comité de los diputados Demócratacristianos; el Edecán Militar de la Presidencia de la República; el Consejero Nacional del PDC., Elías Brugere; el diputado Fernando Buzeta, el Alcalde de Lampa, Oscar Piña; y el secretario del parlamentario, Héctor Piña. EN EL GRABADO, aparece el diputado Lorca entre sus colegas Alberto Jeréz y Fernando Buzeta. En segundo plano, Héctor Piña, secretario del diputado Lorca.— (FOTO CERRILLOS).

EN EL SENADO:

APROBADA EXENCION DE CONTRIBUCIONES PARA INMUEBLES DE MENOS DE 5 MIL ESCUDOS

La iniciativa pasa a quinto trámite a la Cámara.— Conservadores se opusieron a tratar el proyecto de inamovilidad.— Rechazado desafuero del Gobernador de El Loa

El Senado aprobó ayer el proyecto del Gobierno que exime del pago de contribuciones a los bienes raíces cuyo avalúo sea inferior a Eº 5.000. El proyecto que favorece a miles de propietarios de escasos recursos, deberá pasar a la Cámara de Diputados en quinto trámite constitucional, debido a la insistencia del Senado en dos disposiciones.

Durante el transcurso del debate fue rechazada una disposición introducida al proyecto mediante la cual se establecía una escala de pagos de contribuciones para los inmuebles cuyo avalúo sea superior a los cinco mil escudos.

Asimismo, la Cámara Alta insistió en dos modificaciones: una relacionada con el pago del impuesto de compraventa para equipos médicos y otra, que establece que el Servicio de Impuestos Internos deberá rectificar los avalúos provisionales que contengan errores. La iniciativa será tratada la semana próxima por la Cámara, en su último trámite.

INAMOVILIDAD

A continuación, y a petición de numerosos senadores se solicitó la discusión del proyecto de inamovilidad enviado por el Gobierno. Sin embargo, el conservador Enrique Curti se opuso aduciendo que como no estuviera listo el informe el proyecto no debía ser tratado por la Sala.

Posteriormente se acordó que la iniciativa sería estudiada el martes próximo con o sin informe de comisiones.

GOBERNADOR DEL LOA

Por amplia mayoría fue rechazada la demanda de desafuero para el Gobernador del Loa, Cesareo Castillo Michea. La petición fue planteada por la sucesión de Antonio Glasinovic y también fue ampliamente rechazada por los integrantes de la Comisión de Constitución del Senado.

OTROS PROYECTOS

El Senado aprobó el proyecto que faculta a los secretarios de Congresales para integrar en la Caja de Previsión de Empleados Particulares las imposiciones correspondientes a períodos anteriores del 21 de mayo de 1961.

Por último el Senado despachó los vetos a los siguientes proyectos: al proyecto que modifica la Ley Nº 11.219 Orgánica de la Caja de Retiro y Previsión de los EE. Municipales. El veto dejó sin efecto legal la disposición; veto al proyecto que autoriza a la Municipalidad de Coronel para contratar empréstitos; al que otorga beneficios a los empleados y obreros que se desempeñan en las concesiones de los Servicios de Aseo y Jardines entregadas por la Municipalidad de Providencia y al que autoriza a la Municipalidad de Teno para transferir un terreno al Cuerpo de Bomberos de esa ciudad.

AGILIZACION DE LA ADMINISTRACION PUBLICA

Finalmente, el Senado dejó pendiente el proyecto del Gobierno que establece autorización a los Ministros de Estado, Subsecretarios y Jefes Superiores de los servicios para expedir con su sola firma decretos y resoluciones que tienden a agilizar la administración pública.

Sin embargo, la tenaz oposición impuesta por el liberal Julio von Mülhenbrock y por Exequiel González, que adujeron que "debían los parlamentarios estudiar el proyecto más a fondo".

Finalmente los parlamentarios acordaron pedirle al Ejecutivo que prorrogue la urgencia del proyecto que vence el 14 del mes próximo, para fines de enero.

COMISIONES UNIDAS INICIAN EL LUNES PROXIMO EL ESTUDIO DE VETOS AL PROYECTO DEL COBRE

Las Comisiones Unidas de Hacienda y Minería del Senado comenzarán a estudiar el lunes próximo los vetos del Ejecutivo al proyecto de la Gran Minería del Cobre. Según lo acordado por la Comisión de Hacienda, esas observaciones se estudiarán hasta el día jueves.

Comprenden las observaciones tres tipos de vetos: aditivos, supresivos y sustitutivos.

Resoluciones de la ONU respaldan política del Gobierno de Chile

Regresó ayer delegación chilena que participó en XX Asamblea de la Organización de las Naciones Unidas. Declaraciones de Renán Fuentealba

...os después de las 20 ... de ayer, llegó a Los ... el senador Renán ... procedente de ... York, después de ha...

...Renán Fuentealba.

...participado en representación de Chile en la XX ... de la Organización ... Naciones Unidas. Analizando los acuerdos adoptados por dicha Asamblea, el senador chileno expresó a su ... que "las resoluciones ... ONU sobre la autodeterminación de los pueblos y el principio de no intervención, es ... declaración de principios ... respalda la política del ... de Chile y reafirma ... de la Carta Fundamental ...".

... que "estos acuerdos ... la primacía de la ... de las Naciones ... como un organismo supranacional, que está por encima de cualquier otro".

Refiriéndose a las proyecciones que dichos acuerdos tienen, el senador Fuentealba ... que "son una rotunda y categórica ... mundial a las declaraciones que se han hecho en contra de este principio".

Llegaron con el senador Fuentealba, Patricio Silva, asesor económico de la Cancillería, que se desempeñó como vicepresidente de la Comisión Económica de la Asamblea; José Espinoza, que actuó en la Comisión Finanzas; Otto Boye, secretario de la delegación, y Lucía Avetikián, del Departamento Económico del Ministerio de Relaciones Exteriores.

Primera mayoría obtuvo la Democracia Cristiana en elección sindical de Braden

Por más de cuatrocientos votos el candidato del PDC derrotó a la Oposición

La Democracia Cristiana obtuvo la primera mayoría en la elección del Sindicato de Empleados de la Braden de Rancagua. Carlos Arellano Jara computó 820 votos, derrotando al socialista Milton Puga por más de cuatrocientos sufragios, ya que éste sólo consiguió 370 votos.

En la anterior elección sindical, efectuada el año pasado, la representación demócratacristiana sólo logró el quinto lugar.

En los círculos gremiales se estima que el avance logrado por el núcleo demócratacristiano de empleados de Braden es un categórico rechazo a la huelga política efectuada por la Confederación de Trabajadores del Cobre y que fue maniobrada por dirigentes del FRAP.

Por último se estima que el amplio margen de votos obtenidos por el candidato demócratacristiano habría permitido la elección de dos nuevos representantes en dicho grupo sindical, lo que no se obtuvo porque los demócratacristianos no presentaron más candidatos.

Enseñe a los niños a cruzar las calles, mirar a ambos lados, cruzar perpendicularmente en las esquinas, observar las luces y sólo atravesar con la luz verde al frente.

INVERTIRAN 1.400.000 ESCUDOS EN MEJORAR LOS SERVICIOS SANITARIOS DE NUEVE PUEBLOS

Programa de la Dirección General de Obras Públicas beneficiará a localidades que tenían servicios deficientes

Obras de mejoramiento en los servicios sanitarios de nueve localidades del país iniciará en los próximos días la Dirección General de Obras Públicas, con un costo aproximado de E° 1.400.000. Los trabajos forman parte de un programa de amplio sentido social, que tiende a beneficiar a sectores abastecidos en forma deficiente.

Se informó en la Dirección General que se encuentran en trámite de aceptación de propuestas los contratos que se refieren a instalación de cañerías y servicios domiciliarios en Punitaqui, en Coquimbo; Huépil, en Ñuble; ;y Antilhue, en Valdivia.

Obras de ampliación se realizarán en Cauquenes, San Antonio, Loncoche, La Cisterna y El Monte, a objeto de abastecer a nuevas poblaciones. En Tongoy se construirá un estanque de 500 metros cúbicos de capacidad.

Las nuevas instalaciones en Punitaqui, Huépil y Antilhue tienen un plazo de ejecución de un año. Las ampliaciones deberán ser realizadas en períodos que fluctúan entre uno y diez meses.

MUESTRA DE SU PLAN DE DESARROLLO INAUGURA HOY EN LA TARDE MUNICIPALIDAD DE LA REINA

El Alcalde, Fernando Castillo Velasco, ha puesto en marcha, durante su año de gobierno edilicio, una serie de iniciativas para elevar el nivel administrativo, económico, social y físico de la comuna

Un Parque Industrial, en el sector sur del Fundo La Reina, a la altura de la calle Arrieta, tiene proyectado el Alcalde de esa progresista comuna Fernando Castillo Velasco, en el programa puesto en marcha para promover su desarrollo. Este parque que le permitirá a la comuna disponer de recursos económicos y dará trabajo estable en las industrias que allí se instalen, a las familias modestas que viven dentro de sus límites jurisdiccionales, complementa la serie de iniciativas urbanísticas, sociales, administrativas económicas y físicas para LA REINA.

Una exposición de lo que se está haciendo y de los proyectos que se pondrán en práctica en breve, será inaugurada esta tarde en la Casa Consistorial, en una ceremonia programada para las 19 horas. A este acto han sido invitados el Presidente de la República, Eduardo Frei, Ministros de Estado, personeros de las principales instituciones que participarán en los planes de desarrollo comunitario, autoridades y vecinos.

La exposición contiene una serie de gráficos, maquetas y planos orientadores de las obras proyectadas, entre las cuales se destacan la transformación del Fundo La Reina, adquirido por el Municipio para instalar allí el Campo de Deportes del Estado, un Instituto de Investigaciones Astronómicas, el Instituto de Seguridad Industrial, el Internado Barros Arana, el Museo de Arte Contemporáneo y el Instituto Forestal.

En el extremo oriente se levantará un moderno restaurante y luego sobre una serie de explanadas el edificio Consistorial, que tendrá la visión de un auténtico mirador sobre los horizontes comunales, rodeado de amplias áreas verdes.

Además de los programas habitacionales que reservan una parte del predio mencionado para los actuales vivientes modestos de la comuna que no son propietarios, estimados en 1.800 familias, se ha considerado en esta iniciativa a los empleados y obreros municipales.

En esta planificación han tenido especial participación el Decano, los profesores y los alumnos de la Escuela de Arquitectura de la Universidad Católica, quienes desde mayo último han venido realizando la programación de los diversos aspectos considerados en la iniciativa.

También ha sido valiosa la colaboración de los regidores, de los vecinos y de los dirigentes de las diversas poblaciones.

CON ASISTENCIA DE PROFESORES UNIVERSITARIOS, secundarios y de escuelas normales de las ciudades de Santiago, Concepción, Talca y La Serena, fue inaugurado en la Superint. de Educación el Seminario de Orientación, que dirige el catedrático de la Universidad de Caen (Francia) y experto de "Unesco" Gastón Malaret. En el mes de enero próximo, a través de jornadas de estudios que tendrán lugar en Santiago y en Valparaíso, se divulgarán las principales deliberaciones de este torneo entre el profesorado en general, preferentemente entre los profesores jefes de la enseñanza media. EN EL GRABADO, el catedrático Gastón Mialaret durante una de sus intervenciones en el acto inaugural del seminario.

ASISTENCIA TECNICA AEREA.— Procedente de Estados Unidos llegó ayer a Los Cerrillos, Walter Binaghi, presidente del Consejo de la Organización de Aeronáutica Civil (C.A.C.I.) en visita oficial a nuestro país para proporcionar una mayor ayuda técnica en la especialidad. La Dirección de Aeronáutica ha preparado un nutrido programa de visitas, la principal de ellas al aeropuerto internacional de Pudahuel. EN EL GRABADO, Walter Binaghi —extrema derecha—, es recibido por el coronel de la FACH, Francisco Herrera, y funcionarios de C.A.C.I., en Chile. (FOTO CERRILLOS).

VARIACIONES DE LA OPERACION SITIO:

FUTUROS PROPIETARIOS DE POBLACION SANTA JULIA OCUPARON SUS SITIOS CON VIVIENDAS PROVISORIAS

Medida de emergencia adoptó CORVI para solucionar el problema de numerosas familias que viven en forma precaria.— El Intendente de la Provincia, Sergio Saavedra, y el Vicepresidente de la CORVI, Héctor Valdés, se reunieron con técnicos y altos funcionarios en la Población en construcción Santa Julia, para ver la forma de apresurar los trabajos.— Opinión de los pobladores

Mientras los primeros propietarios de las viviendas construidas por la Corporación de la Vivienda en la población Santa Julia se trasladaban a sus nuevos hogares, ayer, a las 10 horas, se reunieron en el terreno el Intendente de la provincia, Sergio Saavedra; el vicepresidente de la CORVI, Héctor Valdés; los consejeros y altos funcionarios de ese organismo, para conocer la forma en que avanzaban los trabajos de construcción.

La población Santa Julia, ubicada en Macul, entre las calles Los Olmos y Sorrento, constará de 1.500 casas habitacionales. Tendrá tres escuelas, cinco para parvularios; centros médicos, comerciales y un supermercado. Forma parte de la Operación Sitio, iniciada por el Gobierno para dar hogares a 10.000 familias.

Mientras finaliza la construcción de las viviendas definitivas, que deben estar listas para los meses de junio y julio, los nuevos residentes vivirán en las mediaguas edificadas detrás de sus casas en construcción.

"Esta medida —explicó el jefe de Planeamiento de la CORVI, Antonio Labadía— es para permitir a las familias, que actualmente viven en forma precaria, instalarse de inmediato en mejor forma, mientras ocupan sus casas definitivas".

LOS PRIMEROS PROPIETARIOS

Jorge Gamboa y su esposa Iris Flores llegaron ayer en la mañana a su nueva propiedad en la población Santa Julia. Algunos amigos de buena voluntad los ayudaban a trasladar el menaje. Los tres hijos del matrimonio, de 4, 3 años y la guagua de tres meses, toman posesión de la nueva casa en construcción, que será próximamente su primer hogar propio.

"Preferimos instalarnos de inmediato en la mediagua de madera, construida detrás de la casa que se edifica —explica Jorge Gamboa—, pues hasta ahora vivíamos en una mejora muy malita, levantada en un sitio ajeno, en la Plaza Arabia, cerca de Santa Julia".

Gamboa trabaja como obrero de la construcción. Pagó la primera cuota CORVI de su casa con E° 16,02. Esta cuota cubre también el mes de enero.

Judith Cruzat de Medina ya se ha instalado en su mediagua y lava en el patio la ropa de su hija de 5 años y del menor de año y medio.

"Mi marido, Ananías Medina, es obrero de fábrica —informó—. Trabaja cerca de aquí. No teníamos casa antes. Vivíamos en una pieza que nos proporcionaba en su casa mi suegra. Quedó muy deteriorada con el último terremoto. Estamos dichosos ahora de tener casa propia. Mientras esté lista, ocuparemos esta mediagua, que es cómoda".

PAVIMENTACION URBANA CELEBRO NAVIDAD

El Presidente del Servicio de Bienestar de la Dirección de Pavimentación Urbana, señor Pablo Puyol y el Directorio de la Institución, organizó una simpática y alegre fiesta Navideña a la que participó, además del Director Ingeniero don Luis Lagos Garfias, Subdirector Ingeniero Sergio de la Carrera Silva y todo el personal técnico y administrativo.

Un hermoso árbol de Pascua adornaba la entrada de la Oficina de Pavimentación y se sirvió un cóctel que reunió en una simpática camaradería a todo el personal sin distinciones ni jerarquías, y se repartieron juguetes y otros regalos.

EXCLUSIVO:

MONTO LIQUIDO DE ASIGNACION FAMILIAR COMPENSA TOTALMENTE ALZA COSTO DE VIDA

Habla para LA NACION el Vicepresidente Ejecutivo de la Caja de EE. PP., Roberto León Alquinta.— En sus primeros ocho meses de labor ha agilizado los servicios de atención a los imponentes.— Una Comisión ad-hoc, Revisora de Planillas, recuperó 200 millones de pesos, provenientes de "cálculos mal hechos" en contra de la Caja.— Una tramitación de jubilación que antes demoraba 900 días, hoy se ejecuta en sólo 158.— Punto final a los "gestores"

Treinta y un escudo líquido, recibirá cada imponente de la Caja de Empleados Particulares por concepto de asignación familiar durante el año 1966, y no E° 30,60 como fijó la Comisión de Política General del organismo previsional, al deducir los descuentos legales al monto de 36,34 escudos.

La noticia —en forma exclusiva—, la proporcionó ayer el Vicepresidente Ejecutivo de la Caja, Roberto León Alquinta durante su charla con LA NACION.

"Se ha resuelto redondear la cifra, E° 30,60 a 31 escudos —dice León Alquinta—, con el objeto de simplificar las operaciones matemáticas y, con ello, se beneficia al imponente".

El lunes próximo el Consejo de la Caja ratificará esa cifra, la que luego debe recibir la aprobación de la Superintendencia de Seguridad Social.

La asignación por carga, según informa el Vicepresidente de la Caja, favorece a más de un millón de personas entre imponentes y los que viven a sus expensas. Estos últimos —las cargas— ascienden a más de 735 mil, pertenecientes a empleados particulares, propiamente tal, periodistas, artistas, taxistas y otros.

Roberto León Alquinta, se halla al frente del organismo previsional desde hace ocho meses y sus metas principales son dos: a) Obtener la Racionalización o Imposición Unica; y, b) Dotar a la institución de equipos electrónicos.

"En el primer caso dice, ya está la idea bastante avanzada. El proyecto de ley desde el 26 de noviembre último se encuentra en poder del Ministerio de Trabajo y Previsión Social, luego de su aprobación en el Consejo de la Caja. Pronto debe ir al Congreso Nacional. Este es un paso decisivo que vá en beneficio exclusivo de los imponentes".

"Los equipos electrónicos son imperiosos. El Consejo de la Caja luego de escuchar a una Comisión Técnica designada ad-hoc, resolvió recabar la autorización del Ejecutivo para contratar este tipo moderno de maquinaria. El computador electrónico agilizará la tramitación en forma sorprendente. Por vía de ejemplo —puntualiza el Vicepresidente León Alquinta— una solicitud de préstamo de auxilio será totalmente calculada en tres minutos. Esto significa que el imponente antes de media hora, tendrá el cheque con el valor requerido en su poder".

Con la autorización gubernamental concedida, la propia firma vendedora se encargará de enseñar al personal que la Caja designe, el complicado manejo de ésas máquinas electrónicas. Además, en forma permanente prestará asistencia técnica la firma importadora.

Empero, la Vicepresidencia de la Caja no se ha quedado en espera del proyecto de ley sobre Racionalización o adelantos que proporciona la cibernética en sus propósitos de una mejor y más rápida atención a los imponentes. Los organismos administrativos internos han sido ajustados en razón de un trámite más expedito. Preguntamos al Vicepresidente León Alquinta, las realidades logradas en sus ocho meses al frente de la Caja. Observa algunas carpetas diseminadas en su escritorio y luego dice:

"Muchos formularios se han modificado en procura de simplificación, es decir, atiborrar al beneficiario de datos superfluos o inútiles, otros, simplemente, se han suprimido, y que la tradición mantenía en uso. La tramitación de un expediente de jubilación, al recibirme de la Vicepresidencia, demoraba casi dos años y medio—; en la actualidad hemos logrado rebajar ese período, a sólo 158 días, es decir, a poco más de cinco meses".

Nos informa que luego de asumir su cargo designó una Comisión Revisora de Planillas. Hasta ahora la labor de ese grupo de abnegados funcionarios ha reportado a la Caja recuperar la cantidad de doscientos millones de pesos provenientes de "errores" de cálculos en contra de la Caja de parte de las empresas, industrias o empleadores", según expresión textual de León Alquinta.

Otro aspecto del que se ha preocupado con especial atención el Vicepresidente de la Caja, ha sido las buenas relaciones con los dirigentes de los imponentes.

"Nos debemos al pueblo de Chile que tanta confianza ha depositado siempre en nosotros"

Un mensaje de saludo de fin de año envió ayer a todo el personal de la institución, el Presidente del Banco del Estado, Raúl Devés.

El mensaje, dirigido a sus amigos y colaboradores, dice textualmente:

"Al llegar las fiestas de fin de año, no puedo dejar pasar la ocasión sin enviar a cada uno de ustedes y a sus familias un saludo afectuoso que encierra en sí los mejores deseos de felicidad y esperanza. No puedo dejar de reconocer la cooperación que ustedes me han prestado en el desempeño de las delicadas labores que se me confiaran. Mi inexperiencia ha sido plenamente suplida con la eficaz ayuda que he recibido del personal. El Banco del Estado es una herramienta indispensable para el progreso de Chile y su acción depende en mucho mayor medida del desempeño de cada uno de sus miembros que de las normas que pueda darle su jefatura.

Nuestra institución debe ser un ejemplo de eficacia, honradez y servicio: nos debemos al pueblo de Chile, que tanta confianza siempre ha depositado en nosotros.

Tenemos un poder demasiado grande en nuestras manos que jamás debemos usar con soberbia, ya que somos meros mandatarios entre los ahorrantes y los usuario del crédito. Nuestro poder debe usarse para proteger al humilde, para fortalecer la producción para hacer renacer nuestros campos y nuestras minas. Nuestra fuerza debe emplearse para dotar a los hogares de mejores medios, para ayudar al profesional a enfrentar la vida, para permitir a los jóvenes y niños obtener provecho de sus escuelas.

"La mano de cada uno de nosotros es una mano noble que está colaborando en esta acción tan meritoria; en cada instante de vuestra labor debéis así pensarlo, porque todo puesto de trabajo tiene el valor de una misión dentro del proceso social, político y económico del país.

Pueden estar ciertos que las puertas de la Presidencia están abiertas para ustedes, porque es mi ferviente deseo que el respeto a la carrera funcionaria y a la capacidad de los individuos sea la norma permanente en esta casa bancaria.

Sé que se habrán cometido errores, pero puedo asegurar que hay la mejor disposición para oír las quejas y la más férrea voluntad para reparar las injusticias.

Os reitero mi profundo afecto y mis mejores deseos de felicidad para vuestras madres, esposas e hijos.

FIESTA PASCUERA EN LA TESORERIA

LA DIRINCO TUVO FIESTA PARA FINALIZAR EL AÑO

MISA EN MEMORIA DE REPORTERO GRAFICO

Esta tarde, a las 19.30 horas, en la Iglesia de los Padres Redentoristas, ... Victoria con Chiloé, se ... una misa en memoria del reportero gráfico Juan ... Valenzuela, al cumplir ... de su fallecimiento ... se invita a los que fueron ... colegas y amigos.

TELEVISION

Canal 13 - U. Católica

13.24 Grindl
13.50 Charla en la biblioteca
14.00 Servicio noticioso del mediodía
14.15 Mientras otros duermen siesta.
14.16 La Moda en París
14.25 Música-Visión con Miguel Davagnino
15.15 El menú del día, con Luty Mujica.
15.20 Cierre de transmisión del mediodía

18.08 Hablemos italiano.
18.23 Colorín Colorado.
18.53 El show del Conejo de la Suerte.
19.20 Machitún
19.40 Noticiario británico.
19.50 Ritmo y Canción.
20.02 Los Locos Adams.
20.29 Pantalla del Deporte, con Hernán Solís.
20.43 Nuestro Mundo.
21.03 Surf Side Six.
22.00 El Repórter ESSO.
22.17 Entre amigos con Adolfo Yankelevick.
22.32 Ruta 66.
23.27 Cierre de transmisión.

TELEVISION

Canal 9 - U. de Chile

19.02 Flash noticioso.
19.03 Telecine.
19.18 Clases de Inglés.
19.32 Club de Mickey.
20.00 Angel del espacio.
20.05 El hombre y el mar.
20.29 Flash noticioso.
20.30 Primera plana.
20.59 Pantalla noticiosa.
21.14 H. P. en TV.
21.30 Peter Gunn
21.57 Flash noticioso.
22.00 Doctor Kildare.
22.53 A Ocho columnas.
23.33 Flash noticioso.
23.35 Cierre.

...entrevista con el Primer Mandatario sostuvo ayer miércoles, la delegación ...Centro Francés de Empresarios Cristianos, que preside el agricultor Jac... Ferté. EN EL GRABADO, el Presidente Frei con al delegación que se ...tó con él. La integran, además, de Jacques Ferté, Claude Lascar, Robert Parmertier, F. Cazals; Pierre Gunelmetti y J. Dubosq. Los franceses señalaron su admiración por los esfuerzos del Presidente Frei para sacar al país del subdesarrollo, y por su humanismo cristiano.

"150 AÑOS DE LATIFUNDIO HAN SIGNIFICADO LA RUINA PARA LA AGRICULTURA NACIONAL"

"Mala explotación de la tierra y el desperdicio de los créditos fueron, también, los principales causantes de la inflación."— Universitarios lanzaron desafío a la Sociedad Nacional de Agricultura y al Comité Coordinador de estas organizaciones.— "Quieren demostrar al país que no representan a nadie y que sólo actúan en defensa de sus intereses."— Conferencia de prensa ofrecieron ayer dirigentes estudiantiles

Con el objeto de dar a conocer su posición frente a la ...rma Agraria y a los ataques a esta iniciativa que diri... ciertos sectores y entidades, los dirigentes de la Fede...ión de Estudiantes de Chile, presididos por Juan Enri... Miquel, ofrecieron una conferencia de prensa ayer, a 11.30 horas. Estuvieron presentes, además, los dirigentes estudiantiles Jorge Donoso, Genaro Arriagada y Carlos Cerda.

Durante la conferencia, Genaro Arriagada manifestó que los estudiantes universitarios han venido sosteniendo desde hace muchos años que el latifundio es el origen del atraso de nuestra agricultura y de la miseria que ella ha contribuido a crear y acentuar. En tal sentido, continuó, "la primera afirmación que nos importa establecer en esta discusión nacional, que en estos momentos emprendemos, es que la Reforma Agraria constituye la respuesta a ciento cincuenta años de fracasos del latifundio como unidad productiva y del latifundista como empresario agrícola. Está respuesta está avalada por un elemental principio de justicia: que la tierra sea para el que la trabaja".

...adelante manifestó que ...hoy atacan la Reforma ...son los mismos que ...que una actividad ...para que sea prós...quiere de las siguien...iciones: 1.— Crédito ... y barato; 2.— ...tributarias o una ...ña tasa impositiva; ...una intervención es... 4.— Normalidad insti... "orden", y 5.— Bajos ... "Pues bien —dijo el ...rio Arriagada—, re... los latifundistas han ...en Chile todas estas ...y han sido incapa... causar otra cosa que la ruina de la agricultura nacional".

En forma resumida, pero muy clara, expresó a continuación, detallando punto por punto estas granjerías con las cuales contó el latifundio y no fue capaz de levantar la producción nacional.

En primer término, señaló, citando libros de historiadores y estudiosos en materias agrícolas, que nunca dejaron los latifundistas de recibir fuertes sumas como crédito, las cuales fueron invertidas, sin embargo, en casas suntuosas y otros artículos de lujo. A consecuencia de eso, sus deudas, por mala explotación de la tierra, y el desperdicio de los créditos fueron también los principales causantes de la inflación que ha sostenido por siglos nuestro país.

En lo referente al segundo punto, "exenciones tributarias", Arriagada explicó que un estudio reciente, hecho por el Instituto de Economía de la Universidad de Chile señala que mientras la agricultura produce sobre el 15% de la producción total del país, tributa menos del 4% del total que recibe el erario fiscal, y ello sin considerar los impuestos provenientes de la Gran Minería del Cobre.

Respecto a los otros puntos, entre los que se indican "ninguna participación estatal", "orden y normalidad institucional y bajos salarios", también Arriagada hizo una clara exposiciós del problema. Demostró que a través del tiempo siempre los latifundistas gozaron de no intervención gubernativa o estatal. Especialmente entre los decenios de 1810 y 1930. También demuestra el dirigente estudiantil que siempre Chile ha gozado de un orden institucional, y vinculó a los latifundistas con hechos contrarios a este orden.

En cuanto a los bajos salarios, señaló que es "habitual escuchar de quienes hoy atacan el Proyecto de Reforma Agraria que la escasa capitalización tiene su origen en los altos salarios o en lo excesivo de los gastos previsionales. Tal argumento, continuó, no es valedero para el conjunto de la actividad económica del país y de ninguna manera para la agricultura.

DESAFIO ESTUDIANTIL

El presidente de la Federación de Estudiantes, Juan Enrique Miquel, hablando a nombre de todos los universitarios, lanzó un desafío a organizaciones tales como la Sociedad Nacional de Agricultura y al Comité Coordinador de Organizaciones Agrícolas. "Queremos demostrar al país —dijo Miquel— que estas organizaciones no representan a nadie y que sólo están actuando en defensa de sus intereses".

Los hombres son los principales compradores de libros de poesía

Revelan los vendedores en los escaparates de la Feria del Libro.— Un regalo de Navidad de moda es obsequiar un libro autografiado por su autor

Por CARMEN MERINO

Los hombres son los principales compradores de libros de poesía, y los escritos por periodistas son los más solicitados por el público. Así revelan los vendedores en los escaparates de la Feria del Libro, ubicada en la Plaza de la Constitución.

"Aquí viene otro público diferente del que visitó nuestro escaparate colocado en la Feria de Artes Plásticas del Forestal", —relata quien está a cargo de el quiosco de la Sociedad de Escritores de Chile. "Llega acá un público que sólo viene atraído por los libros".

Los lectores aficionados a la literatura más seria solicitan "Los Estados Unidos y América Latina", del profesor Hernán Ramírez Necochea.

"Piden el libro", —agrega el vendedor— "lo hojean. Los invito a sentarse, y luego lo compran".

"Es increíble cómo un libro se vende por la lectura de la solapa interior de la cubierta", —señalan en el escaparate de la Editorial Orbe. "Es el guía infalible para una gran mayoría del público aún indeciso antes de adquirir un libro".

En Orbe, son los periodistas los que se llevan la preferencia del público. Igual sucede en otras casas editoras.

"Quiero comprar el libro de Picotón", —anuncia un cliente que llega hasta Orbe. Luce una insignia de rotario en su solapa. "He leído la crítica. Es muy buena. Este es el regalo de Navidad que me voy a hacer".

Tito Mundt, con sus cuatro títulos que publican diferentes casas editoras ("Bandera olvidada", "Memorias de un reportero", "Yo lo conocí" y "De Chile a la China"), junto con "Soldado de fortuna", de Raúl Morales Alvarez, y "Picotazos de Picotón", de Ricardo Boizard, han sido la selección preferida del público que compra libros en la Feria.

UN AUTOGRAFO AUMENTA EL INTERES

Un libro de poesía durmió entre los volúmenes exhibidos en el escaparate de la Sociedad de Escritores de Chile. Llegó hasta ahí González Vera. Tomó el pequeño volumen: "Sólo recuerdo", de Daisy Bennett, y lo hojeó.

"Es muy interesante" —declaró González Vera—. "Voy a comprarlo".

El libro olvidado comenzó desde ese momento a venderse. En pocos minutos habían adquirido ocho ejemplares. El volumen continúa con éxito, ahora que el público lo conoce.

"Desde las 20 horas, cuando comienzan a llegar los autores para autografiar sus libros, se inician con más entusiasmo las ventas", —afirma uno de los vendedores.

Los intelectuales prefieren regalar a sus amigos para Navidad, los libros autografiados por los autores. El público también reconoce el valor que adquiere un volumen que lleva la firma del escritor y los prefiere.

Una firma interesante es la del autor de "Yo fui un muerto", Juan Ramón Cortez. Su obra relata su supuesta muerte en 1924, en Puente Alto, siendo oficial del Ejército chileno.

"Ahora el muerto que goza de buena salud, firma su libro cuando se lo pide el comprador que llega a esta Feria del Libro", —declara sonriendo el autor que insiste que su libro es fiel relato de la verdad.

"Otro libro de gran éxito es "Este no es el Paraíso", escrito por el ex carabinero Luis Rivano sobre sus experiencias mientras servía en la 14a. Comisaría", informan en el escaparate de la SECH. "Tiene un constante público que lo solicita".

Los Premios Nacionales como Coloane, Gabriela Mistral, Pablo Neruda, siguen siendo adquiridos por el público que va a la Feria del Libro. Una revelación para el público amante de la poesía ha sido la revista de poemas "Orfeo".

"Se vende como pan caliente", —comenta Enrique Melcherts, autor de los libros ilustrados de la Historia de Chile. "Y creo que continuará el interés hasta la clausura de la Feria, el 15 de enero".

Fundación Viviendas desarrolla programa de fiestas navideñas

La Fundación de Viviendas y Asistencia Social se encuentra celebrando en estos días las Fiestas Navideñas. Para la mejor realización de esta iniciativa se preparó un extenso programa, que se está desarrollando en los diversos jardines infantiles que esta institución mantiene en las poblaciones que ha construido.

Durante el día de ayer se realizaron las siguientes presentaciones: A las 9.30 horas, en el Jardín Infantil de la Población Cornelia Oliveros" (Lisperguer con Bernal del Mercado). A las 10.10 horas, en la Población Alberto Risopatrón (Avenida Central Nº 44.400, Lo Valledor Norte). A las 10.45 horas, en la Población "Rebeca Matte (Avenida Principal con República de Israel) y a las 11.30 horas, en la Población Isabel Riquelme" (Pedro de Valdivia, a la altura del 5.000).

El programa para hoy contempla presentaciones en la Población "Quinta Bella", "Paula Jaraquemada", "Gabriel González Videla" y "Villa Esmeralda".

...NACION FAMILIAR OBRERA FUE ...MENTADA EN UN 40 POR CIENTO

...un 40 por ciento fue aumentada la asignación fa... obrera. El acuerdo lo adoptó el Consejo del Servicio ...ro Social, que se reunió en la tarde de ayer bajo la ...cia de la Directora General de ese organismo Mer... Izquierra.

De acuerdo a este aumento, la asignación familiar obre... por día trabajado, sube de 330 pesos a 460 pesos.

...esores recibirán sueldos al ...érmino de primer mes de trabajo

...fue incluido en Proyecto de Ley del Presupues... para 1966 que beneficia directamente al personal docente, administrativo y de servicio

...mediodía de ayer, fue ...en el Proyecto de Ley ...supuesto para 1966, un ...según el cual el per... docente administrativo ...ervicio, dependientes del ...io de Educación, reci... sus remuneraciones al ...el primer mes de ... aunque sus nombra... no se encuentren to... tramitados. Con es... tiende a solucionar la ...uación que se pre... a los profesores, quie... recibían sus sueldos ...meses después de ini... su labor docente.

...artículo convierte en ...el anuncio hecho por ...retario de Educación, ...Rojas, a través de una cadena nacional de emisoras, al explicar la Reforma Educacional, la semana pasada.

El Subsecretario, a nombre del Ministro de Educación, envió al titular de Hacienda, Sergio Molina, un oficio —el número 3932, del 21 de diciembre— en el que fundamenta la necesidad de adoptar esta medida. En él expresa, al referirse al atraso del pago a los maestros, que "esta situación produce dramáticas consecuencias en los hogares de los profesores, por lo que ésta Secretaría de Estado ha estado permanentemente preocupada de buscar una solución favorable".

...rica de casquetes para ampolletas ...lará Philips Chilena en Maipú

...inversiones muestran la fe y confianza de la ...sa en el porvenir y desarrollo industrial chile... ...claró vicepresidente de Philips, Winfried Van't Hoff, al Presidente Frei

...versión como aporte ...de 350 mil dólares ...Philips en nuestro ...suma ha sido destina... terminar la fábrica ...tes de cobre para ...s que Philips Chile... en Maipú. Este tipo ...sólo existe, actual... en Latinoamérica, en ... y Brasil. En Chile ... la materia prima, ...ajará notablemente el ...producción.

... invertirá, también, en la fabricación de tubos de imagen y diversos componentes para televisores.

Todas estas informaciones fueron comunicadas al Presidente Frei por el vicepresidente de la empresa, Winfried Van't Hoff. Recibió, también, el más amplio apoyo a su política industrial y su confianza traducida en éstas y otras inversiones que la industria realizará en Chile.

...CITADA.—

...EGORICO TRIUNFO OBTUVO ...CAR PALMA EN ELECCIONES DEL SIND. DUEÑOS DE BUSES

...dueños de Autobuses de ... celebraron una gran ... Anual, a fin de ren... de sus actuaciones ... el año 1965, y proce... ...tación, al día siguien... decir, anteayer, a ele... ...torio que regirá sus ... durante el próximo ...

...ó favorecida la lista ...da por el antiguo di... señor Oscar Palma ... integrada por los se... ...an Marinakis P., Fe... Faure P. y J. Carlos ... Z., perdiéndose por ... margen el quinto ... señor Salvador No... y pasando a ocupar su puesto el señor Ernesto Cisternas S.

La distribución de los cargos directivos quedó de la siguiente manera:

Presidente, Oscar Palma S.
Secretario general, Juan Marinakis P.
Tesorero, Federico Faure P.
Directores: J. Carlos Zúñiga Z. y Ernesto Cisternas S.

Los señores Palma, Marinakis y Zúñiga, reelegidos por varios períodos fueron homenajeados esa misma noche, y están recibiendo felicitaciones de numerosos sectores, del comercio, de los gremios congéneres y de todas las líneas de Autobuses del país.

PREMIO A NUEVO SUBTENIENTE

CON ASISTENCIA DEL Presidente de la República, Eduardo Frei; del Ministro de Defensa, Juan de Dios Carmona, y del Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea de Chile, general del aire Máximo Errázuriz, se realizó el martes último, a las 22 horas, la ceremonia de graduación de 33 nuevos subtenientes de la institución que este año egresan de la Escuela de Aviación "Capitán Avalos". El acto contó, además, con la presencia de jefes de misiones diplomáticas, parlamentarios, agregados aeronáuticos y otras autoridades civiles y militares. En esta oportunidad se confirió el grado de subteniente de la FACH y se hizo la entrega de premios a los alumnos que más se distinguieron durante el curso de su preparación. EN EL GRABADO: El Presidente Frei hace entrega del Premio "Espada de Honor" al subteniente Ettore Rossi Z.

EN LA MONEDA

APOYO A MINISTERIO DE VIVIENDA.— Sergio Torreti, presidente de la Cámara Chilena de la Construcción, visitó al Jefe del Estado para reiterarle las felicitaciones por la creación del Ministerio de la Vivienda, una de las aspiraciones de dicha asociación, por ser una "clara herramienta para la solución del problema habitacional del país". Torreti ofreció la cooperación de esa entidad en la realización del plan habitacional del Gobierno.

REGRESO DE DIPLOMATICO CHILENO.— El director de los Servicios Centrales de la Cancillería, Luis Melo Lecaro, regresó de las Naciones Unidas, donde cumplió funciones encomendadas por el Presidente Frei, reintegrándose de inmediato a sus funciones. Luis Melo Lecaro es diplomático de carrera. Ha sido Ministro de Estado y Embajador en la India.

PELICULAS SOBRE COIHAIQUE.— El Gobernador de Coihaique, Carlos Echeverría, se entrevistó con el Subsecretario de Relaciones Exteriores, Oscar Pinochet, para solicitarle la filmación de un documental sobre la zona de Aisén. El Subsecretario declaró que por el momento, no habría disponibilidad de fondos para financiar el proyecto.

REUNION DE COMUNIDAD CULTURAL.— El director del Consejo Nacional de la Cultura, Jorge Millas, solicitó, al Subsecretario de Relaciones Exteriores, Oscar Pinochet, garantías y facilidades para la próxima realización, en Arica, del Congreso de la Comunidad Cultural Latinoamericana.

VIAJA SUBSECRETARIO DE RR. EE.— El Subsecretario de Relaciones Exteriores, Oscar Pinochet, viaja hoy a Talca, con el fin de celebrar con sus familiares las fiestas de Navidad. Lo reemplazará en su cargo durante la ausencia el Director General de la Cancillería, Alvaro Droguett.

EMBAJADOR EN ALEMANIA.— El Embajador chileno en Alemania Federal, Camilo Pérez de Arce, saludó ayer al Ministro de RR. EE., Gabriel Valdés, y al Subsecretario de esa Cartera, Oscar Pinochet, después de llegar al país, con motivo de la Navidad.

MINISTRO VALDES A ARICA.— El Subsecretario de RR. EE., informó que el Canciller Valdés iría a Arica a inaugurar el Congreso Latinoamericano de Cultura, que se realizará a partir del 29 de enero en esa ciudad. La iniciativa de efectuar este Congreso nació de Chile en la OEA, y participarán representantes de toda América Latina, sin discriminación alguna.

FISCALIZARAN LA VENTA DE LOS PRODUCTOS FARMACEUTICOS

Instrucciones impartió al respecto la Dirección General de Salud

Las firmas distribuidoras de productos farmacéuticos deberán proporcionar a la Dirección General de Salud, a la mayor brevedad, una lista en triplicado del personal de vendedores que contrata pedidos en los establecimientos del ramo, indicando nombre completo, número de la cédula de identidad, resolución que lo haya autorizado como "Vendedor de Productos Medicinales" (con número fecha y autoridad que lo otorgó) y las actividades específicas que desempeña, con indicación de la ciudad o ciudades en que actúa.

Un oficio-circular dirigido por la Dirección General, a los ejecutivos responsables de tales firmas, señala, al respecto, que en algunas jurisdicciones zonales de Salud, se ha tenido conocimiento de personas que se invisten con la calidad de "Vendedor de Productos Medicinales" y están ofreciendo tales productos a establecimientos comerciales a los que, por no ser farmacias, les están prohibido su expendio al público.

La petición de tales antecedentes tiene precisamente por objeto "deslindar responsabilidades" y evitar que la firma de que se trata "se vea comprometida por actuaciones de individuos ajenos a la empresa".

Se hace presente a los mencionados ejecutivos, por último, que si hubiere personas que ejerciendo las actividades de "Vendedor de Productos Medicinales" no contaren con la autorización sanitaria correspondiente o la que tuvieren —por la fecha de otorgamiento— estuviere vencida, ya que su duración es de dos años, cada interesado debe solicitar individualmente la correspondiente autorización a la Dirección General de Salud.

Sociedad de Cirujanos Renovó su directiva

La Sociedad de Cirujanos de Chile, en su última reunión eligió el nuevo directorio que regirá los destinos de esa institución durante el período 1965-1966. La mesa directiva quedó constituida de la siguiente forma:

Presidente, Dr. Luis Pino Escobar; vicepresidente, Dr. Eliseo Otaiza M.; secretario general, Dr. Juan Borzone; tesorero, Dr. Hernán González; secretarios anuales, Drs. Mario Romero y Mauricio Vos; directores, Drs. Raúl Carrasco, Augusto Araya, Luciano Basauri, Exequiel Lira, Luis Musatadi y Patricio Pérez.

Informarán hoy sobre la bonificación

En asamblea que tendrá lugar esta tarde, a las 19 horas, en San Martín 841, los representantes de empleados y obreros de la Empresa de Transportes Colectivos del Estado, darán cuenta de los resultados de la entrevista que sostuvieron ayer con el Subsecretario de Transporte, Sergio Saldivia, a quien plantearon el problema de la bonificación compensatoria de fin de año, que solicita el gremio.

En esta reunión —al igual que la sostenida en la mañana con el Presidente de la República—, estuvo presente el diputado demócratacristiano, Santiago Pereira, quien ha acompañados a los dirigentes en las diversas gestiones realizadas hasta la fecha.

DEFUNCIONES.—

Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestra querida esposa, madre, suegra y abuelita, señora

MARIA VERGARA DE VARGAS
(Q. E. P. D.)

Sus funerales se efectuarán hoy a las 10 horas, en el Cementerio de San Bernardo, partiendo el cortejo desde la Iglesia Domingo Savio.
La familia.

Ha fallecido don

JORGE SANTELICES SUBERCASEAUX

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General (por Avenida La Paz), después de una misa que se oficiará a las 10 horas, en la Capilla del Liceo Alemán (Moneda Nº 1661).
La familia.

Ha fallecido mi querido esposo, señor

MIGUEL ROJAS PEREZ

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General (por Avenida Recoleta), después de una misa que se oficiará a las 9 horas en la Parroquia de Santa Ana (Catedral esq. de San Martín).
María Fuentealba U.

Ha dejado de existir nuestra querida hija y hermana, señorita

HILDA ARAVENA GARAY

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General (por Recoleta), saliendo el cortejo a las 16.30 horas, desde su casa habitación, ubicada en Maximiliano Ibáñez 1529 (J. J. Pérez altura 5500).
La familia.

Ha dejado de existir nuestro querido padre, suegro y abuelito, don

DIONISIO OSSES VALDEBENITO
(Q. E. P. D.)

Sus restos serán sepultados hoy jueves en el Cementerio General (Recoleta). El cortejo partirá a las 11 horas desde su casa habitación, Lo Ovalle N.o 1355, Paradero 17, Gran Avenida.
La familia.

Ha dejado de existir nuestra querida hijita,

MARCIA ANGELICA JELDRES RODRIGUEZ
(Q. E. P. D.)

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General (Recoleta), saliendo el cortejo desde su casa habitación, Mariluán 2533, (Paradero 2, Gran Avenida), a las 16 horas.
Sus padres.

Ha dejado de existir nuestra querida hijita,

TERESITA DONOSO ESPINOZA
(Q. E. P. D.)

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio Metropolitano, saliendo el cortejo desde su casa habitación Pasaje Quicavi (local Escuela Consolidada) Población Dávila, a las 16 horas.
Sus padres.

Ha dejado de existir nuestro querido hijo, padre y hermano, señor

OSVALDO HERRAZ REYES

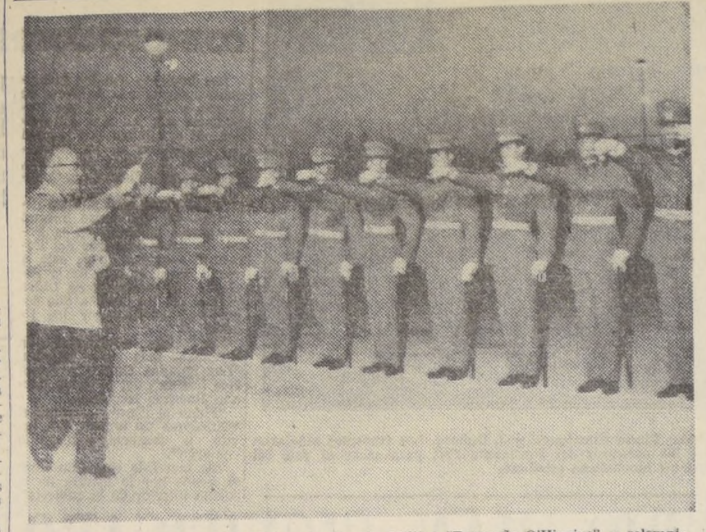
Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General. El cortejo partirá desde su casa habitación, de calle 1 Norte N.o 4275, Población La Palma, a las 15 horas.
La familia.

Ha fallecido nuestra querida esposa, madre, suegra, abuelita y hermana, señora

ARAMINDA GENOVEVA URZUA DE CONTRERAS

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio Católico, después de una misa que se oficiará por el eterno descanso de su alma, en la Parroquia de Santo Cura de Ars (Carmen Mena 929), a las 9.30 horas.
La familia.

GRADUACION EN ACADEMIA DE GUERRA



EN UNA SOBRIA CEREMONIA en la Escuela Militar "Bernardo O'Higgins", y solemnizada con la presencia del Presidente Frei, se realizó en la tarde de ayer la graduación de los nuevos subtenientes que egresan del primer plantel educacional del Ejército de Chile. Un numeroso público, integrado en su mayor parte por padres y familiares de los nuevos oficiales, presenció con no disimulado interés cada una de las alternativas de la ceremonia. El programa a desarrollarse consultaba los honores correspondientes al Jefe de Estado, entrega del nuevo estandarte, bendición de sables a los egresados, juramento a la bandera y un desfile de los nuevos subtenientes con el viejo estandarte. EN EL GRABADO: El Capellán del plantel, mayor Manuel Contreras González, procede a la bendición de los sables del nuevo contingente de oficiales militares.

Nada justifica la agresión a los estudiantes, ni la ocupación de locales, dice Rector de la U. de Chile

En declaración pública señala que el Consejo Universitario está consciente de la difícil situación económica del país, la que ha venido afectando desde largo tiempo a los grupos sociales que viven de un sueldo. entre los que se cuentan los personales administrativos y de servicio de la Corporación, quienes ahora se encuentran en huelga. Agrega que lo anterior no justifica los actos de violencia y los vejámenes a autoridades y profesores. Expresa que estas demostraciones merecen el más enérgico repudio, porque atentan contra la convivencia universitaria y desprestigian cualquier movimiento gremial

El Rector de la Universidad de Chile, Eugenio González, a nombre del H. Consejo de la Corporación, expresó que los actos de violencia realizados por el personal de servicio y administrativo, que se encuentra en huelga desde la semana pasada "merece el más enérgico repudio porque atentan contra la convivencia universitaria, desprestigian cualquier movimiento gremial, especialmente cuando se trata de quienes deben ser colaboradores de la alta misión educadora y cutural de la Universidad"

En su declaración expresa lo siguiente:

"Con motivo de la huelga que mantienen funcionarios de la Universidad, estimo de mi deber formular la declaración siguiente:

I.— Que reitero el acuerdo adoptado bajo mi presidencia por el Honorable Consejo el 17 del mes en curso, y cuyo texto transcribo: La autoridad universitaria "está consciente de la difícil situación económica del país y que viene afectando largo tiempo a muchos y vastos grupos sociales que viven de un sueldo o un salario, entre los que se cuentan el personal administrativo y de servicio de la Universidad de Chile, y parte considerable de su personal docente y científico".

"Lo anterior no puede justificar, en caso alguno, actos de violencia como ocupación de locales, agresión a estudiantes y vejámenes a autoridades y profesores, actos que merecen su más enérgico repudio, porque atentan contra la convivencia universitaria y desprestigian cualquier movimiento gremial, especialmente el de quienes deben ser colaboradores de la alta misión educadora y cultural de la Universidad".

II.— Que renuevo mi petición, hecha ya en diversas oportunidades, a los empleados de la Universidad, y en especial, a los dirigentes responsables de la AFEUCH, en el sentido de que tomen conciencia del gravísimo daño que están ocasionando a la Universidad y a sus propios intereses en lo que tienen de legítimo, al impedir con actos de violencia que merecen unánime repudio de los elementos auténticamente universitarios, el normal funcionamiento de la corporación". EUGENIO GONZALEZ R., Rector.

Santiago, 22 de diciembre de 1965.

DEFUNCIONES

Ha dejado de existir nuestra querida e inolvidable madre, suegra y abuelita, señora

DOMITILA ARROYO vda. de MERCADO

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General, por Recoleta, partiendo el cortejo a las 16.30 horas, desde su casa habitación Espronceda 525, (Ñuñoa), donde se le oficiará una misa, a las 11 horas.
La familia.

Ha dejado de existir nuestra querida madre, suegra y abuelita, señora

UDALINDA DEL CARMEN OLGUIN OLGUIN

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General (por Recoleta), despué de una misa que se oficiará por el eterno descanso de su alma, en la Parroquia de San Andrés (Av. Matta 230), a las 15 horas.
La familia.

Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestra querida madre, suegra y abuelita, señora

GUILLERMINA HEIMPELL vda. de CASTRO
(Q. E. P. D.)

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General (puerta de Recoleta), a las 10 horas, partiendo el cortejo de la Iglesia San Ramón, donde se oficiará una misa a las 9.30 horas, por el descanso de su alma.
Juan Castro Heimpell, Nelly Farrell de Castro e hijos; Pedro Castro Heimpell, Gladys Arzola de Castro e hijos; Alberto Castro Heimpell, Josefina Díaz de Castro e hijos.

Ha fallecido nuestro querido cuñado y tío, don

OSCAR ARMANDO RAMIREZ MONTECINOS

Sus restos serán sepultados hoy en el Cementerio General (por Avenida La Paz), después de una misa que se oficiará por el descanso de su alma, en la Iglesia del Sagrado Corazón (Av. El Bosque 822), a las 10 horas.
Familia Román-Latorre.

Ha fallecido nuestro querido esposo padre y cuñado, don

OSCAR ARMANDO RAMIREZ MONTECINOS

Sus restos serán sepultados hoy en el Cementerio General (por Avenida La Paz), después de una misa que se oficiará por el descanso de su alma, en la Iglesia del Sagrado Corazón (Av. El Bosque 822), a las 10 horas.
La familia.

Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestra querida abuelita y bisabuelita, señora

PETRONILA GUNCOYA vda. de ZOLANO

Sus funerales se efectuarán a las 11 horas, saliendo el cortejo desde la Iglesia Natividad del Señor, hacia el Cementerio General, puerta de Avenida La Paz.
Luis Retamales Valenzuela y familia.

Ha dejado de existir nuestra querida madre, suegra y abuelita, señora

PETRONILA GUNCOYA vda. de ZOLANO

Sus funerales se efectuarán a las 11 horas, saliendo el cortejo desde la Iglesia Natividad del Señor, hacia el Cementerio General.
Celinda Zolano, María Zolano y Dolores Zolano.

CON MOTIVO DE FINALIZAR EL AÑO ESCOLAR, las alumnas de primer año primario de la Escuela Nº 4, de San Miguel, realizaron recientemente un festival artístico de imitación al Clásico Nocturno de 1962. La dirección artística estuvo a cargo de la profesora Mary Maluenda, quien fue felicitada por padres, apoderados y autoridades educacionales del colegio. EN EL GRABADO, un grupo de pequeñas, de edad entre los 5 y 7 años, durante la presentación.

Presidente del Banco del Estado desmiente información de la ANEF

Dicha institución no ha contraído ningún compromiso de préstamo para empleados fiscales

El presidente del Banco del Estado, Raúl Devés, en nota enviada al Ministro de Hacienda, Sergio Molina, expresa en forma categórica que el Banco, contrariamente a lo que informara Tucapel Jiménez, presidente de la ANEF, no ha adquirido "ningún compromiso, de ninguna especie, frente al préstamo solicitado."

La nota enviada al Ministro de Hacienda expresa textualmente: "Señor Ministro: Tengo el agrado de enviar a Ud. un resumen de lo tratado en la reunión del martes 21 con la directiva de la ANEF.

"Esta directiva se dirigió al infrascrito para solicitar del Banco del Estado un préstamo de 7 millones de escudos para cancelar un anticipo a los empleados fiscales.

"En resumen, les manifesté lo siguiente: a) Que la política económica del Gobierno es dirigida por el Ministro de Hacienda como única autoridad; b) Que el Banco del Estado está en sus colocaciones al máximo compatible con sus posibilidades, y que por consiguiente, no era posible solicitar el préstamo mencionado; c) Posteriormente se conversó sobre la solución del problema habitacional del sector fiscal y del estudio de los sistemas previsionales."

DECLARACION DEL SUBSECREARIO DE HACIENDA

El Subsecretario de Hacienda, Andrés Saldívar, por su parte, ratificó en la mañana de ayer las declaraciones del presidente del Banco del Estado, Raúl Devés, consignadas en una nota al Ministro Sergio Molina, y desmintió, al mismo tiempo, las declaraciones de Tucapel Jiménez, presidente de la ANEF, en el sentido de que la directiva del Partido Demócrata Cristiano estaría dispuesta a respaldar la petición de una bonificación de fin de año.

El personero de Hacienda dijo que la información dada por la ANEF tenía como propósito provocar confusión y abrir "expectativas que no ten".

Dijo que el procedimiento usado por los dirigentes de los trabajadores del Estado no era aceptable y que "los empleados públicos debían saber, pese a ser muy justas sus peticiones, que el Gobierno no está en condiciones de otorgar beneficios de excepción."

Zaldívar señaló, además, el apoyo del Partido Demócrata Cristiano a una fórmula para otorgar la bonificación, como las posibilidades que habría indicado el presidente del Banco del Estado, eran absolutamente falsas, ya que tanto la directiva del PDC como el ejecutivo del Banco del Estado coincidían plenamente con el Presidente de la República y su Ministro de Hacienda."

PREMIOS A INVESTIGACIONES MEDICAS

La Sociedad Chilena de Gerontología efectuó una sesión en la tarde de ayer con el objeto de entregar los premios a los mejores trabajos de investigación en esta especialidad realizados durante el año 1965. El primer premio "Dr. Samuel Grinschpun", consistente en un diploma de honor y Eº 250 fue otorgado al trabajo titulado "Estudio Electroencegalográfico del anciano chileno, antes y después de la terapéutica gerontológica" realizado por los médicos Nelly Chiófalo del Instituto de Neurocirugía del profesor Alfonso Asenjo; Carlos Villavicencio, perteneciente al mismo instituto y José Froimovich del Servicio Médico Nacional de Empleados y del Hospicio de Santiago. El segundo premio "Dr. Eduardo Morales", consistente en un diploma de honor y un objeto de arte lo ganó el trabajo denominado "Anticoagulantes en cirugía gerontología" realizado por el Dr. Eduardo Díaz de Vadez del Hospital Del Salvador. Para la realización del trabajo que obtuvo el primer galardón se tomó un grupo de 162 ancianos del Hospicio con un promedio de 75 años de edad. Se les hizo electroencéfalograma durante dos años y diez meses; ;posteriormente se les hizo un tratamiento gerontológico y más tarde se volvió aplicar electroencefalograma comprobando que había obtenido una mejoría el 44%. Este estudio realizado por primera vez en Chile es de gran importancia para la humanidad, porque significa que el cerebro de los ancianos es capaz de ser susceptible a mejorar. El segundo premio es la investigación de anticoagulantes en los ancianos para evitar que la sangre se coagule antes de la operación. EN EL GRABADO los doctores José Froimovich, Nelly Chiófano, acompañados de la doctora María Hamuy, quien tuvo a su cargo la entrega de las distinciones.

En brutal asalto asesinaron ayer a un agricultor cerca de Chillán

En un brutal asalto, un grupo de maleantes, dio horrorosa muerte a un agricultor y dejó gravemente herida a su cónyuge y a otras dos personas.

El asalto y homicidio se cometió a plena luz del día, aproximadamente a las 18 horas de ayer, en un lugar denominado "El Cabrito", que está ubicado entre la localidad de Coihueco y la ciudad de Chillán.

La noticia la proporcionó Carabineros de Coihueco. Dijo que dos desconocidos que actuaron enmascarados, se presentaron en el domicilio del agricultor Santiago Lagos Fuentealba, de 75 años de edad premunidos de sendos garrotes.

Exigieron que se les entregara todo el dinero que había en casa y como encontraron resistencia, los individuos dieron de garrotazos al anciano en el cráneo hasta dejarlo sin vida.

● Los maleantes mataron al agricultor Santiago Lagos Fuentealba propinándole varios golpes en el cráneo.— ● También dejaron gravemente herida a la cónyuge de la víctima y a dos vecinos que trataron de defender a los asaltados

Enseguida se dirigieron a la cónyuge de la víctima, Juanita Navarrete Pino, de 55 años a quien asestaron otro golpe en la cabeza, dejándola aturdida.

Ante esta situación [...] nieron en defensa de [...] tados, los vecinos Ju[...] Lagos y Uberlinda [...] Pérez, quienes recibieron [...] bién una serie de [...] diversas partes del cu[...] ser golpeados con lo[...] y los pies.

Una vez consumado [...] men y asalto, los de[...] tes se dieron a la fuga [...] cabalgaduras que hab[...] do amarradas de la [...] un árbol ubicado a [...] cuadra de la casa do[...] metieron su crimen.

La información poli[...] señala el móvil del de[...] ro se estima que no [...] que el robo, por c[...] agricultor Santiago L[...] Fuentealba tenía un[...] ción económica más [...] holgada.

Ahora toda la policía [...] zona se moviliza tras [...] de los asaltantes. Al [...] tiempo el suceso fue co[...] cado a la Dirección G[...] de Investigaciones, de [...] se impartieron instruc[...] todas las unidades p[...] del país para que se [...] a la búsqueda de los c[...] les. Otro tanto hace C[...] neros.

AUN NO HAY ARREGLO EN EL CONFLICTO DE APEUCH

No se realizó ayer la anunciada entrevista entre el Rector de la U. de Chile, Eugenio González y el Presidente de la República, destinada a tratar el conflicto de los empleados menores de dicha Corporación Universitaria

El anuncio fue formulado por los dirigentes de APEUCH en asamblea que realizó el gremio, ayer tarde, en la Casa Central. Hugo Ramírez, presidente de la Asociación, manifestó que el movimiento proseguiría invariable hasta que se conozcan los resultados de las gestiones.

Al término de la asamblea, los huelguistas efectuaron un desfile improvisado por las calles céntricas, sin que se produjeran incidentes.

Plan de servicio a los agricultores de Aisén programaron CORFO y SEAM

Serán construidos inicialmente 55 kilómetros de caminos desde Puerto Beltrand a Cochrane.— Preparación de suelos, labores de destronque, araduras y siembras permitirán al país contar con una mayor productividad regional

De acuerdo a los deseos del Supremo Gobierno, de posibilitar y activar el desarrollo de las zonas más alejadas y abandonadas del país, el Gerente del Servicio de Equipos Agrícolas (SEAM) Leopoldo Sabelle Guerraty, y las autoridades gubernamentales de esa provincia, han programado la construcción de más o menos 55 kilómetros de camino, desde Puerto Bertrand a Cochrane.

Para ello, el Intendente de aquella zona, Gabriel Santelices Loyola, ha ordenado la inmediata reparación y refuerzos de puentes y muelles para el tráfico de la maquinaria del SEAM, que trabajará en las nuevas faenas de habilitación y construcción de caminos.

Junto a este programa se desarrollará, igualmente, un plan de servicio a los agricultores de la zona de Aisén a Coihaique y Balmaceda, en el que le corresponde actuar a la CORFO y a su filial, SEAM. Allí se preparan suelos, en labores de destronque, arrumadura, araduras y siembras. Este plan de grandes posibilidades permitirá al país contar más adelante con la productividad de una región, desamparada hoy, cuya superficie corresponde a más o menos 12 provincias de la zona central del país. Quedará como una red caminera de aproximadamente 400 kilómetros.

Este plan ya empieza a ponerse en marcha, ya que el SEAM recientemente envió la maquinaria necesaria en la barcaza "Río Cisne", de la Empresa Marítima del Estado. Los equipos y personal embarcados pertenecen a la dotación que el Servicio de Equipos Agrícolas mantiene en Osorno.

Estos planes los ha explicado a la prensa el Gerente de SEAM y el Gobernador de Coihaique, señor Carlos Echeverría Palma, en un almuerzo efectuado en la Estación de Servicio del SEAM con motivo de esta visita, y que coincide, además, con la celebración anual navideña, que efectúa el personal de SEAM-CORFO. De la misma manera, tuvo oportunidad la Gerencia del SEAM y sus directivos, de dar a conocer la nueva partida de automotrices John Deere, que rápidamente se están alistando para entrar en faenas, y que arribaron al país en el viaje inaugural del Aconcagua II.

Con todo ello, el SEAM está demostrando la importancia de sus labores y planes, como una necesaria y útil palanca para impulsar el desarrollo de las más diversas zonas del país.

...N UN AMPLIO PROGRAMA que se prolongó durante una ...a, el Centro Comunitario Nº 1 de Villa Sur pone tér... hoy a sus actividades anuales. El aspecto más relevante ... celebración lo constituyó la exposición de trabajos de ...ras, que fue inaugurada con la asistencia de las señoras ... Saint-Marié y Cora Barrier. Junto con inaugurarse la ...ción se efectuó la Coronación de la Reina Soledad Fe... ...to que fue seguido de un baile de gala, con números ar... ...s, uno de cuyos aspectos capta el grabado. Hoy finalizan ...ebración de este año de actividades, organizada por el ...torio que preside la señora Olga Bravo, con un té y reparto ...guetes y golosinas para los hijos de las socias. Posterior... ...e tendrá lugar un coctel durante el cual la señora Bravo ... a conocer los proyectos de trabajo para el año próximo.

EL MUTCH APOYA DECIDIDAMENTE PROYECTO DE REFORMA AGRARIA

Los trabajadores del país, sin distinción de ideologías, hemos prestado un decidido apoyo al proyecto de reforma agraria que recientemente enviara el Presidente Frei al Congreso Nacional, porque consideramos que es un paso adelante en una cadena de reformas para reivindicar a las clases trabajadoras del país".

Así sintetizó el secretario general del Movimiento Unitario de Trabajadores —MUTCH—, Fernando Frías, el pensamiento de las fuerzas laborales en relación al proyecto que transforma el estado del agro chileno.

MUTCH

El Movimiento Unitario de Trabajadores nació en el año 1962 con el objeto de unir a los grupos laborales del país en una entidad que combatiera por las aspiraciones de los trabajadores sin estar atada a mandato de grupos políticos o ideológicos. A él llegaron la ASICH, la CENAPO y la Asociación Nacional de Organizaciones Campesinas, entre otras.

En la actualidad el MUTCH está apoyando activamente la reforma agraria: "no es posible que mientras las naciones europeas pueden alimentar poblaciones superiores a los 40 millones de habitantes disponiendo de un territorio bastante exiguo, nosotros seamos incapaces de satisfacer los requerimientos de 8 millones de personas" —agregó el dirigente gremial.

OTRAS ASPIRACIONES

Esta agrupación gremial aspira a lograr próximamente otras conquistas para los trabajadores, tales como la reforma del libro Tercero del Código del Trabajo y una transformación de las estructuras de la empresa capitalista.

Manifestó Frías que los dirigentes sindicales después de un seminario en el que intervinieron representantes de la industria metalúrgica, textil, del cuero y el calzado, química, y del sector público, habían concluido en que la empresa de tipo comunitaria era la única que favorecería realmente a los obreros, ya que en ella los trabajadores tienen participación directa en las utilidades y en la dirección de la empresa, y su meta es servir a la comunidad. "Los hombres de trabajo estamos decididamente en contra de la empresa capitalista, a la que no le importa el bien común, perjudica a los trabajadores, y logra grandes ganancias para un grupo muy reducido de personas, agregó Frías.

Respecto al Código del Trabajo, piensan que es indispensable transformar el libro tercero de esa legislación, con el objeto de asegurar la libertad sindical que consideran inexistentes en el actual articulado.

Finalmente el dirigente sindical opinó que el Gobierno estaba respondiendo a las aspiraciones de la gran masa asalariada. Frías se refirió a la reforma educacional que ya había suprimido ese déficit de 300 mil niños que anualmente quedaban sin matrícula; igualmente había nivelado el aumento de los salarios en relación al costo de la vida. El dirigente del MUTCH manifestó que con la reforma agraria; con la solución del problema habitacional —que ya se vislumbra con la creación del Ministerio de la Vivienda—; y con una industrialización que elimina la cesantía, el pueblo chileno y en especial los trabajadores verán satisfechas sus más grandes aspiraciones.

El MUTCH está adherido a la Corporación Coordinadora para el Desarrollo Popular, CONCORDE.

PARTIO EMBAJADOR DE CHILE EN POLONIA.— El nuevo Embajador de nuestro país en Polonia, doctor Víctor Jádresic, se dirigió por vía aérea, acompañado de su esposa Mimí Marinovic de Jádresic e hijos, a asumir dicha representación diplomática. EN EL GRABADO, la familia Jádresic Marinovic es despedida en Los Cerrillos por sus familiares. (FOTO CERRILLOS).

CONCI realizó una efectiva labor contra la inflación en sus seis primeros meses de labor

En su informe al Gobierno y al país de los seis meses de trabajo del Comando Nacional Contra la Inflación (CONCI), su presidente, diputado Mario Hamuy, señaló que los principios básicos que dirigían la acción eran la organización de la comunidad y la racionalización del proceso económico. De acuerdo a estas directrices ya están incorporadas en la campaña antiinflacionaria, cuatro distritos de Santiago y las pro-provincias de Antofagasta, Coquimbo, Aconcagua, Valparaíso, Talca, Maule, Linares, Concepción, Cautín, Osorno y Llanquihue.

Actualmente en la capital se encuentran funcionando 701 comités de barrios y 33 comandos comunales, lo cual representa más de tres mil quinientos dirigentes activos en la provincia y más de cien mil afiliados a estos comités y comandos.

121 CENTRALES DE COMPRAS

Durante estos seis meses de existencia de CONCI han sido creadas 64 Centrales de Compras de Abarrotes en la provincia de Santiago que significan un poder comprador de 6 mil millones de pesos y 59 en otras provincias del país, con un poder comprador de 3 mil millones de pesos. Para dar una idea precisa del volumen que estas centrales representan basta señalar que las 64 de la capital incluyen a 1.792 almacenes y que las otras 59, a 805.

OTROS ASPECTOS

No sólo en lo referente a abarrotes se ha puesto en marcha el sistema de centrales de compras. También los comerciantes de chacarería y frutas están agrupándose en la misma forma y con un fin común, al igual de los dueños de carnicerías. Estos últimos ya han creado seis centrales que agrupan a un total de 516 carnicerías y cuyo poder comprador asciente a casi mil millones de pesos.

Respecto a otros establecimientos comerciales que se han adherido a la campaña de bien público propiciada por CONCI, debe señalarse que hay 126 afiliados oficialmente, como también 28 autoservicios y siete cooperativas.

SOLUCIONES DE TRASCENDENCIA:

Comisión Mixta estudiará escala de sueldos para los empleados fiscales

El Gobierno propuso a los dirigentes de la Asociación Nacional de Empleados Fiscales la creación de una comisión mixta de estudio Gobierno-ANEF, como una solución definitiva y general a los problemas económicos porque atraviesan, desde años, los empleados de la Administración Pública.

Este ofrecimiento fue aceptado en principio por los dirigentes que concurrieron ayer en la mañana al despacho presidencial. Deberán transmitirlo al Consejo de Delegados, organismo que en definitiva se pronunciará sobre él.

A la salida de la entrevista con el Presidente, que duró dos horas, el presidente de la ANEF, Tucapel Jiménez, señaló que la constitución de una comisión que estudiaría los problemas económicos de los empleados fiscales era una solución de más trascendencia y de efecto permanente, al compararla con un aguinaldo o un anticipo, medida que en sí no es una verdadera solución.

En la reunión estuvo presente, además, el Ministro de Hacienda, Sergio Molina.

3ª Cía. Bomberil renovó directiva

CARAHUE.— Recientemente la Tercera Compañía de Bomberos de esta localidad procedió al cambio de su directiva, quedando integrada en la siguiente forma:

Director, Guillermo Baeza Pincheira; secretario, Gastón Osses Arriagada; tesorero, Luis Fernández Fernández; capitán, L. Alberto Figueroa, en reemplazo de Tomás Campos, socio fundador que no aceptó el cargo por motivos de salud; teniente 1º, Custodio Zamora Olmos; teniente 2º, Crescente Monsálvez M.; ayudante, Juan A. Monsálvez M.; Junta de Disciplina, Juan Acuña Acuña, Manuel Araneda Rebolledo y Luis Cartes Hermosilla; Junta Revisora de Cuentas, Anuar Iriarte Monardes y Gastón Osses.— (El Corresponsal).

Rifa Centro de Padres 4º Año B Liceo de Niñas Nº 6

Se comunica a los poseedores de números para la rifa, que se postergó el sorteo del 23 del presente, hasta el 2 de abril del próximo año.

LA COMISION

VISITA DE CORTESIA HICIERON A S. E. LOS AGRICULTORES GALOS

La delegación del Centro Francés de Empresarios Cristianos que recorre Latinoamérica en jira de estudio y observación, hizo, ayer a mediodía, una visita de cortesía al Presidente Frei.

El jefe de la delegación francesa, el agricultor Jacques Fertés, expresó, a la salida de la reunión, que sentían una gran amistad por el Presidente Frei. "Compartimos —dijo—, sus objetivos de humanismo cristiano que lo impulsan a formular y llevar adelante un plan que dará desarrollo a su pueblo."

Los agricultores franceses se disculparon por su brevedad señalando que habían ya expresado sus puntos de vista en una conferencia de prensa dada el martes. En ella se declararon partidarios de la reforma agraria chilena.

Integran la delegación, además de Jacques Fertés, jefe de la delegación: Claude Lascar, Robert Parmertier, Pierre Gulielmetti, F. Casals y J. Duboscq.

Se designó comisión especial para solucionar problemas de Correos

Ministro del Interior entregó copia de la resolución a dirigentes para que la den a conocer a las bases

Por resolución interna número 3.654 del Ministerio del Interior, se designó una comisión especial para conocer y solucionar todos los problemas que afectan al Servicio de Correos y Telégrafos.

La Comisión estará integrada por las siguientes personas: Manuel Manzón, del Ministerio del Interior; Fernando González, Ministerio de Hacienda; Oscar Herrera, de Correos y Telégrafos; Enrique Molina Bustos, de la misma repartición, y Hernán Flores Opazo y Apolinario Cuevas, por la Asociación Postal Telegráfica.

La Comisión se abocará principalmente al estudio de las siguientes materias: a) determinación de las plantas, nomenclatura, rentas y grados del personal de Correos y Telégrafos; b) requisitos de incorporación a las plantas; c) revisión del régimen de tarifas postales y telegráficas; y d) estudio de la reestructuración orgánica del servicio.

La recientemente designada Comisión, se hará asesorar por técnicos de los servicios a medida que los estudios lo hagan necesario.

El Ministro del Interior entregó copia de la resolución a los dirigentes Alfonso Manzur y Oscar Herrera, para que las entregaran a las bases del acuerdo referido.

Mediación de Subsecretario del Trabajo solicitaron EE. del Banco del Pacífico

Una prolongada reunión sostuvieron ayer los dirigentes sindicales del Banco del Pacífico, encabezado por Humberto Figueroa, y representantes de CONEBECH, con el Subsecretario del Trabajo, Emiliano Caballero, a objeto de solicitarle su intervención en el conflicto de los empleados de esa institución bancaria.

Los dirigentes pidieron al Subsecretario, que cite a su despacho al gerente general del Banco, Víctor Gidis; para gestionar —en conjunto— una solución al diferendo surgido entre las partes como consecuencia de la discusión del pliego de peticiones.

A la salida de la entrevista los representantes gremiales expresaron que Emiliano Caballero, había aceptado dicha sugerencia, prometiendo citar al gerente Gidis, dentro de los próximos días.

Agregaron asimismo que, hasta el momento, las conversaciones han proseguido su curso, aunque sin llegarse a soluciones positivas. Los empleados rebajaron su petición original de 8 gratificaciones para el año próximo, a seis; manteniendo en su petitorio los puntos relativos a asignación de casa y restantes regalías sociales.

La gerencia del Banco, por su parte, ofrece tres gratificaciones para 1966, de acuerdo con una escala basada en la antiguedad del empleado, la cual debe ser, superior a un año como mínimo.

Según expresaron los dirigentes del sindicato del Banco, en la actualidad existen jefes de la institución con 10 años de servicio que ganan una remuneración mensual de 350 escudos: dándose, además el caso de que el 70% del personal percibe sólo el sueldo vital.

Anunciaron finalmente, los dirigentes que en el día de hoy, la directiva sindical ofrecerá una conferencia de prensa en la sede de la Federación Bancaria (Puente 508), a las 18 horas, para dar a conocer el estado de gestiones de arreglo.

NAVIDAD EN OBRAS PUBLICAS

MAS DE 4 MIL NIÑOS, hijos de los empleados y obreros del Ministerio de Obras Públicas, tuvieron ayer su fiesta de Navidad, en la que el Viejito Pascuero repartió juguetes y golosinas. El acto se celebró en el Ministerio de Obras Públicas, presidido por el Ministro Edmundo Pérez; el Director General de Obras Públicas, Alfonso Díaz Ossa; y otras autoridades. La preparación de la fiesta estuvo a cargo de la Jefa de la Sección Bienestar de la Dirección General, Raquel Castelblanco, asesorada por visitadoras y asistentes sociales. El Coro Mixto de esa Secretaría de Estado interpretó canciones y villancicos de Navidad.

CONSTRUIDA POR LA CORVI:

Hoy se inaugura la Población "Pintor Ciccarelli" integrada por 232 casas

Al acto concurrirá el Ministro de la Vivienda, Modesto Collados.— 18.958 metros cuadrados de construcción y 15.470 m2. de terreno urbanizado configuran nuevo grupo habitacional

A las 20 horas de hoy jueves, se realizará la ceremonia de inauguración de 232 viviendas y ocho locales comerciales de la población "Pintor Cicarelli", construida por la Corporación de la Vivienda.

Al acto concurrirán el Ministro y Subsecretario de la Vivienda y Urbanismo, Modesto Collados y Eduardo Truyol, respectivamente; el Vicepresidente de la Corporación de la Vivienda, Héctor Valdés Phillips, y ejecutivos de la institución; autoridades civiles, militares y eclesiásticas, y otras personalidades especialmente invitadas.

El grupo habitacional que inaugura hoy la CORVI está ubicado en calle Santa Rosa, pasada la línea férrea, en la comuna de San Miguel, del departamento "Pedro Aguirre Cerda".

Consta de 68 viviendas de dos pisos, con cuatro dormitorios, en 84 metros cuadrados edificados, con valor promedio de E° 22.000 y dividendos medios de E° 96, 82 departamentos de tres dormitorios, con 72 metros cuadrados de edificación, con valor de E° 17.000, y dividendo promedio de E° 74, y 82 departamentos de cuatro dormitorios, en 85 metros cuadrados de edificación, con precio medio de E° 20.000, y dividendo medio de E° 87. Además, cuenta con ocho locales comerciales.

Del total, 66 viviendas fueron adquiridas por la Caja de Previsión de Empleados Particulares, para la venta a sus imponentes, de acuerdo con las modalidades de ese instituto previsional.

El proyecto de la referida población contempla áreas verdes en 22.492 metros cuadrados. Lo edificado alcanza a 18.958 metros cuadrados, y el terreno urbanizado a 15.470 metros cuadrados.

En enero tendrá lugar el sorteo que ofreció LA NACION a las personas que contrataron suscripciones al diario

Entre estos lectores serán sorteados, en combinación con las tómbolas de la Polla Chilena de Beneficencia, un refrigerador FORTUÑO, de 10½ piés; un televisor GELOSO, con pantalla de 23 pulgadas; cuatro máquinas de coser, de la CASA ENRIQUE PALMA; diez vales en mercaderías por 100 escudos cada uno, de CRISTALERIAS YAÑEZ, y otros diez vales por igual monto, de ALMACENES NELBEC, y dos colecciones de libros, de LIBRERIA RENACIMIENTO

El próximo mes de enero se efectuará en forma impostergable el sorteo que había ofrecido la Empresa Periodística LA NACION S. A., entre las personas que durante los seis primeros meses del año se acogieron a los planes especiales para suscribirse al diario en inmejorables condiciones. Este sorteo se efectuará en cambinación con la Polla Chilena de Beneficeencia que facilitará sus tómbolas automáticas para un mejor desarrollo del acto.

Entre los premios ofrecidos y que serán sorteados entre las personas que se suscribieron a LA NACION por el período que termina, figuran los siguientes:

UN REFRIGERADOR FORTUÑO, de 10 1/2 pies, de J. Fortuño y Cía., Estado N° 18.

UN TELEVISOR "GELOSO", de pantalla de 23 pulgadas, armado en Chile por Bonacic y Caro, María Auxiliadora 937.

CUATRO MAQUINAS DE COSER, importadas por Enrique Palma, de Estado 30.

DIEZ VALES POR CIEN ESCUDOS, CADA UNO EN MERCADERIAS, de Cristalerías Yáñez, Franklin esquina Arturo Prat.

DIEZ VALES POR CIEN ESCUDOS CADO UNO, EN MERCADERIAS, de Grandes Almacenes "NELBEC", de Alameda 3083, y

DOS COLECCIONES DE "EDICIONES SELECTAS", de Librería Renacimiento, de Estado 50.

Los suscriptores deben conservar en su poder los cupones, numerados que recibieron al contratar la suscripción del diario. En caso de haber extraviado sus boletos se recuerda que, tanto su nombre como su dirección, exactos quedaron registrados en los talones, los que entrarán al sorteo sin excepción alguna.

DIRECTIVA DE ANEF ACORDO RECHAZAR TODA IDEA DE PARO DE SUS BASES

Reunida anoche la Directiva Nacional de la Agrupación de Empleados Fiscales (ANEF), con delegados de los diversos servicios afiliados a ella, resolvió suspender definitivamente el paro nacional acordado en principio, hace una semana, si fracasaban las aspiraciones para lograr una bonificación de fin de año a título de aguinaldo.

En esta oportunidad, y luego de una reunión que duró tres horas, se debatió ardorosamente la posición gremial y la del Gobierno, en el sentido de que no existen recursos para otorgar dicha bonificación. Aunque varios delegados mantuvieron su posición de ir al paro, otros, y entre ellos agrupaciones fuertes como Tesorería, Impuestos Internos, estimaron que un paro a esta altura del año y bajo el planteamiento de exigir tal bonificación, sería ineficaz.

Al no haber acuerdo unánime para hacer efectivo el paro, se resolvió suspenderlo, pero facultando a la mesa para que desde ya se ponga en campaña para que empiece a actuar la comisión mixta, para estudiar la solución económica integral de los servidores públicos para 1966, como lo propuso el Presidente de la República, en entrevista sostenida al mediodía con los directivos de ANEF.

Tucapel Jiménez, presidente de la ANEF, al término de la reunión, negó que hubieran divergencias en el seno de ANEF como para que ellas fueran a repercutir en la constitución de la mesa que él preside. Finalmente agregó: "A la ANEF le interesa ahora que se concreten los ofrecimientos del Gobierno para que empiece a operar en los próximos días la comisión con participación de ANEF para hacer un estudio completo sobre la situación económica de los servidores públicos, especialmente los de aquellos servicios que continúan en la línea de postergados. Ir a la creación de la escala única de sueldos para la Administración Pública y luchar desde luego porque el reajuste sea superior al 25 por ciento que ha fijado el Gobierno, el que seguimos considerando como insuficiente.

COMISION TRIPARTITA ESTUDIARA PROBLEMAS DE LOS SERVICIOS DE CORREOS Y TELEGRAFOS

El Frente de Trabajadores Demócrata Cristianos de Correos y Telégrafos, presidido por Alfonso Manzur, después de sucesivas entrevistas con personeros del Gobierno, a quienes plantearon la difícil situación económica de los funcionarios del servicio y el atraso técnico en que se debaten las comunicaciones postales telegráficas, obtuvieron la dictación de una resolución interna —N° 3654—, que nombra una comisión tripartita que se abocará al estudio de las siguientes materias:

A.— Determinación de las Plantas, Nomeclaturas, Renta y grados del personal de Correos y Telégrafos;

B.— Requisitos de incorporación a las diferentes plantas; revisión del régimen de Tarifas Postales y Telegráficas, y;

C.— Estudio de la reestructuración orgánica del servicio. Esta comisión deberá evacuar un informe en un plazo no superior a 90 días, y sus conclusiones servirán de base a un proyecto de ley que modificará las disposiciones en actual vigencia.

IVF
IMPORTADORA VEHICULOS FORD S.A. é
INDUSTRIA DE ACERO FRANKLIN
Unicas firmas que trabajan exclusivamente
para la movilización colectiva,
Agradecen a sus distinguidos clientes
La confianza que les han reiterado en 1965
y les desean cordialmente, una FELIZ NAVIDAD
en compañía de sus familiares.
INDUSTRIA DE ACERO FRANKLIN
IVF
Parte de los chassis que se encuentran en Aduana, llegados en los vapores San Rita, el 4 - 12 - 65; Santa Margarita el 8 - 12 - 65 y Santa Inés el 22 - 12 - 65

Cámara de Diputados

SESION 33ª EXTRAORDINARIA, EN JUEVES 16 DE DICIEMBRE DE 1965

(De 11.15 a 19.44 horas)

PRESIDENCIA DE LOS SEÑORES BALLESTEROS, ISLA, PAPIC Y CANCINO

SECRETARIOS, LOS SEÑORES KAEMPFE Y LARRAIN

(Versión Oficial)

V.—TEXTO DEL DEBATE

—Se abrió la sesión a las 11 horas 15 minutos.

El señor BALLESTEROS (Presidente).—En el nombre de Dios, se abre la sesión.

Se va a leer la Cuenta.

El señor LARRAIN (Prosecretario subrogante).— Se ha recibido un informe de la Comisión Especial designada por la Honorable Cámara para investigar las proyecciones y difusión en Chile del "Plan Camelot" y de cualquier otra actividad de organismos foráneos que pudieren atentar contra nuestra sobernía o interferir en actividades de la vida nacional.

El señor BALLESTEROS (Presidente).— Terminada la Cuenta.

1.—PROYECCIONES Y DIFUSION DEL PLAN CAMELOT.— INFORME Y CONCLUSIONES DE LA COMISION ESPECIAL INVESTIGADORA.

El señor BALLESTEROS (Presidente).— En conformidad con el objeto de la presente sesión, corresponde conocer el informe de la Comisión Especial Investigadora sobre las proyecciones y difusión en Chile del Plan Camelot y de cualquier actividad de organismos foráneos que pudieren atentar contra nuestra soberanía o interferir en actividades de la vida nacional.

— Las conclusiones a que llegó la Comisión y que se encuentran impresas en el boletín Nº 10.488, son las siguientes:

"1º—Denunciar el Plan Camelot como instrumento de intervención del Departamento de Defensa de los Estados Unidos de América, que atenta contra la dignidad, soberanía e independencia de los Estados y pueblos y contra el derecho que ellos tienen a la autodeterminación, principios consignados por el Derecho Internacional Americano;

2º—Denunciar ante los pueblos y el Parlamento latinoamericano los resultados de la investigación, con el objeto de que este alto organismo tome las medidas que considere convenientes en resguardo de los principios de no intervención y de autodeterminación, que constituyen la base fundamental del Derecho Internacional Americano;

3º—Pedir al Gobierno de Chile que proteste ante la Organización de Estados Americanos por el carácter intervencionista del Plan Camelot y la violación que él significa del orden jurídico americano pactado en forma multilateral por los Estados Americanos, especialmente en el documento que dio origen a la Organización de Estados Americanos;

4º—Recomendar al Gobierno de Chile que denuncie ante la Organización de las Naciones Unidas la naturaleza del Plan Camelot, que atenta contra los principios de la Carta de las Naciones Unidas y la seguridad de las naciones, que esa Organización está obligada a resguardar;

5º—Pedir al Gobierno de Chile que represente ante el Gobierno de los Estados Unidos de América la preocupación de la Cámara de Diputados de Chile por la política del Departamento de Defensa y otros organismos estatales de ese país, que se apartan de los principios consagrados por el Derecho Americano, y requerir de ese Gobierno las seguridades de no será más objeto nuestro país de ningún tipo de actividades que pretendan intervenir su política interna;

6º—Poner en conocimiento de la Cámara de Representantes de los Estados Unidos de América los resultados de la investigación realizada por la Cámara de Diputados de Chile sobre el Plan Camelot, y la protesta que le ha merecido dicho Plan por su carácter abiertamente intervencionista;

7º— Manifestar su protesta ante la American University, de Washington, por el hecho de haberse prestado para realizar en Latinoamérica una investigación del tipo de la configurada en el Plan Camelot, más aún cuando, por los antecedentes en poder de esta Comisión, resulta evidente que autoridades de esa Universidad estuvieron en conocimiento de la verdadera naturaleza y financiamiento del Plan, lo que significa pretender encubrir bajo el prestigio de planteles docentes, investigaciones como las señaladas.

Asimismo, acordó poner en conocimiento del organismo denominado American Council All Education, que agrupa a todas las Universidades norteamericanas, los resultados de la investigación y protestar ante él por la actuación que le cupo a la American University en la realización de dicho Plan;

8º—Igualmente, con el fin de dar el carácter científico de la investigación sociológica y, a su vez, prevenir el uso indebido de las encuestas correspondientes la Comisión estima que, sin perjuicio de la libertad de investigación, deben adoptarse ciertas normas, entre las cuales señala las siguientes:

a) Creación de un Colegio o entidad que agrupe a los investigadores sociales y a cuya jurisdicción y disciplina se sujete la conducta del investigador en cuanto a su ética profesional;

b) Prohibición de encuestas en la Administración Pública, Fuerzas Armadas, Carabineros de Chile y Servicio de Investigaciones, salvo aquéllas que se relacionen con el mejoramiento del servicio y cuenten con la autorización expresa del Ministro del ramo, y

c) Exigencia de comunicar previamente al Colegio o entidad aludida las encuestas provenientes del extranjero, el cual llevará un Registro Público sobre el particular y podrá establecer las condiciones que deberá cumplir la investigación;

9º—Conforme lo ya expresado en la letra b) de la conclusión anterior, la Comisión expresa la absoluta inconveniencia de que se realicen en el Ejército encuestas que puedan tener significación política o ideológica, y por lo mismo, lamenta que el señor Roy Hansen haya sido autorizado para ejecutar en nuestra Academia de Guerra una encuesta del tipo ya individualizado en este informe, y

10.—Declarar que el señor Hugo Nutini Paredes es plenamente responsable de actos lesivos a la soberanía y dignidad nacionales, ejecutados por mandato de organismos extranjeros, razón por la cual expresa su acuerdo con la medida adoptada por el Gobierno de prohibirle la entrada al territorio nacional."

"La Comisión no ha podido dejar de plantearse el problema de la posible responsabilidad de los chilenos que en alguna forma tuvieron conocimiento en nuestro país del Plan Camelot. A este respecto debe informar que no ha encontrado cargos en contra de ningún chileno que le permitan señalar culpabilidades. Esto no obsta para que la Comisión llame la atención a la Honorable Cámara y a la opinión pública sobre lo que pudiera calificar como una falta de diligencia o iniciativa para tomar una actitud positiva y oportuna de denuncia ante las autoridades gubernamentales o universitarias. La Comisión estima que cualquier actitud desaprensiva ante hechos de esta naturaleza resulta peligrosa para el país.

La Comisión considera, por lo tanto, su deber hacer un llamado de alerta a la ciudadanía ante cualquier intento de intervención en nuestros asuntos internos, recordando que los principios defendidos en este informe han sido consagrados por Chile desde el nacimiento mismo de la República al establecer en el Acta de nuestra Independencia "que el territorio continental de Chile y sus islas adyacentes forman, de hecho y por derecho, un Estado libre, independiente y soberano, y quedan para siempre separados de la monarquía de España y de cualquiera dominación, con plena actitud de adoptar la forma de Gobierno que más convenga a sus intereses."

El señor ALYWIN (don Andrés).— Pido la palabra.

El señor BALLESTEROS (Presidente).— Solicito, previamente el asentimiento unánime de la Sala para empalmar la presente sesión con la que la Honorable Cámara debe celebrar, con el mismo objeto, en la tarde de hoy.

Acordado.

Tiene la palabra el Honorable señor Aywin, Diputado informante.

El señor AYLWIN (don Andrés).— Señor Presidente, en el mes de junio del presente año, nuestra opinión pública se vio sorprendida por informaciones de prensa que se referían, en forma extensa, a una investigación social amplísima, de origen foráneo, denominada "Plan Camelot", que se habría tratado de ejecutar en Chile. Esta investigación se estimaba atentatoria contra la dignidad y la soberanía de nuestra nación.

Según estas informaciones, se trataba de una investigación particularmente amplia, que cubría todo tipo de actividades y de instituciones: Administración Pública, Gobierno, Iglesia, sindicatos, organizaciones culturales, entidades deportivas, etcétera. Esta amplia investigación se hacía especialmente en relación con las tensiones existentes en nuestra sociedad. Y, a través de ella, fundamentalmente, se trataba de medir el grado de potencial guerra interna existente dentro de los países subdesarrollados a fin de predecir una posible rebelión o revolución.

Esta extensa tarea sociológica era patrocinada por el Departamento de Defensa y por el Ejército de Estados Unidos. El ejecutor del Plan era la Oficina de Investigaciones Especiales de la American University, de Washington; y la persona encargada de aplicarlo directamente en nuestro país era el señor Hugo Nutini, chileno, nacionalizado norteamericano y actual profesor universitario en dicho país.

De acuerdo con las mismas informaciones, resultaba que el señor Hugo Nutini, para tratar de introducir en Chile el Plan señalado, había engañado a distinguidos profesores universitarios chilenos, sosteniendo que esta investigación tendría un carácter estrictamente científico, y que era patrocinada por fundaciones de tal índole, sin revelarles los fines políticos de la investigación y, concretamente, el financiamiento de este Plan. Además, se señalaba que este era un plan de investigación multimillonario, en el cual se invertirían cuantiosas cantidades de dólares. Finalmente se decía que este Plan se pretendía aplicar en varios países latinoamericanos, asiáticos y africanos.

Por su parte, el Embajador de Estados Unidos en Chile expresó estar en desconocimiento absoluto de la realización de este Plan. Ante todas estas informaciones, la opinión pública empezó a preguntarse: ¿qué es el plan Camelot? Para algunos, el plan en referencia constituía una intromisión en nuestra vida interna y, por lo tanto un atentado contra nuestra dignidad.

Para otros, era más que eso todavía: era un acto de abierta intervención en nuestra política interna. Otros iban mucho más lejos aún, y decían que con este plan se pretendía realizar en Chile un verdadero espionaje, a fin de que el Ejército patrocinante estuviera en conocimiento de la exacta realidad nuestra, con el objeto de actuar e intervenir, incluso militarmente, en un caso determinado. No faltaban tampoco quienes expresaban sus dudas y manifestaban que había que opinar con cautela, pues respecto de esta clase de investigaciones sociológicas modernas había que hacer un esfuerzo para distinguir exactamente qué había en ellas de científico y qué había de ilícito.

Las razones de estas discrepancias tan profundas eran plenamente explicables, en aquel tiempo, por dos razones fundamentales. En primer lugar, porque había un gran desconocimiento acerca de la naturaleza real de este proyecto: de sus objetivos, de sus fines y de su financiamiento; y, en segundo lugar, por el hecho de que el "Plan Camelot" era una investigación sociológica que usaba técnicas muy modernas, tipo de investigación poco difundido aún en nuestro país.

En estas circunstancias, el 28 de junio de 1965 nuestro Gobierno protestó por la tentativa de realizar en Chile este plan, calificándolo como "un principio de intervención" en nuestros asuntos internos.

Por obra de esta protesta, días después, el Gobierno de los Estados Unidos dio seguridades de que el plan Camelot, no se realizaría en Chile. En esta forma, tal vez, este asunto pudo considerarse definitivamente terminado. Sin embargo, seguían surgiendo ciertas interrogantes en nuestra opinión pública y círculos políticos: ¿Había muerto efectivamente esta investigación sociológica, o era posible que se renovara, en el futuro, en una forma diferente? ¿Cuáles eran las verdaderas proyecciones de este Plan? ¿Habría chilenos implicados en esta acción intervencionista? ¿Había habido desidia, de parte de algunos chilenos, para denunciar este Plan a las autoridades universitarias y gubernamentales? ¿Bastaba con el reclamo que hizo la Cancillería chilena, o era necesario adoptar una actitud más enérgica aún? ¿Estaba prevenida la opinión pública del verdadero significado y del verdadero peligro de este tipo de investigaciones?

¿Era toda esta investigación una simple consecuencia de una nueva política internacional de los Estados Unidos? A estas interrogantes se sumaban otras dudas y temores. ¿Hasta qué punto el "Plan Camelot" y la desconfianza que él había despertado respecto de las encuestas sociológicas significaría el desprestigio de todas las investigaciones sociales? ¿Cómo se podría distinguir, en el futuro, entre las investigaciones sociales lícitas y las ilícitas? ¿Habría muerto en Chile, con este "Plan Camelot" las investigaciones sociales financiadas desde el extranjero, con graves perjuicio incluso para el estudio de nuestros propios problemas? ¿Cómo acoger, en el futuro, investigaciones sociales de entidades extranjeras, cuando ellas fueran auténticamente científicas y se realizaran en un pie de igualdad con las nuestras y con la colaboración de los científicos nacionales? ¿Cómo ilustrar debidamente a la opinión pública respecto de todos estos problemas?

Todas estas interrogantes, temores y dudas llevaron a la Honorable Cámara, en sesión de 7 de julio y a petición de la Comisión de Relaciones Exteriores, a de 7 de julio y a petición de la Comisión de Relaciones Exte Honorable Cámara, en sesión designar esta Comisión investigadora, que hoy presenta su informe.

La Comisión empezó a sesionar el día 14 de julio, y, desde esa fecha hasta ahora, celebró 24 sesiones, aparte de varias reuniones en Comité.

Se tomó declaración a Ministros de Estado, Subsecretarios, profesores universitarios, sociólogos, antropólogos, miembros de las Fuerzas Armadas, estudiantes, empleados, etcétera. Todas estas personas prestaron amplia colaboración, imponiendo a la Comisión no sólo de las situaciones de hecho existentes en relación con el "Plan Camelot", sino también ilustrándola acerca de los problemas doctrinarios, técnicos y jurídicos a que había dado origen dicha investigación sociológica.

Después de todo este trabajo, destinado exclusivamente a establecer la verdad, creemos haber contribuido a determinar exactamente el origen, el financiamiento, los objetivos y las características fundamentales de este denominado Plan Camelot. Presentamos ahora nuestras conclusiones, a las cuales nos referiremos más adelante. Basta, por el momento, que expresemos que nuestra condenación a este Plan es categórica, por constituir, a nuestro juicio, un acto de intromisión y de intervención en nuestra vida interna.

Nos corresponde informar, con más detalle, de nuestro trabajo; pero antes, deseamos hacer algunas consideraciones muy breves.

Pensamos que el trabajo de nuestra Comisión pudo haberse visto empañado por dos clases de prejuicios o peligros. El primero de éstos consistía en actuar en la investigación con un criterio "chauvinista". Al respecto, pensamos haber hecho nuestro trabajo con ecuanimidad y justicia. ¡Que nadie vea en nuestro informe y en sus conclusiones el propósito de atacar a ninguna Nación amiga ni a ningún pueblo! Chile recibirá siempre con generosidad y agrado a los investigadores extranjeros cuando deseen hacer en nuestro país investigaciones verdaderamente científicas. En el trabajo realizado por nuestra Comisión, no hemos juzgado "pueblos" ni "naciones"; sólo hemos juzgado "hechos" y "actitudes", y si nuestras conclusiones son categóricas, es porque el plan Camelot tiene una íntima relación con un derecho que para nosotros es sagrado, que nuestros abuelos sostuvieron siempre como una aspiración intransable y que nuestros padres nos legaron como una conquista: el derecho a la autodeterminación; es decir, el derecho de nuestros pueblos de ser artífices de su propia historia.

El otro peligro con que podía tropezar la investigación era el de restar importancia a los hechos para evitar posibles roces. Tampoco lo hemos hecho así, porque estamos ciertos de que las relaciones internacionales, para que sean fructíferas, tienen que basarse en la expresión franca de la verdad o, por lo menos, en el concepto que cada uno tiene de ella.

Asimismo, hemos procurado que nuestra investigación sea amplia, profunda y completa. Todo esto se ha realizado dentro de las dificultades inherentes a la propia estructuración legal de nuestras Comisiones Investigadoras en lo que respecta al establecimientos de los hechos. En todo caso, y esto es lo más importante, creemos haber analizado en profundidad el "Plan Camelot", en el aspecto fundamental que llevó a esta Cámara a designar una Comisión Investigadora al estudio de sus proyecciones políticas generales.

Señor Presidente, cuando se designó esta Comisión, se dijo que ella tenía por objeto investigar "las proyecciones y difusión en Chile del plan Camelot y de cualquier otra actividad de organismos foráneos que pudiera actuar contra nuestra soberanía". Debemos hacer presente que, no obstante las facultades y el mandato amplio que se dio a esta Comisión, siempre entendimos que debíamos abocar nuestro trabajo especialmente al estudio de las intervenciones foráneas realizadas a través de las investigaciones sociológicas. Por lo tanto, si hubieran otros aspectos por analizar, tendríamos que hacerlo en el futuro.

Hechas estas consideraciones generales, creemos que podemos entrar al análisis de nuestra labor y de las conclusiones contenidas en el informe. Para hacerlo, y con el mero propósito de exposición y ordenamiento, dividiremos nuestro trabajo en cinco partes:

1º—Análisis del "Plan Camelot";

2º—Gestiones realizadas en Chile para ejecutar el "Plan Camelot";

3º—Razones por las cuales la Comisión ha estimado condenable el "Plan Camelot";

4º—Análisis de otras encuestas sociales; y

5º—Control de las investigaciones sociales y libertad de investigación.

Hago presente que las dos primeras partes o capítulos señalados serán, en la práctica, una mera exposición de hechos que nos permitirán, en el capítulo tercero, fundamentar las conclusiones más importantes.

1º.—Análisis del Plan Camelot.— Para el estudio de este Plan, la Comisión tuvo en vista la fotocopia de un folleto denominado "Plan Camelot", que nos fue proporcionado por el Director del diario "El Siglo", y que es idéntico a otro ejemplar que está en poder del Ministerio del Interior.

Queremos expresar que nos es particularmente difícil procurar hacer un resumen de este folleto, pues él tiene más de doscientas páginas de explicaciones excesivamente técnicas. En este sentido, no pretendemos que nuestra exposición vaya a ser un resumen del Plan propiamente dicho, sino más bien una relación resumida de algunos de sus aspectos.

El folleto se compone de cinco partes, una Introducción y cuatro Apéndices, que son los siguientes: a) "Esquema del estudio sobre situaciones sociales", de que es autor el señor Jiri Nehevajsa; b) "Diseño de la Investigación de los estudios del caso analítico", de que es autor el señor Ralph Swisher; c) "Técnicas de simulación", de que es autor don James S. Coleman, y d) "Modelo preliminar de potencial de guerra interna", de que es autor don Manuel Avila.

a) Introducción.— El folleto en estudio, empieza señalando que él pretende indicar el estado actual del esquema de investigación para el proyecto Camelot, que será el resultado del esfuerzo de 140 profesionales-año, durante tres años y medio, para determinar la posibilidad de desarrollar un sistema de análisis de un país que proporcionaría los medios para: 1) identificar y medir indicadores y estimar las causas de un conflicto potencial interno; 2) estimar el efecto de diversas acciones gubernamentales que influyan sobre ese potencial, y 3) obtener, conservar y recoger la información requerida para el sistema anteriormente mencionado.

En esta numeración se encuentra la médula de lo que es el Plan Camelot: estudiar las causas de nuestros conflictos internos, analizarlos, medir indicadores, predecir este tipo de conflictos y ver, concretamente, cuáles son los efectos que determinadas acciones gubernamentales producen sobre ellos.

Se señala en esta introducción que analizamos, que este esquema de investigaciones será continuamente revisado hasta el 1º de septiembre de 1965, fecha en la que se harán los mayores esfuerzos de recolección de datos en 21 estudios analíticos de casos de guerra interna y en 5 estudios de sistemas sociales completos de sociedades contemporáneas en funcionamiento.

Además, se indica que este otoño se hará un esfuerzo paralelo que investigará la simulación manual y mecanizada del conflicto interno y la respuesta del Gobierno ante él.

Asimismo, se manifiesta que en la última década se ha notado un gran avance de la ciencias sociales, pero que, no obstante, ha sido escasa la investigación científica sobre la guerra interna, investigación que debe ser fomentada y acelerada.

Se dice que, durante la Segunda Guerra Mundial, el Gobierno movilizó lo más selecto de los talentos del país en la investigación de ciencias sociales, pero que con posterioridad ha permitido que esos talentos se concentren en otras áreas de interés y en otro tipo de problemas gubernamentales.

Se agrega, textualmente: "Ahora que el Gobierno ha manifestado su interés, a través del Plan Camelot y otros programas, el cuerpo de investigadores en ciencias sociales está respondiendo".

Se señala en este prólogo que, hasta la fecha, el trabajo en materia de conflictos internos ha sido principalmente de tipo inductivo e intuitivo, proporcionando un material importante para el desarrollo de hipótesis y modelos. Se establece que esto no basta y que la tarea del "plan Camelot" es aplicar la teoría y los métodos desarrollodos en muchos otros campos de las ciencias sociales al dominio específico del conflicto interno y a las relaciones entre insurgentes y afectados y concretamente, al estudio de los efectos que en este conflicto producen las acciones gubernamentales. Agrega que los estudios realizados hasta la fecha sobre la guerra interna han estblecido que es imperfecta, no sistemática dispersa y no acumulativa, y que estas concluciones constituyen el material básico para comenzar la construcción del conocimiento sistemático sobre esta materia. Termina esta parte manifestando que no basta el exámen de un sólo país y que es necesario emprender el estudio de ciertos sistemas sociales completos, que pueden o no estar al borde de la guerra interna, además del estudio de las situaciones en que estas guerras internas se han producido.

En este prólogo se plantea, en forma expresa, el problema de saber en qué teoría o teorías se fundamentará la investigación del "plan Camelot. Al efecto, se dice que inicialmente la guerra interna puede ser estudiada como una expresión de un sistema social. Luego, señalando el proceso denominado "historia natural de la revolución" expresa que la violencia revolucionaria aparece como una evidencia de una desintegración profunda del sistema social. Se agrega que la guerra interna puede también ser enfocada desde el punto de vista de los grupos políticos y, en tal sentido, se expresa que "el desarrollo de grupos con objetivos revolucionarios o intenciones de carácter político y extra legal, puede ser un indicador importante de violencia incipiente."

Se señala, que la teoría sobre el desarrollo del proceso revolucionario se puede enfocar desde el punto de vista de un tercer factor: el individuo; y, en tal sentido, se sostiene que la revolución es consecuencia directa de la frustración del individuo o de una insatisfacción profunda de éste hacia la política o la sociedad en general.

Además, se hace referencia expresa cada uno de los trabajos o apéndices posteriores y se indica que en el mes de agosto de 1965 se realizará una reunión para revisar los estudios efectuados hasta esa fecha, y que, al efecto, ha aceptado la invitación a concurrir a SORO un conjunto de científicos cuyos nombres se individualizan.

Se habla también de que ya se están realizando algunos trabajos de investigación en Turquía y Venezuela. Se señala por último, que el director del proyecto es el señor Rex Hopper.

El primer Apéndice del proyecto se titula "Esquemas de los estudios sobre sistemas sociales" y en él se hace referencia al análisis que debe emprenderse en cinco sistemas sociales completos, análisis que deberían efectuarse en el año 1966. No se trata aquí del examen o investigación de procesos revolucionarios determinados, sino, simplemente, del estudio de determinadas sociedades o países, con los siguientes objetivos fundamentales:

1) Observar y analizar los tipos de tensión que operan dentro y sobre cada sistema sometido a análisis;

2) Observar y analizar las fuentes de tensiones en relación con cada una de ellas. A este respecto se señala que deberán estudiarse las razones que provocan las tensiones y los agentes colectivos o individuales que son responsables de esas dificultades, y

3) Observar y analizar la distribución de las tensiones, la frecuencia con que se presentan y los individuos o colectividades a quienes afectan.

Se agrega, en este apéndice, que es también punto fundamental de este trabajo el estudio sistemático de los efectos de las acciones del Gobierno en el sistema social, principalmente, desde el punto en que aquellas actividades tengan un impacto desestabilizador o agudicen las tensiones existentes.

El análisis que se quiere hacer de estas tensiones es particularmente profundo y se relaciona con todo tipo de instituciones sociales, organizaciones, colectividades e individuos.

Nos resulta imposible entrar al detalle de la profundidad que pretendía tener el plan Camelot en este aspecto. Al efecto nos basta señalar algunos ejemplos. Así, al referirse a que instituciones deben ser analizadas e investigadas, se dice, que este examen debe comprender "por lo menos" las siguientes instituciones: familiares, religiosas, económicas, de salud, judiciales, militares, políticas, diplomáticas, educacionales, de comunicaciones, científicas y de caridad.

Más adelante, dado el hecho de que todas estas instituciones están compuestas por seres humanos, se entra en el análisis de personas que constituyen estas organizaciones. Con respecto a ellas se pretende hacer una verdadera "geografía de sus actividades": actividades en el trabajo, actividades en organizaciones y asociaciones voluntarias, actividades en las horas libres, actividades religiosas, etcétera. Concretamente, se desea saber qué hace la gente, cuándo, con qué frecuencia, con qué intensidad, por qué, con quién y para quién. Pero no solo se desea hacer esta "geografía de actividades; también hay que hacerla de las "aspiraciones" y "percepciones". Y tratándose de estas últimas, hay que entrar en el análisis de creencias, intereses, valores, esperanzas, opiniones y aspiraciones.

En este aspecto de las "percepciones" es especialmente importante saber qué concepto tienen los individuos, de qué es el poder y quién tiene el poder.

En tal sentido, deberán formulárseles a las personas investigadas preguntas para dilucidar interrogantes como éstas: ¿en qué condiciones es apropiado el desafío a la autoridad? ¿En qué condiciones se pueden tomar los desafíos a la autoridad como forma violenta? ¿En que condiciones se estima lícita la violencia? ¿Cómo los individuos se socializan con respecto a las normas referentes al desafío a la autoridad? ¿Cómo los individuos se socializan con respecto a las normas referentes al uso de la violencia?

Insisto en que todas estas citas las damos como simples ejemplos para señalar la verdadera magnitud y profundidad de la investigación que se pretendía hacer.

Para el estudio de todo este tipo de problemas e interrogantes, el "Plan Camelot" sugiere un conjunto de métodos y de instrumentos entre los que se cuentan, desde luego, las encuestas, el exámen de materiales escritos y el análisis de sus canciones, relatos, etc..

Especial importancia se dá a las investigaciones que se hagan dentro de las "élites" de toda categoría, "élites" políticas, de negocios, laborales, religiosas, militares, de comunicación, etcétera.

Por último, este Apéndice, adentrándose en el estudio de las situaciones y fenómenos sociales, llega hasta el análisis, en forma muy especial, del efecto que producen en la población ciertas acciones gubernamentales. Es éste un punto fundamental en las investigaciones que pretendía el "Plan Camelot".

El segundo Apéndice del folleto "Plan Camelot" se titula "Diseño de la Investigación de los estudios del caso analítico". Este trabajo se relaciona con un esquema inicial de investigación para el estudio de 21 casos de conflicto interno. El objetivo es analizar el movimiento revolucionario en todos sus aspectos y etapas: la etapa de concepción; las condiciones previas a la revolución; la etapa del éxito; la acción gubernamental con respecto al proceso de conflicto interno y sus resultados, etcétera.

Dentro del estudio de estos 21 casos, se comprende también el exámen de conflictos sociales que no desembocaron en guerra interna.

Los cinco países inicialmente incluídos eran: Cuba, Guatemala, Bolivia, Canadá y Méjico. De ellos fueron seleccionados Cuba y Canadá.

Se insiste especialmente en este Apéndice en el énfasis latinoamericano del "Plan Camelot".

El objetivo fundamental consiste en hacer un análisis profundo de ciertos casos concretos de rebeliones internas, con el objeto de ratificar o rechazar ciertas hipótesis que podrían indicar cuál es el origen de los conflictos internos o de las revoluciones. En este sentido, el Plan es notablemente amplio y no acepta "a priori" ninguna hipótesis, sino que, por el contrario, pretende ensayar y examinar un conjunto de ellas.

Resulta interesante señalar a título de ejemplo, algunas de estas hipótesis: 1) "El conflicto interno está siempre precedido del fracaso de algunos aspectos de la sociedad para adaptarse adecuadamente a los cambios, dando por resultados expectativas incumplidas"; 2) "La aparición de un grupo marginal importante, numérica, económica, poderosa e intelectualmente informado, es una de las primeras indicaciones de inminente revolución"; 3) "Las guerras internas son el reshultado del fracaso de un régimen guerras internas son el resultadecuada la función de socialización política"; 4) "Las guerras internas son el resultado de la existencia dentro de una sociedad de filosofías sociales irrealizables o corrosivas"; 5) "Las guerras internas se producen por la creciente pobreza"; 6) "Las guerras internas se deben a grandes desequilibrios entre la producción y distribución de los bienes"; 7) "Las guerras internas son el resultado del excesivo reclutamiento de miembros de la "no-élite" para la "élite", quebrando la cohesión interna de la "élite"; 8) "Las guerras internas se deben a la excesiva tolerancia con los grupos alienados".

Para comprobar o descartar estas hipótesis el Plan propone hacer estudios completísimos, que comprenden diversos aspectos y elementos de la rebelión interna. La profundidad y extensión de la investigación que se propone hacer a este respecto, es prácticamente imposible resumirla, pues se encuentra contenida en el folleto en más de cuarenta hojas.

Sin embargo, y siempre a título de ejemplo, se pueden señalar algunos de los hechos que es preciso investigar: "Razones por las cuales las características y acciones del Gobierno contribuyeron a desarrollar la iniciación del descontento social y el origen de las presiones revolucionarias". "¿Actuaron ciertas políticas gubernamentales como precipitantes del descontento y cambios sociales, más bien que ser ellas mismas reacciones ante estos cambios?

¿Permitió el Gobierno, en un esfuerzo para ganar apoyo popular, o para minar la fuerza de sus principales oponentes, que grupos extremistas —como ser los comunistas— conquistaran posiciones de influencia y poder, que de otra manera no habrían tenido?

¿En qué sectores de la comunidad se recluta el personal para las fuerzas de seguridad?" "¿Cómo se conserva su moral?" "Hasta dónde ha logrado el Gobierno mantener su fidelidad?"

"¿Estaba muy extendida la corrupción, el nepotismo, el abuso de poder en beneficio personal o metas de clases?"

Frente a cada una de estas interrogantes, debe analizarse un conjunto de hechos que se señalan hasta en sus mínimos detalles. Así por ejemplo, esta última pregunta relativa a la corrupción o el nepotismo, es complementada con las siguientes: "¿Era el negociado, la coima, el cobro de pagos especiales por servicios oficiales, los pagos para obtener contratos fiscales, o la malversación de fondos públicos, práctica común?". "¿Cuál fue la actitud prevaleciente con respecto a estas prácticas de parte del público?" "¿Las consideraban como una práctica normal del proceso político o constituían una causa importante de desafecto?". "¿Qué se consideraba como un grado tolerable de corrupción en una sociedad determinada?". "¿Había sido esta sobrepasada, y habían aumentado estas prácticas o se habían descubierto recientes escándalos?". "¿Cuáles grupos denunciaron más abiertamente estas prácticas y cuáles fueron los más afectados por ellas?".

Estos son sólo algunos ejemplos para ilustrar a los señores Diputados.

El Apéndice C se denomina "Técnica de Simulación". Como se expresa en el propio folleto, esta parte del "Proyecto Camelot" encuentra su mejor descripción en una sola palabra: Síntesis.

El objetivo de esta parte del Proyecto Camelot es proporcionar modelos de conflicto interno que reflejarán las características principales de la revuelta en una sociedad en desarrollo.

En las primeras fases del proyecto esta síntesis se basará únicamente en los conocimientos existentes acerca del conflicto interno; pero en etapas más avanzadas, se incorporarán progresivamente los resultados de las nuevas investigaciones. Los productos finales de esta porción del proyecto deberían tener la forma de simulaciones para el computador.

Eu cuarto Apéndice se titula: "Modelo Preliminar de Potencial de Guerra Interno

Este capítulo, del cual es autor el señor Manuel Avila, se refiere a un modelo concreto y preliminar de potencial de guerra interno que es denominado con la sigla IWP. La relación que debe estudiarse por este modelo es, concretamente, la que existe entre el cambio social y la inestabilidad política, y, según se expresa en el propio Plan, este modelo se centra, desde un comienzo, "en el área de interés del proyecto Camelot, es decir, detectar el potencial de guerra interno."

Este modelo se basa en el principio general de que, cuando una brecha ancha separa las aspiraciones de individuos o grupos de su realización, la sociedad está condicionada para surgimiento de un potencial de guerra interno. Sobre la base de esta idea central se pretende crear un modelo, es decir, una verdadera fórmula, que determinará cuál es el potencial de guerra interno de un país, y concretamente, precisará y anunciará cuándo ese potencial está llegando a un grado de intensidad tal, que la revolución o el estallido de la violencia es inminente.

Para la confección de este modelo se consideran seis factores fundamentales, que son los siguientes:

Primer factor: "Aspiraciones". Como norma "a priori", se puede sostener que si las aspiraciones aumentan, el IWP, es decir, el grado de potencial de guerra interno, aumentará.

Segundo factor: "Nivel de logros", o nivel corriente de realización. Para estos efectos, habrá que analizar diferentes antecedentes, entre ello el ingreso real "per cápita".

Tercer factor: "Expectativas", es decir, concepto que tienen los individuos acerca de su posibilidad real de satisfacer sus aspiraciones.

Cuarto factor: "facilidades disponibles para el régimen afectado".

Con este factor se quieren significar los recursos de que el grupo gobernante puede disponer para hacer disminuir la posible generación de potencial de guerra interno;

Quinto factor.— "Incongruencia en los modelos de

fesor noruego Johan Galtung, quien venía a dictar algunos cursos en la Facultad Latinoamericana de Ciencias Sociales (FLACSO). En definitiva, sería un hombre clave para el descubrimiento de la verdadera naturaleza del plan Camelot.

El 8 de abril, el señor Johan Galtung recibió de parte del señor Rex Hopper, que, como ya lo hemos expresado, era el director internacional del plan Camelot, una invitación para participar en él, al más alto nivel, junto con algunos documentos, y entre ellos, el memorando mencionado, en el cual se señalaban exactamente sus objetivos y su financiamiento.

En declaración hecha ante el Ministerio del Interior, el profesor Johan Galtung ha dicho, textualmente, lo siguiente: "Yo leí la carta y los documentos adjuntos y mi reacción inmediata fue de rechazo."

Agrega, sin embargo, "que después se le presentaron dudas, por lo cual realizó consultas con varios distinguidos profesores chilenos, como los señores Edmundo Fuenzalida, Andrés Bianchi, Ricardo Lagos y también, concretamente, con el Ayudante del Secretario General de la FLACSO, señor Juan Planas.

El 21 de abril del presente año, en un almuerzo, entregó al profesor Ricardo Lagos una fotocopia del memorando en referencia.

El 22 de abril, escribió a Rex Hopper para expresarle que rechazaba participar en el plan.

Volvamos a nuestra exposición cronológica.

El 23 de abril, se realizó, en la Casa Central de la Universidad de Chile, una reunión que sería decisiva para los efectos de la ejecución o no ejecución del plan Camelot en Chile. Esta reunión ha sido ampliamente difundida por la prensa y sobre ella hizo una declaración pública el señor Secretario General de la Universidad de Chile, don Alvaro Bunster. A ella concurrieron los señores Edmundo Fuenzalida, Andrés Bianchi, Hugo Nutini, la señorita Ximena Bunster, don Alvaro Bunster y el señor Ricardo Lagos. Este último había conversado por teléfono, el día anterior, con el señor Alvaro Bunster, y lo había impuesto de la existencia del memorando enviado por el señor Hopper al señor Galtung y, por lo tanto, de la verdadera naturaleza del plan Camelot.

En esa reunión se empezó conversando, en general, sobre el proyecto. Más adelante, se produjo una discusión sobre aspectos técnicos de la investigación, discusión que, según declaraciones de los asistentes, se tornó violenta, en algunos momentos. Posteriormente, se le mostró al señor Hugo Nutini una fotocopia del memorando enviado por el señor Rex Hopper a Johan Galtung. El señor Nutini reaccionó y, con violencia, expresó que estaba en absoluto desconocimiento de los fines políticos del plan Camelot y de que estuviera financiado por el Departamento de Defensa de Estados Unidos. Agregó que había sido engañado y que se desvinculaba definitivamente del plan.

Después de esa reunión, hubo consenso unánime en el sentido de que ningún sociólogo chileno podría participar en la empresa.

El 29 de abril, el señor Hugo Nutini visitó nuevamente a don Raúl Urzúa. Le conversó, en general, sobre una conferencia que había dado el día anterior en la Sociedad de Antropología y le expresó que el plan Camelot sería mejor que lo discutieran en otra oportunidad. Quedaron de juntarse el lunes 3 de mayo.

Ese mismo día 29 de abril, después de abandonar don Hugo Nutini la oficina del señor Urzúa, éste recibió un llamado telefónico, del profesor Johan Galtung, quien lo impuso, más tarde, de la existencia del memorando tantas veces mencionado. Hasta ese momento, según lo ha declarado a la Comisión, el señor Urzúa nada sabía sobre el verdadero origen y financiamiento del plan Camelot.

El lunes 3 de mayo, el señor Nutini concurrió nuevamente a la oficina del señor Raúl Urzúa. Este le expresó que ya estaba en perfecto conocimiento de la verdadera naturaleza del plan, que no participaría en él y que se tomarían las medidas para evitar que otros sociólogos chilenos lo hicieran.

Con posterioridad a esta entrevista, el señor Nutini se fue a Temuco. El viernes 21 de mayo, abandonó definitivamente el país.

Los hechos posteriores los podemos resumir así:

El 27 ó 28 de mayo, el señor Hamuy da una conferencia en la Escuela de Economía y se refiere, concretamente, al plan Camelot.

El 9 de junio, el señor Hamuy da otra conferencia, en el Centro de Estudios Socio-Económicos, y entrega a sus colaboradores copia del memorando enviado por el señor Rex Hopper al señor Galtung.

El 12 de junio, empiezan a aparecer las primeras informaciones sobre el Plan Camelot, en el diario "El Siglo", y posteriormente en la audición "Tribuna Política", de don Luis Hernández Parker.

El 18 de junio el Ministerio del Interior entrega una declaración pública.

El 28 de junio, alguna prensa norteamericana da cuenta de que el Embajador de Estados Unidos en Chile habría reclamado por el hecho de que se hubiera pretendido aplicar este plan en Chile y, concretamente por la circunstancia de que él hubiera estado en absoluto desconocimiento de esta situación.

El mismo día, el Gobierno chileno envía un telegrama al Embajador señor Radomiro Tomic, para que represente al Gobierno de Estados Unidos que Chile no acepta la realización del plan, por constituir un principio de intervención que afecta nuestra dignidad y soberanía.

El 7 de julio el Embajador de Estados Unidos da a la Cancillería chilena seguridades de que el plan Camelot no será ejecutado en nuestro país.

El mismo día 7 de julio, esta Honorable Cámara designa la Comisión Investigadora cuyo informe estoy dando a conocer en estos momentos.

El 8 de julio, el Departamento de Defensa de Estados Unidos entrega una declaración en la cual reconoce su participación en la ideación y financiamiento del plan.

El 27 de julio, nuestro Gobierno prohíbe al señor Nutini ingresar al país.

Razones por las cuales la Comisión ha condenado el plan Camelot.— La relación efectuada hasta el momento nos permite dar por definitivamente establecidos ciertos hechos que son esenciales para fundar las conclusiones que más adelante señalaremos.

Estos hechos son los siguientes:

1º— **El plan Camelot pretendía realizar una investigación o examen profundo de** la realidad social nuestra, abarcando todo tipo de instituciones, grupos e individuos, los cuales serían investigados hasta en sus detalles más íntimos.

2º— El plan Camelot tenía como objetivo fundamental medir el potencial de guerra interno dentro de los países subdesarrollados, y especialmente en los países latinoamericanos;

3º— La culminación de este plan consistía en la ideación o fabricación de un modelo o fórmula que, permitiría determinar, con precisión matemática, cuándo las tensiones internas dentro de una sociedad determinada habían llegado a un grado tal, en que era posible predecir, en forma rigurosamente exacta, el estallido de una revolución;

4º— El plan Camelot se encontraba patrocinado y financiado por el Departamento de Defensa y por el Ejército de Estados Unidos;

5º— El ejecutor directo del plan Camelot, en nuestros países era la American University, de Washington, y más concretamente su Oficina de Investigaciones de Operaciones Especiales, cuyo Director es el señor Rex Hopper; y

6º— El plan Camelot se trató de realizar en Chile sin el consentimiento del Gobierno chileno y sin revelar su verdadera naturaleza a los científicos o profesionales a quienes se les propuso su realización.

Después de exponer brevemente estos hechos pensamos que no tenemos necesidad de hacer un esfuerzo dialéctico muy grande para probar que el plan Camelot merece nuestro rechazo, porque constituye una intromisión en nuestros asuntos internos por parte de organismos extranjeros.

Las naciones, lo mismo que los hogares o cualquiera otra institución, tienen su propia individualidad e intimidad.

Nadie puede entrar a investigar lo que pasa dentro de un hogar sin el consentimiento de su jefe. Ninguna potencia o institución extranjera puede tampoco averiguar, hasta en los detalles más personales e íntimos, lo que sucede en otra Nación, en sus fuerzas armadas, en su Poder Judicial, en sus sindicatos, en su administración pública, en sus instituciones, sin la autorización expresa del Gobierno.

Por la exposición que hemos hecho, se habrá podido notar que el plan Camelot no sólo trataba de investigar aspectos aislados e inocuos de la vida nacional, sino de hacer una radiografía profunda de la nación, abarcando especialmente lo más íntimo de los seres humanos: lo que ellos piensan, sienten, creen o esperan. Incluso, pretendía conocer aquella parte de su pensamiento que los hombres, normalmente, no revelan, sino cuando saben que los protege el secreto del sufragio.

La intromisión es más abierta porque no se trata de investigar cosas, sino de escudriñar al hombre en su integridad. Y ya hemos dicho que esa investigación no se refiere a aspectos inocuos del hombre. Por el contrario, se busca desentrañar su pensamiento ideológico, su conducta social, sus aspiraciones políticas.

Hay algo más grave. Se quieren investigar nuestras tensiones, nuestras dificultades, nuestras luchas internas. En otras palabras, se pretende penetrar hasta lo más íntimo de nuestra convivencia nacional, sin el consentimiento de nuestro Gobierno, para conocer e inspeccionar las dificultades o tensiones existentes entre nosotros.

Y esa indagación de las tensiones y dificultades internas se hace con el propósito de saber exactamente cuando las tensiones internas llegarán al límite en que la revolución será inminente. Y se pretendió realizar esta inspección profunda de nuestra realidad y de nuestras intimidades como ya lo hemos expresado, sin el consentimiento del Gobierno o de las instituciones universitarias chilenas, y, lo que es más grave, tratando de utilizar a profesores e investigadores chilenos, a quienes se les presentaba la encuesta sólo desde un ángulo científico, ratificada por el patrocinio y prestigio de una institución universitaria, y ocultando el apoyo y financiamiento del Departamento de Defensa de Estados Unidos.

El carácter de intromisión ilícita que tiene el plan Camelot en todos los aspectos señalados no puede ser discutido. Y al respecto podríamos preguntarnos: ¿qué actitud tomaría Estados Unidos si el Ejército de China, por ejemplo, empezara a hacer investigaciones y encuestas en el Poder Judicial, en la Administración Pública, en el Ejército, en los sindicatos y en todas las actividades de los Estados Unidos, a fin de establecer las tensiones y malestares internos existentes dentro del país y concretamente para determinar en qué momento podría estallar una revolución?

Naturalmente este tipo de investigación no podría ser aceptado por Norteamérica: sería simplemente una cuestión de dignidad. Y nadie podría sostener que esta comparación carece de valor por el hecho de que Chile y Estados Unidos son naciones amigas y que, en cambio, Estados Unidos y China podrían no serlo, pues en este caso estamos hablando de principios de convivencia internacional, vinculados a la propia soberanía de cada pueblo, y justamente las naciones amigas, más que las enemigas, tienen la obligación de ser particularmente respetuosas de sus respectivas personalidades y soberanía.

Queremos expresar, también, que esta intromisión foránea en nuestros asuntos internos no puede defenderse con el pretexto de que la investigación social que se pretendía emprender tendría un carácter científico, pues nada justifica que se hiciera una indagación tan profunda de nuestra realidad social y de nuestras tensiones internas sin nuestro propio consentimiento. Por lo demás, el patrocinio del Ejército y del Departamento de Defensa, al margen de otros antecedentes, sirven para desvirtuar el pretendido fin exclusivamente científico de la investigación.

La verdad es que el plan Camelot pretendió ser una **amplia investigación dentro del campo de la política** nacional y también con fines claramente políticos.

La existencia de una intromisión extranjera en nuestros asuntos internos, como lo hemos demostrado, justifica plenamente que en el informe que sometemos a la aprobación de esta Honorable Cámara se establezca que el plan Camelot constituye una clara violación al principio de la no intervención, por parte del Ejército y del Departamento de Defensa de Estados Unidos.

La violación del principio de no intervención en este caso queda claramente en evidencia no sólo en los actos de intromisión ya señalados, sino también en que todo el plan Camelot encuentra su fundamento inequívoco en una idea central que lo inspira hasta en sus últimos detalles: la teoría de que Estados Unidos tendría una especie de tuición paternal sobre los países subdesarrollados, debiendo precaverlos de los peligros, orientarlos en sus políticas, prevenir dentro de ellos cualquier estallido de violencia. Por esta razón se explica que se deseen estudiar las "tensiones internas" dentro de estos Estados y, concretamente, también los efectos que sobre ellas puedan tener determinadas medidas gubernamentales, a fin de evitarlas en algunos casos o de sugerirlas o imponerlas en otros.

Todo este cuadro intervencionista en nuestra política interna se ve ratificado por citas precisas que ya hemos hecho y por otras contenidas en el informe de la Comisión.

Digamos algo más: por el hecho de que todo el Plan Camelot se encuentra vinculado a la idea de la insurrección, interna, especialmente en los países latinoamericanos; por el hecho de que la culminación técnica de este plan es la elaboración de un modelo que permita determinar y anunciar, con precisión matemática, el instante en que debe producirse una revolución, y por el hecho de la participación directa del Ejército de Estados Unidos en la elaboración y cumplimiento del plan, no es muy aventurado sostener que, en el subconsciente de toda esta empresa de investigación, se encuentra involucrada la teoría de una posible e hipotética intervención militar. A este respecto resulta, incluso, interesante analizar las declaraciones formuladas por el senador norteamericano, Sr. Fulbright, a las cuales, seguramente se referirán con posterioridad algunos señores Diputados.

Este último temor se encuentra ratificado y reforzado por varios otros antecedentes relacionados especialmente con la política internacional de Estados Unidos durante el último tiempo. Entre ellos, el acuerdo tomado por la Cámara de Representantes de Norteamérica con fecha reciente, relativo a la intervención militar unilateral en Latinoamérica. En el informe de la Comisión se contienen otros antecedentes y referencias, a los cuales no hacemos mención en este instante en el deseo de abreviar esta exposición.

El concepto de la no intervención es un principio fundamental del Derecho Internacional, y concretamente, del Derecho Internacional americano, y no es sino una expresión del respeto por la personalidad de los Estados, cada uno de los cuales es dueño y responsable de su destino. Este es un principio por el que han luchado siempre las naciones latinoamericanas, seguras de que, de su respeto, nace la real posibilidad de nuestros pueblos de construir una sociedad justa, emanación de nuestra idiosincrasia y de nuestro ingenio. Esta sociedad no debe responder a lo que otras naciones americanas, europeas y asiáticas estimen conveniente para nosotros, sino que, por el contrario, debe ajustarse directamente a la visión que nuestros propios pueblos tienen de su dolor, de sus aspiraciones y de sus necesidades.

El principio de no intervención fue consagrado por primera vez, en forma expresa, en la Convención sobre Derechos y Deberes de los Estados, celebrada en Montevideo el año 1933. Más tarde, fue ratificado en la Conferencia Interamericana de Consolidación de la Paz, de Buenos Aires, en el año 1936. Por último, se estableció definitivamente el referido principio en la propia Carta de la Organización de Estados Americanos, aprobada en Bogotá en 1948, que textualmente dice en su artículo 15: "Ningún Estado o "grupo de Estados tiene el "derecho de intervenir, directa o indirectamente, y "sea cual fuere el motivo, "en los asuntos internos o "externos de cualquiera otro. "El principio anterior excluye no solamente la fuerza "armada, sino también cualquiera otra forma de ingerencia o de tendencia atentatoria de la personalidad "del Estado, de los elementos "políticos, económicos y culturales que lo constituyen".

El plan Camelot constituye, precisamente, este tipo de "ingerencia" y "atentado".

El principio de no intervención no ha sido exactamente definido en ningún cuerpo legal, y tal vez ha tenido razón el doctor James Oliver, representante de Estados Unidos en una Subcomisión de la Organización de Estados Americanos, al expresar que "no es un concepto susceptible de definición". En todo caso, el concepto jurídico de intervención es perfectamente claro, y su alcance, por lo demás fue expresamente determinado en la segunda Subcomisión de la Séptima Conferencia Interamericana de Montevideo de 1933, donde, por la unanimidad de sus miembros y para que este acuerdo sirviera de interpretación del proyecto, se acordó insertar el siguiente concepto: "constituye intervención y, en consecuencia, "violación del derecho internacional, toda acción ejercida por un Estado, ya sea "por medio de representaciones diplomáticas conminatorias, ya sea por la fuerza "armada, ya por cualquier "otro medio que implique "coacción efectiva, para hacer prevalecer su voluntad "sobre la voluntad de otro "Estado, **y, de manera general, toda ingerencia**, interferencia o interposición de "cualquiera clase que fuera, "ejercida empleando tales "medios, directa o indirectamente en asuntos de la incumbencia de otro Estado, "cualquiera que fuere el motivo".

Por su parte, la Décima Conferencia Internacional Americana, de 1964, aprobó la Declaración de Caracas, en la cual se reitera "el reconocimiento del derecho inalienable de cada Estado Americano para escoger libremente sus propias instituciones, en el ejercicio efectivo de la democracia representativa, como medio de mantener su soberanía, alcanzar su independencia económica y vivir su propia vida social y cultural, sin intervenciones por parte de ningún Estado o grupos de Estados, directa o indirectamente, en sus asuntos internos o externos..."

El derecho y la posibilidad de cada pueblo para elegir su propio destino constituyen el problema central que está en juego en el análisis del plan Camelot.

En torno a la idea que desarrollábamos, podemos expresar que el principio de no intervención —aunque no definido—, es perfectamente claro y corresponde a los hombres interpretar las situaciones nuevas que crean la realidad y el propio progreso. En este caso preciso del "plan Camelot", la intervención ha sido hecha confundida bajo la apariencia y el amparo de una forma moderna de investigación; la investigación sociológica.

Parece que la historia enseñara, a este respecto, que toda manifestación de progreso científico, en su período de nacimiento y desarrollo, crea problemas éticos que no son susceptibles de dilucidarse con claridad en un comienzo. El trabajo nuestro, en la Comisión, ha consistido justamente en eso.

En síntesis, podemos expresar que la Comisión no ha tenido dudas para llegar a la conclusión de que el plan Camelot constituyó una abierta violación al principio de no intervención, principio tan íntimamente vinculado al derecho de autodeterminación de los pueblos. En esta forma, se explica la primera conclusión contenida en el informe, que dice:

"En mérito de las consideraciones expuestas, la Comisión Especial Investigadora, "por la unanimidad de sus "miembros, prestó su aprobación a las siguientes conclusiones, cuya ratificación "solicita de la Honorable Cámara:

"1.o.— Denunciar el "plan "Camelot", como instrumento "de intervención del Departamento de Defensa de los Estados Unidos de América, "que atenta contra la dignidad, soberanía e independencia de los Estados y pueblos, "y contra el derecho que ellos "tienen a la autodeterminación, principios consignados "por el Derecho Internacional "Americano";

Como consecuencia de este mismo acuerdo, la Comisión ha llegado también a las conclusiones signadas con los números 2, 3, 4, 5, 6, 7 y 10, contenidas en el informe, que voy a exponer sólo en síntesis:

"2.o.— Denunciar ante los pueblos y el Parlamento Latinoamericano los resultados de la investigación..."

"3.o.— Pedir al Gobierno de Chile que proteste ante la Organización de Estados Americanos por el carácter intervencionista del Plan Camelot..."

"4.o.— Recomendar al Gobierno de Chile que denuncie ante la Organización de las Naciones Unidas la naturaleza del Plan Camelot..."

"5.o.— Pedir al Gobierno de Chile que represente ante el Gobierno de los Estados Unidos de América la preocupación de la Cámara de Diputados de Chile por la política del Departamento de Defensa y otros organismos estatales de ese país, que apartan los principios consagrados por el Derecho Americano..."

"6.o.— Poner en conocimiento de la Cámara de Representantes de los Estados Unidos de América los resultados de la investigación realizada..."

"7.o.— Manifestar su protesta ante la American University, de Washington, por el hecho de haberse prestado para realizar en Latinoamérica una investigación del tipo de la configurada en el Plan Camelot...";

"10.o.— Declarar que el señor Hugo Nutini Paredes es plenamente responsable de actos lesivos a la soberanía y dignidad nacionales..."

"Análisis de otras encuestas sociales".

La Comisión prestó especial atención al análisis de otras encuestas sociales realizadas en Chile, principalmente a una efectuada, en el mes de marzo del presente año, por el señor Roy Hansen, en la Academia de Guerra y entre oficiales de alta graduación en retiro.

El señor Hansen realizó este trabajo, según expresó ante la Comisión el señor Jorge Contreras —alumno de la Escuela de Sociología de la Universidad Católica que le sirvió de ayudante— con el objeto de preparar su tesis para optar al título de doctor en sociología ante la Universidad de Berkeley, California.

Si analizamos esta encuesta podemos encontrar en ella preguntas con un contenido claramente político. Voy a dar este respecto, algunos ejemplos; dejando, sí, establecido, que las que citaremos son preguntas aisladas que lógicamente hay que considerarlas dentro de un contexto general. Una de ellas dice:

"Si usted tuviera que escoger entre las siguientes categorías, ¿en cuál de ellas se "ubicaría usted políticamente "en este momento?

"1.— Derechista

"2.— Algo derechista.

"3.— Algo izquierdista.

"4.— Izquierdista."

Otra pregunta expresa:

"Un cuestionario dado a "una muestra de la población chilena mostró una "gran fe de los civiles en que "los militares defenderían la "la Constitución si ésta fuere "violada. Específicamente, "¿bajo qué circunstancias "cree usted que los militares "deberían actuar en esa materia?"

En relación con esta encuesta, la Comisión Investigadora escuchó la opinión de varios sociólogos. Y todos estuvieron plenamente de acuerdo en que encuestas de este tipo no podían efectuarse dentro del Ejército. Las razones para este rechazo son obvias y se relacionan, en general, con la disciplina y prescindencia política de las Fuerzas Armadas y, además, en el caso concreto de la encuesta efectuada por el profesor señor Hansen, con el hecho de que este fuere extranjero.

Otra interrogante que se planteó en el seno de la Comisión es el de la conexión que podría existir entre la encuesta efectuada por el señor Hansen y el propio "Plan Camelot". Al respecto, algunos señores Diputados sostuvieron que esta relación debía existir, como lo demostraba la naturaleza de las preguntas formuladas y, además, la coincidencia cronológica que existía entre ambas encuestas. Sin embargo, esta posibilidad fue descartada por otras personas que declararon ante nosotros.

Es así como don Raúl Urzúa dijo textualmente: "Yo "creo que no hay la más mínima conexión entre esta "investigación y el proyecto "Camelot, y creo tener buenas razones para ello."

La opinión del señor Contreras fue la misma.

Por su parte, don Juan de Dios Carmona, Ministro de Defensa Nacional y subrogante de Relaciones Exteriores en aquellos días, expresó: "En "este momento no podemos "precisar que sea una cosa "que corresponda al "plan "Camelot."

La encuesta del profesor don Roy Hansen nos abocó también al estudio de otro problema: saber si es conveniente y lícita la realización de encuestas dentro de las Fuerzas Armadas. Como culminación de nuestras deliberaciones, a este respecto, se acordó proponer a esta Honorable Cámara la conclusión signada con el N.o 9º que textualmente dice:

"Conforme a lo ya expresado en la letra b) de la "conclusión anterior, la Comisión expresa la absoluta "inconveniencia de que se "realicen en el Ejército encuestas que puedan tener "significación política o ideológica y, por lo mismo, lamenta que el señor Roy "Hansen haya sido autorizado para ejecutar en nuestra "Academia de Guerra una "encuesta del tipo ya individualizado en el informe."

Igualmente, analizamos en la Comisión Investigadora algunas otras encuestas o trabajos de investigación sociológica a los cuales no me voy a referir expresamente porque comprendo que este informe se extiende ya demasiado.

Paso, pues, al quinto y último punto.

El señor ZEPEDA COLL.— ¿Me concede una interrupción Honorable colega?

El señor AYLWIN (don Andrés).— Con mucho gusto.

El señor BALLESTEROS (Presidente).— Con la venia del señor Diputado informante, tiene la palabra Su Señoría.

El señor ZEPEDA COLL.— Señor Presidente, deseo que el señor Diputado informante nos dé alguna opinión, o al menos, una información acerca de otra clase de encuestas que conoció la Comisión. No recuerdo si se adoptó algún pronunciamiento al respecto.

Si bien es cierto que estas encuestas no tienen relación con las Fuerzas Armadas, el Cuerpo de Carabineros ni el Servicio de Investigaciones, no es menos cierto que ellas contenían ciertas preguntas que se formularon a la ciudadanía, que podrían estar en contravención con claras disposiciones contenidas en la Constitución Política del Estado. Por ejemplo se pedía la opinión del ciudadano acerca de si el Presidente de la República debía ir a la disolución del Parlamento si éste obstruía la acción del Gobierno. Y puesto que Su Señoría se refirió al hecho de que, desde el punto de vista científico, los métodos empleados eran perfectamente justos, razonables y ajustados a los hechos, aún cuando hizo distingo en cuanto a la finalidad de la encuesta, deseo que nos diga si también cree que exista esta inconveniencia en caso de que estas encuestas se realicen en institutos armados, aunque no sean de carácter militar, o en otras esferas sociales del país, cuando de las preguntas pudiere deducirse alguna maniobra —y no digamos tanto una maniobra— o alguna insinuación para alterar el normal desarrollo del movimiento constitucional chileno.

El señor BALLESTEROS (Presidente).— Puede continuar el señor Diputado informante.

El señor AYLWIN (don Andrés).— Indudablemente, el problema planteado por el Honorable señor Zepeda es del máximo interés, y, más adelante, pensábamos referirnos a él. En cuanto a la pregunta concreta que nos ha formulado relativa a una investigación sociológica, que la Honorable Diputada señora Lazo denunció en la Cámara, puedo expresar que nosotros la examinamos en la Comisión con bastante detenimiento; examen que, lógicamente, fue tomado muy en consideración para los efectos de adoptar las conclusiones generales de la Comisión, en lo que respecta a las investigaciones sociológicas.

El señor BALLESTEROS (Presidente).— ¿Me permite, señor Diputado?

Solicito el asentimiento unánime de la Sala para suspender la presente sesión por una hora, al término de las observaciones del señor Diputado Informante, y para reanudarla después, en el turno que corresponda, según el orden en que los diferentes Comités han solicitado la palabra.

El señor ZEPEDA COLL.— Empalmando las sesiones, señor Presidente.

El señor BALLESTEROS (Presidente).— Están empalmadas, señor Diputado.

—**Hablan varios señores Diputados a la vez.**

El señor BALLESTEROS (Presidente).— Puede continuar el señor Diputado Informante.

El señor AYLWIN (don Andrés).— La encuesta a que se refería el Honorable señor Zepeda Coll, y que, como expresaba, fue denunciada por la Honorable Diputada señora Lazo, en este hemiciclo, era una investigación que el profesor norteamericano Dale L. Johnson realizó en Chile, a través del Centro de Estudios Socio-Económicos de la Universidad de Chile, que dirige el profesor Eduardo Hamuy Berr.

El profesor Johnson escribió a algunos diarios del país y, particularmente, al profesor Hamuy, dando diferentes explicaciones acerca de su encuesta, que parecieron satisfacer a los señores miembros de la Comisión, por lo menos en lo tocante a una posible intervención foránea a través de esa investigación sociológica. Más aún, puedo expresar que estas cartas del profesor Johnson fueron excepcionalmente valientes, porque critica en ellas, en forma bastante dura, la actitud del Departamento de Defensa de Estados Unidos en lo relativo al "plan Camelot", como igualmente la política intervencional norteamericana en varios otros aspectos.

En cuanto a la consulta de carácter más general formulada por el Honorable señor Zepeda —relativa a un posible control de las investigaciones sociológicas y encuestas chilenas y condiciones en que él se haría— puedo expresar que este problema la Comisión no lo ha resuelto en forma clara y definitiva. Nos hemos limitado en este aspecto a señalar, que hay que encontrar en nuestro país una ecuación justa que permita, por una parte, el control de las investigaciones que se estimen ilícitas y que haga posible al mismo tiempo, una amplia libertad de investigación.

En esta forma creo haber dado respuesta a la consulta del Honorable señor Zepeda.

El señor ZEPEDA COLL.— Quedo plenamente satisfecho.

2.—SUPRESION DE LAS SESIONES ORDINARIAS DE LA CAMARA Y DE COMISIONES DE LA PROXIMA SEMANA. ACUERDO PARA SUSPENDER LA PRESENTE SESION POR UNA HORA.

El señor BALLESTEROS (Presidente).— La Mesa quiere aprovechar que en este momento hay número en la Sala para plantear la adopción de algunos acuerdos.

En primer lugar, solicito el asentimiento unánime de la Sala para suspender la presente sesión por una hora, al término de las observaciones del señor Diputado informante, después de cuyo lapso, se reanudará.

En segundo lugar, solicito el asentimiento unánime de la Sala para dejar sin efecto las sesiones ordinarias que debe celebrar la Corporación la semana próxima y facultar a la Mesa para citar a las que sea de rigor, especialmente con el objeto de considerar el proyecto de Presupuesto General de la Nación una vez que sea despachado por la Comisión Mixta...

El señor SILVA ULLOA.— También las de comisiones.

El señor BALLESTEROS (Presidente).— ...y, también, para dejar sin efecto las sesiones de comisiones de la semana venidera.

Si le parece a la Honorable Cámara, así se acordará.

Acordado.

3.—CAMBIO EN UNA COMISION.

El señor BALLESTEROS (Presidente).— Solicito el asentimiento de la Honorable Cámara para dar cuenta de un cambio de miembro de Comisión.

Acordado.

El señor LARRAIN (Prosecretario subrogante).— El señor Naranjo ha renunciado a la Comisión de Asistencia Médico-Social e Higiene. Se propone en su reemplazo a la señora Carmen Lazo.

El señor BALLESTEROS (Presidente).— Si le parece a la Cámara, se aprobarán la renuncia y el reemplazo.

Aprobados.

4.—PROYECCIONES Y DIFUSION DEL PLAN CAMELOT.— INFORME Y CONCLUSIONES DE LA COMISION ESPECIAL INVESTIGADORA.— PUBLICACION DEL INFORME DEL SEÑOR AYLWIN.

El señor BALLESTEROS (Presidente).— Puede continuar el señor Diputado informante.

El señor AYLWIN (don Andrés).— 5.o.— **Control de las investigaciones sociológicas.**

Hubo consenso unánime en la Comisión y entre los científicos sociales que declararon ante ella, en el sentido de que la tentativa de aplicar en Chile el Plan Camelot había perjudicado el prestigio de las ciencias sociológicas, especialmente porque había creado en torno de ellas un ambiente de desconfianza.

Al respecto, el señor Manuel Zamorano, Director de la Escuela de Sociología de la Universidad de Chile, expresó lo siguiente: "A mí no me cabe la menor duda de que en alguna medida impredecible en este momento, el prestigio de la Universidad de Chile y tal vez, de algunas Universidades, se ha lesionado con el desarrollo de este proyecto."

Por su parte, el Padre Roger Veckemans expresó textualmente: "Lo que más me preocupa, ya que, gracias a Dios, está frustrado el proyecto, es que quede en el aire una hipoteca sobre las ciencias sociales y, más específicamente, en el caso concreto en que estamos, sobre la investigación social".

La misma opinión expresaron los profesores de Sociología de la Universidad Católica en una carta de protesta enviada al Presidente de la Asociación Internacional de Sociología a propósito de los intentos realizados en Chile para ejecutar el plan Camelot. En dicha carta se dice lo siguiente: "Es nuestro deber, en cuanto científicos sociales y profesores de Sociología, protestar enérgicamente tanto por el procedimiento seguido en esta ocasión, como por el intento de llevar a cabo y planear unilateralmente una investigación que ha dañado gravemente la reputación de la Sociología Científica en nuestro país".

Señor Presidente, el Honorable señor Sota me solicita una interrupción. Se la concedo con todo agrado.

El señor BALLESTEROS (Presidente).— Con la venia de Su Señoría, tiene la palabra el Honorable señor Sota.

El señor SOTA.— Señor Presidente, solicito de la Mesa que recabe el asentimiento unánime de la Cámara, a fin de insertar el texto íntegro de esa carta en la versión del informe del Honorable señor Aylwin.

El señor JEREZ.— ¿Me permite, señor Presidente?

El señor BALLESTEROS (Presidente).— Con la venia de la Sala, tiene la palabra Su Señoría.

El señor JEREZ.— Señor Presidente, estimo de tanta importancia el informe del Honorable señor Aylwin que, a mi juicio, no sólo procede incorporar a la versión oficial el texto íntegro de la carta, sino también publicar su informe en algunos diarios importantes. Desde luego, habría que excluir a "La Nación", que es el diario en que se publica la versión de la Cámara. El informe del Honorable señor Aylwin representa prácticamente el criterio unánime de la Comisión y él, como han podido escuchar los señores Diputados, ha sido elaborado en forma acuciosa y con mucha profundidad.

Por lo tanto, me permito ampliar la proposición del Honorable señor Sota, en el sentido de publicar todo el informe que, en nombre de la Comisión especial investigadora está rindiendo el Honorable colega y, si fuera necesario, se podrían indicar, de inmediato, los periódicos en que ello se haría.

El señor ZEPEDA COLL.— Si me permite, señor Presidente..., solicito que se publique también el debate que se desarrollará a continuación, que será de suma importancia.

El señor JEREZ.— Propongo que se divida la votación. Primero, pido que se vote la inserción de la carta y, luego, la publicación del debate.

El señor BALLESTEROS (Presidente).— Solicito el asentimiento unánime de la Sala a fin de incluir en la versión de esta sesión la carta a que ha hecho referencia el Honorable señor Aylwin.

Acordado.

—**El documento, cuya inserción fue acordada, dice como sigue:**

"**Pontificia Universidad Católica de Chile**

Facultad de Ciencias Económicas y Sociales

Escuela de Sociología.

"Santiago, 21 de julio de 1965.

Señor

René Koenig.

Presidente de la Asociación Internacional de Sociología.

Zülpicher Strasse 182.

Koeoln-Sülz.

West Deutschland.

Alemania.

Estimado señor:

Los abajo firmantes, profesores de sociología de la Universidad Católica de Chile, nos dirigimos a usted a fin de protestar por un gravísimo atentado a las normas éticas que deben regir las relaciones entre sociólogos, y las serias repercusiones que este hecho puede tener en el desarrollo de la sociología científica en nuestro país. Nos referimos al llamado "Proyecto Camelot" que, bajo la dirección del profesor Rex Hopper y el patrocinio de la American University, ha agrupado a una serie de destacados científicos sociales de los Estados Unidos.

Es una norma básica de nuestra profesión que al publicar, los resultados de una investigación se debe señalar, entre otras cosas, el origen del financiamiento que la hizo posible. Esta norma rige aún con mayor fuerza cuando un colega o un grupo de colegas solicitan a otro su participación en un proyecto de investigación. En este último caso el colega cuya colaboración se solicita debe ser informado, además, de los fines tanto científicos como prácticos que persigue el estudio. Estos principios están destinados a evitar que un profesional se vea involucrado en investigaciones sin que tenga plena conciencia de sus alcances y limitaciones, y se aplican en forma automática en los países en donde la sociología ha alcanzado un alto grado de desarrollo.

Son normas las que han sido violadas por los directores responsables del proyecto Camelot. En este caso: a) Se inventó un financiamiento que o no existía o era sin importancia dentro del total; b) se trató de ocultar maliciosamente el financiamiento verdadero; c) se dio una versión parcial de los objetivos del estudio. En efecto, el profesor del Departamento de Antropología de la Universidad de Pittisburgh, Dr. Hugo Nutini, quien vino a Chile a establecer contacto con los sociólogos chilenos, a fin de interesarlos en la participación en el Proyecto Camelot, afirmó tanto por escrito como verbalmente que la investigación en cuestión era financiada por la National Science Foundation cuando en realidad lo era por el Ejército de los Estados Unidos y el Departamento de Defensa de ese país. Además, en la copia del Project Design que se entregó a los sociólogos chilenos se borró cuidadosamente con un bolígrafo todas las referencias al Ejército. Por último, se trató de hacer creer que el proyecto perseguía un interés exclusivamente científico cuando en realidad estaba destinado a servir de base a la política de counterinsurgency del Gobierno de los Estados Unidos.

Mientras tanto y paralelamente se invitaba a otros profesionales a formar parte del Senior Staff y se les entregaba toda la información necesaria. Es decir, con algunos sociólogos se respetaban los principios que hemos mencionado y

con otros no. No es posible hablar en este caso de ingenuidad y buena fe, sino de deliberada voluntad de engañar.

Los hechos reseñados habrían merecido nuestra reprobación cualquiera que hubiese sido el proyecto para el cual se solicitara colaboración.

Pero adquieren mayor gravedad por el hecho de que el estudio en el cual se trató de hacer participar a sociólogos chilenos perseguía primordialmente objetivos políticos.

No desconocemos nosotros el derecho que tienen los sociólogos de prestar servicios profesionales a sus gobiernos. Tampoco desconocemos que en muchas ocasiones el Ejército de Estados Unidos financia desinteresadamente investigaciones científicas. Sólo protestamos por el intento de engaño a sociólogos de otro país a fin de lograr su colaboración en un estudio encargado por un Ejército extranjero con objetivos claramente políticos.

La afortunada presencia en Chile de un sociólogo noruego a quien sí se le proporcionó todos los antecedentes del proyecto, impidió que científicos sociales chilenos cayeran en el engaño. A pesar de esto, tanto la opinión pública como el Ministerio del Interior y el Congreso Nacional se han sentido justificadamente alarmados por la existencia del proyecto en cuestión.

Es nuestro deber en cuanto científicos sociales y profesores de sociología protestar enérgicamente tanto por el procedimiento seguido en esta ocasión como por el intento de llevar a cabo y planear unilateralmente una investigación que ha dañado gravemente la reputación de la Sociología Científica en nuestro país. Este daño es tanto más grandes si se considera que en sociedades como las nuestras la ciencia recién empieza a ser apreciada socialmente. Por efecto del Plan Camelot este aprecio hacia los valores de la racionalidad ha caído verticalmente en influyentes sectores de la opinión pública, que han tomado una posición agresiva frente a la sociología. Estos sectores no discriminan entre un intento determinado de estudio del tipo Camelot de otros netamente científicos, negándose a colaborar en cualquiera investigación.

Por otra parte, este affaire ha desatado una serie de ataques que pueden poner en peligro la libertad de investigación, cercenando un valor básico del trabajo científico. Todos los esfuerzos de una década yacen así derrotados por la irresponsabilidad de algunos. Las consecuencias de todo esto no caerán por supuesto, sobre los culpables, sino sobre los sociólogos chilenos en general.

Estamos convencidos de que el actual grado de desarrollo de la sociología requiere la colaboración cada vez mayor de sociólogos de distintos países. Pero creemos que esa colaboración tiene como objetivo el incremento del conocimiento científico y que se aplican a ella las normas que rigen la colaboración entre los sociólogos de un mismo país.

Por las razones expuestas y con el solo propósito de proteger el porvenir de nuestra ciencia en este país, nos dirigimos a usted para solicitar que la Asociación Internacional de Sociología, como organismo supranacional, investigue los hechos denunciados y tome las medidas necesarias a fin de impedir que ellos puedan volver a repetirse en el futuro.

Saludan atentamente a usted.— **GABRIEL GYAMARTI**, Ingeniero, Licenciado en Sociología y Economía, Royal College of Science and Tecnology, Glascow, Gran Bretaña, M. A. en Sociología, Universidad de Harvard, U. S. A., Director del Centro de Investigaciones Sociológicas de la Universidad Católica de Chile.— **RAUL URZUA**, Licenciado en Ciencias Jurídicas y Sociales, Universidad de Chile, M. A. en Sociología, Universidad de California, Los Angeles, U. S. A., Director de la Escuela de Sociología, Universidad Católica de Chile.— **FERNANDO GALOFRE**, M. A. en Sociología, Universidad de Tulane, U. S. A.— **HERNAN GODOY**, Doctor en Filosofía y Letras, Universidad Central de Madrid, España.— **NEAL HURLEY**, Ph. D. en Ciencias Políticas, Universidad de Fordham, U. S. A., Ph. D. en Filosofía, Colegio Belarmino, U. S. A.— **EDUARDO KINENN**, Doctor en Filosofía, Universidad de París.— **FRANZ HINKELAMMERT**, Doctor en Ciencias Económicas y Políticas, Universidad de Berlín.— **ARMAND MATTELART**, Doctor en Ciencias Jurídicas, Universidad de Lovaina, Bélgica; experto en Demografía, Universidad de París (Sorbonne).— **RENATO POBLETE**, Licenciado en Filosofía, Colegio Máximo de San Miguel, Argentina; Licenciado en Teología, Woodstock College, U. S. A., M. M. en Sociología, Universidad de Forhdam, U. S. A.— **LUIS SCHERZ**, Licenciado en Ciencias Físicas y Matemáticas, Universidad Católica de Valparaíso, Doctor en Sociología, Universidad de Münster, Alemania.— **ISMAEL SILVA**, Ph. D. en Antropología, Northwestern University, U. S. A.— **JOSE SULBRAND**, Licenciado en Ciencias Jurídicas y Sociales, Universidad de Chile, M. A. en Sociología, Universidad de California, Los Angeles, U. S. A.".

El señor BALLESTEROS (Presidente).— Solicito el asentimiento unánime de la Sala a fin de publicar el texto del informe del Honorable señor Aylwin en los diarios que la Mesa determine.

El señor ZEPEDA COLL.— Doy mi asentimiento, siempre que se acuerde publicar también el debate.

El señor BALLESTEROS (Presidente).— La Mesa advierte que el debate ocupará de siete a diez horas.

El señor MONTES.— Pido la palabra.

El señor JEREZ.— ¿Me permite, señor Presidente?

El señor BALLESTEROS (Presidente).— Perdón, Honorable Diputado.

Con la venia de la Sala, tiene la palabra el Honorable señor Montes; a continuación, la concederé al Honorable señor Jerez.

El señor MONTES.— Señor Presidente, adhiero a la proposición del Honorable señor Jerez, en orden a que se publique íntegramente, en determinados diarios, no el informe de la Comisión, sino el presentado por el Honorable señor Andrés Aylwin, que contiene, evidentemente, el primero.

El señor BALLESTEROS (Presidente).— Así lo ha solicitado la Mesa, Honorable Diputado.

La Mesa advierte que podría ser quizás conveniente la proposición del Honorable señor Zepeda Coll, siempre que hubiese financiamiento adecuado, pero si fuese aprobada la Comisión de Policía Interior tendría que abocarse a obtener recursos para esta publicación. Como sólo se trata del informe del proyecto remitido por el Honorable señor Aylwin y éste es la expresión del criterio de todos los sectores que concurrieron al debate de la Comisión, la Mesa se permite proponer su publicación en la forma citada.

Si le parece a la Honorable Cámara, se procederá en esta forma.

Acordado.

Puede continuar el señor Diputado informante.

El señor AYLWIN (don Andrés).— Estos problemas que deben afrontar las investigaciones sociológicas abocaron a la Comisión al estudio de su posible control. Al efecto, se dijo que en nuestro país cualquiera persona, sin títulos ni antecedentes, se dedicaba, por su cuenta, a realizar investigaciones sociales. Para remediar esta situación, se habló de un posible control estatal o por instituciones universitarias, especialmente de las encuestas. Se expresó también que este control podría consistir en un simple registro de dichas investigaciones y no propiamente en un examen previo de ellas.

Otros sociólogos, concretamente el Padre Roger Veckemans, sugirieron la idea de que este control pudiese ejecutarse a través de un Colegio de Investigadores Sociales.

La sola idea de un posible control de las investigaciones sociológicas nos abocó, de inmediato, a otro problema, en íntima relación con el control: el problema de la libertad de investigación. Sobre el particular, el padre Roger Veckemans dijo: "... lo que más me inquieta es que de todo este incidente, la libertad de investigación podría salir dañada, recortada, reducida, limitada, cuando, a mi entender, tal libertad es, quizás, más radicalmente importante que las otras libertades que tanto defiende el régimen democrático: la libertad de opinión, o la libertad de prensa, por ejemplo."

Por mi parte, la declaración de los profesores de Sociología de la Universidad Católica de Chile, a la cual nos hemos referido anteriormente, expresa lo siguiente: "Este "affaire" ha desatado una serie de ataques que pueden poner en peligro la libertad de investigación, cercenando un valor básico del trabajo científico. Todos los esfuerzos de una década yacen así derrotados por la irresponsabilidad de algunos. Las consecuencias de todo esto no caerán, por supuesto, sobre los culpables, sino sobre los sociólogos chilenos en general."

En síntesis, después de pesar y analizar los diversos factores en juego y sin considerar que hayamos llegado a ninguna solución definitiva en este aspecto, la Comisión ha propuesto a la Honorable Cámara las siguientes conclusiones, cuya ratificación solicito:

Nº 8.— "Igualmente, con el fin de resguardar el carácter científico de la investigación sociológica y, a su vez, prevenir el uso indebido de las encuestas correspondientes, la Comisión estima que, sin perjuicio de la libertad de investigación, deben adoptarse ciertas normas, entre las cuales señala las siguientes:

"a) Creación de un Colegio o entidad que agrupe a los investigadores sociales y a cuya jurisdicción y disciplina se sujete la conducta del investigador en cuanto a su ética profesional;

"b) Prohibición de encuestas en la Administración Pública, Fuerzas Armadas, Carabineros de Chile y Servicio de Investigaciones, salvo aquéllas que se relacionen con el mejoramiento del servicio y cuenten con la autorización expresa del Ministro del ramo; y

"c) Exigencia de comunicar previamente al Colegio o entidad aludida las encuestas provenientes del extranjero, el cual llevará un Registro Público sobre el particular y podrá establecer las condiciones que deberá cumplir la investigación."

El señor ZEPEDA COLL.— ¿Me permite una interrupción, Honorable colega? Seré muy breve.

El señor AYLWIN (don Andrés).— Con todo gusto, Honorable Diputado.

El señor BALLESTEROS (Presidente).— Con la venia del Diputado informante, tiene la palabra Su Señoría.

El señor ZEPEDA COLL.— Señor Presidente, estoy totalmente de acuerdo con gran parte de las conclusiones a que ha dado lectura el señor Diputado informante; pero me voy a permitir proponer, como adición, que esta misma resolución también sea aplicable a las encuestas de carácter nacional.

Creo que la gravedad del mal uso de un sistema de investigación sociológica no sólo radica en su carácter de foránea o no foránea, sino también en la licitud o ilicitud de lo que se pregunta en las encuestas. Así como una investigación sociológica de origen foráneo puede ser ilícita, también puede serlo una nacional.

Estimo que la Honorable Cámara debe estar conteste en que, sin atentar en contra de la libertad de investigación, es conveniente asimismo velar por ciertos principios de licitud. El conocimiento de estos hechos se entregaría, precisamente, al organismo señalado por el Honorable señor Aylwin, o sea, a un Colegio que se preocupe de supervisar, más bien dicho en forma ética, lo que se estudia en estas investigaciones sociológicas y al cual deberá dársele las mismas facultades que tienen otros colegios profesionales, porque en Chile nadie cree que éstos sean criticados por coartar la libertad de trabajo de sus afiliados.

Por este motivo, anuncio, desde luego, que formularé indicación para adicionar las conclusiones a que ha dado lectura el Honorable señor Aylwin.

El señor PAPIC (Vicepresidente).— Puede continuar el señor Diputado informante.

El señor AYLWIN (don Andrés).— Señor Presidente, creo que los miembros de la Comisión estamos de acuerdo, en general, con lo expresado por el Honorable señor Zepeda Coll. A nuestro juicio, las ideas por él expresadas están contenidas, justamente, en las conclusiones que acabamos de señalar.

Por último, volviendo al informe, quiero hacer presente que la Comisión, en cuyo nombre informo, no pudo dejar de abocarse al estudio de ciertas situaciones particulares de chilenos que pudieran haber estado implicados en esta investigación.

Al respecto, deseo expresar que en la Comisión estimamos que éste no era el aspecto fundamental de nuestra investigación y que tanto la estructura legal de nuestra Comisión Investigadora, como la propia naturaleza del Plan Camelot nos imponía la obligación de hacer un examen especial de las proyecciones políticas del plan.

En todo caso, en nuestro informe se dice textualmente lo siguiente: "A este respecto, debe informar (la Comisión) que no ha encontrado cargos en contra de ningún chileno que le permitan señalar culpabilidades. Esto no obsta para que la Comisión llame la atención a la Honorable Cámara y a la opinión pública sobre lo que pudiera calificar como una falta de diligencia o iniciativa para tomar una actitud positiva y oportuna de denuncia ante las autoridades gubernamentales o universitarias. La Comisión estima que cualquier actitud desaprensiva ante hechos de esta naturaleza resulta peligrosa para el país."

Señor Presidente, antes de terminar, queremos expresar que, en nuestro concepto, el trabajo y conclusiones de esta Comisión, han demostrado que la Honorable Cámara tuvo razón cuando estimó conveniente designar la Comisión que hoy entrega su informe.

Nuestras conclusiones son, en verdad, una simple ratificación del principio de la autodeterminación de los pueblos, principio amagado por investigaciones como el Plan Camelot. Este derecho subsiste aún por sobre los errores que podamos cometer al elegir nuestro propio destino. Las naciones pequeñas no se equivocan más que las grandes. Y si este principio que defendemos, es un derecho que perdura por sobre el error —quién puede juzgar lo que es el error— ¿cómo no defenderlo aún con más decisión, cuando tenemos la convicción íntima de que nuestro pueblo tiene sabiduría, ingenio, sentido común y valor como para transformar su dolor y su rebeldía en una creación popular auténticamente nacional, ajena a todo tutelaje extranjero?

Estimamos que el trabajo de esta Comisión ha sido útil también, por cuanto ha abierto un diálogo sobre los problemas doctrinarios, jurídicos y éticos relacionados con las investigaciones sociológicas. A este respecto, conforme ya lo expresamos, nos hemos limitado a señalar una orientación general en el sentido de que deben tomarse, en el futuro, las medidas para sancionar las investigaciones ilícitas, sin atentar, de manera alguna, en contra del desarrollo y la libertad de investigación.

Es cuanto podemos informar, señor Presidente, y solicitando la ratificación por parte de la Honorable Cámara de los acuerdos y conclusiones contenidas en el informe de la Comisión.

He dicho.

4.—SUSPENSION DE LA SESION.

El señor PAPIC (Vicepresidente).— De conformidad con el acuerdo de la Corporación, se suspende la sesión por una hora.

—Se suspendió la sesión a las 13 horas 34 minutos.

—Transcurrido este lapso:

El señor ISLA (Vicepresidente).— Continúa la sesión. Se suspende la sesión por 15 minutos.

—Se suspendió la sesión.

5.—PROYECCIONES Y DIFUSION DEL PLAN CAMELOT. INFORME Y CONCLUSIONES DE LA COMISION ESPECIAL INVESTIGADORA.

El señor ISLA (Vicepresidente).— Se reanuda la sesión.

Ofrezco la palabra.

El señor ZORRILLA.— Pido la palabra.

El señor ISLA (Vicepresidente).— Tiene la palabra, Su Señoría.

El señor ZORRILLA.— Voy a referirme especialmente al aspecto internacional de la materia en debate.

Después que la Comisión hubo analizado, desde el punto sociológico, el plan Camelot, y comprobado su falta de simetría y reciprocidad, el manejo exclusivo de que era objeto por una potencia internacional interesada en obtener antecedentes determinados sobre el cuadro preconfigurado latinoamericano; después de quedar expuestas a la luz sus intenciones, la estrategia del proyecto, sus métodos ocultos que lindan y alcanzan incluso al espionaje, el sigilo con que se rodeó para disfrazar sus intenciones, las grandes sumas de dinero puestas al servicio del proyecto para comprometer a determinados funcionarios de la investigación sociológica continental, las sugerencias públicas y veladas a las Fuerzas Armadas latinoamericanas para que ellas cooperen en los propósitos del Plan, la Comisión concluyó, por lo que dice relación con Chile, que era un proyecto de investigación social de alta potencialidad técnica, provisto de enormes recursos económicos, financiado por el Departamento de Defensa norteamericano, dirigido por la American University of Washington, bajo el auspicio y control del Pentágono, con el objeto de determinar el grado de insurgencia existente en Chile, a fin de poder, en forma eventual, intervenir militarmente en nuestro país, cuando, a juicio de esa potencia extranjera, lo haga necesario ese estado de insurgencia.

Incuestionablemente, la Comisión se encontró ante un caso específico de intervención, por el hecho de que un organismo del Estado norteamericano haya sido el que ideó ese plan y puesto en práctica su ejecución en Chile, sin revelar sus propósitos y sin esperar someterlos a la aprobación del Gobierno de Chile.

Por lo demás, explícitamente, el plan reconoce y acepta el principio de la intervención y deja su decisión al Pentágono y la oportunidad de juzgar y ordenar esa intervención, cuando el grado de insurgencia en Chile pudiera amenazar la seguridad de la nación norteamericana, a juicio de ese organismo.

El hecho de haberse éste frustrado, no le quita al acto su carácter intervencionista, porque la amenaza queda válida a través de la notificación del plan, a pesar de las seguridades dadas por el Departamento de Estado norteamericano —a petición expresa del Gobierno de Chile— de que el plan no se proseguiría en Chile.

Por lo tanto, la primera consecuencia que se puede deducir en este caso es que el acto de intervención es violatorio del Derecho Americano; y con respecto a Chile, esta intervención es una violación flagrante del Derecho Interamericano que los Estados Unidos han hecho suyo, puesto que la ley internacional, que ellos han ratificado en su Senado, en 1850, se ha convertido en ley nacional obligatoria de esa nación.

Específicamente, se trata de una violación al principio señalado en los artículos 5º y 15 de la Carta de la Organización de los Estados Americanos y una violación al preámbulo que consigna el espíritu de esa Carta.

El artículo V, en el Capítulo II, Principios, expresa:

"Los Estados Americanos reafirman los siguientes principios:

b) El orden internacional está esencialmente constituido por el respeto a la personalidad, soberanía e independencia de los Estados y por el fiel cumplimiento de las obligaciones emanadas de los tratados y de otras fuentes del derecho internacional".

Y el artículo 15 del mismo instrumento, que invocara el Honorable señor Montes, expresa:

"Ningún Estado o grupo de Estados tiene derecho de intervenir, directa o indirectamente, y sea cual fuere el motivo, en los asuntos internos o externos de cualquier otro. El principio anterior excluye no solamente la fuerza armada, sino también cualquier otra forma de ingerencia o de tendencia atentatoria de la personalidad del Estado, de los elementos políticos, económicos y culturales que lo constituyen".

Constituye, igualmente, una violación directa al Pacto de Bogotá y, podríamos decir, una violación del sistema interamericano, puesto que éste repudia todo acto de intervención, sea este extracontinental o continental, con el objeto preciso de precaver a los Estados de la hegemonía de cualquier potencia, sea ésta americana o no americana.

Este sistema reafirma el principio de la autodeterminación de los pueblos americanos, y ha llegado a convertirse, por su importancia, en lo que se denomina internacionalmente el Derecho Americano, que rige nuestro sistema regional sobre principios básicos de respeto a los derechos humanos y a la personalidad, soberanía e independencia de cada uno de nuestros Estados.

Esto en cuanto al acto de intervención con respecto a Chile.

Pero no es éste acto de intervención un hecho aislado. Es preciso analizarlo en un cuadro más amplio.

Para aquilatar su verdadera importancia, debemos enfocar el plan Camelot como un acto de intervención que fue concebido, no sólo para aplicarse en Chile, sino en todos los países del mundo en desarrollo.

Bajo ese enfoque y en lo que nos interesa y atañe, el Plan Camelot es un acto de intervención que afecta en mayor o menor grado a todos los países de América Latina —se refiere a los subdesarrollados—, puesto que sus propósitos fueron concebidos para aplicarlos a todos ellos.

El plan es consecuencia con el propósito manifestado públicamente por algunos organismos de estado norteamericanos, para intervenir, en forma unilateral y bajo ciertas circunstancias, en la política interna de las naciones latinoamericanas. Esta evidencia nos obliga a situar el Plan Camelot dentro de un concatenaminto de hechos internacionales que orientan a una nueva política de algunas esferas del Gobierno de los Estados Unidos, y cuyos eslabones son: la tentativa de invasión armada en Cuba, la intervención armada ocurrida en la República Dominicana, la nueva política de los "Ejércitos Latinoamericanos", llamados a deliberar en materia política, y la declaración de la Cámara de Representantes de los Estados Unidos.

Ahora podríamos añadir la tentativa de establecer una Fuerza Interamericana de Paz en el continente.

Cada uno de estos hechos internacionales responden sin duda, a la misma política y al mismo espíritu que anima los objetivos del plan Camelot. Todos ellos llegan o llevan a la intervención militar. Bajo este aspecto, el más grave de ellos, por desconocer los principios sobre los cuales se asienta el Derecho Internacional Americano, es el acuerdo de la Cámara de Representantes de los Estados Unidos, que autoriza a su Gobierno a intervenir, incluso con sus fuerzas armadas, para sofocar cualquier intento de rebelión en América Latina de fuerzas subversivas que califica de comunistas.

Configurado dentro de este cuadro interamericano, el plan Camelot adquiere su verdadera proyección y pasa a convertirse en una pieza importante de una nueva política internacional, impulsada por algunos organismos estatales y fuerzas políticas de los Estados Unidos, para intervenir en la política interna de nuestros estados, cuando ese país lo estime necesario a su interés y seguridad.

Existe, verdaderamente, un cambio de actitud del Gobierno de Estados Unidos para con la América Latina. Cualesquiera que sean las razones que lo hayan inspirado, este cambio resulta inaceptable para los pueblos y para los gobiernos democráticos de América Latina, por cuanto esta nueva política desconoce y conculca los principios mismos del derecho americano, como el de la no intervención, contribución máxima de América Latina a ese derecho.

No es extraño, entonces, que, desde que comenzó a aplicarse esta nueva política, hayan levantado sus voces para repudiarla destacadas personalidades del hemisferio, como el ex Presidente de Colombia, Alberto Lleras Camargo, el ex Presidente del Brasil, Juscelino Kubitschek, y los Senadores norteamericanos William Fulbright, Robert Kennedy y Wayne Morse.

Jurídicamente, esta nueva política es inaceptable en su totalidad. Los Estados Unidos no pueden intervenir en la defensa, territorial o simplemente política, de ningún miembro de la Organización de Estados Americanos sino con autorización de la Organización, en aplicación del Tratado de Defensa Recíproca de Río de Janeiro, y, además, previa petición de la parte interesada, de acuerdo con los artículos 3º y 6º de ese Tratado.

La doctrina Monroe, que pretende hacer revivir la declaración unilateral de la Cámara de Representantes, no tiene asidero, porque Estados Unidos está sometido a ese pacto multilateral. Mientras Estados Unidos no repudie el derecho americano, siguen rigiendo sus principios.

Por eso, Alberto Lleras Camargo, connotado político pro norteamericano, se atreve a decir: "Los estados americanos encontrarán algún medio de garantizar su seguridad contra cualquier intervención y resistirán invariablemente a las medidas de fuerza que se pretenda aplicarles".

El proyecto Camelot forma parte, consecuentemente, de un vasto plan internacional destinado a defender los intereses y las seguridades de un país amigo, como lo es Estados Unidos dentro de la propia interpretación que determinados círculos de ese país hacen de la democracia, el orden económico y el derecho internacional americano, sin sujetarse a otra norma que a la de su propia conveniencia, sin respetar el sistema jurídico interamericano, sin comprender que puedan existir en América Latina movimientos populares ajenos a la experiencia norteamericana y, sin embargo, respetuosos del orden democrático.

Desde este enfoque, el plan Camelot y la política y el espíritu que lo guían son inaceptables para Chile y Latinoamérica, por razones de simple supervivencia.

Nada más.

El señor MONTES.— Pido la palabra.

El señor ISLA (Vicepresidente).— Tiene la palabra Su Señoría.

El señor MONTES.— Señor Presidente, en primer término, quiero expresar que la denuncia pública del plan de espionaje norteamericano, conocido como proyecto Camelot, fue hecha por el diario "El Siglo" y la investigación correspondió a su director, compañero Jorge Inzunza. Saludamos la patriótica actitud de este diario, cuyos reportajes alertaron a la opinión pública chilena y continental sobre el contenido de este proyecto.

Para destacar en su verdadera dimensión el significado de este plan, estimamos necesario ubicarlo en el cuadro general que conforma la política imperialista de Estados Unidos. El es parte de un vasto plan que este país tiene en marcha en todo el mundo para asegurar sus afanes hegemónicos. Como lo comprobamos en la Comisión Investigadora, no sólo constituye un acto de intervención contra nuestro país, donde debía aplicarse como "plan piloto", sino que afecta a todos los países de América latina y de otras partes del mundo, puesto que también fue concebido para realizarse en ellos.

El plan corresponde al propósito de intervenir, en forma unilateral, en la política interna de las naciones latinoamericanas. Esta circunstancia lo relaciona, a nuestro juicio, con otros hechos de responsabilidad de los Estados Unidos, algunos de los cuales ya han sido citados aquí, como son: la invasión armada contra Cuba; la invasión de Santo Domingo por tropas norteamericanas; el acuerdo entre los ejércitos de Argentina y Brasil para operar conjuntamente, según la atrabiliaria doctrina de las "fronteras ideológicas"; la deliberación sobre materias políticas que los estados mayores de los ejércitos americanos sostuvieron, hace poco tiempo, en Lima; la declaración de la Cámara de Representantes de los Estados Unidos, que autoriza a su Gobierno para intervenir, incluso mediante el uso de las fuerzas armadas, con el objeto de aplastar lo que denomina "la acción de fuerzas subversivas"; la creación de conflictos fronterizos entre países del continente; la acción sediciosa de elementos "golpistas", coludidos con la política norteamericana.

Todo ello tiende a evitar que cada país se dé la forma de Gobierno que estime conveniente, y a presionar a aquellos países que mantienen algunas posiciones independientes con respecto a la política norteamericana.

A través de toda su historia, Estados Unidos ha tratado de sostener, por cualquier medio, su dominio económico y político sobre los países de nuestro continente. Y más allá de éste, su afán de dominio se expresa a través de diversas formas. La más patética y actual intervención yanqui la sufre, en estos instantes, el noble pueblo vietnamita. Sumido en los horrores de la guerra, ese pueblo responde con las armas a la agresión y se abre paso hacia su independencia. Sin embargo, los calenturientos del Pentágono no abandonan la idea de generalizar la guerra atacando a China, por ejemplo, y desencadenando con ello una nueva conflagración mundial, que, inevitablemente, sería atómica. Si no lo han hecho, es porque no pueden dejar de tener en cuenta el poderío de la Unión Soviética, del mundo socialista, y la actitud de todos los pueblos del mundo, que rechazan incluso la posibilidad de una nueva guerra mundial.

Por otra parte, la enorme expansión que el imperialismo norteamericano realizó con posterioridad a la segunda guerra mundial, se hizo sentir con redoblada intensidad sobre América Latina. Esta seguía siendo una de las piedras angulares de su poderío. La consideraba como su patio trasero, y de ella obtenía abundantes beneficios económicos, ventajas políticas y también algunas de carácter militar. América Latina era para el imperialismo una pieza esencial en sus empeños por asentar su hegemonía mundial y los asuntos del hemisferio continuaban mereciendo acentuada atención de los círculos de Washington.

En su obra "Los Estados Unidos y América Latina", el profesor Hernán Ramírez Necochea proporciona datos interesantes al respecto. Dice:

"Antes que la guerra terminara, sus portavoces" —los del imperialismo— "enunciaban planes de expansión no sólo a costa de quienes entonces eran sus enemigos, sino también a costa de sus aliados. Colocado en esta posición, John Mac Cormac, destacado político del Partido Demócrata y actual Presidente de la Cámara de Representantes, el año 1942 publicó un libro en el que se encuentran formulaciones como las que siguen:

"Durante unos dos siglos, Gran Bretaña ha regido los mares y ha sido policía del mundo. Ahora llegó el día en que, por un tiempo a lo menos, ella deberá bajar su cetro " su mano al retiro. Y si ella " baja su cetro, los Estados " Unidos deben tomarlo. Esa " es su herencia y no tiene " otra alternativa sino aceptaria. Cada día se hace más " cierto que los Estados Unidos no solamente deben ponerse a la cabeza de los pueblos de habla inglesa para "ganar esta guerra, cuyo premio es un mundo libre, sino que, después de haber " ganado el mundo, los Estados Unidos deben prepararse " para regirlo."

Y continúa el profesor Ramírez Necochea:

"Terminada la guerra, el imperialismo se dio a la tarea " de llevar a la práctica su " renovada expansión de carácter mundial. El primer " paso consistió en la elaboración e imposición de una " serie de planes de ayuda, unilateralmente concebidos, el primero de los cuales fue el llamado Plan " Marshall, al que posteriormente se añadieron otros, " como el Programa del Punto Cuarto, del Presidente " Truman. A través de esos " planes se abrieron válvulas " y se crearon terrenos apropiados para que las grandes " masas de capital acumuladas en los Estados Unidos "afluyeran en verdaderos torrentes a Europa y Asia, y " también, en menor escala, a " a América Latina y Africa.

"Bajo esas condiciones, en " 1949, las inversiones privadas " en el extranjero llegaron a " 19.000 millones de dólares, " suma que superaba al total " de inversiones de todas las " potencias capitalistas juntas. " Además, hasta 1949, el Gobierno de los Estados Unidos había invertido 14.000 " millones de dólares en préstamos a gobiernos de países capitalistas; éstas eran " inversiones políticas, destinadas a proporcionar dividendos políticos, aunque " también —indirectamente— " ventajas económicas, ya que " se abrían mercados para excedentes de producción y " facilitaban la dependencia " financiera con respecto a los " Estados Unidos.

"En los años siguientes a " 1949, las inversiones en el " exterior continuaron creciendo. El año 1959, llegaron a " 45.000 millones de dólares " las privadas y a 20.000 millones las estatales. A principios del año 1965, estas " cifras se elevaron a la gigantesca cantidad de 94.000 " millones de dólares, de los " que 71.900 millones corresponden a inversiones privadas y 22.500 millones a " créditos gubernamentales.

"Los datos exhibidos indican " que en los últimos veinte " años, el imperialismo norteamericano ha realizado la " expansión económica más " colosal que registra la historia y ha volcado sobre los " países capitalistas todo el " peso de la potencialidad " económica de los Estados " Unidos.

"Esos mismos datos indican " también que el imperialismo norteamericano colocó " dentro de su órbita —controlando y dirigiendo— la " vida económica de los países " capitalistas de Europa y " América Latina, y también, " en cierta medida, de los de " Asia y Africa."

Naturalmente, el imperialismo no sólo actúa en el campo económico, sino también en el político y en el militar. Sobre la base de su expansión económica y para extenderla o mantenerla, ha creado una monstruosa máquina bélica. Sus bases navales, aéreas y militares se hallan diseminadas por toda la tierra. Expresión clásica del militarismo norteamericano fue el Secretario de Estado, Foster Dulles, quien, de acuerdo con el Pentágono, siguió una política que definió así: "la capacidad para llegar hasta el borde mismo de la guerra sin entrar en ella es el arte que hace falta".

La Alianza para el Progreso representó una nueva táctica del imperialismo norteamericano frente a nuevas condiciones surgidas en América y en el mundo. La revolución cubana y el desarrollo de los movimientos de liberación nacional influyeron decisivamente en la nueva orientación. Con la Alianza para el Progreso, se ha tratado de crear falsas ilusiones y de enervar la conciencia antimperialista de los pueblos latinoamericanos. Sin embargo, hechos recientes demuestran que en los Estados Unidos no prospera tal tendencia y que, en cambio, predominan los políticos de la mano dura, los partidarios de resolverlo todo con la política del garrote. A partir de Santo Domingo, sobre todo, los estrategos de Washington se han lanzado por los caminos de la amenaza y de la intervención abierta.

En el caso de nuestro país, los imperialistas no miran con buenos ojos, en primer término, la existencia de un movimiento popular vigoroso y es también un hecho que en el Pentágono y en el Departamento de Estado hay sectores que manifiestan su oposición a algunos aspectos de la política exterior del Gobierno de Chile.

A este respecto, en su informe al XIII Congreso del Partido Comunista, el Secretario General, camarada Luis Corvalán, expresó: "El Pentágono, la CIA, los elementos más frenéticos del Departamento de Estado, el " gobierno invisible de que " hablan los periodistas norteamericanos Wise y Ross " —que llevó a Kennedy a " intervenir en Cuba y dispuso la intervención en " Santo Domingo— se ha trazado el objetivo de dispersar y derrotar el movimiento popular, de aplastar las " luchas de nuestro pueblo, de " promover la histeria anticomunista", eco de la cual es la actitud que adoptan determinados personeros del régimen, dentro o fuera del Parlamento, en algunos oportunidades, "de poner fin al régimen democrático", objetivo en el que participa de hecho, en estos instantes, la reacción chilena, "de hacer " imposible todo gesto de independencia del Gobierno " chileno, de impedir que el " país camine hacia la constitución de un gobierno revolucionario."

"El Plan Camelot es sólo " una parte de esta vasta " conspiración contra Chile. " Parte de la misma son también las provocaciones de " los gorilas brasileños y argentinos. Las hipócritas y " sarcásticas declaraciones del " Canciller Leitao da Cunha, " en el sentido de desearle al " Presidente Frei mejor suerte que a Goulart, expresan " algo más que un sentimiento personal: reflejan los anhelos de sus amos del Pentágono y la CIA."

"En las esferas militaristas " de los Estados Unidos y entre los altos mandos de las " Fuerzas Armadas de otros " países del continente, ha " surgido la teoría de que las " fronteras geográficas deben " estar subordinadas a las " fronteras políticas. En esta " teoría se inspira el monstruoso acuerdo de la Cámara de Representantes de " los Estados Unidos en orden a que este país y demás Estados americanos " tienen derecho a la intervención militar unilateral " en cualquier lugar del continente. En ella también se " basan el propósito de crear " un ejército continental y el " gravísimo acuerdo concertado entre los Estados mayores de los ejércitos de Argentina y Brasil, con vista " a coordinar sus acciones " contra la llamada "infiltración comunista en el hemisferio".

"Para que las cosas queden " bien claras" —termina diciendo el camarada Corvalán— "vale la pena recordar " que el desembarco de 27 mil " infantes de marina y paracaidistas norteamericanos " en Santo Domingo se realizó a pretexto de combatir " el comunismo, no obstante " el hecho conocido que el " movimiento patriótico que " encabezó el Coronel Caamaño —que por supuesto " tenía el apoyo de los comunistas— no perseguía sino el restablecimiento del " régimen constitucionalista".

A nuestro juicio, el trabajo de la Comisión estuvo regido por una norma fundamental: la defensa del principio de autodeterminación que en este caso, significa condenar y repudiar el intento de intervención en nuestros asuntos internos por parte del Ejército de los Estados Unidos.

El principio de autodeterminación es el derecho de los pueblos a darse el régimen que estimen conveniente. Nosotros afirmamos que, en nuestro tiempo, implica, por cierto, el derecho de los pueblos a tomar el camino del socialismo.

La intervención norteamericana en Santo Domingo significa una advertencia que es preciso tener en cuenta. Los círculos "duros" del imperialismo intervienen, y tienen el propósito de seguir interviniendo, no sólo contra los movimientos populares que tengan como objetivo el socialismo, sino contra cualquier movimiento democrático y, como expresó con otras palabras el Honorable señor Zorrilla, incluso de tipo burgués, que no siga fielmente los dictados de los monopolistas de Washington. Ya hemos dicho que ciertos sectores norteamericanos asumen una actitud crítica ante algunos gestos independientes de La Moneda en materia de política exterior. Dichos grupos cuentan en nuestro propio país con un aliado decidido: la Derecha, que, si bien es cierto ha perdido posiciones políticas, conserva su influencia económica clave y, por lo tanto, su poder para maniobrar, que resiste tenazmente to… que lesione, aunque … mente, sus intereses … tud ante el proyecto … ma agraria es ejemplo … ilustra claramente … ración. En estos días … reagruparse y sueñan … golpe de Estado. Part… tivamente de la cons… internacional que tiende … terrumpir la continuidad … mocrática en nuestro …

El señor ZEPEDA COLL… ¡Eso no es efectivo!

El señor MONTES.— … do es, por ejemplo, cóm… reacción, principalmente … vés de "El Mercurio" y … dena de diarios, ha trat… explotar los incidentes … rizos con Argentina … infundios tendientes … una solución pacífica … toria a los intereses … Al respecto, "El Merc… llamado abiertamente … Fuerzas Armadas a la … siguiendo un curso … que evidentemente … ajenos los "gorilas" … ni el Pentágono.

Y esta línea se ha … do en la propia Cám… Diputados. Un joven … diz de gorila", ha … ayer mismo, en esta … que la solución pacífica … conflicto sobre límites … más conveniente. Ha … lo la voz de un Diputado … chista, sino la opinión … garquía, que siempre … en los pliegues de la … nacional, se ha colud… los peores intereses … tan contra Chile.

El señor ZEPEDA CO… ¿Su Señoría no obedece … nes de Rusia?

El señor MONTES.— … sólo es un Diputado … ta quien ha expresado … concretamente su opini… la Honorable Cámara … se ha referido a esta … asunto el Diputado … tacristiano señor Va… Valderrama, quien … este "aprendiz de gorila" … presentante de la D… chilena.

El señor ZEPEDA CO… ¡Esto es intolerable … Presidente!

El señor MONTES.— … el Honorable señor Va… Valderrama: "La ult… "cha pretende agravar … "flicto limítrofe "con el … "de tender una cortina … "mo que le permita esc… "algunas realizaciones … "Reforma Agraria, por … "plo". Por nuestra parte … mos que en verdad la … Derecha no sólo quiere … una cortina de humo … que, coludida con los … argentinos, pretende … char este hecho para … sus intenciones sedici…

El señor ZEPEDA CO… Eso mismo dijo el Mi… Defensa Nacional de … na, señor Leopoldo Su…

—Hablan varios … Diputados a la vez.

El señor ISLA (Vi… dente).— Honorables … dos, ruego a Sus … guardar silencio.

El señor MONTES.— … me referiré a las ase… nes del Honorable señor Zepeda Coll respecto a … afirmó el Ministro de D… Nacional de Argentina … Leopoldo Suárez.

En efecto, en la revista … cilla", del miércoles 15 … ciembre, se recuerda … Ministro de Defensa N… argentino, señor Leopoldo … rez, cuando estuvo en … durante las Fiestas P… dijo: "Hay quienes des… Chile rompa con Ar… Que Perú lo haga con … dor. Que Bolivia y Chile … dicen sus problemas … toda una política des… separarnos, porque ellos … ganando". Al pregun… quiénes son "ellos", c… "Es la Derecha. Son los … bres que manejan los … ses personales por enc… los de la colectividad … son. Están viendo … se les escapa el cont… poder."

Olvidó decir, o no qu… presarlo con claridad … trás de la Derecha … Pentágono, los intere… teamericanos, que, en … término, mueven los h… la gran conspiración … cual participan "gorilas" … lenos y argentinos, … continuidad democrática … nuestro país y de otros … blos latinoamericanos.

En Balmaceda, durante … entrevista con el Minist… mona, Leopoldo Suárez … ró: "Todavía mantengo … mo. Existe una con… para separar a los pa… noamericanos. Y en el … Chile y Argentina, la … ción está actuando ya … mente."

El señor ZEPEDA CO… ¡Pensar que el inspi… las expresiones del H… Diputado es el señor … Suárez, representante … del "gorilismo" argen…

El señor MONTES.— … interrogado sobre la … ción de una revista … que escribió que "las … ciones chilenas" están … do a los argentinos … el viejo anhelo, que "… van en el subconsc… la "Argentina de los … nos", el mismo Minist… rez, que tanto disgust… norable señor Zepeda C… sus declaraciones, dijo …

El señor ZEPEDA C… Me disgusta, porque … la".

(CONTIN…

...OTEOS Y BOMBAS EN CAPITAL DOMINICANA

...ión investigadora de sucesos en Santiago de los Caballeros, prepara informe que será publicado en próximas horas

...NTO DOMINGO, 22 (UPI).— Después de una noche ...oteo y explosión de bombas, una tensa calma reina... ...y en esta ciudad.

...s tiendas abrieron sus puertas y el tráfico retornó a ...ormalidad en el distrito céntrico paralizado desde el ...go por una serie de disturbios, originados en el san... ...o choque entre "constitucionalistas" y la Fuerza Aé... ...ominicana en Santiago de los Caballeros.

COMISION INVESTIGADORA

Un portavoz oficial dijo que la Comisión Especial designada por el Presidente Provisional Héctor García-Godoy para investigar el incidente de Santiago de los Caballeros, está preparando su informe. Sus conclusiones deben ser hechas públicas en las próximas 48 horas.

La Comisión regresó ayer tarde a la capital y de inmediato fue recibida en audiencia privada por el Presidente. Luego conferenció con los jefes de las Fuerzas Armadas.

...A DESTRUCTORA

...tanto, algunos fun... ...informaron que una ...provocó anoche serios ...una estación local ...la tercera emiso... ...por una explosión, ...domingo. El estalli... ...ujo cuando en la ...registraba un vio...

...ADO Y HERIDOS

...voz militar norte... ...dijo que un jeep de la policía militar recibió una ráfaga de disparos, pero que ninguno de sus ocupantes fue herido y que no se contestó el ataque.

Otros rumores, sin confirmar, señalan que anoche resultaron heridos varios dominicanos.

CAAMAÑO DENO

Entretanto, en una entrevista telefónica con United Press International, el Cónsul norteamericano en Santiago de los Caballeros, Leslie A. Scott, dijo que el coronel Francisco Caamaño Deno se negó a dejar en libertad a los 15 norteamericanos cercados el domingo en el hotel con sus partidarios, hasta que la Fuerza Interamericana de Paz (FIP) rodeara el edificio y evacuara a los constitucionalistas a Santo Domingo.

COMENTARIO PERIODISTICO

BOSTON, 22 (UPI).— El fracaso del Gobierno Provisional dominicano de reintegrar a las Fuerzas Armadas a unos 1.000 militares rebeldes, es, al parecer, la causa de la reciente lucha en Santiago de los Caballeros, dice hoy en un editorial el "Christian Science Monitor".

El diario señala que a menos que el Presidente Héctor García-Godoy triunfe en este propósito, "puede esperarse que cada cierto tiempo se produzcan combates".

NO REGRESARA A ESPAÑA, ESPOSA DE JUAN D. PERON

CORDOBA (Argentina), 22 (UPI).— La señora Isabel Martínez de Perón, tercera esposa del ex dictador argentino Juan D. Perón, declaró hoy que permanecerá aquí hasta que su marido vuelva del exilio en España.

"No regresaré a España. Permaneceré aquí, en la Argentina, junto a mi pueblo, esperando el momento en que se nos reúna el general Perón", declaró la señora.

La señora de Perón vino a la Argentina procedente de Madrid, el 11 de octubre, y a su arribo declaró que Perón regresaría pronto. Su presencia en Buenos Aires desató una serie de desórdenes peronistas y antiperonistas. A fines de octubre inició una jira por ciudades del interior del país.

ALUD CAUSO 60 MUERTES EN HUARAZ: PERU

LIMA, 22 (UPI).— Sesenta personas, por lo menos, perdieron la vida al registrarse hoy un deslizamiento en las inmediaciones de la ciudad de Huaraz, según estiman periodistas que están presentes en el lugar del hecho. Oficialmente aún no se ha ofrecido una relación de víctimas.

Hasta que se restablezca la comunicación por el puente entre San Marcos y Olayán, y las partidas de rescate lleguen al sitio afectado, no se podrá contar el número de muertos y heridos. Se dijo que los aldeas de Huari y Rahuapampa también estaban aisladas.

OTROS DESLIZAMIENTOS

Olayán está situada en el departamento de Ancash, y en la región se han producido varios deslizamientos. En enero de 1962 fue totalmente sepultada la aldea de Ranrahirca, y miles de personas perecieron. Huaraz, la capital del departamento, fue destruida en parte por otro deslizamiento hace varios años.

Hace dos días en San Antonio, departamento de Cuzco, al sudeste de Lima, hubo otro deslizamiento en que murieron once personas.

TEMPORADA DE LLUVIAS

Los deslizamientos se deben a que la temporada de lluvia en los Andes está resultando extraordinariamente intensa desde hace algunas semanas.

Según funcionarios del departamento de Ancash, en la zona andina, el deslizamiento ocurrió en el cerro Carhuancay, de la localidad de Olayán, 20 kilómetros al este de Huaraz y sepultó las casas de esa población.

CONVOCAN A REUNION EN PANAMA A FIN PROPONER REFORMAS DE OEA

CIUDAD DE PANAMA, 22 (ANSA).— La Organización de Estados Americanos ha fijado para el veinticinco de febrero del próximo año, la reunión en esta capital con el objeto de redactar las propuestas encaminadas a revisar la Carta de la OEA.

La reunión fue autorizada por el acta final de la Conferencia de Cancilleres efectuada en noviembre en la ciudad de Río de Janeiro. La fecha propuesta por Panamá fue fijada durante una reunión de los delegados a la OEA celebrada en Washington. En la Cancillería panameña se informó, además, que el Consejo de la OEA decidió reunirse el próximo cuatro de enero con el fin de establecer las guías para la reunión del veinticinco de febrero.

...O EN LAGUNA DEL DESIERTO UN ...COPTERO DE COM. DE LIMITES

...NOS AIRES, 22 (ANSA).— Precipitose a tierra un ...que realizaba tareas de relevamiento en la zona ...a del Desierto, falleciendo uno de sus tripulantes. ...había sido ordenado por la Comisión Mixta de ...ción de Límites Argentino-Chilena. Por causas to... ...determinadas, el aparato, que conducía a tres per... ...cayó a tierra incendiándose. A causa de las heridas ...falleció instantáneamente uno de los tripulantes de ...Amadio, resultando con graves quemaduras y trau... ...otras dos personas más apellidadas Arias y Alonso. ...eron inmediatamente trasladadas a un noscomio de ...para ser atendidos. El helicóptero tenía ma... ...LQ-XYP y cayó en terrenos pertenecientes a la Es... ...San José.

...S DE HINDUES SIN HOGAR BAJO ...EMENTE ONDA FRIO INVERNAL

...VA DELHI, 22 (UPI).— El Gobierno tomó hoy me... ...protección de miles de personas sin hogar en Nueva ...las cuales ya perecieron nueve a causa de la ola ...

...cionarios municipales anunciaron la prohibición ...en la calle, después que el Ministro del Interior, ...lal Nanda, realizara anoche una inspección noc...

...SIN TECHO

...do de frío, pese a ...bien abrigado, Nanda visitó a las personas sin hogar, reunidas bajo puentes y pasos para protegerse de la baja temperatura.

La ola de frío agravó también una epidemia de gripe, que hasta ahora afectó a 40 mil habitantes de esta capital.

El Comisionado Municipal, K. L. Rathee calculó el número de personas sin hogar en 4.700, anunciando que hay disponibles camas para todas ellas en los 22 refugios públicos nocturnos gratuitos.

Pero los miembros de la oposición en el Concejo Municipal, que gobierna la capital, denunciaron que por lo menos 12.000 personas viven en las calles. Muchas no tienen mantas y se agrupan alrededor de lámparas de kerosene, durante la noche, para mantenerse en calor.

...TEMBLOR ...EN ALASKA

...(Alaska), 22 (UPI) ...y violento temblor ...hoy, a las 9.40 A. ...de Kodiak y la ...de Alaska.

...ó que no se produ... ...El agente local ...añía de Navegación ...old Olsen, dijo que ...perjuicios: "El mo... ...corto y violento, ...todo."

...se registró en el ...de la Universidad ...ton con una mag... ...en la Escala Rich... ...informó el sismólogo ...asmussen.

...RNO DEFIENDE ROL POLITICO ...P. COMUNISTA EN INDONESIA

...TA, 22 (UPI).— El ...Sukarno defendió ...mente el papel del ...omunista en la his... ...sia y declaró ca... ...que esa ideología ...ar formando par... ...losofía política na...

...reunión de más de ...tantes en el Esta... ...de Deportes, Su... ...festó que todavía ...para la revolución ..."Nasakom". (Unión ...alismo, la religión y ...comunista.)

...COMETIDOS

...go que el Partido ...hizo sacrificios más ...ninguna otra ...política por la in... ...de Indonesia y ...hacerse discri... ...guna contra él.

...añadió: "Escribí ...akom cuando te... ...en 1926, y seguiré ...él hasta la tum...

...dente admitió que ...ciones del "Nasa... ...ron "excesos" du... ...años últimos. Pero ...excesos deberían ser reprimidos y preservada la ideología nacional compuesta de las tres fracciones.

LAS CENIZAS DE MAUGHAM YACEN EN CANTERBURY

CANTERBURY (Inglaterra), 22 (UPI).— Las cenizas de Somerset Maugham fueron depositadas hoy en el distrito de la Catedral de Canterbury, conforme a sus deseos, manifestados en vida.

En un tranquilo rincón del King's School, del que fue alumno desde 1885 hasta 1889, se enterró el cofre de caoba que contiene las cenizas y que lleva en esta inscripción en chapa de plata: "Somerset Maugham, 1874-1965". El colegio es contiguo a la catedral.

Maugham falleció la semana pasada en su residencia del sur de Francia. Tenía 91 años.

Estuvieron presentes en la ceremonia 15 miembros de su familia, incluso Lord y Lady Glendevon, respectivamente verno e hija del escritor, y el Vizconde Maugham, su sobrino. También estaban allí alrededor de 40 alumnos del colegio, que habían regresado de sus vacaciones, y autoridades del mismo.

...íficas lluvias en Río de ...iro, tras temperatura record

...DE JANEIRO, 22 —(UPI)— Después de una se... ...sofocante calor —con marca máxima de 39,6 ...ígrados—, una intensa lluvia cayó sobre Río ...y ocasionó, en ciudades del interior, daños ma... ...importancia.

...aciones de prensa indican que las lluvias han ...deslizamientos de tierras y daños en casas y ...metropolis, en la zona montañosa cercana a ...eiro, y en las importantes ciudades de Belo Ho... ...Brasilia.

CAMINOS Y COMUNICACIONES

...espachos asimismo, informan de la posibilidad ..., como consecuencia de las fuertes precipita... ...las noticias no han podido ser confirmadas, ...problemas de comunicaciones.

...caminos que de Río de Janeiro, se dirigen a ...es serranas, donde los habitantes de esta ciu... ...escapar al intenso calor, han quedado cortados, ...do a la población que no se desplace hacia esos ...fin de no congestionar las interrumpidas carre...

U Thant llama a poncr término a la guerra en el Vietnam

Washington y Saigón dispuestos a cumplir una tregua de Navidad, que bien podría transformarse en suspensión de hostilidades

NACIONES UNIDAS, 22 (UPI).— El Secretario General de las Naciones Unidas declaró hoy que "debe ponerse término" a la guerra de Vietnam.

En un mensaje de fin de año, más bien pesimista, U Thant advierte que la guerra vietnamesa "es más péligrosa para el mundo que en cualquier otro momento del período de lucha de que ese país es escenario, desde hace una generación".

A continuación instó a Estados Unidos y a Vietnam del Norte a acatar el reciente llamamiento del Papa Paulo VI, en pro de una "tregua inmediata, a ser seguida por la reflexión, la negociación, y, finalmente, la paz".

DISPOSICION DE TREGUA

WASHINGTON, 22 (UPI).— Estados Unidos y Vietnam del Sur están dispuestos a cumplir una tregua de Navidad, en su lucha contra los comunistas vietnameses, según se informó esta noche en círculos autorizados de esta capital indicándose que puede esperarse muy pronto un anuncio oficial al respecto en Saigón.

CESACION DE HOSTILIDADES

Los funcionarios no quisieron entrar en detalles, pero se dijo que Estados Unidos y Vietnam del Sur podían pedir la cesación de hostilidades por 24 horas, en vez de la tregua de 12 horas, propuesta por los comunistas del Vietcong.

Al principio, los funcionarios del Gobierno norteamericano mostraron poco interés en la oferta comunista. En febrero hubo una pausa informal en la lucha, que fue bruscamente interrumpida por un ataque de sorpresa del Vietcong a la base norteamericana de Pleiku.

LLAMADO DE PAULO VI

Pero la decisión de considerar por segunda vez una tregua de Navidad fue impulsada evidentemente —por lo menos en parte— por el llamamiento público del Papa Paulo VI para que se aceptase la oferta roja. El Papa dijo esta semana que una tregua, aunque breve, podría convertirse en el preludio de negociaciones.

USO DE ATOMICAS

NACIONES UNIDAS, 22 (UPI).— El Embajador norteamericano, Arthur J. Goldberg, dijo hoy que "no se contempló ni es concebible el uso de armas atómicas" en Vietnam.

Goldberg hizo la declaración durante una conferencia de prensa, en la que se revisó la tarea de la vigésima sesión de la Asamblea General que terminó hoy.

LUCHA EN VIETNAM

SAIGON, 22 (UPI).— Aviones Intruder de la Marina de Estados Unidos, utilizando miras electrónicas de precisión bombardearon hoy al amanecer, en medio de una espesa niebla, un puente ferroviario en el complejo industrial norvietnamés, alrededor del puerto de Haiphong.

Los aviones utilizaron radar para localizar el blanco, ubicado sobre la línea ferroviaria de Hanoi, a 24 kilómetros de Haiphong. Un portavoz militar dijo que los aviadores pudieron informar con exactitud sobre los daños causados.

Mientras continúe la actividad aérea, en tierra prosigue la lucha.

OPORTUNIDAD

Vendo por viaje a Estados Unidos, Enciclopedia "BARSA", 15 tomos, con Biblia y Diccionario nuevo. Servicio cuchillería completo para 12 personas. Figuras de porcelana. Piezas Plaqué. Amoblado de Dormitorio de 2 plazas, con Cómoda y Ropero. Fono: 32850, horas de oficina.

FÁBRICA CARTERAS "RILOF"

LE OFRECE sus ULTIMOS MODELOS EN TODOS LOS COLORES También recibe

* HECHURAS
* TEÑIDOS
* TRANSFORMACIONES

EN COCODRILO, CUEROS TEVINIL Y ARREGLOS EN GENERAL

COQUIMBO 1179

Entre San Diego y Gálvez

SALVAMOS CUALQUIER EXAMEN DE MARZO

Sólida enseñanza en todos los ramos de Humanidades y Comercio, al más bajo costo de Santiago.

Capacidad limitada de alumnos

Las reservas de matrículas se atenderán hoy y mañana, para cualquier fecha de Enero o Febrero.

Este ES EL UNICO PLANTEL DE LA CAPITAL QUE NO LE IMPONDRA FORMULAS RIGIDAS DE PAGO, ACEPTANDOLE EL PLAN QUE UD. PROPONGA.

Organización "Links"

UNION AMERICANA 148

AVISE EN LOS ECONOMICOS DE LA NACION

$ 40

LA PALABRA

Modestos trabajadores ganaron el "gordo" de Lotería espa

MADRID, 22 (UPI).— Para un privilegiado grupo de hombres y mujeres españoles — verduleros y cardadores de lana, tipógrafos y empleados de Banco, vendedores de dulces y pintores de brocha gorda...—, Santa Claus, no es un viejo de barba blanca que baja por las chimeneas distribuyendo regalos a diestra y siniestra.

Santa Claus es un pedacito de papel con un número de cinco cifras: un billete de lotería con el número 49.873 escrito en el dorso.

A las doce series de ese número le correspond los 450 millones de millones de dólares do" de Navidad.

Con él cambió la feliz grupo de espa "En todo caso", nio Losada, "nunca ré a hacer lo que hacer hasta ahora".

Losada, que tiene de edad —la mayor los cuales los pasó lana para colchone casi medio millón (8.333 dólares).

Asamblea General de NU acordó la No Intervenci

El máximo organismo de las Naciones Unidas clausuró sus actividades del presente año. "Esta declaración trascendental ye la respuesta más categórica a quienes han ejercido la intervención o la han patrocinado en discursos y declaraciones", nán Fuentealba, representante de Chile

NACIONES UNIDAS, 22 (UPI).— La Asamblea General, en su sesión de clausura del vigésimo período de sesiones, que terminó en la madrugada de hoy, aprobó sin un solo voto en contra, una fuerte resolución copatrocinada por los grupos latinoamericano y afroasiático, que condena vigorosamente toda intervención en los asuntos internos de los Estados.

La resolución, que ya había sido aprobada por la Comisión Política de la Asamblea General, fue adoptada en la plenaria por 109 votos en favor, ninguno en contra y la abstención de Gran Bretaña.

GRUPO LATINOAMERICANO

En nombre del grupo latinoamericano gestionaron y consiguieron el apoyo afroasiático para la propuesta, tres distinguidos diplomáticos: el veterano representante peruano y ex Presidente de la Asamblea, Víctor Andrés Belaúnde; el Subsecretario de Relaciones Exteriores de México, licenciado Alfonso García Robles, y el Secretario General del Ministerio de Relaciones Exteriores de Colombia, Embajador Alvaro Herrán Medina.

IMPORTANTE DECLARACION

García Robles calificó la resolución de "una de las declaraciones más importantes hechas por las Naciones Unidas."

"La declaración, estoy convencido —agregó—, figurará en los anales de las Naciones Unidas en lugar de honor, al lado de la declaración universal de los derechos humanos y de la declaración sobre la concesión de independencia a los países y pueblos coloniales".

DECLARACION CHILENA

El representante de Chile, senador Renán Fuentealba, hizo el comentario siguiente acerca de la resolución:

"Esta declaración trascendental constituye la respuesta más categórica a quienes han ejercido la intervención o la han patrocinado en discursos y declaraciones".

OPINION DE EE. UU.

Hoy por la tarde, en rueda de periodistas, varios corresponsales hicieron representante de dos, Embajador Ar berg, acerca de la en favor de la cual L·gación norteamer

Un corresponsal cordó que la resol párrafo 2º de su sitiva, dice que do puede "interv guerra civil de otr

Y a continuación bajador Goldberg siguiente:

"¿Cree usted que ra aplicarse a la ción de Estados República Domin "No", contestó tante de Estados

"Nosotros reconoc dió Goldberg— que do con el derecho nal, un Gobierno recho de ser ayud amigos y aliados mente cuando hay vención desde el e

La DC estabiliza democracia en América

Afirma Dr. Rafael Caldera, presidente de la ODCA y del Partido COPEI

NUEVA YORK, 22 —(UPI)— El Dr. Rafael Caldera, presidente de la Organización Demócrata Cristiana de América (ODCA) y presidente del Partido COPEI de Venezuela, declaró hoy que la Democracia Cristiana europea ha reconocido su deber hacia los movimientos similares de la América Latina.

Caldera regres anoche de Taormina (Sicilia), donde participó en el Congreso de los Partidos Demócrata Cristianos de Europa y la reunión del Comité Mundial.

IMPORTANCIA DEL CONGRESO

Sostuvo Caldera que el Congreso "fue muy importante por dos razones". Para explicar seguidamente: "Por una parte, reafirmó la unidad europea que tuvo especial significación en el momento en que Francia efectúaba su gran debate electoral, y, por la otra, porque una parte considerable del Congreso estuvo dedicada a analizar las relaciones entre Europa y la América Latina, culminando en una categórica declaración sobre el deber de Europa y su Democracia Cristiana de ayudar concretamente —en forma activa y operante— en su lucha por estabilizar la democracia Latinoamericana, y para que la América Latina obtenga su desarrollo económico, desarrollando los cambios radicales y profundos que la realidad social reclama en la región.

CABLE DE ACERO

GALVANIZADO y NEGRO

Stock permanente

6—12—7 6—24—7
6—7—1 6—19—1
6—27—1 6—37—1
de 1|4 a 3|4 diámetro.

REICH Y CIA. LTDA.
Avda. Bernardo O'Higgins N.o 3786
Fonos: 90206-97328

Enseñe a los niños a cruzar las calles, mirar a ambos lados, cruzar perpendicularmente en las esquinas, observar las luces y sólo atravesar con la luz verde al frente.

Francia terminaría boicot a Mercado Eur

PARIS, 22 (UPI).— Fuentes responsables del Gobierno dijeron hoy que Francia pondrá fin a su boicot contra el Mercado Común Europeo (MCE), y asistirá a la reunión de Ministros de Relaciones Exteriores de los seis países miembros, en Luxemburgo, a mediados de enero.

Los funcionarios franceses se mostraron optimistas, señalando que la crisis, que paraliza al MCE desde el 30 de junio, será solucionada en una o dos Conferencias de Cancilleres.

Tampoco descartaron la posibilidad de que después se realice una Conferencia de Jefes de Estado de las seis naciones.

El Ministro de Información, Alain Peyreffite, dijo después de la reunión nete que contó con la presencia dente Charles de Gaulle, que F viará dentro de 24 horas una la invitación remitida por los del MCE, para participar de la Luxemburgo.

En la Reunión de Luxemburg por los asociados de Francia e do Común —Alemania occiden Bélgica, Holanda y Luxemburg tarán, según los informantes, nes presentadas por el Gobier Gaulle como requisito previo a dación de las discusiones sobre de los productos agrícolas.

Reforma militar preparan en Br

Castello Branco afirma no tener candidato para que lo suceda en el P

RIO DE JANEIRO, 22 (UPI).— El Presidente, Humberto Castello Branco, negó haber escogido para las elecciones presidenciales que se realizarán en octubre de 1966, a un candidato que le suceda en el poder.

En entrevista que publica hoy un importante semanario brasileño, el Presidente dice: "No estoy a favor de ningún candidato que me suceda."

El Presidente Castello Branco a "esto no debe interpretarse como en una decisión de tanta import el porvenir de Brasil".

Al preguntársele sobre posibles el Presidente dijo que "surgirán", mente, en el momento oportuno".

CONTRA EL PERSONALISMO

RIO DE JANEIRO, 22 (ANSA).— "Es preciso permanecer alerta, porque el enemigo trata de reorganizarse para volver a la carga; porque solamente ha retrocedido, pero sin renunciar a la el Ministro de Gue sil, general Artur d Silva, al entregar chos a los oficiales plieron los cursos d namiento del Ejérci

REFORMA MI

Sus palabras fuer tadas como una a la Reforma Milit da poco antes p dente de la Repúbl cal Humberto Cast al hablar en ocasi de clausura del mando de la Escu rra Naval.

EXPRESIONES PRESIDENT

Castello Branco lado su anuncio la Reforma abarca de los primeros entrante, "a la trcaión militar y comandos".

Había afirmado, "constituirá un hacia la renovació las Fuerzas Arma se efectuará "tenie ta la importancia de ellas". Había mismo "No serán palabras del Mini rina contra el s de los jefes y c dencia al person

GRAVE ATEN

SAO PAULO, El Prefecto de "Presidente Prude vemente herido p jador comunal. Florivaldo Leal fracturas frontales secuencia de los con un pico le pro rotildes de Oliveira Este, detenido de dijo que el Prefec suspendido de su motivos legales.

Florivaldo Leal internado en estad

ESTUDIANTES DEL INSTITUTO COMERCIAL Nº 9, QUE ESTAN DANDO SUS EXAMENES DE PEDAGOGIA EN DACTILOGRAFIA,

INSTITUTO 9 COMERCIAL

Necesitan

personas que no sepan —absolutamente nada— de escritura a máquina al tacto, pudiendo presentarse estudiantes, trabajadores u oficinistas, con el objeto de que reciban clases particulares controladas de dactilografía. Los alumnos necesitan de tal práctica para obtener la aprobación al examen de grado que están dando.

Los interesados —sin tener que hacer ningún pago en dinero— se presentarán en la Sección Matrícula del establecimiento, San Diego 119, AL FONDO, pidiendo ser atendidos por el Sr. CLAUDIO CANTOLLA BERNAL, Relacionador del Colegio.

ATENCION DE 9 A 1 Y DE 4 A 8.

SOLO JUEVES 23 Y VIERNES 24 DE DICIEMBRE

Ministerio de la Vivienda y Urbanismo

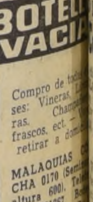
CORPORACION DE LA VIVIENDA

CIERRE DE OFICINAS

Se avisa al público, que los días 24 y 31 de diciembre, vísperas de Pascua y Año Nuevo, todas las reparticiones de la Corporación de la Vivienda atenderán al público solamente de 9.30 a 11 horas.

El Vicepresidente Ejecutivo

BOTELL VACI



Compro de tod ses: Vineras, Champ ras. frascos, ect. retirar a dom

MALAQUIAS CHA 0170 (Sem altura 600). N.o 461367. Portugal 1381 cores MITJAN

Luis D'Andura

ESCORIAL

LE OFRECE PARA LA PRESENTE TEMPORADA DE VERANO EN SU ELEGANTE LOCAL GRATAMENTE CLIMATIZADO:

ALMUERZO

Un espléndido y variadísimo Menú por sólo Eº 5,60. Aparte de su exclusiva carta de especialidades internacionales.

BAR

Su rincón íntimo donde paladear un buen cocktail siempre a base de Elementos de auténtica calidad.

COMIDAS BAILABLES

Con Menú al gusto, desde Eº 16.—, incluidos Vino, Licores y porcentaje, acomodable para manifestaciones, y siempre a su disposición la extensa variedad de platos originales de "Escorial".

BOITE

Diariamente atractivo Show artístico de selección y jerarquía, actuando dos orquestas con sus aplaudidos cantantes. Todo en un marco de alegría familiar, que da a las **NOCHE DE ESCORIAL** un embrujo sin igual. Solicite presupuestos y podrá apreciar dichas ventajas.

ESCORIAL

MORANDE 19 FONO 64297

INCREIBLE PERO CIERTO

LIVING Eº135

COLCHONES tipo "CIC" Eº 90.—
COMEDORES Funcionales Eº 195.—
VENTAS DIRECTAS DE FABRICA
(Se atiende domingos y festivos)

SAN PABLO 1455

ALMUERZOS RAPIDOS A Eº 1,62

IMPUESTO 6% . . . . Eº 1.54

IMPUESTO 12% . . . .

Ante la iniciación, en el próximo mes, de la Jornada única de trabajo, el Comando Nacional Contra la Inflación (CONCI) ha pactado acuerdos con más de 100 dueños de restaurantes, hoteles y fuentes de soda para ofrecer al público un almuerzo rápido, nutritivo y económico. Este es un primer paso positivo en la Contribución de la Asociación de Hoteles, Restaurantes y Sindicatos de Dueños de Fuentes de Soda para proporcionar almuerzos a todos los trabajadores en la jornada continuada. Damos a continuación la lista de los establecimientos del Sector Céntrico, principalmente. En sucesivas publicaciones iremos dando a conocer los negocios de todos los sectores que se han adherido a esta Campaña de CONCI:

LOS ALEMANES — Hans Eckrardt B., Huérfanos 837-A.
BIG-BEN — Adalberto Klein, Sto. Domingo 899.
MARCO POLO — Italo Lubiano, Plaza de Armas 416.
AMERICAN QUICK LUNCH — Curotto, De Villaine y Cía. Ltda., Merced 802.
QUICK LUNCH AUTOSERVICIO — Devillaine, Solari y Cía. Ltda., Portal Fernández Concha 968.
AMERICAN MILK BAR — Devillaine, Solari y Cía. Ltda., Ahumada 346.
CAFE SALERNO — Giuseppe y Vicente Oriundo, San Antonio 713.
CAFE MOZART — Bruning y Cía., Phillips 42.
CAFE BARI — Miguel Spondelli, Monjitas 874.
CAFE NINO — Antonio Bruschi, Compañía 2201.
POMPEYA — Leonilda Tarraza, Alameda 1439.
MARALVA — Marta Alzamora, Ahumada 312, L. 9.
FLORIDA — Est. Florida Ltda., Agustinas 947.
CAFE BACARAT — Berkdwitz, Markus y Cía., Agustinas 989.
EXPRESS BOLOGNA — Express Bologna Ltda., Alameda 907.
BAR-RESTAURANT "LA BOMBA" — Luis de Lorenzo, Puente 570.
URUGUAY — Luciano Martínez, General Barceló 22.
BIENVENIDO — Juana Morales de M., Camino a Melipilla 6113.
FUENTE DE SODA PIPO — María R. vda. de Fernández, Avda. Matta 1222.
FUENTE DE SODA — Miguel Hernández, San Pablo 2270.
ESTABLECIMIENTOS MONEDA — Francisco Bruzzone e Hijo, Bandera 109.
ESTABLECIMIENTOS GRAN PALACE — Abiuso, Avigliano y Vacarella, Morandé 269.
CAFE ESPLAY — José Odone y Cía. Ltda., Catedral 1099.
CAFE JUANITO — Juan Ferrer C., San Pablo 2007.
DONDE ROBERTO — Roberto Poblete, Irarrázaval 2701.
EST. EL BUQUE — Est. El Buque Ltda., Bandera 979.
CAFE COLONIA — Wilhelm Schlosser, Huérfanos 979, piso 9.
CAFE CARRERA — Marina Tual, General Mackenna N.o 1098.
RESTAURANT LA FLORIDA — José Portella, Andrés Bello 653.
CAFE DOMUS — Cristi y Lake Ltda., Bandera 208.
SOC. CAFE FAR WEST — Rafael Andriani, Bandera 815.
CAFE EL CHASQUI — Clementina Soto, Omer Huett 979.
RESTAURANT OKEY — Mario Bertoni, San Antonio 50.
CAFE BAMBU — Fernando González, Irarrázaval 3176.
FUENTE DE SODA — Ascensión Diez, Diez de Julio 1401.
FUENTE DE SODA NORTINA — María Cortés de R., Cóndor 1050.
FUENTE DE SODA RIO MIÑO — Lucio Torres, I. de Aguilera 1114.
FUENTE DE SODA LA BUENA MESA — Luis Sánchez S., Gran Avenida 5574.
RESTAURANT CASABLANCA — Mario Favá, Compañía 1039.
ESTABLECIMIENTOS DON LALO — Eduardo Guerra F., Sto. Domingo 1468.
CAFE OCHOA — Lanatata y Fia Bane, Puente 798.
CAFE MUNDIAL — Luis Moltedo Ch., San Diego 1352.
CAFE LA JUSTICIA — Tala de Hormazábal, General Mackenna 1298.
CAFE SANTIAGO — Costa y Cía., General Mackenna 1030.
LOS ARGENTINOS — Francavila y Martínez, 10 de Julio 1316.
RESTAURANT EL PELUCA — Eleazar Recabarren, Capitán Avalos 9.
SANDWICH AL PASO — Vicente Terreros, Estado N.o 1.
FUENTE DE SODA CENTRAL — Luis González, San Diego 1853.
BAR RESTAURANT PARRILLADA MARGOT — Margarita Retamales, Irarrázaval N.o 2970.
BAR RESTAURANT CHILE-ESPAÑA — Olga Martínez, Matucana 666.
CAFE VERONA — Concepción Serrano, Alameda 169.
FUENTE ITALIANA — Raúl Gaete, Bandera 871.
FUENTE DE SODA Y RESTAURANT MERCED 838 — Merced 838 Ltda., Merced N.o 838.
CAFE "SORRENTO" — Antonio Vallejo D., Huérfanos 1219.
CAFE "ROMA" — Armando Abarzúa V., San Diego 240.
CAFE "MANOLO" — Berta Cáceres C., San Borja 11.
CAFE "REX" — Luis Robles, I. de Aguilera 1120.
CAFE "EL REFUGIO" — Aída Lucero L., Gran Avenida 8877.
CAFE "UNIVERSITARIO" — Fuenzalida y Rolle, B. Encalada 2101.
BAR-RESTAURANT "LUCIFER" — José Aravena y Cía., San Diego 397.
FUENTE DE SODA "ESPAÑOLA" — Altamira y Delongaro, San Martín 538.
"EL VALLE DE ORO" — Inserrato Hermanos, Portugal N.o 2.
"PINK LUNCH" — Francisco Schade S., Teatinos 799.
EL CHIROLO, FUENTE DE SODA — Yolanda Ortiz, República 150.
"EL CASTILLO" — Brizzolara y Peruggi, Alameda 85.
"LA GARISENDA" — Alberto Giorgi, Tarapacá 1147.
"COSTA AZUL" — Eduardo Azar N., Arturo Prat 703.
RESTAURANT "LAS DELICIAS" — Juan Carvajal y Hnos., Gran Avenida 2676.

COMANDO NACIONAL CONTRA LA INFLACION

torch muy a tono con la Pascua: egaló cuatro goles a Palestino

...s inadmisibles tuvo anoche el arquero de San Luis.— Torres, en dos ocasiones; Vidal, ...írez, Villagarcía, Troncoso y Aravena, estructuraron el marcador de colonia.— Godoy anotó el único tanto del cuadro quillotano

PALESTINO	7
SAN LUIS	1

CANCHA: Estadio Nacional. ARBITRO: Jaime Amor (sin mayores problemas).
PALESTINO: Moreno; Castañeda, Angulo y Cortés; Montenegro y Aravena; Torres, Villagarcía, Vidal, Ramírez y Troncoso. Entrenador: Enrique Fernández.
SAN LUIS: Storch; Rojas, Magna y Velasco; Ríos y Romero; Zurita, Griguol, Zamora, Chávez y Godoy. Entrenador: Francisco Torres.
GOLES: en el primer tiempo, a los 38' **TORRES** (P); a los 21' **TORRES** (P); a los 31' **GODOY** SL); a los 35' **VILDAL** (P);. En el segundo tiempo, a los 4' **RAMIREZ** (P); a los 14' **VILLAGARCIA** (P);; a los 16' **TRONCOSO** (P), y a los 30' **ARAVENA** (P).

...jugadores fueron piezas ...les en el desusado mar... que registró el prelimi... anoche en nuestro pri... ...liseo. Por un lado, el ...arquero de Palestino, ...do Aravena, en una no... ...spirada y por otro, el ...ardo Storch, de San ... que tuvo una actuación ...mente decepcionante, y ...mente, "regaló" cuatro ... 7 goles que le pasaron. ...Si bien es cierto que ... se colocó en venta... ...s del minuto de juego, ...hacía presagiar la ca... ...que se avecinaba pa... ...huestes canarias. Con ... en contra, no se ami... ...los ágiles visitantes y ...buen fútbol de media ...supieron emparejar el ...del rival. Pero ese ...fue totalmente impro... ...ya que nunca supie... ...delanteros "sanluisi... ...la estocada final. ...poco, Palestino, con ...lidades que daban al... ...zagueros amarillos, fue ...do el control del ba... ...creó continuas zozobras ...arco de Storch. A los 21 ... Orlando Ramírez sir... ...tiro libre indirecto den... ...el área quillotana y ce... ...para Aravena, éste ...su remate al arco y el ...salió desviado hacia un ...cayendo en los pies ...res, que, sin detenerlo, ...dó al arco, logrando la segunda conquista para sus colores.

De ahí para adelante, volvió San Luis a encontrar la onda, y con continuos toques de balón llegó fácil hasta la ciudadela de Moreno; pero nuevamente les faltó lo esencial, saber finiquitar las jugadas. En este aspecto, cabe destacar que era un zaguero de San Luis el que más disparaba al arco. Velasco, número 4 del cuadro canario, remataba sobre la valla de Palestino desde cualquier ángulo y distancia; pero desgraciadamente, para las pretenciones de su elenco, lo hacía sin ninguna potencia

A los 33 minutos, vino el primer regalo para Palestino. Benito Ríos, sin tener por qué, trató de despejar de "chilena" y pifió, dejando la pelota en poder de Ramírez, que inmediatamente cedió en buena forma para Vidal, que desde corta distancia, fusiló a Storch. Con el marcador de tres por uno en favor del cuadro de colonia, se fueron al descanso.

Al reiniciarse la brega, se vio que Palestino, dada la ventaja que llevaba, jugaba con más tranquilidad, y sin arriesgar mucho. Pero vino un nuevo regalo de la retaguardia quillotana y las cosas quedaron en un cuatro a uno. Ramírez, sirvió un tiro libre en forma baja y sin mucha potencia, **desde fuera del área; Storch se lanzó con** precisión sobre la pelota, y ésta se le pasó por debajo del cuerpo. A los 14' fue Villagarcía el que se hizo presente en el marcador ,al rematar desde corta distancia, luego que un disparo de Troncoso había sido atajado en parte por el meta de San Luis, y al pegar en el horizontal. volvió al campo. Dos minutos más tarde fue Troncoso el que aumentó a seis al recibir un preciso pase de Aravena y tirar sobre la marcha a una esquina del arco de Storch, que inexplicablemente no atinó a nada. Y a los 30' fue Aravena el que probó fortuna desde unos cuarenta metros, y una vez más la pelota se introdujo en el arco visitante, cuando ya se creía que Storch la había detenido.

En verdad, con relación al segundo tiempo, lo único que se puede comentar es la desafortunada actuación del meta canario. Una mala; pero muy mala noche.

Al comenzar este comentario dijimos, que aparte de Storch, había influido en el marcador la faena de Orlando Aravena. Si el guadavallas de provincia no estuvo en una jornada favorable, el mediozaguero de Palestino fue todo lo contrario. Defendió bien, apoyó mejor y sus potentes disparos significaron continuos momentos de peligro para San Luis. Hizo de todo en la cancha, desde jugadas de "lujito", hasta un pelotazo en el cuerpo del árbitro.

El accionar de Aravena, fue la inyección que necesitaban sus compañeros de equipo, y ni cortos ni peresozos, supieron sacarle partido al trabajo del internacional número 6.

Si bien es cierto que Palestino fue más equipo que San Luis, honradamente, el marcador de 7 a 1, fue demasiado castigo para los visitantes; pero volvemos a repetirlo. Cuando un arquero regala los goles en la forma que lo hizo anoche R. Storcs no hay nada que hacer y tienen que conformarse con la holgada cifra final.— **EUGENIO SANCHEZ C.**

EN MUY BUENA FORMA reapareció anoche en el ataque de Palestino, Héctor Vidal. La escena capta el preciso momento en que logra el tercer gol de su equipo, luego de recibir un certero pase de Orlando Ramírez, que aprovechó bien una "pifia" de Benito Ríos (ambos no aparecen en el grabado). Vidal lanza con potencia al arco, apremiado por Rojas y Magna, mientras Romero y más atrás Velasco, todos defensores de San Luis.

LUIS CRUZ VINO, VIO, JUGO Y VENCIO 6-2 A LA U. TECNICA

Pese a que el microbús que lo traía desde Curicó sufrió una "panne" de diez minutos en el camino.— Córdova (2), Traslaviña, Farías, Delgado y Galdames, golearon por los sureños— Liberona y Giarrizzo, descontaron por los locales

LUIS CRUZ	6
U. TECNICA	2

CANCHA: Estadio U. Técnica. **PAGARON:** 352 personas. **SOCIOS:** U. Técnica, 103-Luis Cruz, 2. **RECAUDACION:** Eº 382,40. **ARBITRO:** Mario Lira (Bien).

EQUIPOS:

U. TECNICA (2): Urzúa; Armijo, Becerra y Zúñiga; Pinilla y Rojas; Gana, Herrera, Liberona, Giarrizo y González. Entrenador: Hugo Núñez.
LUIS CRUZ (6): Zárate; Núñez, Cortez y Vidal; Suárez y Farías; Traslaviña Nilo, Córdova, Delgado y Galdamez. Entrenador: Guillermo Díaz.
GOLES: Primer tiempo: TRASLAVIÑA (L.C.), a los 31'; CORDOVA (L.C.) aumento a dos a los 33'. Descontó de penal LIBERONA (U.T.). Segundo tiempo: 6' DELGADO (L.C.); 8' FARIAS (L.C.); 23' CORDOVA (L.C.); 26' GIARRIZO (U.T.), y 40' GALDAMEZ (L.C.). Marcador final Luis Cruz, 6-Universidad Técnica, 2.
EXPULSADO: A los 15' del segundo tiempo URZUA, arquero de U. Técnica. Entro en su reemplazo GANA puntero derecho.

Jornada de goleadas fue la cumplida ayer en la noche en el Estadio de Universidad Técnica. A los 8x2 que le propinó Lister Rossel a Iberia, debió de agregarse los 6 tantos por 2 que Luis Cruz le hizo a Universidad Técnica, faltando el respeto desde el primer minuto al dueño de casa.

Sin duda que el alto score final registrado entre estudiantes y curicanos ahorra todo comentario, ya que si hubo en la cancha un cuadro que fue netamente superior, ese no fue otro que Luis Cruz, que está encumbrado en los primeros lugares de la tabla y luchando con ahinco por mejorar aún más su ubicación.

El encuentro en la etapa inicial tuvo algunos minutos aceptables de los estudiantes técnicos, que trataron de hacer bien las cosas, dejando un lado la jugada elegante a la vista para poner más entusiasmo. Esos fueron los mejores momentos del team perdedor. Su ofensiva al igual que su defensa controló el balón e inquietó al buen meta Zárate de Curicó. Faltó sí resolución y mayor disparo a la portería rival. En ese lapso no se halló Luis Cruz, descontrolado y con excesivos pases al contrario, sólo pudo responder con acierto en su bloque posterior. Su ofensiva no coordinó y lo que es peor aún no llevó cargas de peligro a Urzúa. Sobre la media hora de juego, en vista que Universidad Técnica no sacaba debido provecho de su cometido entusiasta, los curicanos entraron a moverse mejor y acercarse a lo que son capaces. Producto de un contraataque fue el gol de apertura, que no controló el meta Urzúa, ya que sólo atinó a rechazarlo, lo que aprovechó Traslaviña para enviar la esférica a las mallas. Sintió esta estocada a fondo la Técnica y no tuvo tiempo de reaccionar, cuando un nuevo tanto agregó en su contra. Hábil entrada de Córdova, y dos a cero.

Los cuarenta y cinco minutos finales fueron un remedo de partido, ya que en ellos, Luis Cruz encontró la vía expedita para hacer y deshacer en el campo. Los delanteros Delgado, Córdova, Galdamez, Traslaviña y Nilo, movieron el balón a su amaño, desconcertando con ese trajín a sus marcadores, que se vieron impotentes para parar sus entradas. Uno a uno fueron viendo aumentar los goles en su contra, que determinó por hacerlos entregarse a su propia suerte. Liberona quiso hacer algo en esa ofensiva lenta y excesivamente remolona de la U. Técnica, pero se encontró con una defensa sólida y aplicada a su tarea: no dejar pasar el balón. Cortés, zaguero central, de Curicó, ratificó anoche, sus condiciones de gran jugador, convirtiéndose en patrón de su sector. Hubo algunos chispazos por descontar las cifras, pero ello quedó sólo en la intención. El triunfo holgadísimo de Luis Cruz, lo obtuvo gracias a su simplicidad de juego. Pases en profundidad con uno o dos toques de balón, máximo, entradas a fondo cuando la ocasión lo indicaba, y nada más. Pero con ello tuvo suficiente para derrotar a su rival y saborear dos nuevos puntos.

Carlos Bonilla V.

SAN ANTONIO - MUNICIPAL Y SAN BERNARDO - COLCHAGUA JUEGAN POR EL ASCENSO

Con dos encuentros continuará esta tarde en provincias la 10a. fecha de la tercera rueda del Campeonato Profesional de Fútbol de Segunda División.

En San Antonio, el equipo local que suma 33 puntos con los cuales comparte con Trasandino, el 6º puesto, enfrentará a Municipal, uno de los cuadros que con sus 32 puntos ocupa el 9º lugar.

En San Bernardo se enfrentarán el cuadro dueño de casa, antepenúltimo, con 25 puntos y Colchagua tercero en la tabla con 34.

Ambos encuentros se iniciarán a las 17.45. Los árbitros no se consignan ya que como se sabe son designados en secreto, por razones reglamentarias.

...MER GOL DE IBERIA. Fue anotado por Cabrera en la etapa inicial, luego de ...entraron en acción casi todos los forwards ibéricos. Cabrera medio obstaculizado ...algunos defensas, alcanzó a golpear el balón, mientras que Mena su compañero ...ofensiva con su presencia descolocó a los rivales. Lejos, sin poder intentar defensa ...ma, Peduto de Líster Rossel. Sin pena ni gloria cayó Iberia ante Líster Rossel.

...SASTROSA DERROTA SUFRIO ...ERIA ANTE LISTER ROSSEL

El conjunto linarense fue el único cuadro en la cancha durante un match unilateral, en el que la valla ibérica fue batida en ocho oportunidades.— Cofré, Bueno, Méndez, Miranda (2) y San Martín (3), autores de los tantos linarenses.— Descontaron, Cabrera y Aslín

L. ROSSEL	8
IBERIA	2

CANCHA: Estadio de la Universidad Técnica. **ARBITRO:** Ricardo Romero.
EQUIPOS: **Líster Rossel:** Fuentes, Amigo, Parada y Ríos; Gastón Parada y Pedutto; Cofré, Méndez, Miranda, San Martín y Bueno. Entrenador: Daniel Chirinos.
Iberia: Latorre, Fuentes, Vera y González; Rojas y Cabrera; Silva, Saavedra, Mena, L'Espinace y Aslín. Entrenador: Osvaldo Calderón.
GOLES: En el primer tiempo: a los 21 minutos, San Martín (L. R.); a los 26, Miranda (L. R.); a los 29, Méndez (L. R.), y a los 32, Cabrera (I.).
2º tiempo: a los 7 minutos, Bueno (L. R.); a los 21, San Martín (L. R.); a los 25, Cofré (L. R.); a los 28, Miranda (L. R.); a los 34, Aslín (I.), y a los 40, San Martín (L. R.).

...dadero desastre para ...resultó su compromiso ...frente a Lister Ros... ...el Estadio de Universi... ...técnica. El conjunto li... ...lo apabulló en un sos... ...accionar de noventa ...para batir en ocho ...dades al meta Lato... ...pudiendo haberlo hecho ...cuatro o cinco más ...sólo resistió los pri... ...minutos de jue... ...rival de Lister Rossel, ...de ahí para arriba, la ...ibérica comenzó a fla... ...por todos lados y los de... ...de Lister, especialmen... ...mediación de San Mar... ...y Miranda, entra... ...veces que quisieron ...valla de Latorre, sin ...defensas pudieran im...

...labor en el medio... ...linarense por parte de ... fue factor importan... ...buena expedición de ...teros de Lister y así ...ibéricos —que tu... ...una tarde negra— se encontraron con una delantera bien apoyada, que, con el balón controlado realizó veloces combinaciones que dejaron muy mal, especialmente a los marcadores de punta, Fuentes y González.

Iberia trató de defenderse con combinaciones cortas, pero demasiado lentas para la veloz defensa sureña, que copó generalmente los intentos de toda la delantera ibérica.

Lister Rossel, por su parte, sacó el balón desde las posiciones de retaguardia con pases largos, veloces y de mucha profundidad e intención, para que Cofré, Miranda, San Martín o Bueno entraran combinando hasta los mismos palos defendidos por Latorre con muy mala fortuna.

La segunda etapa del match, ya fue una unilateral exhibición de Lister Rossel, ya que en Iberia nadie podría salvarse de un comentario adverso.

En Lister Rossel, un equipo sin fallas, adquirió especiales relieves la brillante actuación de Pedutto y San Martín.

ESPECTACULO DE PATINAJE PRESENTA CLUB DE CAMPO

La exhibición se está realizando desde hace cuatro días en uno de los patios interiores del edificio "Tajamar"

Un espectáculo de la más alta jerarquía artística y deportiva se está presentando en nuestra capital desde el sábado 18 hasta el 31 del presente, en beneficio de las numerosas obras sociales que realizan tan prestigiosas instituciones como son Hogar de Cristo y Cruz Roja de Chile, que desde hace algún tiempo vienen auspiciando en el edificio Torres de Tajamar una exposición acerca lo que se ha llamado el "vivir contemporáneo".

El espectáculo en cuestión, que constituye un nuevo motivo de atracción para dicha feria, consiste en presentar el espectáculo "Show en el Hielo", que dirige el empresario norteamericano señor Jack Kelly, especializado en este tipo de actividades.

COOPERACION DE OTRAS INSTITUCIONES

El montaje de este espectáculo ha sido posible, además de la colaboración que presta el edificio Torres de Tajamar, gracias a un acuerdo del Directorio del Club de Campo que ha facilitado gratuitamente sus maquinarias para instalar la pista de patinaje en hielo, sobre la que se realiza el referido espectáculo artístico-deportivo. Cabe hacer notar que la institución de Las Condes ha adquirido recientemente estos elementos y que prácticamente han sido estrenados en esta ocasión en que se beneficiará a las entidades que señalamos al comienzo.

Resulta, por ello, plausible, la actitud de Club de Campo, que ahora como en otras ocasiones ha demostrado un espíritu solidario, que se compadece con los ideales deportivos y sociales que impulsan sus diarias actividades. Así mismo, hay que hacer notar la cooperación de los propietarios del edificio Torres de Tajamar, cuya céntrica y amplia ubicación permitirá gran afluencia de espectadores al novedoso espectáculo programado.

PATINAJE EN CLUB DE CAMPO

Con posterioridad al término del espectáculo de que damos cuenta, la pista de patinaje será definitivamente instalada en la sede del Club de Campo y existen conversaciones adelantadas con el señor Kelly, director del grupo de artistas del patinaje que se encuentran en Santiago, para prolongar en la sede de dicha institución, por algunos días, sus magníficas presentaciones.

LEONCIO PROVOSTE, PRESIDENTE DEL CLUB UNIVERSIDAD DE CHILE

El ex titular de la rama de fútbol fue designado, por unanimidad, titular del Directorio Central del Club

Fue resuelta satisfactoria y cordialmente la "impase" que, como informáramos oportunamente, se había producido en la elección del presidente del Directorio Central del Club Deportivo de Universidad de Chile.

En efecto, en su reunión de ayer, el Consejo de esa entidad resolvió, por unanimidad, elegir a Leoncio Provoste para el cargo que disputaban Jorge Pica y Antonio Losada habiéndose producido un empate que no había podido ser resuelto.

Antes de ser elegido Provoste, el doctor Losada había retirado su postulación, allanando, de esta manera, la designación unánime del nuevo presidente, que hasta ahora era titular de la rama de fútbol, cargo en el que estaba cumpliendo la parte final de su período.

La designación de Leoncio Provoste permitió superar la delicada situación que estaba dificultando el normal desenvolvimiento de las actividades del Club del Chuncho.

El nuevo Directorio quedó integrado de la siguiente manera: presidente, Leoncio Provoste; primer vicepresidente, Augusto Matte; 2.º vicepresidente, Fernando Jerez; secretario general, Miguel Gasic; tesorero, Luis Martens; director, Manuel Rodríguez.

TERNA PARA EL FUTBOL

Producida la vacante de Provoste en la rama de fútbol, y como el período de la Directiva de esa sección del Club estaba por terminar, los integrantes de ella deberán elevar a la consideración del Directorio Central, una terna, para que este organismo designe al nuevo presidente para esa importante rama.

En un Clima de Guerra la "U" Venció a O'Higgins 3-

Todo ocurrió en el primer tiempo. Un cuarto de hora de buen fútbol y acciones vibrantes. Luego, lesionados, mala intención y un arbitraje deplorable del juez Víctor Aeloíza.— Araya (2) y L. Sánchez marcaron los goles azules. Guerra anotó el gol rancagüino.— Fue expulsado Ernesto Alvarez

Con muy buenos auspicios se inició el encuentro entre U. de Chile y O'Higgins. El primer cuarto de hora fue vibrante y de buen fútbol. Con un cuadro universitario que entró a rehabilitarse en forma amplia del tropezón que dio en Quillota. Formó la "U" con la mejor oncena que puede constituir. Y muy especialmente su ataque estuvo integrado por sus mejores elementos en training. No extraño entonces que dominando ampliamente, el equipo puntero tuviera ya sobre los 10 minutos una decisiva ventaja de 2 a 0 a su favor.

Sin embargo, era sólo el comienzo... Levantó su juego O'Higgins, y luego de acercarse a la valla universitaria, consiguió el descuento. Y cuando el match adquiría máximo colorido, una acción temeraria de Zazzalli, que le valió salvar de una probable caída a la valla rancagüina, dejó al cuadro visitante con 10 hombres, restándole posibilidades de mejor suerte. En la emergencia, Zelada ocupó la valla o'higginiana, recibiendo así los azules un inesperado handicap a su favor. Pero esto no fue lo peor para el espectáculo. Lo lamentable vino más adelante. Primero fueron acciones bruscas, muy especialmente de la defensa rancagüina, y, luego, encontrones malintencionados. Culminó la acción recia —ante la impasibilidad del árbitro Víctor Aeloíza—, cuando Osorio hizo objeto de un foul descalificador a Oleniak, que le costó a éste la salida en camilla de la cancha. Aeloíza no vio la acción y el guardalíneas que estaba cerca de la jugada de nada le informó... Ello significó carbón a la hoguera ya encendida. Los universitarios trataron de hacerse justicia por cuenta propia. Hubo empujones y conatos de pugilato. Y cuando se reanudó el match, los azules buscaron al infractor para foulearlo deliberadamente. Fue así como Eyzaguirre hizo objeto a Osorio de un visible foul-penal descalificador a Osorio, ante el cual el juez hizo la vista gorda, quizás a manera de compensación a la no sanción de la falta anterior del jugador rancagüino. Luego continuó la acción tensa, Osorio dio un codazo a Alvarez, y éste con falta descalificadora mandó al suelo al puntero visitante, quien, a la postre estuvo en todas las incidencias. En camilla salió Osorio, y expulsado ue Alvarez. Entonces, el encuentro perdió ya toda normalidad. Pero dentro de la anormalidad, U. de Chile aprovechó que O'Higgins estaba sin Zazzalli, y remachó su ventaja, terminando el primer tiempo con un decisivo 3 a 1 a su favor.

Y como dice el refrán, después de la tempestad vino la calma. La filípica que Aleoíza les dio a los protagonistas de tan lamentales sucesos, encontró —felizmente— buen eco. Y fue así como el segundo tiempo se desarrolló normalmente, e incluso entró por el terreno frío.

O'Higgins no supo aprovechar la superioridad numérica que tuvo, al volver Zazzalli y Osorio, mientras que en la "U" volvía también Oleniack, pero se quedaba afuera —lógicamente— el expulsado Alvarez.

No tuvo fuerza de ataque el cuadro visitante. En cambio, U. de Chile con una acción conservadora, y firme faena defensiva, no sólo mantuvo a raya los pocos arrestos ofensivos de su rival, sino que contraatacó con tiros de distancia de Leonel y Marcos que entrañaron más inquietud para Zazzalli, que la que tuvo Neff. Recién, a los 31 minutos, O'Higgins, por intermedio de Desiderio tuvo su primera y única oportunidad de gol.

A la postre, prevaleció el 3—1 del primer tiempo, que erigió como justiciero vencedor a U. de Chile, en un match que comenzó vibrante; tuvo manchones accidentados, y que finalizó calmo y frío.

U. DE CHILE 3

O'HIGGINS 1

CANCHA: Estadio Nacional. **PAGARON:** 13.764 personas. **SOCIOS:** U. de Chile, 2.142. O'Higgins, 90. **RECAUDACION:** E° 25.589,50. **ARBITRO:** Víctor Aeloíza. Le quedó grande el encuentro. Dejó sin sanción un foul descalificador de Osorio a Oleniack. Permitió el juego brusco. Y no marcó un foul-penal descalificador de Eyzaguirre a Osorio. Posteriormente, expulsó a Alvarez, luego de un foul descalificador de éste a Osorio, quien previamente le había propinado un codazo. Antes de reiniciarse el segundo tiempo, Aeloíza reunió en el centro de la cancha a los jugadores, para reconvenirles y solicitarles calma. (Esto debió hacerlo en su oportunidad, y quizás si se habrían evitado las incidencias ocurridas.)

UNIVERSIDAD DE CHILE (3): Neff; Eyzaguirre, Donoso y J. Rodríguez; Musso y M. Rodríguez; Araya, Alvarez, Oleniack, Marcos y L. Sánchez. Entrenador: Luis Alamos.

O'HIGGINS (1): Zazzalli; Contreras, Vairo y Canelo; Valdivia y Retamales; Zelada, Guerra, Desiderio, Díaz y Osorio. Entrenador: José Pérez.

EXPULSADO (primer tiempo) 44' ALVAREZ (UCH), por foul descalificador a Osorio.

LESIONADOS (primer tiempo) 30' ZAZZALLI (O'H), tuvo que abandonar la cancha para que se le saturara una herida que sufrió en el cuero cabelludo a raíz que se lanzó temeraria, oportuna y valientemente a los pies de Oleniack, cuando éste entraba con claras posibilidades de gol. En la emergencia, Zelada ocupó la valla rancagüina. 35' OLENIACK (UCH) fue sacado en camilla de la cancha, a raíz de un foul descalificador de Osorio. 43' OSORIO (O'H), fue retirado en camilla de la cancha a raíz de una falta descalificadora de Alvarez. Todos los lesionados se reintegraron en el segundo tiempo.

GOLES: (primer tiempo) 9' L. SANCHEZ, con formidable tiro libre. 11' ARAYA se fue solo en demanda del arco, luego que le entregó Sánchez, quien amagó un servicio de tiro libre con shut directo y pasó a Araya, quien estaba descuidado. 22' GUERRA, descontó con fuerte shut desde afuera del área. 49' ARAYA recibió pase en profundidad de Marcos, y se fue solo en demanda de la valla, finiquitando su acción con fuerte disparo.

BUENA ATAJADA de Zazzalli ante la presencia de Marcos. Debido a su valiente acción, el arquero rancagüino permaneció gran parte del primer tiempo fuera de la cancha, lesionado.

EL SEGUNDO GOL DE U DE CHILE muestra la escena. Lo marcó Pedro Araya, quien recibió de Leonel Sánchez, luego que este amago con shut directo un servicio de tiro libre.

Vibrante Triunfo de Rangers Sobre Colo Colo 2 por

En el primer tiempo se estructuró el marcador definitivo.— Excelente faena de la defensa local.— Talca vivió clima de fiesta ante visita de los albos.— Juan Soto (2) y W. Jiménez anotaron las cifras

En un partido ardorosamente disputado, la escuadra local alcanzó una importante victoria sobre el poderoso Colo Colo de Santiago, consiguiendo estructurar la victoria en el primer tiempo, para mantener bien la ventaja durante los 45 minutos finales. Empezó mejor Rangers dominando por varios minutos, pero sin lograr anotar un tanto, a pesar de que Soto y Scandoli estuvieron a punto de vencer al meta Omar Soto. Luego levantó presión el equipo visitante, que estaba empezando a armar su juego y a atacar con muchas posibilidades, hasta que en una de ellas Jiménez consiguió la cifra en favor de los colocolinos en una buena maniobra con el puntero derecho Moreno.

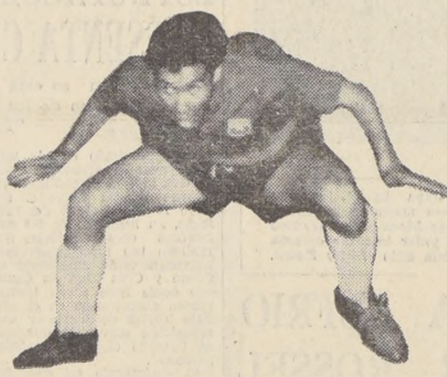
Rangers reaccionó tocado por la conquista del rival capitalino y buscó afanosamente la igualdad adelantando sus líneas y consiguiéndola por intermedio de Juan Soto y mantuvo su presión sobre la valla colocolina buscando la cifra de ventaja.

La delantera local, bien apoyada por Cortez y Porcel de Peralta, empezó a crear visibles problemas a la zaga alba en especial por la movilidad de los punteros Medina y Lagos que superaban la marcación de Montalva y Navarro continuamente.

En la etapa final, Rangers mantuvo su dominio hasta promediar la misma, para retrasar sus líneas y defender la magra ventaja, lo que aprovechó Colo Colo para asumir la iniciativa con afán desesperado, buscando la igualdad y abundando el juego brusco al no conseguir superar a la defensa local.

Romero contuvo muy bien al puntero Mario Moreno, en tanto que Azócar anulaba totalmente a Valdés y Martínez a Luis Alvarez. Con ello las armas de ataque de los visitantes quedaron muy controladas y a pesar de la presión de los minutos finales de Colo Colo, no logró el cuadro de Santiago quebrar la defensa local.

De esta manera se estructuró la laboriosa victoria de Rangers sobre su linajudo rival, con un resultado que entusiasmó al público talquino que llenó mucho más allá de su capacidad el Estadio Fiscal. (**JORGE VELOSO, corresponsal**).



JUAN SOTO: por extraña ironía del destino, el ex player colocolino fue el exclusivo autor, anoche en Talca, de los dos goles con que Rangers superó en vibrante cotejo a los del cacique.

RANGERS . . . .

COLO COLO . . . .

CANCHA: Estadio Fiscal de Talca. ARBITRO: C... Robles. (Muy bien)

RANGERS: Rubio; Arredondo, Martínez y Rom... Azócar y Cortéz; Medina, Porcel de Peralta, Soto, Sca... y Lagos. Entrenador: Adolfo Rodríguez.

COLO COLO: O. Soto; Montalva, Lepe y Nava... Cruz y E. Rojas; Moreno, Jiménez, Alvarez, Valdés y ... Rojas. Entrenador: José M. Rodríguez.

GOLES: Primer tiempo, 13' JIMENEZ, aprovechó ... de Moreno y abrió la cuenta. 22' JUAN SOTO igualó ... Rangers y a los 40' JUAN SOTO dio estructura defi... al marcador. Segundo tiempo no hubo goles.

UNION ESPAÑOLA 2

SANTIAGO WANDERERS 0

CANCHA: Estadio Playa Ancha. PAGARON: 3.809 personas. SOCIOS Wanderers: 800; Unión Española 9; RECAUDACION: E° 5.438,20. ARBITRO: Jorge Cruzat (más que regular).

WANDERERS: Olivares; Valentini, Figueroa y Herrera; Díaz y Salinas; Torres, Haroldo, Verdejo, Huala y Méndez. Entrenador: Martín García.

UNION ESPAÑOLA: Nitsche; Avendaño, Luco y Miranda; Carrasco y Díaz; Cruz, Iriarte, H. Landa, Benedetto y Molina. Entrenador: Domingo González.

GOLES: En el primer tiempo no hubo. En el segundo, a los 20' MOLINA y a los 24' H. LANDA.

COMODA VICTORIA DE UNION ESPAÑOLA FRENTE A UN WANDERERS DESCONOCIDO

Sin pena ni gloria, cayó derrotado anoche Wanderers en Valparaíso, ante Unión Española. La actuación que les cupo a los "caturros" ante los "diablos rojos de Santa Laura", es la más baja que han tenido en lo que va corrido de la competencia. Por su parte, Unión Española sin arriesgar mucho, se alzó con una victoria cómoda.

La etapa inicial mostró a una Unión Española muy cuidadosa en su accionar y sin atacar en demasía. Con exceso de hombres sobre sus líneas defensivas, se dedicó solamente a atacar de contragolpe. Esto significó entonces que Wanderers se fuera decididamente al ataque; pero sus delanteros nunca supieron sacar provecho a las ventajas que le otorgaban sus antagonistas y a pesar de llegar continuamente al arco de Nitsche, no supieron concretar en goles el incesante ataque. Unión Española, atacando solamente de contragolpe, no se insinuó como un rival de riesgo y solamente la buena faena cumplida por su arquero, le permitió irse al descanso con el marcador empatado a cero.

Al iniciarse la segunda etapa, se notó que el intenso trajín que había desplegado Wanderers en el primer tiempo, hizo mella en el físico de sus jugadores y Unión Española aprovechó bien eso, al hilvanar buenos y efectivos contraataques, que dieron a la postre, los dos goles que consiguió el cuadro capitalino. En síntesis, una victoria justa y cómoda para Unión Española, que supo sacar provecho de las continuas fallas y el poco "corazón" que mostraron en la cancha los defensores porteños.— (**Armando Jorquera, corresponsal**).

Suplemento DEPORTIVO

LA NACION

SEGUNDA SECCION

SANTIAGO DE CHILE— JUEVES 23 DE DICIEMBRE DE 1965

FUNDADO EL 14 DE ENERO DE 1917

"Debe y Haber" del Americano de Ciclismo

...hacerse un balance de la justa internacional que se realizó en Santiago, felizmente, lo positivo sobrepasa con mucho a lo negativo. El mayor éxito del ciclismo chileno, lo ...uye el nuevo velódromo del Estadio Nacional, catalogado por dirigentes y competidores extranjeros, como el "mejor de América". No se debe rechazar las invitaciones oficiales que hicieron México y Colombia, para que "ruteros" chilenos actúen en las Vueltas Ciclísticas de esos países

CRONICA DE EUGENIO SANCHEZ CONTRERAS

Al hacer un balance del ...mo Torneo America... de Ciclismo realizado ... nuestra capital, hace ... días, tendremos que ...rio, como se hace en ... práctica contable, en ... columnas "Debe y Haber".

En la primera, hay que ...ar el aspecto organi...vo de la justa, inclu...do además, las actua... que le cupieron a ... jueces extranjeros que ...ron bajo su cargo el ...trol de las pruebas de ... destacando sobre to... ellos el uruguayo Hi... Martínez.

Ese aspecto, es lo que ...ríamos contabilizar co... "déficit" o saldos en ...tra del evento interna...nal.

Volver a tocar el tema ... la "desorganización", ... "colocar el dedo en ... llaga" y no es nuestra ...ción, pues estimamos ... los dirigentes nacio...les deben haber sacado ...as lecciones de todo ... y no sería justo ahon...r más el pesar que ...en sentir en estos mo...tos.

Por esta razón, acumu...mos en la columna "haber" todo lo positivo ... Campeonato. Es decir, ... deportivo. No en la ac...ción de los nacionales, ... también defraudaron ... su mayoría salvo la ...rosa actuación cum...da por Jaime Inda en ... 165 kilómetros en cir...to, sino en la que cum...ron los pedaleros de ...s países que dieron el ... especial que se me...ó este Décimo Torneo ...ricano de Ciclismo.

Sin lugar a dudas, fue...ron las figuras desco...tes del evento, Roger ...bon, de Trinidad-To...go y Martín Emilio "Cochise" Rodríguez, de ...lombia. Ambos sinteti...ron en la pista hasta ... pueden llegar los ...manos, cuando se de...n con empeño y vo...tad, a explotar las con...ciones innatas que se ...en poseer para el de...te de la bicicleta.

Fue una lástima que las ...alidades de estos dos "superclases" fueran di...as, sino que espectácu... soberbio podrían haber ...ciado los pocos es...tadores que se dieron ... en el nuevo velódro... del Estadio Nacional, ... haber competido jun...

En un plano, tal vez un ... más bajo—, se con...ró otro número de ...os corredores. Los ...bres de Mario Vane... de Colombia, de los ...guayos Oscar Almada ... Luis Barruffa, del pe... Enrique Palma y ... mexicano Agustín Al...cara, también tienen ... ser incluídos en la ... positiva del nuevo ...ampeonato Americano ... Ciclismo que se realizó ... Santiago.

¿Por qué el ciclismo en ... países ha alcanzado ... grado tan alto?

La respuesta es muy ...cilla. Porque ellos se ...ocupan de tener com...cias durante todo el ... y saben sacarle par...tido a la gran cantidad de adeptos con que cuentan, los mismos que teníamos en Chile hace muchos años.

Ahora bien. Existe lo que podríamos llamar una excelente "cantidad" que sobrepasa, considerablemente la balanza en favor de lo positivo. Esa cantidad se llama "nuevo velódromo".

Fue opinión unánime de todos los competidores y dirigentes extranjeros que acudieron a la cita en Santiago, que el velódromo del Estadio Nacional, es el mejor de América. Imagínense si dijeron eso, cuando el escenario aún no estaba terminado del todo, ¿cómo será cuando la obra esté concluída?

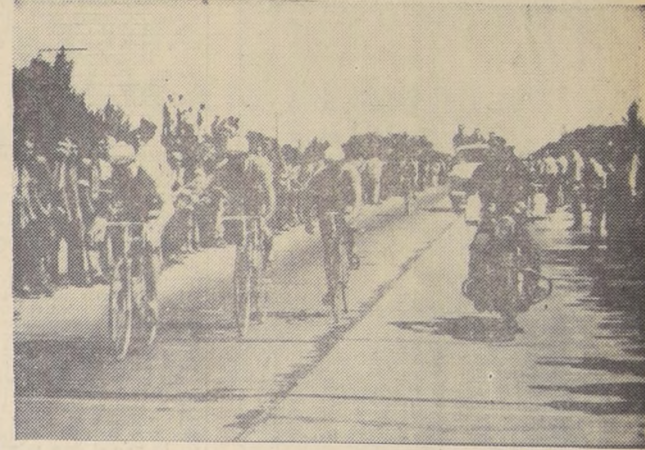
Ahora, el ciclismo chileno tiene la oportunidad para salir del pantano en que se encontraba. De hacerse competencias continuadas, bien pueden surgir grandes valores del pedal. Se cuenta para ello con lo esencial... el escenario para las justas. Es cosa de que quienes tienen las riendas de ese deporte en nuestro medio, sepan sacarle el debido provecho y de ese modo, en un tiempo no muy lejano, estemos, si no a la altura de Colombia, México y Ecuador, por lo menos, en condiciones de darles "dura pelea" y tener una actuación más decorosa en futuras competencias internacionales.

Esto es solamente una idea; pero... ¿por qué no se puede organizar en Chile, una vuelta ciclística...? Si bien es cierto, que nuestra geografía no se presta mucho para ello, bien se pueden ubicar los caminos y territorios adecuados para la prueba. De ahí, también podrían surgir buenos ruteros y con el tiempo, ¿quién no puede decir lo contrario?, Chile estará en condiciones de participar en vueltas" de otros países y traer a su vez a nuestra tierra, competidores extranjeros. Es el caso de tomar las cosas con interés y trazar los planes necesarios. Desde ya, existe una invitación oficial del Instituto Nacional de la Juventud Mexicana, para que ciclistas chilenos compitan en la Vuelta a México, prueba que anualmente organiza la mencionada institución azteca. También cursaron invitaciones a los dirigentes chilenos, los miembros de la Federación colombiana, que en marzo realiza la vuelta de ese país. Esos viajes, no se pueden rechazar y sería absurdo absurdo desaprovechar la oportunidad para que nuestros ciclistas se "fogueen" en otras latitudes. Todo eso abarca el "haber" del Torneo Americano de Ciclismo que finalizó el domingo pasado, un "haber" que, felizmente, sobrepasa en mucho el "debe" de los dirigentes y que deja una excelente "utilidad" al ciclismo chileno.

Sólo resta esperar que esa utilidad sea bien repartida.

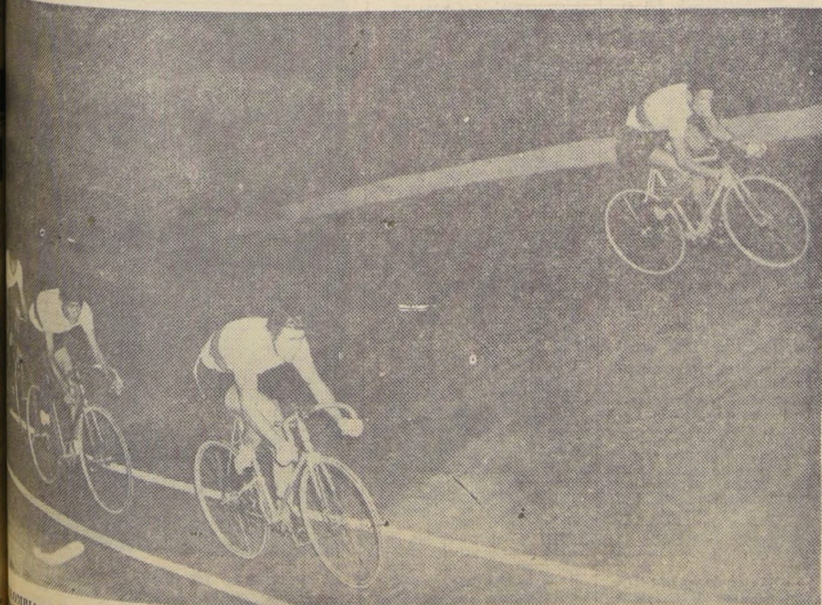
EL CHILENO JAIME INDA FUE EL UNICO que cumplió una actuación acorde con su trayectoria. En excelente performance, se adjudicó la medalla de plata en los 165 kilómetros en circuito.

MARTIN EMILIO "COCHISE" RODRIGUEZ, el magnífico ciclista colombiano, ratificó en Chile, los antecedentes de que llegó premunido. Con él, la nación "cafetera", tiene campeón para rato.

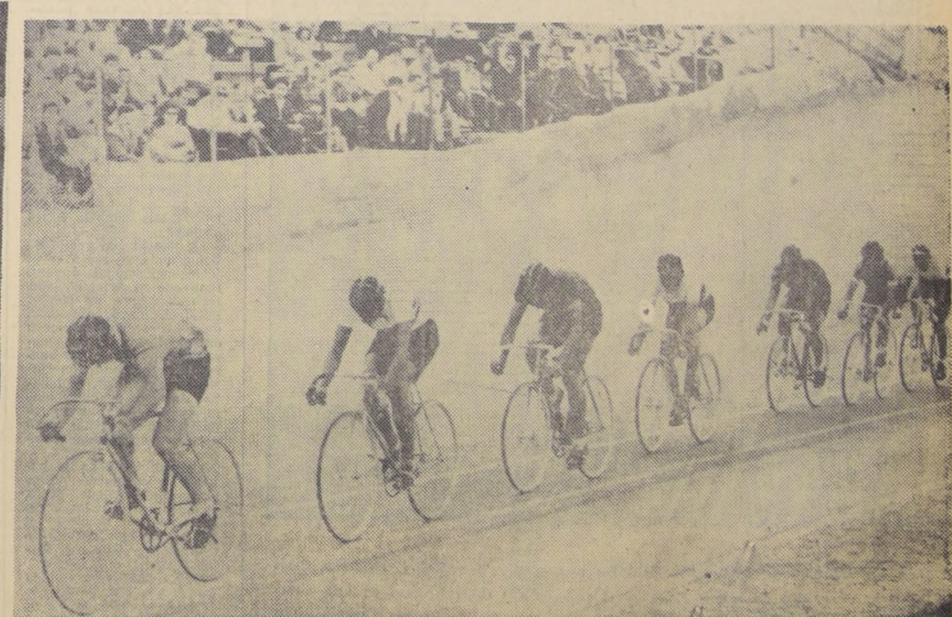


EN RUTA, URUGUAY CONTINUA MANDANDO en el ciclismo americano. Cumpliendo un buen cometido, el cuarteto que cruza la meta ganó los 100 kilómetros contra reloj, la prueba que dio el vamos al Décimo Americano de Ciclismo en Santiago

ROGER GIBBON, de Trinidad Tobago, que recibe masajes en el grabado, fue la gran atracción del torneo internacional, conjuntamente con el colombiano "Cochise" Rodríguez. Sin lugar a dudas, dos "superclases" del ciclismo americano.



...OMBIA FUE EL GRAN actor de la justa ciclística que finalizó el domingo pasado. El país hermano sigue ... una potencia en ese deporte y lo demostraron sus cuatro defensores en la Prueba de Persecución por Equi... estilo olímpico. Juan Saldarriaga, en el grabado, pasa a tomar la primera posición, seguido de Severo Her...dez y "Cochise" Rodríguez, mientras Mario Escobar, más arriba del peralte, pasará a tomar la última ubicación



FUE OPINION UNANIME de ciclistas y dirigentes extranjeros, que el nuevo velódromo del Estadio Nacional es el mejor de América. Sólo resta ahora que los dirigentes nacionales sepan sacarle el debido provecho.

LONGEVO DEL DEPORTE:

Hernán Fuentes: Como el Vino Generoso, Mientras Más Años Tiene... ¡Mejor!

"HERNAN FUENTES nació para el deporte" HERNAN FUENTES ha hecho un culto de las actividades físicas". Estos y muchos otros conceptos, favorables en su mayoría, y uno que otro disonante, son las opiniones que ha concitado el más antiguo de los pentatletas nacionales y posiblemente del orbe. Y bien que los merece. 26 años participando en cuanto torneo se ha efectuado, siempre con grata figuración.

Ha estado presente en dos olimpíadas: Londres y Helsinki, en igual número de Panamericanos: México y Sao Paulo, en Brasil; cinco Campeonatos Sudamericanos y en cantidad de torneos nacionales.

La bala dio a conocer a Hernán Fuentes a muy temprana edad. Era Cadete Militar allá por el año 1939, y cuando se aproximaba a los 16 años de edad, en un torneo atlético universitario ganó la prueba con marca de adulto. Su nombre saltó a primera plana de los diarios, y LA NACION, destacó su fotografía a gran tamaño. La razón era justificada; su triunfo sobre otros competidores universitarios era meritorio, pero más meritorio aún fue haber lanzado la bola de fierro a una distancia superior por escasos centímetros a la del brasileño Cormino Jorgi. El carioca venció en Lima durante la realización del Torneo Sudamericano, superando a destacados especialistas continentales, el mismo día en que el cadete Fuentes lo hizo en Chile.

Desde ese día, Hernán Fuentes se hermanó con el deporte e hizo de él a su mejor e inseparable amigo. Ambos han compartido con lealtad este compromiso.

Incursionando en el boxeo llegó a ceñirse la corona de campeón universitario. Fue jugador de básquetbol de los equipos de honor de la Universidad Católica por escaso tiempo, y también de Unión Española.

Su contextura física, sin duda privilegiada, luego le llevó a practicar el pentatlón. En el segundo de estos torneos nacionales, dio comienzo a su carrera como pentatleta el año 1942. De ahí, y en forma ininterrumpida, ha sido el gran animador de esta clase de competencias, tan dura, para sus cultores, pero tan hermosa y necesaria.

La equitación, esgrima, tiro, natación y cross country son las pruebas que consulta el pentatlón moderno. Por ella han pasado brillantes especialistas. Muchos, teniendo condiciones han sido inconstantes, retirándose pronto.

De todos ellos, Hernán Fuentes, considera a Nilo Floody como el más completo de cuantos ha conocido. "Reunía condiciones físicas y espirituales envidiables".

Junto a Nilo Floody, Gerardo Cortés, otro grande de este deporte y Luis Gallo, nuestro entrevistado se ha turnado para los lugares de honor. Siempre ha estado entre los tres primeros lugares, dando muestra en cada intervención suya, lo que es capaz de hacer rendir, la perseverancia y capacidad deportiva.

Finalizó el domingo pasado un nuevo campeonato nacional de pentatlón moderno, que contó con 11 destacados competidores. Hernán Fuentes remató 3º, tras de Aquiles Glofka, que fue el campeón, y Luis Gallo, segundo. Su sola presencia fue aliciente para que los jóvenes participantes de la Escuela de Carabineros y Sexta División del Ejército se esforzaran por superarse. Siempre estuvo al lado de ellos, estimulándolos con su jovialidad contagiosa, que dio a la competición un calor de franca camaradería.

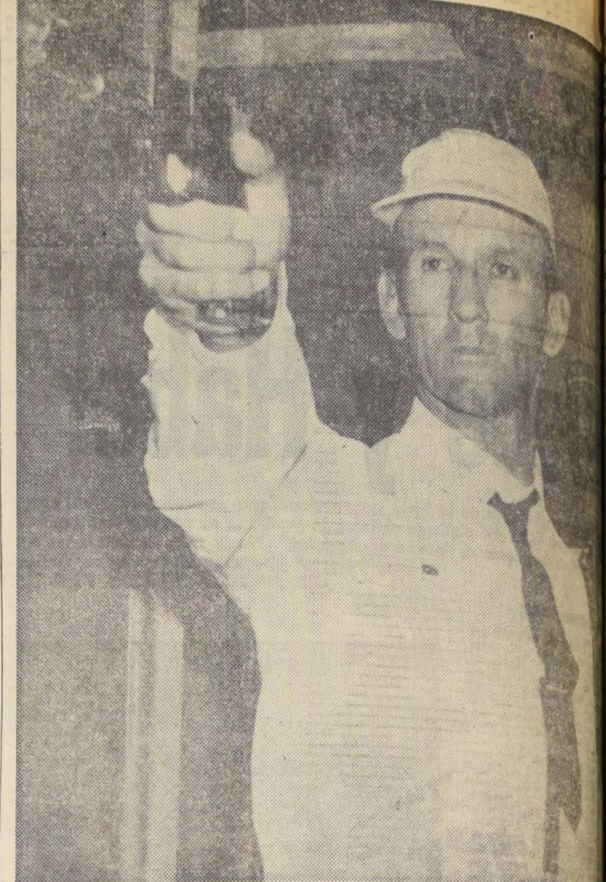
"Me siento realmente feliz cuando hago deporte. Yo no sé si será un vicio, pero lo cierto es que cuando intervengo siento una satisfacción espiritual inmensa. Por otra parte el pentatleta muestra otra fase de su vida deportiva: tiene a su cargo la enseñanza de Educación Física de los hombres en el Colegio de los Padres Franceses y de las damas en La Maisonette. Junto a ello, la preparación de los atletas juveniles del Stade Francais.

No hace mucho fue premiado por el Círculo de Cronistas Deportivos de Chile, como el mejor pentatleta, distinción que ya recibiera en una anterior oportunidad. De la última, guarda un especial recuerdo, ya que al ser honrado en el Estadio Nacional, junto a deportistas de otras especialidades escuchó con honda emoción el grito de un centenar de niños, que avivaban su nombre. Eran sus alumnos. "Esas cosas no las compro con nada, ¿cómo no he de esmerarme por competir, si sé que tras de mí hay una gran cantidad de niños que me siguen, que vibran aún más que yo con mis triunfos? Por eso compito. Yo no sé si es vanidad, pero lo cierto es que trato de lucirme para alentar también sus inquietudes deportivas".

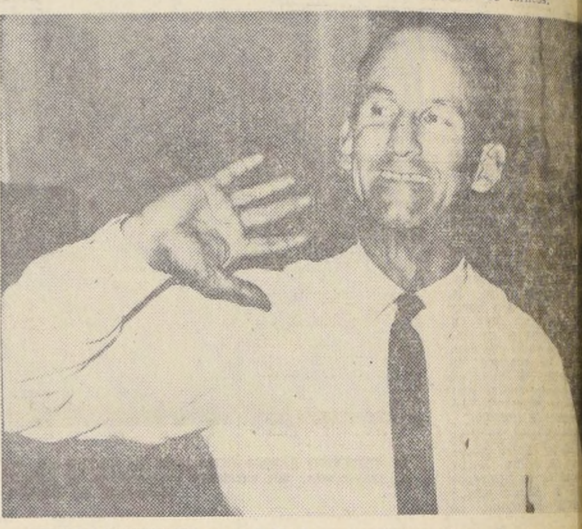
CARLOS BONILLA V.

HERNAN FUENTES complementa bien su actuación en el pentatlón con buenos tiempos para la natación. En la hermosa piscina del Club de Campo superó a varios de los competidores con holgura.

EL PENTATLON MODERNO ha decaído enormemente. Antes intervenían 25 a 30 en cada torneo. El reciente Campeonato Nacional estuvo muy bien organizado, sobretodo la equitación. Lo lamentable fue el reducido número de competidores. Hernán Fuentes, en parte de su conversación con LA NACION.



NERVIOS TEMPLADOS y firmeza en su pulso le permitieron ganar la prueba de tiro en el reciente Campeonato Nacional de Pentatlón Moderno. El infaltable gorro blanco es el compañero de Hernán Fuentes en los torneos.



SIEMPRE SONRIENTE Y CON UN humor contagioso, Hernán Fuentes posa para LA NACION en cómoda posición de lanzador de bala.

LOS HERMANOS ROJAS.— Trasplantados a Copiapó, "Los Rojas" siguieron fieles al viejo Chacabuco de Tierra Amarilla, el club de sus amores. Pero en esos tiempos, los Rojas eran sólo Raúl, Eladio, Lorenzo, Alejandro y Ovidio. Roberto, "El Pecos Bill", todavía era muy pequeño. Nunca imaginó que más tarde alternaría mano a mano con el astro consagrado que es ahora su hermano Eladio.

Roberto Rojas:

AUN ES EL HERMANO DE ELADIO, DESPUES...

De estatura sólo regular, un metro setenta y tres centímetros, con un físico precario para actuar en Primera División, ROBERTO ALFREDO ROJAS DIAZ, sin embargo desde que hizo su aparición en el quinteto titular de la ofensiva del cuadro de Colo Colo, ha quedado grabado en las retinas de los aficionados.

Su debut en la serie de privilegio del fútbol chileno ha coincidido con un alza notoria en el rendimiento del cuadro popular. Llegó como otros tantos, a cumplir un sueño de niño: jugar en Primera en uno de los equipos más populares de nuestro medio. Si sólo respondiera al nombre de Roberto Rojas, quizás si su actuación hubiera encontrado alguna réplica, pero, a su condición de aún juvenil, agrega otra que resulta importante para lograr el estrellato y la consagración. Es hermano menor de Eladio, el mejor N.º 6 del Torneo Mundial de 1962, y habia entonces que tener alguna consideración con él. Por simpatía, por agradecimiento a todo lo hecho por Eladio, lo cierto que cada jugada suya, fue recibida con satisfacción y alegría.

Resultaba entonces una doble responsabilidad para el debutante responder a esa confianza y a ese respaldo y también exponer en la cancha que sus atributos le habían hecho ganar el galardón de titular.

La historia de Roberto Rojas aún no tiene páginas repletas de anécdotas ni de recuerdos, pero sí algunos párraos de interés que van saltando mientras conversamos con él en Phillips 73, residencia de algunos jugadores del equipo de Revelaciones de la entidad de Cienuegos.

Nació, al igual que su hermano mayor Eladio y que Alejandro el que actúa en Everton en Copiapó, allá por el año 1945. Fue en el mes de noviembre cuando la familia Rojas-Díaz recibía el último hijo varón. Son nueve hermanos, seis hombres y tres mujeres.

La puerta hacia el fútbol grande, se abrió en el Torneo Nacional Juvenil realizado en Arica en 1962. Defendiendo a su ciudad natal, Copiapó, dio tema de conversación a muchos entrenadores que se encontraban como "veedores", por su condición innata de goleador, de hombre de área, de buen dominio del balón y personalidad para actuar con pachorra en el mediocampo.

Caupolicán Peña lo habló y lo convenció que se viniera a Santiago. El ex zaguero internacional, dirigía en esos tiempos al equipo de Revelaciones de Colo Colo y Roberto Rojas aceptó.

Desde 1963 está en la tienda alba. Ha sabido conocer las reacciones de su hinchada de sus dirigentes y de sus entrenadores. Está consciente que jugar en Colo Colo es una prueba difícil para un provinciano, como el honor que también significa jugar en Primera División. Debutó de centrodelantero. En el cuadro de Revelaciones lo hacían actuar de Nº 8 y 9, y en los últimos encuentros ha tenido que llenar la plaza de puntero izquierdo. Una variedad de funciones que se adaptan a la ductilidad del juego que es capaz de desarrollar.

Por sus 20 años, aun no tiene la facilidad de expresión para señalar cuál son sus defectos y sus mejores virtudes. Habla con cuidado. Se detiene, hace pausa cuando desea expresar una idea o una intención. Pero el rostro toma un semblante de calma, de coordinación, de claro respeto y admiración cuando tiene que referirse a su hermano Eladio. Es el hincha Nº 1 que tiene el medio zaguero internacional.

—Eladio, —nos dice— ha tenido un mal año. Lesiones, enfermedades, el mismo choque automovilístico que sufrió, hizo retardar su rendimiento normal. Contra Everton jugó lesionado. Pero él quiso actuar para que la gente no siguiera especulando sobre sus lesiones y la falta que le hacía al equipo.

—Ha tenido suerte Ud. Roberto, de actuar cerca de Eladio. Se observa la ayuda que le presta desde el mediocampo y la preocupación que tiene de hacer las cosas bien, para responder más que nadie, al mismo Eladio.

—Sí, es verdad que me ha ayudado mucho, y ello mismo constituye para mí una obligación más.

—¿Muy nervioso en el cotejo debut?

—No sólo en el debut. Todavía no llegó a jugar como lo hacía en Copiapó y en el mismo equipo de Revelaciones. Cuesta aclimatarse y rendir en forma normal. Colo Colo siempre actúa ante mucho público, a favor y en contra, y cualquiera mala maniobra tiene su reprobación en la silbatina y la rechifla y a eso cuesta llegar a acostumbrarse.

—¿Cuántos goles lleva en el Torneo?

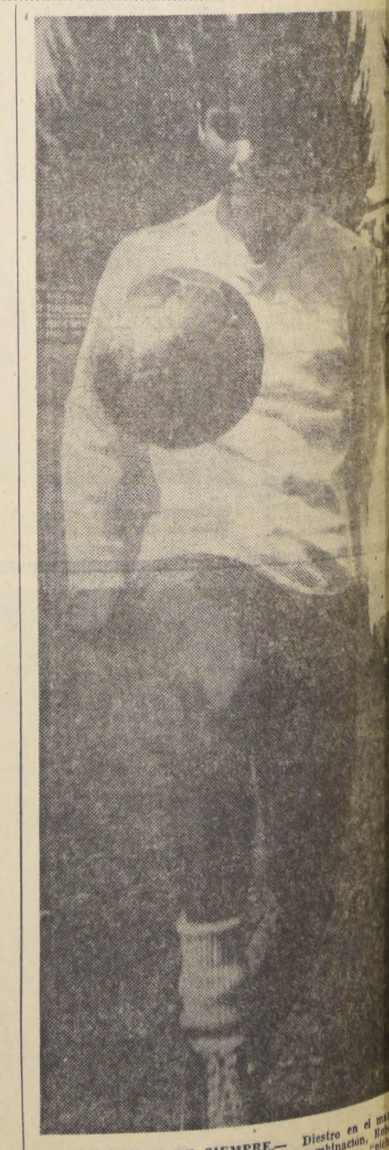
—Creo que son seis o siete y son los recuerdos más gratos que tengo. Ud. no sabe la satisfacción que significa hacer un gol en Colo Colo. Parece que el Estadio se viene abajo. Y la suerte me ha llegado por partida doble. De Nº 9 hice goles y de puntero también.

—¿Planes para la selección?

—Ni pensarlo, responde mientras sonríe, si me llaman no me importaría que me pusieran de arquero, en cualquier puesto.

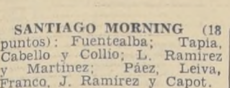
Ver a Roberto Rojas, es estar hablando con Eladio hace ocho años atrás. Es la misma cara, la misma sonrisa, los mismos gestos. Solo el bigote los diferencia. Ojalá que la campaña sea también similar.

Alfredo Leonel Parra



LA HABILIDAD DE SIEMPRE.— Diestro en el manejo del balón, despierto y hábil en la combinación, Roberto Rojas se destinguió desde un comienzo en las "pichangas" de la cancha chica del Estadio de Copiapó, y cuando era el más pequeño de todos los jugadores. Luego, a los 16 años, fue el más joven de un equipo casi juvenil de cracks adultos que tuvo Copiapó en 1962.

ANTIAGO-LA SERENA Y MAGALLANES-GREEN CROSS SIGUEN CON LA FECHA NAVIDEÑA DEL FUTBOL PROFESIONAL



as 20 horas comenzará el programa doble nocturno en el Estadio Santa Laura.— Coquimbo y Everton se enfrentan a las 17.30 horas en el estadio nortino

Con un programa doble nocturno en la capital y un match en provincia continuará hoy la 8ª fecha de la segunda rueda del Campeonato Profesional de Fútbol de División de Honor.

En el Estadio Santa Laura —a las 20 horas— se enfrentarán Santiago Morning (antepenúltimo con 18 puntos) y La Serena (11º, con 23). Los bohemios empataron en su reciente compromiso a 0 con Coquimbo. Y precisan puntos para ponerse totalmente a salvo del fantasma del descenso. Los nortinos vienen de empatar con U. Española a 1.

Arbitrará Claudio Vicuña, y en su última actuación los rivales del preliminar de esta noche presentaron las siguientes alineaciones:

SANTIAGO MORNING (18 puntos): Fuentealba; Tapia, Cabello y Collio; L. Ramírez y Martínez; Páez, Leiva, Franco, J. Ramírez y Capot.

LA SERENA (23 puntos): Cortés; Poblete, Figueredo y Hurtado; Lara y Torrejón; Vilches, Ogalde, Godoy, Cantú y Gómez.

...arquero de Magallanes, equipo que viene de vencer a O'Higgins en Racagua y que esta noche enfrenta a Green Cross.

O. Viera designado entrenador del fútbol uruguayo a Londres

MONTEVIDEO, 22 (ANSA). Por unanimidad de votos, el director técnico Ondino Viera, fue designado anoche por la Asociación Uruguaya de Fútbol para dirigir el equipo que disputará el Campeonato Mundial de Londres.

El prestigioso técnico, es llevado al cargo después de una extensa campaña, dirigiendo equipos brasileños durante muchos años, para reincorporarse al fútbol uruguayo en 1957, dirigiendo a Nacional. Luego tuvo un pasaje por Guaraní de Asunción, con el que salió campeón para retornar este año 1965 al fútbol uruguayo, para entrenar y dirigir a Cerro, equipo chico que bajo su égida obtuvo gran poderío, adjudicándose el tercer puesto en el certamen uruguayo, perdiendo sólo frente a Nacional y Peñarol, y protagonizando con éstos grandes encuentros.

Entrevistado por la prensa, Ondino Viera rehusó hacer declaraciones, expresando que sólo se referirá a su nueva tarea cuando se le comunique oficialmente el nombramiento.

MAGALLANES-G. CROSS

En el encuentro de fondo —a las 22 horas— se enfrentarán Magallanes (7º, con 24 puntos) y G. Cross Temuco (13º, con 21). Un buen triunfo obtuvieron los magallánicos en la última fecha, ya que vencieron a O'Higgins, y nada menos que en Rancagua. Por su parte, los temuquenses han obtenido una seguidilla de puntos en las fechas recientes, lo que les ha valido alejarse de la posición del "colista", de la que en un momento dado estuvieron muy cerca. Arbitrará Hugo Gálvez, y los equipos fondistas en sus últimos compromisos presentaron las siguientes alineaciones:

MAGALLANES (24 puntos): Larraín; Santis, Toro y Pérez; Rosales y Ampuero; Stuardo, Yávar, Gutiérrez, Torres y Arias.

G. CROSS TEMUCO (21 puntos): Fernández; Urra, Antezana y Ríos; Bodi y Rivera; Cuevas, Leal, D'Ascenso, Benítez y Hoffman.

EN COQUIMBO

A las 17.30 se enfrentarán en Coquimbo el "colista", equipo local, que apenas suma 10 puntos, y Everton (6º, con 28 puntos). Para Coquimbo su magra ubicación se torna dramática. Y fecha que pasa queda remachado en el último lugar, ya que de los equipos que está más cerca suman y suman puntos. De tal modo que si no comienza a obtener victorias, su ida al descenso será imposible de detener.

Carlos Valdés arbitrará a nortinos y viñamarinos.

FRANCISCO CALDERA: En un tono distinto, pero sobre las mismas bases mantiene las acusaciones contra algunos dirigentes del boxeo de Valparaíso.

FUTBOL INTERNACIONAL:

PEÑAROL Y NO BOCA JUNIORS ACTUARA EN TORNEO DE COLOMBIA

CALI, Colombia, 22 (UPI).— Los empresarios de la temporada futbolística local, que tendrá lugar en coincidencia con la tradicional feria anual, a partir del sábado próximo, anunciaron la contratación del equipo de Peñarol, de Montevideo, en reemplazo del campeón argentino, Boca Junior, que a última hora canceló su participación.

En la temporada, que se prolongará hasta el 29, tomarán parte también los conjuntos Rapid, de Viena; Olimpia, de Asunción, y River Plate, de Buenos Aires. Los dos primeros ya se encuentran aquí, mientras que River es esperado esta tarde. Peñarol, según se dijo, llegará el viernes.

El empresario Aníbal Aguirre Arias, organizador de la temporada, censuró acremente la actitud de Boca Juniors al suspender su presentación, agregando:

"Hasta tanto el señor Alberto J. Armando (presidente de Boca) no presente las debidas excusas al Gobierno colombiano, al Vallecaucano y a la ciudad de Cali, por la burla de que les ha hecho objeto, me abstengo de decir cómo se procederá internacionalmente por los perjuicios ocasionados por el capricho del señor Armando, ya que los compromisos adquiridos de nuestra parte con Boca Juniors estaban plenamente garantizados en todo sentido".

CALDERA INSISTE EN DENUNCIAR LAS IRREGULARIDADES DEL BOXEO PORTEÑO

El veterano ex peleador formula quemantes acusaciones en nueva carta dirigida a LA NACION, que compromete a los dirigentes de la Asociación Valparaíso.— "He visto —dice— completar un programa con un boxeador borracho sacado de la galería"

Como es de conocimiento público, desde hace algún tiempo se vienen produciendo hechos en la Asociación de Boxeo de Valparaíso, que a todos hacen pensar que la situación allí no es regular ni reglamentaria.

El hecho mismo de que la Federación de Boxeo de Chile haya nombrado dos comisiones investigadoras, y el propio Sindicato de Managers y Boxeadores Profesionales haya tomado cartas en lo que se ha dado en llamar el "Asunto Valparaíso" o el "Caso Moreno", aludiendo al vicepresidente de la Asociación porteña, Alfonso Moreno Serey, hablan claro de que algo anormal pasa, y en nuestra línea periodística de objetividad, hemos dado a la publicidad diversos artículos relacionados con esta situación.

Dimos también a la publicidad una carta abierta dirigida al presidente de la Federación de Boxeo de Chile don Renato Court Zegers por el ex campeón sudamericano de boxeo aficionado, Francisco Caldera, la que —publicada en otro diario en términos que nosotros preferimos omitir por considerarlos improcedentes— dio origen a una querella criminal contra el ex púgil Francisco Caldera, que se encontraría ya presentada en el Segundo Juzgado del Crimen.

Perseverando en nuestra línea de objetividad e imparcialidad, damos ahora a la luz pública una nueva carta abierta dirigida a nuestro diario por Francisco Caldera, porque consideramos que son dignos de ser conocidos los antecedentes que entrega y los términos en que está redactada no pueden ni podría resultar ofensiva e injuriosos para nadie.

El tenor de la carta es el siguiente:

"Hace algún tiempo la Asociación de Valparaíso se querelló en mi contra por el hecho de haber divulgado a la opinión pública del país una falta absoluta de las observancias que debe guardar toda Asociación con la Directiva máxima que en este caso es la Federación de Boxeo de Chile.

El clima del puerto, la amistad y la época, me hicieron trasladarme hace 5 meses, en donde naturalmente y con un afán totalmente deportivo asistí a reuniones en el que se realizaban periódicamente peleas en el Fortín Prat.

Nunca negué ni ahí ni en ninguna otra parte que se hiciera box, mi concurso desinteresado; ya que todos los deportistas del país saben que no solamente he boxeado como amateur, sino que he coadyuvado con mi experiencia y creo con mi rectitud para señalar y adiestrar a los boxeadores que necesitaban de mi consejo y de mi experiencia. Esto no ofrece dudas.

En una época Alberto Serrano Ortiz me pidió que diera algunas charlas en la Asociación Santiago, y seguramente como muchos entrenadores lo reconocieron, sacaron un buen provecho de lo que había aprendido a través de mis títulos y de mis viajes con el objeto de superarme.

En estos cinco meses, no obstante que me disgusta herir a nadie, he tenido que referirme en esa carta abierta que envié al presidente de la Federación de Boxeo, por que lo sé deportista, de un sinnúmero de atropellos al organismo humano y a la vida misma de los púgiles.

He visto completar un programa trayendo un boxeador borracho de la galería, he visto también una diferencia ostensible de peso en los contendores, he visto hacer pelear a hombres que apenas tenían 10 días de haber sido noqueados, lo que constituye un delito en el cual somos todos responsables".

POLO:

Lo Castillo, Idahue y U.C. disputan Campeonato de Chile

La atracción del torneo que se inicia mañana en el Club San Cristóbal es la intervención de polistas argentinos

El más importante evento del calendario oficial de la Federación Chilena de Polo se inicia mañana en las canchas del Club San Cristóbal. Se trata del Campeonato Libre —Abierto— de Chile. Para disputar el título máximo se han inscrito sólo tres cuartetos que son: Lo Castillo, reciente vencedor del Campeonato de Handicap; Idahue y Universidad Católica.

Fuera de los jugadores ya conocidos de los aficionados intervendrán en este certamen jugadores argentinos de indiscutida capacidad, tales como Daniel González, que actuará por Idahue, crack que ostenta nada menos que un 8 de handicap, Alex Mihalenovich, que defenderá a Lo Castillo, posee un handicap de 6.

Las tres fechas del Campeonato Libre de Chile ya fueron programadas y son las siguientes: viernes 24, 17 horas, Idahue-Universidad Católica; sábado 25, 17 horas, Lo Castillo con el perdedor del día anterior y domingo 26, 17 horas, ganador del viernes con ganador del sábado.

La formación titular y los reservas de los tres equipos participantes son los siguientes: Lo Castillo, Alberto Correa B., handicap 3; Alfonso Chadwick E., 5; Alex Mihalovich, 6; Jorge Lyon S., 6. Total 20. Idahue: José Manuel Aguirre B., 5; Francisco Astaburuaga L., 6; Francisco Astaburuaga G., 5; Daniel González, 8. Total de handicap, 24. Universidad Católica: Alberto Echenique, 4; Sergio Correa O., 3; Julio Zegers A., 5; Juan Unzurrunzaga N., 4. Total de handicap, 16. Los reservas son: Lo Castillo, Sergio Andueza S. Idahue, Carlos Gellona y Max Peña; Universidad Católica, Juan Carlos Harriot.

Este campeonato se jugará a ocho chuckert y cada episodio tendrá una duración de 7 minutos.

Universidad Católica que en esta oportunidad recibirá varios goles de handicap ante la mayor envergadura de sus rivales Lo Castillo e Idahue, es el actual campeón de Chile, título que alcanzó el año pasado justamente el último día del año al superar en recordada final a Lo Castillo.

FUTBOLERIAS

OSE GONZALEZ PIERDE ...ATA COMO SELECCIONADO

...González, lesionado ...match de la Selección Nacional con Ecuador, ...—con razón— dice que no le pagan en ...parte. Al lesionarse defendiendo los colores ...les, no ha podido ...por Colo Colo, y, por ...no ha podido obtener ...premios que han recibido sus compañeros. Re... por tal situación a ... y le dicen que la ...ción Central debe ... los dineros, dado ...lesionó siendo seleccionado. Y en la Central ...ponden que todo el ... de la Selección Nacional en las eliminatorias ...liquidado... Es decir, González se queda sin ... que le corresponde.

...OS TENDRA QUE VENDER SU JEEP

...Marcos tendrá que ... su jeep a insinuación de los directivos de U. ... Estimaron que ... constituía un peligro para su vida. ...modo que el crack azul, deberá desprenderse de un vehículo del cual estaba poco menos que enamorado.

HOY SE CIERRA LA CARAVANA DE FERRO A LOS ANDES

Hasta hoy recibe Ferrobádminton las inscripciones para los socios e hinchas que deseen acompañar al equipo aurinegro en el trascendental match que sostendrá el domingo en Los Andes frente a Trasandino.

El cuadro ferroviario viajará a la ciudad andina. En Los Andes les será ofrecida una cena de Navidad.

Castillo reemplazará a Catalán, quien seguramente no podrá jugar en el resto del torneo, a raíz de la lesión a un pómulo que sufrió en el match con San Antonio. Como cuarto zaguero entrará Fontalva. Y en la ofensiva reaparecerá Durán.

BERLY REINICIO ENTRENAMIENTOS

No era grave la lesión sufrida por el zaguero Hugo Berly, de Audax Italiano. Ya reinició sus entrenamientos, y por lo tanto podrá jugar en el match de los itálicos con San Felipe. A propósito de este encuentro, digamos que no prosperaron las gestiones que hizo Audax para anticiparlo para antes de Pascua.

MARIO RAMIREZ FUE CASTIGADO

No han terminado de arreglarse los aspectos reglamentarios en U. Española. Al efecto, Mario Ramírez, habría sido objeto de un castigo. Y Rosauro Parra estaría muy molesto con el entrenador, debido a que a última hora Domingo González le informó que no jugaría en el match con La Serena.

VALENZUELA EN SANTIAGO MORNING

Aurelio Valenzuela está listo para reaparecer en Santiago Morning. En vista de que Franco no se ha recuperado de la lesión que sufrió en Coquimbo, el coach Hormazábal tiene en su mente al forward ariqueño.

DURAN, reaparecerá en Ferrobádminton ante Trasandino.

FOTO-FUTBOL BUSCA A 3 CONCURSANTES SIN DOMICILIO

...e ponen en contacto postal con FOTO-FUTBOL, los tres participantes perderán su opción al sorteo final de enero próximo.— Contestamos a los que escriben a FOTO-FUTBOL.— Nómina general de los premios.

...FUTBOL prosigue incansablemente en su tarea de ...las innumerables cartillas enviadas por los miles de ...de LA NACION, el Diario de los Deportistas, acogió la franquicia de aumentar el plazo de recepción, ...definitivamente para el 30 de noviembre próximo pasado, el sábado 4 de diciembre recién pasado. ...gentileza de FOTO-FUTBOL, ante las innumerables ...provocadas por los concursantes —de un modo singular de las provincias más alejadas del territorio— acce... imaginar las controversias que de tal hecho se ...

...FOTO-FUTBOL le pareció perfectamente atendible el ...haber negado el perfecto derecho que le asiste al ...LA NACION de Magallanes, Chiloé —continental e ...—, Aisén, Llanquihue, Osorno, Valdivia, Cautín y ...por la zona austral; Arica, Iquique, la Pampa, Antofagasta, Atacama y Coquimbo por el norte, de aprovechar ...de los cracks del balompié profesional chileno de ...división— que nuestro diario publicó el mismo ...noviembre, era simplemente circunscribir el con... oportunidades, a aquellas zonas del país que reci... NACION el mismo día de la emisión.

...ese clamor que se tradujo en centenares de ...simplemente una actitud egoísta. Los lectores de todo Chile debían quedar en igualdad de condiciones. Nuestro lema fue y seguirá siendo: equidad para todos los lectores de LA NACION. Santiago no es Chile.

Ahora estamos tranquilos. El automóvil FIAT-ANTIVERO último modelo; el televisor GELOSO, pantalla 23 pulgadas, y los centenares de estímulos, serán disputados con idéntica opción —el azar es ciego— por los concursantes de Arica a Magallanes.

Y punto, por ahora.

ATENDEMOS A LOS QUE ESCRIBEN

Llegamos a la parte de nuestra crónica diaria en que "dialogamos" con nuestros concursantes. Aquí la cosa va en serio y en broma, según como venga la carta:

HECTOR ESPINOZA.— Viña del Mar.— Enviamos el canje de sus cartillas a la dirección que nos indicó —Dos Poniente 275—; pero el paquete postal retornó a FOTO-FUTBOL, con indicación NO CORRESPONDE EL NUMERO. ¿Cómo es la cosa, amigo Espinoza? Este es el último llamado que le hacemos por estas columnas, a que nos escriba señalando CORRECTAMENTE su domicilio.

ANTONIO ARRIAGADA.— Curicó.— Otro que está en candelero para perder su opción. Su situación es la misma del viñamarino Espinoza. La casilla 633 de la ciudad del colocolino Luis Hernán Alvarez, devolvió a FOTO-FUTBOL el envío postal POR NO CORRESPONDER al dueño de la casilla.

PASCUAL SANCHEZ G., Isla de Maipo.— Como usted nos indicó enviamos el Canje de Cartillas a CORREO ISLA DE MAIPO. La oficina devolvió el paquete postal CERTIFICADO por NO HABER SIDO RETIRADO DENTRO DE UN PLAZO PRUDENCIAL. ¿En qué parte de Isla de Maipo vive amigo Sánchez? Escriba pronto a FOTO-FUTBOL, de otro modo vendrá el sorteo final y usted quedará colgado de la brocha.

BENITO CHAVEZ CH., Santiago.— ¿Sabís que más. ¡Nada más! Por la forma de escribir debís ser Chávez Choriflay, sabís. No vay asustar a nadie de FOTO-FUTBOL con tus encachá de perro flaco. El sorteo se hace en enero y. . ¿qué jué?.

"Y con esto me despido
sin expresar hasta cuando;
Siempre corta por lo blando
el que busca lo seguro,
más yo corto por lo duro
y ansí he de seguir cortando".

LISTA COMPLETA DE PREMIOS

Como una manera de que los aficionados que, por una u otra circunstancia, [illegible] oportunidad de la valiosa lista de premios del Concurso FOTO-FUTBOL, entregamos hoy a los lectores una reproducción de la misma.

PREMIOS FINALES: Un auto FIAT, último modelo, distribuido por ANTIVERO.

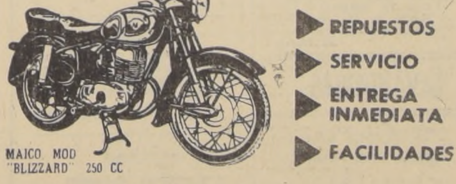
Un televisor GELOSO, de BONACIC Y CARO LTDA.

Doce pelotas de fútbol SUPERSEDERAP, regaladas por Atilio Paredes Galaz, de SEDERAP.

Discos y planchas eléctricas, de RADIOLANDIA, de JOSE RICART Y CIA.

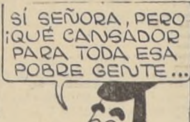
Juego de cuchillería de la FABRICA MIAMI (diez juegos para seis personas cada uno).

Pasajes al exterior, donados por la Empresa TURISMO WHIPPLE, y, finalmente, libros finos y empastados; donados por LIBRERIA RENACIMIENTO.



SU ALMANAQUE COMERCIAL

RAMONA POR LINO PALACIO



ARMERIAS

"CASA ITALIANA"
Reparaciones armas de fuego. La casa del anafe Primus. Lámparas. Petromax, Coleman, Sun Flame. REPUESTOS EN GENERAL
Arturo Prat 141 — 382235.
GC. 24|IV|66

ARTESANIA

"ARTICULOS DE BRONCE"
Esmaltado, Regalos finos decorativos. FABRICA: Alonso Ovalle 713
GC. 24|IV|66

ART. METALICOS

MANUFACTURAS "NOLLI"
Romanas — Cortinas Metálicas, Cerrajería.
Arturo Prat 1464 — 51995
G.C. 30/III/66

"CASA BOVE"
Broncería. Manillas · Lápidas. Reparaciones. Plaqué · Plata · Bronce. Plateados.
San Francisco 363 · 383363
GC. 24|IV|66

AUTOMOVILES

"ADOLFO SANVILEVICH"
Compra-venta, consignaciones. Desde 1945
Arturo Prat 176 · 383454
GC. 17-IX-66

"PAGES & DEL REAL"
Ventas — Consignaciones. Mecánica — Tapicería.
Arturo Prat 331 — 32937
G.C. 30/III/66

"SOLARI".
Compra · Ventas, Consignaciones. Anticipando dinero. Negocios rápidos. COPIAPO 1379.
GC.-12-IV-66

"AUTOS STOP"
Consignaciones. Autos · Camiones · Camionetas. Negocios rápidos.
San Francisco 347.
GC. 24|X|65

"LEAL AUTOS"
COMPRA-VENTA, CONSIGNACIONES, FINANCIAMIENTOS. ANTICIPO DINERO.
SAN ISIDRO 600 — 36587.
GC.-2-V-66

"CATALAN & MENESES LTDA."
Repuestos Automóviles. Camiones. "BEDFORD — VAUXHALL"
SANTA ROSA 96 — 392479.
GC.-12-VI-66.

"CONSIGNACIONES"
Adelantamos dinero. Compramos Contado. Permutamos. Cualquier Operación. Financiamientos.
10 DE JULIO 374—36712.
GC.-12-VI-66.

BAZAR

"SOTVALL"
Ropa interior damas, caballeros. Medias, calcetines, Beattles, pintoras, Faldas, blusas. Perfumería.
DIEZ DE JULIO 464
A. GC. 29|12 (65)

BICICLETAS

"CICLISTAS"
Bicicletas y repuestos. CASA MENA
ARTURO PRAT 1802. ESQUINA ÑUBLE.
GC. 31 (5) 66

CAMISERIAS

CAMISAS "MONTREAL"
Fábrica, venta exclusivamente al detalle:
Bandera 851 —II— Fono 66212.
G.C. 10/III/66

"TABAL". INAUGURA.
Ventas-Detalle a comerciantes precios especiales.
LORETO 341.
GC.-23III-66.

"COMERCIANTES"
Fábrica Camisas, Calcetines, Perfumes. Tipo americano.
San Diego 2061 — Local 39
G.C. 30/III/66

"RIUS"
Ventas al detalle.
Vicuña Mackenna 999. San Antonio 309.
GC. 24|IV|66

CASAS DE REMATES

En sus tres grandes locales Remate todos los lunes de: Automóviles, camionetas, Camiones, Motos, Motonetas, Maquinarias: Industrial, Agrícola. Muebles, Menaje.
CONSIGNACIONES ANTICIPOS
Informes: Arturo Prat 544, Fono 39225.
OSCAR ZARATE OYARZUN MARTILLERO PUBLICO
GC. 25|3|66

REMATES PARTICULARES DE: Industrias, casas particulares, Fuentes de soda, carnicerías, etc. Ventas rápidas. Pago contado. Anticipos.
Informes: Arturo Prat 544 Fono 392250
GC. 25|3|66

"CECILIA ROMERO CADIZ"
Avenida Matta 777 — 392960. Remates, Consignaciones. Venta privada. Living, Comedores, Dormitorios. Muebles sueltos. Acepto operaciones Banco del Estado.
GC.-2-V-66

COCINAS

"TECNIGAS".
Transformaciones. Cocinas gas licuado. ARTURO PRAT 1085. SAN PABLO 1444.
GC.-23III-66.

"METALCO"
Transformaciones. Cocinas para gas licuado.
San Francisco 485.
GC. 24|IV|66

COLCHONERIAS

"EL FERROCARRIL"
FABRICA
Colchones — Ropa de cama. Ventas mayor y menor
MEIGGS 66
G.C. 6/IV/66

"LA URUGUAYA"
Colchones — Marquesas. Muebles — Pino
Vicuña Mackenna 830
Teléfono 391345
GC. 14-V-66

CONFECCIONES

"CORONA"
Lo mejor en confecciones para Damas, Caballeros y Niños. CREDITOS
San Diego 862
Alameda 2826
San Diego 253
GC. 25|3|66

"SILMAR"
Hechuras finas. Batas — Trajes dos piezas, Abrigos. Mayor — Menor
Franklin 1116
G.C. 30/III/66

"TUTTO"
Pintoras . . . . . 6.00.—
Detallamos precios mayoristas.
San Diego 2061, Local 46.
GC. 24|IV|66

CONFECCIONES "CONDOR"
Damas: Somos fabricantes. Precios especiales. Comerciantes
CONDOR 1035
GC.-2-V-66

"EIFFEL"
Fábrica Confecciones Señoras
Ventas solamente a comerciantes.
IRARRAZAVAL 2308.
GC.-27-V-66

ESCANILLA 106 — 374424
Recibo hechuras. Tejidos máquina. Costuras overlock. Borbados.
GC. 27 (5) 66.

"PILAR"
AVENIDA MATTA 324
Frente Calle Cuevas. OFRECE.
Vestidos, Faldas, Blusas, Pintoras. VENTAS POR MAYOR — MENOR.
GC.-12-VI-66.

CONFITERIAS

CONFITES "DON RAUL".
Precios para comerciantes. Dos direcciones para su mejor atención. San Alfonso 43. Estación Central, Andrés Bello 659. Costado Vega Central.
GC.-12-IV-66

"COLO COLO"
Fábrica confites — dulces. Precios especiales para comerciantes. Especialidad Pan de Pascua. Reparto a domicilio.
ESPERANZA 9 — 94287.
GC. 12|IV|66

DEPORTES

"MISAEL ESCUTI"
Al servicio de los deportistas.
BANDERA 767. Fono 81715.
G.C. 10/XII/65

"DEPORTES SANHUEZA"
Fábrica artículos deportivos. Cuenta con 20 canchas al servicio de los deportistas. Solicite su cancha, en ESPERANZA 5. Teléfono 93166.
GC.-12-IV-66

MESAS PIMPON
Reglamentarias. Entrega inmediata. FABRICA "VADELL"
Moneda 1549 · 81394
GC. 24|IV|66

"RESBALINES · COLUMPIOS"
Balancines metálicos, Barras para ejercicio. "VADELL"
Moneda 1549.
GC. 24|IV|66

"TACA-TACAS, BILLARINAS"
Poolinas comerciales. Entrega inmediata. "VADELL"
Moneda 1549 · 81394
GC. 24|IV|66

"KINDUR"
Fábrica poleras. Mallas ballet. Buzos. Trajes de baño.
Irarrázaval 470.
GC. 31 (5) 66

DISCOS

"INTERMEZZO"
Manfredo Walach.
Discos, Tocadiscos, Radios, Televisores, Grabadoras. SERRANO 144.
GC.-12-IV-66

ELECTRICIDAD

"INTERMEZZO"
Manfredo Walach.
Ventiladores, Enceradoras, Aspiradoras, Licuadoras, Lavadoras.
SERRANO 144.
GC.-12-IV-66

"MONACO"
Toda clase artículos eléctricos. Teléfonos 66280-65373.
Teatinos 717
GC.-23III-66.

"INSTALACIONES"
Citófonos — Teléfonos. Reparaciones.
ROSAS 1277
GC. 25|3|66

"CASA LIBERTAD".
Reparación de radios. Artículos eléctricos en general. Bascuñán 76.
GC.-12-IV-66

"GALDAMES"
Chacabuco 9 (Estación Central)
Artículos eléctricos. Reparaciones planchas. GARANTIDAS
GC. 24|IV|66

"OFICINA ALBERT"
Instalaciones eléctricas, en general. Reparaciones: Jugueras, Planchas, Enceradoras. ARTURO PRAT 827. Fono 31943.
GC.-2-V-66.

"CASA AMERICA".
Electricidad, reparaciones. Ventas, artefactos.
Pedro de Valdivia 3403.
GC. 31 (5) 66

"CASA MARTINEZ"
Radios Philips. Refrigeradores. COCINAS GAS LICUADO. Lámparas, enceradoras, marquezas
Avenida Matta 360.
GC. 31 (5) 66

"GUIMAR"
Lavadoras, enceradoras. Aspiradoras, jugueras. Repuestos. Trabajos garantidos.
Irarrázaval 230 — 494261.
GC. 31 (5) 66

FABRICA DE CALCETINES

"CALCETINES"
Soquetes stretch. Fantasía · Blanco
Dos pares 2 000 - 3 000 - 4 000 - 5 000
García Reyes 428
GC. 14-V-66

FABRICAS DE CARPAS

"BUSTOS"
Ofrece: Carpas campañas, playa, sillas, quitasoles telones
Rosas 2010 — Teléfono 83677
GC. 17-III-66

"TELONES PARA TERRAZA"
Armado cañería. Carpas: Campaña, Playa.
Arturo Prat 1892 — Teléfono 55989
GC. 25|3|66

"LAUTARO"
Telones para terraza con armazón de cañería. Carpas campaña
Nataniel 2001
GC. 14-V-66

FABRICA DE EMPANADAS

"EMPANADAS ROYSAR"
Sus únicas fábricas. Antonio Varas 2487, fono 251559. Covarrubias 40, fono 497205. LAS CONDES 6740 — Fono 485266. EN VIÑA DEL MAR: Edificio Montecarlo, Avenida San Martín.
GC. 12|IV|66

FABRICAS DE COLCHONES

"SAN PEDRO"
Fábrica Colchones.
Ventas por mayor — menor.
MEIGGS 79 — TELEFONO 95022.
GC. 12|IV|66

"HIDALGO"
FABRICA COLCHONES
Marquesas cromadas. Ropa de cama. Ventas por mayor — menor.
SAN ALFONSO 54 — 95183.
GC. 12|IV|66

COLCHONES DE NOMBRE DESCONOCIDO
Los nuestros: Algodón — Lana. Fábrica "EL SUR"
San Diego 1852
GC. 14-V-66

FABRICA DE PANTALLAS

"PANTALLAS"
Arreglo, Transformaciones, Pantallas, Lámparas. AVENIDA MATTA 203. FONO 380367.
GC.-2-V-66

FABRICA DE FAJAS

"FAJAS — SOSTENES"
Batas mañanitas. Especialidad sobre medida
ARTURO PRAT 165
G.C. 6/IV/66

FABRICAS DE ROPA INTERIOR

"OSO"
Poleras-Ropa interior. Damas-caballeros-niños. Venta al detalle.
LORETO 352.
GC.-23III-66.

"TEXTIL LIBERTAD".
Antigua-Fábrica. Ropa interior. Ventas por kilos. ROSAS 1367.
GC.-23III-66.

"SIMAHK".
OFERTAS A COMERCIANTES
Entre otros artículos:
Enagua Nylon de calidad 3,40
Blusa Batista con tiras . 6,20
Blusa Monaguillo . . . 8,00
Cuadro Strech . . . . 16,50 Doc.
LASTRA 612.
GC.-23III-66.

"CUPIDO"
Depósito ropa interior. "FAJAS", medias, calcetines.
San Diego 1948.
GC. 24|IV|66

"FABRICA DE SOSTENES"
y Ropa interior Tipo Americano. "SENY"
Ventas comerciantes. Precios especiales. Avenida Matta 163-187
Teléfono 383205.
GC.-2-V-66

DEPOSITO DE FABRICA, TEJIDOS DE PUNTO SURTIDO PERMANENTE PRODUCTOS MOTA· CUPIDO, VICTORIA.
IRARRAZAVAL 2764.
GC.-27-V-66

"TEJIDOS DE PUNTO"
Damas, Caballeros. Ventas Mayor, Detalle. Precios REBAJADISIMOS.
IRARRAZAVAL 2349.
GC.-27-V-66

FABRICA DE PAÑUELOS

"CIERVO"
Regalos por tradición. Ventas Mayor · Menor. Irarrázaval 2310. 460559
GC.-27-V-66

FABRICA DE ROPA DE NIÑOS

"DANNY"
Línea Moderna, para niños-niñitas. Diseños exclusivos. IRARRAZAVAL 2254
GC.-2-V-66

FERRETERIAS

"LA SAN PABLO"
Latex, temples, pinturas. San Pablo esquina Esperanza.
G.C. 10/III/66

"VEGA NORIEGA"
Importadores: Propietarios, cerrajería Deva.
PUENTE 701.
Estacionamiento gratis en Rosas 948.
G.C. 10/III/66

"AUSIN HNOS. LTDA." IMPORTADORES
Tiros "TEX", todo calibre. Herramientas en general. Teléfonos 94291-91774. Casilla 4605.
EXPOSICION 32.
GC.-12-IV-66

FOTOGRAFIAS

"KODAK PARKER"
Jorge Garcés y Cía.
Ex Ahumada 200.
AHORA:
Ahumada 254, Local 19 · 80058
San Isidro 6, esquina Alameda.
FONO: 380174
GC. 24|IV|66

"ELEODORO SOTO"
Irarrázaval 323 — 465751.
Foto, cine, color. Fotografía general.
GC. 31 (5) 66

FUNERARIAS

"SANTA CECILIA"
Brasil 896 · Teléfono: 85829
ATENCION ASEGURADOS
Con su cuota servicio con urnas. Atención diurna y nocturna.
GC. 24|IV|66

FUNERALES "SAN AGUSTIN"
Atención diurna y nocturna.
SANTOS DUMONT 960.
GC.-2-V-66

"LA BENEFICENCIA"
Servicio diurno y nocturno. Atiende asegurados
Independencia 1054
GC. 14-V-66

"LA SANTIAGO"
Atención pensionados Seguro Social
Independencia 1044
Teléfono 371430
GC. 14-V-66

"MUNDUS"
Atención permanente
Irarrázaval 1796
Teléfono 494086
GC. 14-V-66

"LA NACIONAL"
ARTURO PRAT 699.
Teléfono 382432. DESCUENTOS Instituciones · Sindicatos.
GC.-27-V-66

URRUTIA R.
Descuento Asegurados. Instituciones. Atención Nocturna.
SAN FRANCISCO 70.
GC.-12-VI-66.

"LA HUMANITARIA"
Atención Permanente. SERIEDAD.
SAN DIEGO 1897.
FONO 52452.
GC.-12-VI-66.

"SAN JOSE" ESPECIALIDAD
Servicio para niños. Atención Diurna — Nocturna.
SANTA ROSA 1176.
GC.-12-VI-66

GUITARRAS

"ANTIGUA CASA SANTIBAÑEZ". GUITARRAS
Finas Tizonas. ARPAS
CONDOR 791 — 392330
GC. 12|IV|66

"MESKO GUITARRAS"
Reparaciones finas, Guitarras eléctricas. Micrófonos
SAN FRANCISCO 371
GC.-2-V-66

GRABADOS METAL Y GOMA

"CASA DAVILA"
Banderines. Parches en Paño Lenci. Timbres de goma
San Diego 119 — Local 29
G.C. 6/IV/66

Timbres de goma "BOLTON"
Somos fabricantes. Atendemos provincias
Teléfono 52980 — Casilla 7100
Nataniel 2129, altos Depto. 2144
GC. 14-XI-66

GARAJES

"SERVICIO SKODA".
Técnicos especializados. Reparaciones · Repuestos. Trabajos Garantidos.
EMILIO VAISSE 784.
GC.-12-VI-66.

HILANDERIAS

CADENA NACIONAL DE ECONOMIA
"TEXTIL CHUAQUI"
Con su Sistema Revolucionario de Ventas.
"Ofertas Especiales"
Poleras Hilo 1 3 Años 2.500.—
Poleras Hilo 4 7 Años 3.500.—
Chalecas Hilo 23.000.—
Chalecas para guaguas gran calidad cada una 7.500.—
DESCUENTOS DEL 10 %. INSTITUCIONES Y CENTROS DE MADRES
EN SU EXTENSA RED DE LOCALES
PROVIDENCIA 2353
SAN ANTONIO .. .. 726 (Local 7).
SAN ANTONIO 790
SAN ALFONSO 73
DIAGONAL CERVANTES ... 875
LOS TRES ANTONIOS 77
IRARRAZAVAL .. .. 2490 (Esq. de Pedro de Valdivia).
GC.-27-V-66

IMPRENTAS

"JES"
Impresos en general. Timbres, bautizos. Diplomas.
ARTURO PRAT 1698-53598.
GC-23-III-66.

"PERFEX"
Calendarios, Facturas, Boletas, Formularios, Rapidez, Calidad
Bascuñán 76 — 92441.
GC.-12-IV-66

JARDIN DE FLORES

"MARIO OSORIO"
Arreglo florales. Iglesias, Canastillos. Bouquets, Coronas.
Irarrávazal 2314.
GC. 31 (5) 66

JUGUETERIAS

"EL AGUILA"
Mayoristas EN Juguetes — Menajes.
MEIGGS 40 — TELEFONO 92271.
GC. 12|IV|66

LENCERIA Y PAQUETERIA

DEPOSITO FCA. NACRUR
Precios de Fábrica.
Puente 613 — Fono 64595.
G.C. 10/III/66

"EL ROSAL".
San Diego 1138.
Surtido completo en lanas. DEPOSITO EDILIO.
GC-23-III-66.

ELIAS NAZAR NASER
Tienda y Paquetería
Meiggs 72 — Teléfono 93819
G.C. 6/IV/66

LETREROS

"FABRICA"
Letreros, acrílicos luminosos. Silck-Screen, Display, Affiches.
Arturo Prat 663 · 393561
GC. 17-III-66

"CASTRO"
Camineros. Dibujos SILK-SCREEN. Exposiciones.
Diez de Julio 1067
GC. 25|3|66

"RUBEN"
Stand. SILK-SCREEN. Dibujos — Affiches
San Francisco 711 — 31551
G.C. 30/III/66

"NATANIEL 2035 — 568802"
Dibujos — Pintura Lisa. Reparaciones muebles. Tapicería — Barniz
G.C. 30/III/66

LIBRERIAS

"PROFESOR — MONMAR"
GRATIS
Solicite catálogos, libros. Ciencias ocultas, Joyas simbólicas.
Arturo Prat 1619
Casilla 5111 — Fono 54131
GC. 25|3|66

"PERFEX"
Artículos escritorio. Utiles escolares. Papel deportivo volantín.
BASCUÑAN 76.
GC.-12-IV-66

"AUSTRAL LTDA."
San Francisco 36 — 381758.
OFRECE
Publicaciones de Unión Soviética.
GC.-2-V-66

LAVADORAS

SERVICIO TECNICO HOOVER
Repuestos legítimos. Precios de Fábrica.
Pedro Valdivia 3398.
GC.-27-V-66

LAVANDERIAS

"LIBERTY"
Lavados en 48 horas.
"CAPITOL"
DRY CLEANING.
Pedro de Valdivia 3336 — 253986.
GC.-12-VI-66.

MAQUINARIAS

"ORNAVEN"
Refrigeración, Balanzas, Bombas Aceiteras. Reparamos. San Francisco 50. Fono 383119.
GC.-2-XI-66.

MALETERIAS

EL VIAJANTE
La madre de todas las maleterías.
PUENTE 741.
G.C. 10/III/66

"SANTIAGO"
Maletas — Bolsas. Composturas — Teñidos.
Brasil 25-B — Fono 64345
G.C. 30/III/66

"MALETERIA"
SAN DIEGO 111.
Fabricación propia. Mayor y menor. Artículos de cuero.
GC.-12-IV-66

REPADORA DE MALETAS Y CARTERAS "SYLVIA".
Composturas, teñidos, Cambios de cierre eclair. Fundas para maletas. Transformaciones de carteras de cocodrilo
Alameda 980, Local 41.
GC. 24|IV|66

"ATENCION"
Para sus vacaciones. El Excursionista. Reparaciones en general.
VICUÑA MACKENNA 853.
GC.-2-V-66

"MALETERIA BRASIL"
Servicio diurno y nocturno. Estuches, Guitarras, Maletas, Bolsos. FABRICANTES Cóndor 1060—81605.
GC.-2-V-66

MENAJE

"CASA HIDALGO"
Artefactos para el hogar. Fensa, Sindelén, Hoover. Radios Philips. Amplias facilidades de pago.
Alameda 1993
GC. 17-III-66

"CASA FAURE"
Artículos para el hogar. Muebles cocina.
CARMEN 315
GC. 12|X|66

"HIDALGO"
Cristalerías, losa, enlozados. Artículos regalo, cocinas.
San Alfonso 4.
GC. 31 (5) 66

MUEBLERIAS

"PRINCETON"
Enchapados funcionales normandos, Dormitorios, Livings, Comedores. CREDITOS
Arturo Prat 1042 . 34726
GC. 17-III-66

"EL CIRCULO".
ARTURO PRAT 571
Muebles de calidad. Precios bajos. GRANDES FACILIDADES.
GC.-23III-66.

"VALMOY"
Depósito Fábrica. Dormitorios, Comedores, Living. Precios sin competencia
Arturo Prat 480
G.C. 30/XI/66

"FABRICA UNIVERSAL"
San Pablo 2863.
Ofertas para comerciantes. TODO E° 10.— Sillas, veladores. Mesas centro.
GC. 31 (5) 66

"HONG — KONG"
Muebles finos de cañas. Modelos exclusivos.
CARMEN 558
GC. 12|IV|66

"NOVIOS"
VISITEN ACAPULCO
Muebles Acapulco. Le dan realce a su hogar. Surtido completo en: Líneas modernas y de estilo. Envíos a provincias.
CARMEN 135 — 34064.
GC. 12|IV|66

"LA NACIONAL"
Modernos estilos. Sólidos, Enchapados, Comerciantes, particulares. Facilidades. NATANIEL 485.
GC.-12-IV-66

"FABRICA MUEBLES". AUSTRAL
Modernos y Estilos. CREDITOS
CARMEN 55 — Fono 382778.
GC.-12-IV-66

FABRICA "MUEBLES MINOND"
Estilos y Modernos. Finos. Pedidos especiales por catálogos.
CARMEN 25.
GC.-12-IV-66

"BRICENO"
Especialidad enchapados. Comedores · Dormitorios. LIVING. Créditos
Lord Cochrane 1134 52132
GC. 24|I|66

MUEBLERIAS

"MUEBLES"
Reparaciones. Tapicería · Transformaciones. Restauración de Barniz
Ñuble 1424 · 569617
GC. 24|IV|66

"MARFIL"
Muebles de pino, Dormitorios, Comedores, Living, Camarotes.
San Isidro 192.
GC. 24|IV|66

"SUPER MUEBLES".
Modernos, estilos. Radios, enceradoras. Refrigeradores. Lavadoras, máquinas coser. CREDITOS. Cuotas iguales.
Arturo Prat 414.
GC. 24|IV|66

"JEFS"
Muebles de mimbre y muebles de caña.
Carmen 319.
GC. 24|IV|66

"FABRICA MUEBLES" DE CAÑA "JOHNSON"
Decoración arte moderno. Living, bares, comedores. Dormitorios, Chaise Longue. Muebles sueltos. Modelos europeos.
Santa Rosa 684.
GC. 24|IV|66

"MOROCCO"
Especialidad muebles Pino. Colchones. Catres cromados
San Pablo 2901
GC. 14-V-66

"BRISTOL"
Living, Comedores, Dormitorios, Estilos Modernos. Muebles Cocina.
INDEPENDENCIA 869.
GC.-12-VI-66.

MUEBLES METALICOS

"ESTANTERIAS"
Sillas, Mimbre. Mesas centro. Licoreras, Repisas, Cajoneras.
CONDOR 962.
GC.-2-V-66

MODAS

"CORONA"
Vestidos desde .. ..15,90 y todo para la dama elegante. CREDITOS
San Diego 862
San Diego 253
Alameda 2826
GC. 25|3|66

"PRINCESA"
Exclusividad chaquetones con espuma Trevira
CARMEN 687, ALTOS — 34504.
GC. 12|IV|66

OPTICAS

"TALLER PRAT"
Cambio cristales. Toda clase composturas. Repuestos.
Arturo Prat 829.
GC. 24|IV|66

PERFUMERIAS

"CHIPRE"
Ofrece: Polvos, Extractos, Colonias, Lacas sueltas. Surtido completo del ramo.
Recoleta 143 — No confunda.
GC. 29-XII-65

PINTURAS

"NUEVA GRANADA"
Pinturas en general. Precios especiales
SAN DIEGO 994
GC. 25|3|66

"OFICINA ALBERT"
Pinturas en general. Departamentos, Casas, Oficinas. Letreros. Afiches, Decoraciones, Barnices
ARTURO PRAT 827 — 31943.
GC.-2-V-66

PLASTICOS

"BOLSAS TODAS LAS MEDIDAS"
Por kilos
San Alfonso 33 — Santiago
Estación Central
G.C. 30/III/66

PESCA Y CAZA

"ARMERIA RICCI"
Surtido completo para cazadores, Pescadores. Reparaciones Generales,
ARTURO PRAT 265.
GC.-12-VI-66.

PERSIANAS

"VENECIANAS"
Venta de repuestos.
10 de Julio 488 — Teléfono 35722
G. C. 23—VI—66

RADIO Y TELEVISION

CASA LOPEZ
Radio — Televisión — Repuestos.
Fono 51614
San Diego 1999
GC. 25|3|66

"INTERMEZZO"
Manfredo Wallach
Phillshave. Autorradios Transistor, radios. Planchas. SERRANO 144.
GC.-12-IV-66.

SERVICIO RADIOS DE AUTOS
Transistores, radioelectrolas. Atención a domicilio
Rey del Solar
Santa Rosa 270 — 35887.
GC. 24|IV|66

RADIO Y TELEVISION

"TELESERVICE"
Reparamos Televisores a domi... Rápida y económicamente
TELEFONO 34622
GC.-24...

"PHOENIX"
Servicio especializado de TOCADISCOS
Reparaciones, Repuestos. VICUÑA MACKENNA 848 — FONO ...
GC.-2...

"AUTO-RADIO" TELEVISION.
Servicio Reparaciones. Radios Alemanas. Múltiples.
IRARRAZAVAL 2381.
GC.-12-VI...

RELOJERIAS Y JOYERIAS

"STUARDO"
Hechuras Transformaciones. Composturas Joyas. Relojes.
Arturo Prat 2039 — ...
GC. 2...

"LEIVA"
Composturas rápidas. Garantía. Joyas. ARTURO PRAT 751, local ...
GC.-12-IV...

"JOYERIA · RELOJERIA"
Reparaciones · Ventas. Permutas · Consignaciones.
San Francisco 407 · ...
GC. 2...

Romanas y Balanzas

"REPARACION — FABRICACION"
Romanas para ganado, camiones.
San Alfonso 20 — ...
G.C. ...

SALONES DE BELLEZA

"LUICIEN"
Tinturas, peinados, cortes. Permanentes, masajes. Atención de 9 a 20.30.
Compañía 1526.
GC. 31 (5)...

"ESCUELA DEL EXITO MARY..."
Academia de Peluquería. Ofrece cursos completos por días, de damas y caballeros. Matrícula abierta todo el día, incluso, domingos y festivos.
Bascuñán 273 y 117.
GC...

SANITARIOS

"MADEMSA"
Muebles cocina, Refrigeradores, Califont, Cocinas. CREDITOS
Arturo Prat 754
GC. 17...

"ARTURO PRAT 1491".
SALAS DE BAÑO.
Blancas, Color. Surtido completo muebles cocina. Lavaplatos desde E° 65,00. Califont, cocinas Gas Licuado.
G.C. 10/...

"JUAN · AUSENSI · y CIA"
MADECO · MADEMSA
Pizarreño.
Serrano 148 · 382783
GC. 24|IV...

"ZENTENO"
SALAS · BAÑO, MUEBLES COCINA. LAVAPLATOS.
SANTA ROSA 33 — 39...
GC.-12-IV...

SASTRERIAS

LAS OVEJITAS NEGRAS
Selección de casimires y confecciones. Créditos.
BANDERA 637.
G.C. 10/...

ALEJANDRO ZUÑIGA
Hechuras y confecciones finas. Artículos finos para vestir. Artículos finos para caballeros. Créditos.
SAN PABLO 1769.
G.C. 10/...

"SOTVALL"
Hechuras de primera. Atención de su dueño. Selecto surtido en casimires. Surtido en pantalones, camisas y corbatas. Transformaciones en general.
Diez de Julio 464 — Fono 3...
A. GC. 29|12...

CONFECCIONES "NAPOTEX"
San Diego 590
Ropa fina para caballeros y niños. Gran surtido: pantalones, ... y abrigos.
Se conceden créditos.
GC. ...

"EL LEON"
Pantalones frescos .. .. ..
Pantalón casimir .. .. ..
SAN DIEGO 1216.
GC.-23III...

TRAJES DE BAÑO

Para trajes de baño SOTOMAYOR 9
100 modelos diferentes
GV. 14-V-66

TARJETAS

"FRESIA"
Ofrece exclusividades. Bautizos, Comuniones, Matrimonios. Personales, Comerciales. Regalos. En sus locales: ... FATIMA ... fanos 1052, local 6. San Antonio 255, local 2 ...
GC.-2...

ACTIVIDAD EN LA PISTA del Club Hípico es intensa en esta época del año. Los preparadores adiestran a sus ejemplares de dos años y el cuidado que se les debe prodigar, es minucioso. En la fotografía, captada por Oscar Rosales, puede apreciarse cómo varias "guaguas" esperan su turno, mientras otras van aprontando.

Autoridades uruguayas aseguran no tener transporte para Yumbel

"Olvidaron" que Chile y Argentina tienen expertas compañías encargadas de llevar y traer ejemplares. Presencia del campeón nuestro les asustó

Una disculpa infantil están aduciendo las autoridades hípicas uruguayas para no trasladar, e invitar, al campeón chileno Yumbel a los internacionales del próximo mes de enero.

Un cable llegado a nuestro país dice textualmente "...Imposible invitar Yumbel. No hay transporte. Lamentamos no tener presencia campeón chileno que daría gran brillo justa nuestra..."

Todo el texto anterior invita a la risa. Chile posee medios de transporte. Argentina, en gran cantidad, también tiene a su servicio compañías encargadas de llevar y traer animales. La Pan American ha dotado un super avión para trasladar ejemplares, los uruguayos "NO SABEN DE ELLO" y, por tal motivo, NO PUEDEN LLEVARSE A YUMBEL.

El cable, entre líneas, deja ver que al nuestro le tienen miedo, y, por ello, su presencia les asusta.

Hablemos de HIPICA

CUIDEMOSLA

Señor Presidente,
Señor Gerente,
Señor Administrador,
Señores Inspectores:

Es motivo principal de todos los que asistimos al Club Hípico, tener siempre una pista de calidad. Es común que la prensa fustigue, a ustedes mismos, cuando ella no se encuentra en la forma que debiera estarlo. Todos tenemos que ...mos para poder ofrecer buenas canchas. Les escribo estas líneas para que ustedes hagan un balance, como nosotros lo hemos hecho, de cuántas personas, el día domingo, cruzan las pistas de carreras de Este a Oeste. El domingo pasado, entre la primera y quinta carrera, nada menos que treinta y cinco (...en Buenos Aires, donde también existe pista de césped, jamás nadie la ... Nadie la pisa...), personas se pasearon por el césped ocasionándole el daño ya imaginable. Nosotros lo hemos visto. No sabemos la razón por la cual ustedes no la quieren ver. Y otra demostración de poca preocupación: En el Club Hípico se termina la jornada hípica y todos, al oscurecer, arrancan de allí y nadie observa nada. Señor presidente, señor gerente, señor administrador, señores inspectores, quédense después de la última competencia y observen cuántas personas se van, a sus casas, caminando, tranquilamente, por la pista. Nadie les dice nada. Incluso corren y se divierten. Hay que ponerle atajo. Preocuparse un poco más. La pista hay que cuidarla, de lo contrario, nunca podremos contar con algo que valga la pena.

UNA LASTIMA

De muy buen corazón estuvo el handicapper de los livianos en el clásico "Prensa de Santiago". El permitir el ingreso de varios de poca campaña, de regulares méritos, permitió cargarle la mano a los mejores. A los que representan la clase. Burgalat, un buen valor de corta campaña, debió cargar con mucho peso. Demasiado (tomamos en cuenta que sólo ganó a Doara ...fuera de su distancia...) y a un regular ...po. Como era de esperar, no asiste a este compromiso, privándosenos de ver a un excelente ejemplar. Centinela y Rucapequén también sintieron el rigor de los kilos, pero ellos "apecharon". Total, no tienen programa y tienen que correr.

NUESTROS AMIGOS

Nuestros amigos nos hacen llegar sus saludos y sus buenos deseos. Por estos días comprendemos que en nuestra línea informativa hemos tomado el mejor camino. De ello nos alegramos. Nos alegramos como los rostros de los pequeños por estos días. Un simple camión. Una ...tilla, o una muñeca de trapo, transforman la cara, el rostro, el alma de los pequeños. Por eso porque la alegría brota y los buenos deseos de paz y prosperidad se ven en todas partes, nuestro último párrafo lo hemos dejado para eso ... Para saludarles en la fecha que está por llegar. Una fecha de amor y felicidad. Un día que une al mundo y estrecha los corazones. Y son nuestros deseos: que la estrella que hace veinte siglos iluminó la noche del nacimiento de Jesús sea, mañana, nuevamente un mensaje de paz, comprensión y amor en cada hogar de todos ustedes. De todos ustedes, amigos de nuestras columnas.

MIQUEL BLACK

SINDICATO PROFESIONAL MIXTO OO. Y EE. "LA NACION"

El martes 21 de diciembre se llevó a efecto la elección complementaria para elegir el director que llenaría la vacante dejada por el director renunciado recientemente. Ante la Inspectora del Trabajo Srta. Gloria Marambio, la elección dio como ganador al señor Orlando Jara Pérez, y la nueva Directiva quedó constituida de la siguiente manera:

Presidente, Miguel Merello Merello
Secretario, Orlando Jara Pérez
Tesorero, José López Clavero
Directores: Esteban Virumbrales V. y Luis Farías Barraza.

La presente publicación, de acuerdo a lo dispuesto en el Código del Trabajo. —— EL SECRETARIO

UN BUS ATROPELLO A LENOX

Había cambiado recientemente de preparador. Sufrió una herida cortante en un muslo.— Florería cambió de preparador.— Tratamientos para Superior, Saxon, Chalons, Barulla y Florita.— En Argentina, L. A. Díaz ganó un clásico.— Enrique Araya no será el jinete de Sorprendido en la Copa Jackson

LENOX, que recientemente había cambiado de preparador y de dueño, fue atropellado por un bus y, como consecuencias de este accidente, sufrió una herida cortante en el muslo izquierdo. Fue tratado de urgencia en la Clínica Veterinaria del Hipódromo Chile, que dirige el Dr. Hernán Gaona Acuña. Está ahora bajo los cuidados de su nuevo trainer, Juan Troya.

YORITA

Esta pupila de Daniel Miranda fue sometida a una observación radiográfica del nudo anterior izquierdo.

BARULLA

Sufrió la aplicación de puntas de fuego y yodo cáustico en el nudo anterior izquierdo.

LAS ROSAS Y MONTE PLATA

Octavio Becerra la llevó a la clínica, en donde se le aplicaron cáusticos en ambas paletas. El mismo tratamiento se le hizo a Monte Plata, de José Santos.

SUPERIOR

Octavio López, que tiene a cargo este ejemplar, lo tendrá en descanso algún tiempo, ya que se le aplicaron puntas de fuego en el nudo de la mano izquierda y en la pata derecha. Además, se le hizo un tratamiento con yodo cáustico.

SAXON

Enrique Beuzenberg tendrá que esperar algún tiempo antes de reiniciar los entrenamientos de este caballo, que tenía un absceso en la tabla del cuello.

FLORERIA

Cambió de preparador. Pasó al corral de José Santos y se le comprobó un hematoma en el brazo izquierdo.

SWIFT

Abelardo Luna tuvo el mismo problema con este caballo. Un absceso en la tabla izquierda del cuello le impedía rendir cuanto era capaz.

TRES PINOS

Es un potrillo de dos años, que prepara Juan Aracena y que recibió puntas de fuego en las cañas anteriores.

DIABLO FUERTE

Fue castrado para ver si así es capaz de responder a lo que se cree de él.

FRESCA

Sufrió un accidente en la pesebrera y tiene una herida cortante en la frente. Se le aplicaron seis puntos. La prepara José Melero.

CHALONS

Se le dio un sondaje laxante a este pupilo de F. Gazmuri. Deberá ser llevado suavemente por algún tiempo.

GANO L. A. DIAZ

LA PLATA (Especial para LA NACION).— Luis Alberto Díaz ganó este fin de semana el premio central disputado en el Hipódromo de esta ciudad, dirigiendo al ejemplar HIDROGENO.

Díaz, una vez más, confirmó sus muchas condiciones al "remar" con demasiadas energías en los metros finales —últimos 350 metros— e imponer a su cabalgadura. Fue largamente aplaudido.

TRIUNFOS CHILENOS EN COLOMBIA

BOGOTA (vía Lufthansa).— Los jinetes chilenos Ramón Cornejo y Víctor Ordóñez, ganaron la primera y cuarta competencia del programa disputado en Hipotecho. Cornejo llevó al triunfo a Casta, pagando un "sport" de 4,30 a ganador, mientras Ordóñez se imponía con Atila, que abonaba 3,60. Ordóñez, en su triunfo, aventajó estrechamente a un elemento dirigido también por Ramón Cornejo. Los otros látigos chilenos, Escudero y Gabriel Saavedra lograron figuraciones.

SORPRENDIDO SIN MONTA

Enrique Araya estaría decidido a no viajar a la temporada porteña, por lo que sus actuaciones se limitarán, solamente, a los hipódromos capitalinos. Sorprendido, elemento que debía dirigir en la "Copa Jackson", no tiene jinete.

EXITAZO EN LA COPA JACKSON

Con la dirección de José Miguel Aravena actuará EXITAZO en los 1.900 metros del clásico Copa Jackson.

NUEVAS MONTAS

Los siguientes nuevos compromisos de montas para las reuniones de los 25 y 26 de diciembre se registraron para el Hipódromo Chile:

SABADO, 25 DICIEMBRE

1a. Carrera. (1) Monna Vanna: A. Parra; (6) Infierno Rojo: V. Bravo.
(8) Musulmán: J. Rojas; y (10) Carmencha: V. Ubilla.
9a. Carrera. (1) Lusitano: C. Sepúlveda y (13) Ambassador: H. Olguín.

DOMINGO, 26 DICIEMBRE

2a. Carrera. (16) Sauternes: J. Barrios y (18) Tirano: R. Hermosilla.
10a. Carrera. (1) Archias: P. Muñoz y (15) Acrílico: J. Toro.

JUAN CAVIERES ACEVEDO ya está en Viña del Mar con una caballada numerosa. Su pupilo Sorprendido no podrá ser corrido por Enrique Araya en la Copa Jackson.

HERMOSA FIESTA DE NAVIDAD EN UN HIPODROMO MEXICANO

AGUA CALIENTE, 22 (UPI).— Se espera hoy una gran concurrencia en el Hipódromo local, y se asegura que todos serán ganadores.

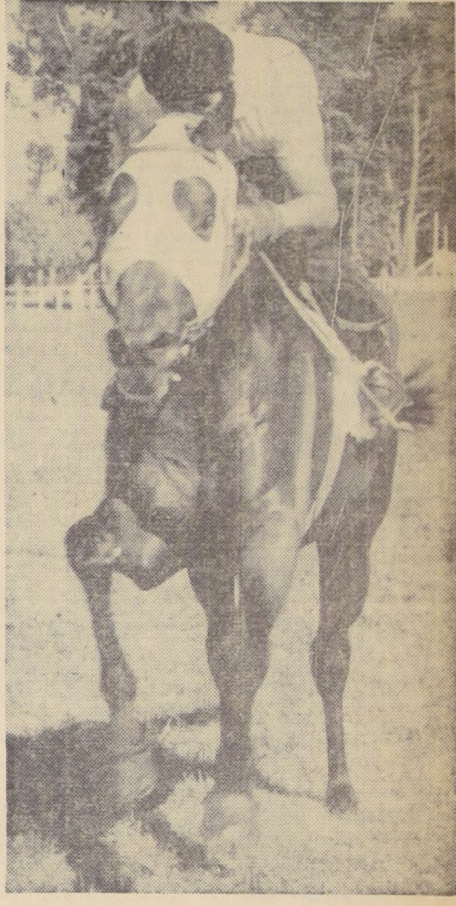
Alrededor de 17.000 personas atravesarán las puertas del hipódromo, pero no para presenciar las carreras. Serán huéspedes de la fiesta de Navidad que todos los años se ofrece a los niños y adultos pobres de los alrededores de Tijuana.

La costumbre fue iniciada hace 19 años por el director del hipódromo, John S. Alessio, un muchacho lustrabotas que se convirtió en uno de los hombres más ricos de la región. La fiesta comenzó con una reunión de 75 personas, y hoy es uno de los acontecimientos privados de su clase de mayor volumen en América del Norte.

A pie o en ómnibus y taxis fletados por Alessio, los pobres llegaron y formaron colas antes de que amenezca, en las pistas del hipódromo. La fiesta comenzó oficialmente al mediodía y terminará mucho después de caer la noche, cuando haya sido entregado el último regalo.

Cada adulto recibirá una bolsa conteniendo carne fresca, pan, azúcar, café, frijoles, harina de maíz, atún en conserva, harina y bizcochos. Para los niños, un juguete y un paquete de dulces navideños.

La fista cuesta el equivalente de 80.000 dólares. Alessio paga los regalos, pero acepta donaciones de tiempo y servicios.



OSCAR SAAVEDRA será uno de los jockeys viñamarinos más solicitados en la temporada grande. Es eficiente, enérgico y tiene experiencia.

3) Aves, animales y pájaros

GRANJA MANQUEHUE HA RENOVADO totalmente sus reproductores y ofrece pollitos de un día: Rhode, Plymouth, Broiler, New Hampshire, hembritas, patitos Pekín y Rouen. Alimentos. Compañía 1271, fono 83591. A-20-III-66|3

4) Automóviles, garajes y vehículos

¿NECESITA DINERO, SEÑOR? Entregue a Jorsacor su automóvil Avenida Bulnes 367. C 31|4

¿QUIERE VENDER SU COCHE o comprar otro? Jorsacor, Avenida Bulnes 367. C 31|4

JORSACOR NECESITA URGENTE automóviles y camionetas, Avenida Bulnes 367. C 31|4

GRAN OCASION, VENDO POR VIAJE Renault Gordini 1962, 43.000 Klm. Perfecto estado. Los Colihües Nº 1470, Vitacura (frente ALMAC). Verlo de 11 a 13 horas. Z. 31|4

8) Arriendos ofrecidos

RESIDENCIAL DE EJERCITO 78, ofrece piezas a pasajeros por días, semanas y meses.. C. 20|8.

9) Compraventas varias

GRAN OCASION, VENDO COCINA eléctrica Mademsa, dos platos, con horno. Estados Unidos Nº 218, 1er. piso. Verla todo el día. Z. 31|9.

¡OPORTUNIDAD! VENDO COCINA a gas de cañería industrial importada, 6 platos, 2 hornos y calentador de platos en perfecto estado, tratar en Inglaterra 1458 (por Independencia). Z. 31|9.

¡OCASION! VENDO EDICION completa sin uso, "El Tesoro de la Juventud", del año 1965, en Tratar en Inglaterra 1458 (por Independencia). Z. 31|9.

SE VENDE COLECCION DE REVISTA Estadio, del N.o 78 al 1.156 a Eº 0,10, fono 462050. Z-31-9

10) Construcción y sus materiales

CORTINAS METALICAS FACORMET, presupuesto, reparaciones, precio fuera toda competencia, puntualidad, atención domicilio y provincia. San Diego 1671, fono 51096, Casilla 7132, Santiago. A. 24|10.

"EMPRESA GIACONI E HIJO" LE ofrece sus servicios de reparaciones de casas, albañilería, estucos, reparaciones, eléctricas, carpintería, ampliaciones e instalaciones comerciales, pinturas interiores y exteriores. Tratar 97904. C 6-III-10

PARA CORTINAS METALICAS puertas plegables y mallas transparentes, reparaciones domicilio atención a provincia, atención especial para zona terremoto. Solicite cotizaciones módicas a Rivadeneira, Arturo Prat 1444, teléfono 568171, casilla 5106, Santiago. C. 9 Enero|10.

REPARACIONES CASAS, PINTURAS, gasfitería, estucos, ampliaciones, Santa Petronila 387. Fono 95915. José Veroiza. C. 23|51

14) Estatutos y legales

HABIENDOSE EXTRAVIADO CHEQUE Nº 1463027 Banco del Estado Principal por Eº 3.154,50, queda nulo por aviso correspondiente. A. 25|14.

JUZGADO CIVIL MAYOR CUANTIA San Miguel, resolución 22 diciembre 1965, concedió posesión efectiva herencia intestada con beneficio inventario de Ramón Migues Búa a hijos legítimos Luisa, Eduardo y Aurora Migues Mateo, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente.— Secretario. A. 23, 24 y 27|14.

QUIEBRA: HECTOR GARCIA LAMAS. Quinto Juzgado Civil de Mayor Cuantía, por resolución de fecha 14 de diciembre de 1965, se tuvo por ampliada la nómina de créditos reconocidos con el siguiente crédito valista: Distribuidora Mundial Chile Ltda., 149,47 escudos. C. 23, 24 y 27|14.

QUIEBRA: VICENTE RAHAL LAMEG. Quinto Juzgado Civil de Mayor Cuantía, por resolución de fecha 27 de noviembre de 1965, se tuvo por ampliada la nómina de créditos reconocidos con los siguientes créditos: Servicio de Seguro Social, Eº 22.043,96, preferente; y, Engel y Cía, Eº 32,40, valista. C. 23, 24 y 27|14.

NOTIFICACION.— Quiebra Eduardo Balharry Porter. Cuarto Juzgado Civil Mayor Cuantía. En solicitud de José Manuel Sánchez, para que se tenga aprobado convenio judicial celebrado 10 noviembre último, Juzgado proveyó "Santiago, 17 de diciembre de 1965. En mérito del certificado que precede y lo dispuesto en el Art. 157 de la Ley de Quiebras se declara aprobado el convenio. Notifíquese por avisos extractados. Gmo. Navas — M. Zaharán".— El secretario. A. 23, 24 y 27|14.

AUTO 22 DICIEMBRE 1965, Juzgado Letras San Bernardo, concedió posesión efectiva herencia intestada quedada fallecimiento Oscar Letuz Crovo herederos legítimos Alejandro Eugenio y Luis Enrique Laluz Katzy, con beneficio inventario, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente, doña Carlota Katzy Farys. 29 diciembre curso, 11 horas, practicaré inventario solemne.— La secretaria. A. 23, 24 y 27|14.

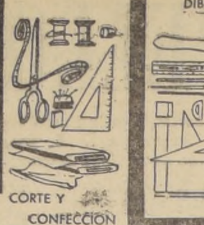
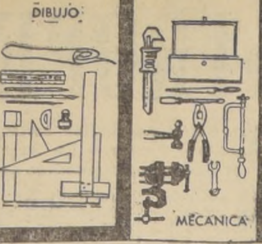
QUINTO JUZGADO CIVIL DE MAYOR Cuantía concedió posesión efectiva de las herencias intestadas dejadas por doña Alicia del Carmen Poblete Aravena y por don Eduardo Bustos Tapia, a la hija legítima doña Gladys del Carmen Bustos Poblete. Z. 23, 24 y 27/14

CUARTO JUZGADO DE LETRAS DE Menores. Cítase a una audiencia de parientes de los menores Pérez Arredondo, Elisa, Emilio, Julia y Magaly, para el día 29 de diciembre, a las 10 horas, en causa Rol Nº 7860, sobre Suspensión de Patria Potestad. Santiago, 21 de diciembre de 1965. El Secretario. Z. 23, 24 y 27/14

QUINTO JUZGADO CIVIL DE MAYOR Cuantía concedió posesión efectiva de la herencia intestada dejada por don José Domingo Vergara Fernández a su cónyuge doña Leontina Bruna del Tránsito Urbina, sin perjuicio de sus derechos en calidad de tal. Z. 23, 24 y 27/14

CON FECHA 21 DE DICIEMBRE DE 1965, el Sindicato Profesional de Talabarteros en Artículos de Soort y Ramos Similares, se llevó a efecto la elección de directorio por el período 1965-1966, ante la presencia del Inspector del Trabajo, señor Héctor Soto Espíndola, quedando como sigue: presidente, Juan Díaz Astete, reelegido; secretario, Guillermo Cajas Barraza, reelegido; tesorero, Juan Torres Muñoz, reelegido; directores, José Fuentes Fuentes y Javier Meléndez Espinoza. La elección se llevó a efecto en Arturo Prat 1490. Se hace la publicación conforme al artículo 378 del Código del Trabajo.— El Secretario. A. 25/14

JUZGADO CIVIL MAYOR CUANTIA San Miguel, resolución 9 diciembre 1965, concedió posesión efectiva herencia intestada de Rosa Mella Ibáñez a hijos legítimos Pedro, Ricardo, Eugenia y Ximena Moreno Mella, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente.— Secretaria. A. 23, 24 y 27/14

14) Estatutos y legales

QUIEBRA: GALVARINO ANABALON Alvarez. Día 24 de diciembre, a las 10 horas, practicaré fracción inventario bienes fallido ubicados en Gran Avenida Nº 9466.— Síndico. C. 23/14

QUEDA ANULADO PAGO CHEQUE 4522642, cuenta 135976-2, Banco Sud Americano, por aviso correspondiente. A. 25/14

ORDEN DE NO PAGO CHEQUES EXTRAVIADOS Banco Sud Americano, Central, serie A-A 4695901 al 4695925, Nacional del Trabajo, Central, serie A-Z-2 4191105. A. 25/14

EL 16 DE DICIEMBRE EN CURSO, ante el Inspector del Trabajo don Ernesto Masana, se constituyó el Sindicato Profesional de Industriales en Cerdos del Matadero Municipal de Santiago. Se eligió la siguiente directiva provisoria: presidente, Celerino Valenzuela Castro; secretario, Ulises Muñoz Cubillos; tesorero, Juan Silva Olmedo; directores, Artemio Aybar Ferreira y Juan González Henríquez. Se da el presente aviso de acuerdo con el Art. 378 del Código del Trabajo. A. 25/14

POR HABERSE EXTRAVIADO LIBRETO de cheques Nº 8044451-475, del Banco del Estado, sucursal Independencia, queda nulo para los fines legales. A. 25/14

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA Ahorro 48328, Banco del Estado, Matucana, perteneciente a Manuel Valenzuela Canales, queda nula por aviso correspondiente. A. 25/14

POR HABERSE EXTRAVIADO CHEQUE serie S.D.A. Nº 25671, por Eº 500, queda nulo por darse el aviso correspondiente. A. 25/14

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA CORVI Nº 9612, perteneciente a Hernando Acevedo Guajardo, queda nula por aviso correspondiente. A. 25/14

HABIENDOSE EXTRAVIADO EL CHEQUE Nº 1111344, serie BB, del Banco de Chile, sucursal La Vega, por la suma de Eº 2.000, queda nulo y sin valor por haberse dado el aviso correspondiente. A. 25/14

PUBLICACION EN EXTRACTO.— Cooperativa de Vivienda y Servicios Habitacionales Los Libertadores Ltda., constituida con fecha 21 de noviembre de 1965, según consta de protocolización ante Notario de Santiago, don Gustavo Infante Lecaros, de fecha 30 de noviembre de 1965. Está compuesta de 20 socios fundadores, de profesión obreros, pertenecientes a la localidad de Maipú, quienes suscriben 2.520 acciones de Eº 10 cada una, y declaran domicilio común en calle 5 de Abril Nº 130, de Maipú. Tiene la finalidad de construir viviendas económicas para sus socios. Su domicilio es: 5 de Abril Nº 130, de Maipú. Su duración indefinida. Tiene un capital suscrito de Eº 25.200,00 y un capital pagado de Eº 1.200,00. Directorio provisional. Consejeros propietarios, señores: Tulio Riquelme, Jorge Díaz, Eduardo Troncoso, Sergio Esquivel, Jorge Ibarra. Junta de Vigilancia, titulares, señores: Jeremías Fuenzalidad, José Lizama y Delia Jiménez. Gerente provincial, señor Januario Cabezas Luco. A. 24/14

POR HABERSE EXTRAVIADO certificados N.os 4029, 3911, 4180, perteneciente bonos Banco del Estado 10,6 o|o, quedan nulos por haberse dado el aviso correspondiente. A 24|14

TERCER JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía, Santiago. Quiebra Jorge Prieto Letelier y Cía. Ltda. Cuaderno Proposiciones Convenio. Dictose siguiente resolución. "Santiago, veinte de diciembre de 1965. Vistos: Con el mérito de los antecedentes, se declara aprobado el convenio.— Eduardo Avello, Juez. — Eduardo Fernández, secretario. A 24|14

CHEQUE N.o 8698299 SERIE AZ-1 de la cuenta corriente N.o 29365-2, del Banco Nacional del Trabajo, girado a nombre de Prensa Latinoamericana, extraviado, queda nulo y sin valor por haberse dado el aviso correspondiente. A 24|14

MERCEDES DE AGUA.— ANTE GO-bernación Departamento Talagante se ha presentado la siguiente petición: Solicitan mercedes de agua subterránea para regadío. Sr. Gobernador: Jorge Tuñón Moreno, Abogado-Agricultor, domiciliado en Huertos de Naltagua de este Departamento; Carlos Risopatrón Moreno, agricultor, domiciliado en el predio Santa Bernardita, ubicado en "La Islita" de Isla de Maipo; y Enrique Barriga Silva, Ingeniero Civil, domiciliado en Santiago, calle La Reconquista Nº 580, a US., con todo respeto exponemos: Que acudimos ante V.S. con el objeto de solicitar dos mercedes de agua subterránea, de 25 litros por segundo cada una, permanentes y continuas, a fin de atender con ellas gran parte del regadío del predio denominado Santa Bernardita (antes Santa Emilia), situado en la localidad de "La Islita", en la comuna de Isla de Maipo, Rol 113-1, que pertenece en común a los suscritos. Esta petición la formulamos en vista de que el fundo aludido cuenta con exiguos derechos de agua en el río Maipo, que se extraen del canal Isla de Maipo, derechos éstos que son insignificantes si se les compara con la extensión del predio, que tiene una cabida aproximada de 40 hectáreas. Que la corriente subterránea en la cual solicitamos estas mercedes, proviene de las napas del sistema hidrográfico del río Maipo, la que, en este caso, corre precisamente bajo nuestro fundo que, en considerable extensión, está constituído por parte del cauce que en otros tiempos ocupaba dicho río, cuando corría en línea recta por el tramo comprendido entre la "Puntilla de Lonquén" hasta el punto denominado "Puntilla de Naltagua". Esta corriente subterránea a que nos referimos es de abundantísimo caudal. Los suscritos no tenemos conocimiento de que se haya otorgado mercedes de agua que afecten a esta corriente subterránea en ninguna parte de su curso. El recorrido de las aguas que se extraigan desde los pozos de captación hasta los lugares de riego será todo dentro de nuestro predio por los mismos canales actualmente existentes y otros que proyectaremos construir, motivo por el cual no será necesario constituir servidumbres. La ubicación de los pozos será la siguiente: Pozo Nº 1: situado a una distancia de 7,25 mts. medidos desde la muralla trasera de la bodega del predio, en dirección Nor-Poniente. Pozo Nº 2: situado cierro por medio a orillas del camino público que conduce desde Isla de Maipo a Lonquén, a una distancia de 168 mts. medidos hacia el Sur-Poniente desde las casas principales del fundo. En vista de lo anteriormente expuesto; y de conformidad con lo preceptuado en el Inc. 2º del Art. 53 y 257 y siguientes del Código de Aguas, solicitamos que se nos concedan las mercedes de agua subterránea a que nos hemos referido para proveer con ellas al riego de nuestro predio denominado "Santa Bernardita", de la comuna de Isla de Maipo, mercedes que se aprovecharán captando las aguas mediante motobombas eléctricas instaladas sobre los pozos de captación. Acompañamos planos y presupuesto de las obras y certificado de dominio vigente. (Fdo.): Jorge Tuñón M.— Carlos Risopatrón M.— Enrique Barriga S.— Al Sr. Gobernador del Departamento de Talagante. A. 24/14

GUIA PROFESIONAL

MEDICOS

DOCTORA NAVARRETE
Señoras: Obstetricia, Ginecología. Vicuña Mackenna 923. Teléfono 35912. Consultas de 16 a 19 horas. GP. C. H|O.

DR GASTON RAMIREZ
Piel. Manuel Rodríguez 56. Fono 68823. H|O. C. PG.

DR. ZOLTAN BERNATH
Enfermedades alérgicas. Asma crónica. Consultas de 3 a 7 P. M., en Pedro León Ugalde 96, Dpto. 73 (por Moneda 1360). Teléfono 86369. GP. 2-1

DR. HERNAN DEL PINO
Enfermedades de Niños. Rayos X.
Consultas de 14 a 16 horas. Mac Iver 142, 2º piso, Oficina 204. Fono 393601. Martes, jueves y sábado.
Domicilio: Fono 496745. Pedir hora.

DR. SANTIAGO AWAD
Cardiólogo
Monjitas 578, departamento B. Teléfono 30407, de 4 a 6. 7-II-66 GP.

DOCTOR MICHEA
ENFERMEDADES NERVIOSAS
Brasil 75. 6—7. 66897. GP. 2|II|66

DR. JOSE FROIMOVICH
Medicina, geriátrica, vejez. Avenida Bulnes 377., Departamento 605. Fono 67176. GP. 31-12.

OCULISTAS

DRA. TOBAR
Moneda 1040 — Oficina 1203. TELEFONO 64837. CONSULTAS 6—7.30 P. M. SABADOS 12—1 P. M. A. GP. XII—29

ORTOPEDICOS

ESTABLECIMIENTO ORTOPEDICO
EDUARDO THEODULOZ
Prótesis sobremedida. Fajas ortopédicas. Medias elásticas. Aparatos Colostomía. Urinales. Piernas, Brazos artificiales. Plantillas, Vendas. Sillas ruedas. Pantinas. CARMEN 105 — 382068. GP. 15-IV-66

VETERINARIOS

DR. SEPULVEDA
Atención a domicilio. Fono 32356. A 18-II-66 GP.

DENTISTAS

DENTISTA RODRIGUEZ
Extracciones, prótesis, inmediatas, coronas, fundas. Rapidez. Compañía 1068, Oficina 1103. Fono 85702. GP. 31-12.

Prótesis dentales, soldaduras, reparaciones inmediatas.
CLINICA DENTAL EDWARDS
Pasaje Agustín Edwards 29, entrepiso 111. Entrada por Ahumada 312, fono 67378. GP. 31-12.

RESTAURACIONES URGENTES
Placas, puentes, reparaciones Clínica Dental "Central", Compañía 1068, Oficina 1103 — 85702. Fono 85702. GP. 31-12.

DENTISTA KRUMM
Prótesis, rápidez. Pasaje Agustín Edwards 29, entrepiso 111. Fono 67378. GP. 31-12.

DR. AGUILAR
DENTISTA
Atiende diariamente en Alameda 2458, Fono 97904. GP. 27-VI-66

SOLDADURAS DE PLACAS
ENTREGA, 30 MINUTOS
Molina 12, esquina Alameda Dr. FROIMOVICH. Fono 90536, sábados abierto todo el día. GP.12-VI-66

EDUCACION

INSTITUTO ENNAILET
Ofrece a Ud. una profesión práctica y al alcance de todos los medios económicos. Peluquería, Modas y recuperaciones con sólo Eº 5 semanales (internados). Arturo Prat 1016. C. GP. 1.o-VIII—1966.

INSTITUTOS PSICOPEDAGOGICOS
PREUNIVERSITARIOS
BACHILLERATOS
HUMANIDADES
IDIOMAS.
Valentín Letelier 20, segundo piso (junto Ministerio Educación). Av. Antonio Varas 731. — 88315. GP.-8-III-66

EDITORIAL PEDAGOGICA INTERNACIONAL
Valentín Letelier 20. 88318. (Junto Ministerio Educación. GP. 10-III

INSTITUTOS
Física, Bioquímica, Matemáticas, Idiomas, Letras.
Valentín Letelier 20.— 88315 (Junto Ministerio Educación) A. GP. 16 marzo

QUIMICA BIOLOGIA MATEMATICAS
Eficiente preparación exámenes. Infante 2950 — 254753. C.P. 24 Dic..

MATRONAS

SEÑORA PHERINY
Lord Cochrane 114. H|O. C. GP.

ABOGADOS

SANCHEZ DEL POZO
Especialmente asuntos matrimoniales, posesiones efectivas, particiones, alimentos, rectificaciones nombres, Cobranza, cheques. Moneda Nº 1137, Oficina 78. Teléfono 80813. H-O C. GP.

RAQUEL KOGAN B.
Toda clase de asuntos. Compañía 1048, 9º piso, departamento "A". Fono 84844. Horas: 18 a 20.

ELIAS NEGHME RODRIGUEZ
Juicios civiles y comerciales. Ahumada 131, Oficina 318. Teléfono 88387. A.-GP.-9-I-66

NULIDADES MATRIMONIALES
Excarcelaciones — Cobranzas.
ABOGADO GUTIERREZ
11-13.15 — 17.30-20.30
San Antonio 427, Of. 1003
Fono 382342. G.P. 19-I-66

FOTOGRAFIAS

FOTO FELIU
Albúmes de matrimonios cumpleaños, etc. ARTURO PRAT 715, Local 23. FONO 383235. GP.-18-I-66

"FOTO EVANS"
Albumes de matrimonio, americanos empastados, fiestas, etc. Monjitas 822, Oficina 5. Teléfono 382907. C. 6-II-66-GP.

TRADUCTORES

UNIVERSIDAD INTERNACIONAL AMERICANA. IDIOMAS.
TECNICO - PROFESIONALES. Valentín Letelier 20. 88815. (Junto Ministerio Educación) GP. 10-III

CLINICAS

CLINICA CAPILAR ENNAILET.
Arturo Prat 1016, Santiago, ofrece a usted un tratamiento para la calvicie único en Chile, caída de pelo, calvicie total y quemaduras. Tratamientos garantidos. Horario especial para caballeros. Reserve su hora: sólo se atienden diez tratamientos diarios. O 7|VIII-6(GP.

PRACTICANTES

LUIS ALDUNATE
PRACTICANTE
Edificio Waldorf, Ahumada 131, departamento 916, teléfono 60828. Atiendo prescripciones médicas en vías urinarias, curaciones, inyecciones. Atención domiciliaria.

OPTICAS

LENTES DE CONTACTO BAJO prescripción médica. Optica ANDRES HAMMERSLEY. Bandera 183 (Subterráneo). Fono 88243. C. 21—I—66 GP.

CONTADORES

PRISCILIANO ORTIZ
Bellavista 7166
Mackenna, Parad. 12 1/2
FLORIDA. GP.-2-I-66

RADIO Y TELEVISION

RADIOS, REPARACIONES, amplificadores, tocadiscos, arriendo amplificadores. San Pablo Nº 1741 y 2836. TELEFONO 97316. C. 24-III (66)

LABORATORIO RADIOTECNICO
Especialidad Reparaciones
24 años experiencia
Victoria 722. Fono 52348. GP.3-IV-66

INSTALADOR AUTORIZADO

ENEAS GRISOLIA
Eleuterio Ramírez 1025. Fono 393395. Instalaciones eléctricas en toda clase de edificios e industrias. Planos presupuestos. GP. 3-11-66|C.

"TECNIGAS"
EDUARDO OBREGON O.
Servicio autorizado por la D. G. de S. E. y Gas. Ofrece transformar su cocina, califont, estufa a gas licuado. San Pablo 1444 y Arturo Prat 1085. Teléfonos 374912-32175. C. GP. 18-II-66

ELECTRICIDAD
Instaladores autorizados, Iluminación, luz, fuerza, instalaciones, reparaciones. San Pablo Nº 1741 y 2836. TELEFONO 97316. C. 24-III (66)

PEDICUROS

AVILES
Pedicuro-Practicante
Clínica - Domicilios - Indoloro
Cumming 662 - 65842. GP.-4- 1-66

RODOLFO LOEWENSTEIN
Pedicuro,
Sistema Dr. Scholl
Estado 360 — 393156. GP. 3-1-66.

14) Estatutos y legales

HABIENDOSE EXTRAVIADO CHEQUES Bco. de Chile-Santiago, K.I. 9624786 al 9624800, Banco Crédito e Inversiones Ñuñoa. B.D. 450924-450925 Banco del Estado de Chile, Victoria; 2318836 al 2318850, quedan nulos. A. 23|14.

ANTE SEGUNDO JUZGADO CIVIL Mayor Cuantía Santiago, presentóse Jaime Ríos Moraga, empleado, Huérfanos 1189, 6.o piso, Of. 1, por sí y en representación Sociedad Sacve Ltda., formulando siguientes proposiciones convenio judicial preventivo: 1º) Abandono total sus bienes, derechos, acciones, poder acreedores, excepción bienes muebles guarnecen casa-habitación calle Rodríguez Velasco 4727; 2º) Designación comisión liquidadora, quien se hará cargo de bienes, derechos, acciones, proceder, liquidación y con producto pagar, íntegramente si pudiere, sin intereses, créditos que forman pasivo, dándosele a Comisión amplias facultades; 3º) Comisión liquidadora pagará créditos valista a prorrata, sin perjuicio de preferenciales; 4º) Comisión se formará por cinco miembros, cuatro representarán acreedores y uno peticionario; 6º) Repartido total producto bienes derechos y acciones del peticionario, quedarán remitidos saldos deuda si quedaren, devolviéndose documentos correspondientes; 7º) Evento pagarse 100% créditos, remanente será restituido por Comisión Liquidadora, sin más trámites a proponente, Jaime Ríos; 8º) Comisión tendrá plazo un año para cumplir cometido, plazo prorrogable por acreedores. Primer otrosí, acompaña inventario bienes, relación de los excluidos convenio, relación juicio pendientes, estado obligaciones y memoria causas directas mal estado negocios; segundo, ofrece información sumaria testigos acreditar peticionario no está declarado reo o condenado; tercero, designa patrocinante apoderado a Luis Ortiz Quiroga. Ilustrísima Corte designó este Juzgado conocer causa, quien proveyó: "Santiago, 13 diciembre 1965. Principal, por deducidas las proposiciones de convenio para la Junta fíjase el 8 de enero próximo, a las 10 horas, y a los otrosíes, como se pide. Publíquese en "La Nación". Papel de Eº 0,50, Nº 13.826. Arancibia. Elia Osorio. Lo que notifico acreedores.— Secretaria. A. 23|14

CON FECHA 16 DE DICIEMBRE de 1965, con la presencia de la señorita inspectora del Trabajo, Georgina Pérez, se llevó a efecto la elección del Sindicato Profesional de Empleados Particulares del Hotel Carrera, por el período 1965-1966, resultando elegidos los siguientes: Mario Becerra Torres, presidente; Jaime Toro Salinas, secretario; Osvaldo Toledo, tesorero; Zoilo Flores Corrales y Carlos Provoste Pizarro, directores. Se hace la presente publicación conforme al artículo 378 del Código del Trabajo.— El Secretario. A. 23|14.

QUEDA NULO CHEQUE SERIE CH. Nº 1568709, del Banco Francés Italiano, de San Bernardo, por extravío. A-25-14

QUIEBRA: CARLOS APEY MENDEZ.— 5.o Jdo. Civil de Mayor Cuantía de Santiago. Resolución 29 de noviembre de 1965, tuvo por ampliada nómina créditos reconocidos con el crédito de Julio Loyola Morales, por Eº 500. Valista.— Secretario. C. 23|14.

HABIENDOSE EXTRAVIADO CHEQUES serie B-A 086661 y 086662, Banco Israelita, sucursal 10 de Julio, y cheque serie B-E Nº 1079132, Banco de Chile, San Diego, quedan nulos por aviso correspondiente. A. 25/14

QUINTO JUZGADO CIVIL CON-cedió posesión efectiva herencia María Magdalena Romero Gatica a Ramón Antonio Molina Romero.— Secretario. A. 23|14.

QUINTO JUZGADO CIVIL CON-cedió posesión efectiva herencia Raquel Bravo Flores a Rosa Alicia Vásquez Bravo, sin perjuicio derechos cónyuge Eduardo Vásquez Muñoz. Inventario solemne practicaré 24 actual, 10 horas.— Secretario. A. 23|14.

QUINTO JUZGADO CIVIL CON-cedió posesión efectiva herencia Carlos Antonio Adaro Didier a Carlos Alberto Cecil y Mónica Virginia Vivianne Adaro Salinero, sin perjuicio derechos cónyuge Fidela Teresa Salinero San Martín. Inventario solemne practicaré 24 actual, 10 horas.— Secretario. A. 23|14.

QUINTO JUZGADO CIVIL.— Cí-tase audiencia 24 actual, 10 horas, parientes José María Pons Domenech, fin deliberar curatela sus bienes.— Secretario. A. 23|14.

QUINTO JUZGADO CIVIL CON-cedió posesión efectiva herencia René Jaime Alvarez Chamorro a María Eugenia Liduina Alvarez Rodríguez, sin perjuicio derechos cónyuge María del Carmen Rodríguez Rodríguez. Tramítase conformidad artículo 33 a 37, Ley 16.271.— Secretario. Z. 24|14.

TERCER JUZGADO CIVIL CON-cedió posesión efectiva herencia Adrián Meneses Navarro a María del Tránsito Contreras Miranda, en el carácter de cónyuge sobreviviente sin perjuicio de los derechos que le corresponda en tal calidad.— Secretario. Z. 24|14.

HABIENDOSE EXTRAVIADO LI-breta CORVI Nº 6457, perteneciente a Reynaldo Fuentes Beltrán, queda nula por aviso correspondiente. A. 24|14.

HABIENDOSE EXTRAVIADO cheque, Serie O.H. N.o 1060734, Banco Español-10 de Julio, queda nulo por aviso correspondiente. A. 24|14.

HABIENDOSE EXTRAVIADO CHE-que N.o 207946, del Banco Crédito e Inversiones de Puente Alto, se dejará nulo. A. 24|14.

POR HABER SIDO HURTADO CHEQUE serie AS 0130923, Banco del Estado, Sucursal Avda. Matta, por la cantidad Eº 250, queda nulo y sin valor, por haberse dado el aviso correspondiente. A. 23/14

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA CORVI 5721, perteneciente a Tulio Villanueva, queda nula por aviso correspondiente. A. 23/14

JUZGADO CIVIL MAYOR CUANTIA San Miguel, resolución 16 diciembre 1965, concedió con beneficio inventario posesión efectiva herencia intestada de María Concha Tejos a hijas legítimas María, Frida, Ana Concha Tejos, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente.— Secretaria. A. 23/14

JUZGADO CIVIL MAYOR CUANTIA San Miguel, resolución 17 diciembre 1965, concedió posesión efectiva herencia intestada de Manuel Díaz a hijas legítimas María y Lilia Díaz Pardo, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente.— Secretaria. A. 23/14

RESOLUCION PRIMER JUZGADO Civil, dieciséis diciembre 1965, declaró que doña Blanca Catalina Mella Mella, sin profesión, domiciliada Mapocho 1774, Santiago, no tiene la libre administración de sus bienes. Nómbrese a Ester Mella Mella curadora general legítima y provisoria. Expediente "Mella, María con Mella, Blanca".— Secretario. A. 23|14.

RESOLUCION PRIMER JUZGADO Civil, veinte diciembre 1965, concedió posesión efectiva herencia intestada de Eduardo Sergio Canales Fuentes, a hijos Eduardo Augusto, María Magdalena y Patricia Violeta Canales Reyes, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente Violeta Elena Reyes Muñoz. Practicaré inventario solemne bienes causante veinticuatro diciembre, diez horas, en mi oficina, Bandera342.— Secretario. A. 23|14.

QUIEBRA NARCISO ARTIGAS Mir.— 4.o Juzgado Civil de Mayor Cuantía. Resolución de fecha 16 de agosto de 1965 el 4.o Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, declaró en quiebra Narciso Artigas Mir, comerciante, domiciliado en calle Antonio Varas Nº 2274, de esta ciudad. Quienes tengan bienes o papeles pertenecientes al fallido deben entregarlos, dentro de 3.o día, al Síndico de Santiago, bajo pena ser considerados encubridores o cómplices quiebra. Adviértese al público que no debe hacer pagos ni entregar mercaderías al fallido, bajo pena nulidad de los mismos. Acreedores residentes en Chile deben verificar créditos y preferencias dentro de 30 días, bajo apercibimiento legal. Notificaciones por avisos se harán en el diario "La Nación".— El Secretario. C. 22, 23, 24, 27 y 28|14.

QUIEBRA SOCIEDAD RAIMUNDO Bilbao y Cía. Ltda.— Juzgado Civil de Mayor Cuantía de San Miguel. Resolución 30 de octubre de 1964, tuvo por propuesta fecha cesación de pagos, en día 16 de marzo de 1961.— Secretario. C. 24|14.

QUIEBRA: GERONIMO BRIGNAR-dello Herrera.— 5.o Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago. Resolución 19 de mayo de 1965, declaró en quiebra a don Gerónimo Brignardello Herrera, comerciante, domiciliado en Avda. Independencia Nº 556, de esta ciudad, y|o calle Eduardo de la Barra 664, La Serena. Quienes tengan bienes o papeles pertenecientes al fallido deben entregarlos, dentro tercero día, al Síndico, bajo pena ser considerados encubridores o cómplices de la quiebra. Adviértese público no debe pagar ni entregar mercaderías al fallido bajo pena nulidad de los mismos. Acreedores residentes Chile deben verificar créditos y preferencias dentro 30 días, bajo apercibimiento legal. Notificaciones por avisos se harán en "La Nación".— Secretario. C. 22, 23, 24, 27 y 28|14.

JUZGADO CIVIL MAYOR CUANTIA San Miguel, resolución 20 diciembre 1965, concedió posesión efectiva herencia intestada de Elena González Donoso a hermanos legítimos Andrés, Enrique y Justo González Donoso y sobrinos legítimos Olga y Víctor Vargas González.— Secretaria. A. 24/14

ASOCIACION DE PANIFICADORES DE Santiago. Se cita a Junta General Ordinaria de la Asociación de Panificadores de Santiago, para el lunes 27 del mes de diciembre en curso, a las 17 horas, en Conferencia Nº 461. Las materias que se tratarán en esta Junta General Ordinaria son las siguientes: 1º Elección del Consejo Directivo; y 2º Materias de orden general. A. 24/14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEDIO posesión efectiva herencia Augusto Elten Weller a Irmgard María y Violeta Elida Elten Schopf, sin perjuicio derechos cónyuge Erika Erna Margarita Schopf Kehle. Inventario solemne practicaré 27 actual, 15 horas.— Secretario. A. 24/14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEDIO posesión efectiva herencia Agustín Guajardo Vásquez a Agustín, Aliro, Benjamín, Alicia del Carmen y Rosa Guajardo Bettancourt, sin perjuicio derechos cónyuge María Zoila Bettancourt Salazar. Beneficios Ley 16.271. Secretario. A. 23/14

NOTIFICACION.— TERCER JUZGADO Civil Mayor Cuantía Santiago. Autos 1441-64. Corporación Reforma Agraria con Pino Castillo, Luis. Resolución Contrato. Dictose sentencia veintitrés agosto 1965, acogiendo demanda fs. 10, con costas; y, en consecuencia, se fija para la restitución del inmueble el plazo de cinco días hábiles contados desde que la sentencia pueda cumplirse. En consecuencia, notifico a don Luis Pino Castillo, sentencia mencionada.— Secretario. A, 24/14

14) Estatutos y legales

HABIENDOSE EXTRAVIADO CHEQUE serie S. Nº 455825, Banco Sud Americano, por Eº 200,00, queda nulo por aviso correspondiente. A. 23|14.

LA COOPERATIVA DE CONSUMOS "Los Nogales Ltda", en formación con domicilio de Cap. Gálvez 4060, y de duración limitada, constituida el 21 de mayo de 1965, según consta de la escritura ante Notario don Arturo Carvajal E. y modificada por escritura del 29 de noviembre de 1965 consta a la fecha con 200 socios que suscriben 10 acciones de Eº 5 c|u con un capital suscrito de Eº 10.000 y pagados de Eº 5.250, y cuya distribución de los remanentes y excedentes es el siguiente: 5 o|o Reserva de Fondo Legal; 5 o|o Fondo de devolución de acciones; 2 1|2 o|o Fondo de educación Cooperativo. Esta Cooperativa está organizada y dirigida por pobladores y consideramos que no es simplemente un almacén de distribución, sino que queremos lograr a través de la cooperación de todos nuestros asociados, un mejoramiento en las condiciones de vida, tanto en lo económico, material, cultural y en general acerca de todos los beneficios sociales que podamos alcanzar, porque estamos convencidos de nuestro movimiento cooperativo es integral, tiene filosofía, método y táctica de acción que le permite valorar las características de la persona humana, cuya dignidad vale más que todo capital material.— Consejo de Administración: Consejeros en propiedad: Agustín Moreira G., Olga Uribe, Orlando Troncoso J., Flora Galdámez, Raúl Vásquez. Gerente, Arturo Cariceo Silva. Junta de Vigilancia: Titulares, Alfredo Gallardo, Olga Inostroza C. Suplentes: Magdalena Enríquez, Inés Guajardo, Constanza Gumucio. Santiago, 21 de diciembre de 1965. A 22, 23, 25|14

QUIEBRA: LUIS HEREDIA MENARES.— Cuarto Juzgado Civil de Mayor Cuantía. Resolución 3 de diciembre de 1965, recaída en solicitud Síndico de Quiebras de Santiago, resolvió: Vistos y atendiendo el mérito de los antecedentes se acoge lo pedido a fs. 13, y se declara el sobreseimiento definitivo. Notifíquese esta resolución por avisos.— Secretario. C. 23|14.

HABIENDOSE EXTRAVIADO CHEQUE C. Nº 2950480, Banco Sud Americano. queda nulo por aviso correspondiente. A. 23|14.

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEDIO posesión efectiva herencia Amadora Bustamante Pacheco a Clodomiro del Carmen, Juan Domingo, David y Daniel Ernesto Farías Bustamante; José Miguel, Amadora de las Mercedes, Hilda del Rosario, Sergio Fernando, Héctor Eduardo y Patricia del Pilar Farías Farías, en representación de Miguel Farías Bustamante; y María Adela, Amelia del Carmen, Luis Rodolfo, Olga del Rosario Farías Mora, en representación de Julio Segundo Farías Bustamante.— Secretario. A. 24/14

15) Fábricas diversas

NOVIOS, COMPREN SUS ARGOLLAS en la fábrica más antigua de Chile. Casa Sostin Nueva York 66. C. Ind.|15

FABRICA DE MARMOL RECONSTITUIDO, Lavarropas, cubiertas, bancos y jarrones. Juan Colina Moreno. Irarrázaval 291, Santiago. A-24-15

ARMANDINI, PRIMERAS ACADEMIAS Profesionales del Peinado. Matrícula abierta. Ahumada 131, 7º piso. A. 4/III/66/18

18) Instrucción y Educación.

"ACADEMIA HENRY"
Cursos rápidos. Peluquería, Teatinos 750. C. 5|18.

"HENRY"
Internado moderno. Teatinos 750. C. 5|18.

"HENRY"
Caballeros y niños. Teatinos 750. C. 5|18.

"HENRY"
Permanentes. Peinados. Corte. Teatinos 750. C. 5|18.

"HENRY"
Peluquería señoras. Bascuñán 333. C. 5|18.

MODAS, SASTRERIA, CAMISERIA. Método práctico y rápido. Catedral Nº 1257. A. 30/18

PELUQUERIA PARA SEÑORAS, CABALLEROS. Cursos completos e intensivos. Catedral 1257. A. 30/18

INSTITUTO "ALONSO FIGUEROA", Catedral 1257. Empiezan cursos rápidos de Taquigrafía, Dactilografía, Contabilidad. Solicite informe. A. 30/18

20) Libros, estampillas y útiles de escritorio

CAMBIO, COMPRO, VENDO, REVISTAS y novelas. "El Rebelde". Gabriel Jerez Mena. Arturo Prat 2018. Santiago. C-8-VIII-66|20

25) Máquinas de coser

SIN PIE, MAQUINAS SINGER. AHORA o nunca. Precios rebajados, hasta 19 meses. Eº 22 mensual. Victoria 1074. C. 5/1/66/25

30) Muebles y útiles.

ANTONIO GUICHE B.— DECORADOR de interiores, livings, comedores y dormitorios. Antigüedades. Agustinas 1494, Santiago. C. 27 (febrero 66)|30

300 ESCUDOS, SOFA, MEDALLON antiguo, vendo. Recoleta 279. A. 23|30.

31) Música, pianos e instrumentos

GUITARRA DE CALIDAD. Fábrica, Esperanza 1053. A. 31|26.

38) Peinados, belleza y modas.

"ARMANDINI", LAVADO, CORTE Y peinado. Sólo Eº 1.— Indispensable presentar este aviso. Ahumada 131. "Armandini". A. 26 XII 38

PESTAÑAS POSTIZAS, MAQUILLAJE SE atiende solamente por hora, fono 86081, Ejército 102, Dpto. 15. A-31 38

VALPARAISO:

Paradero Valencia de los FF. CC. servirá a más de 20 mil personas

Ubicado a 30 kilómetros de Valparaíso, será inaugurado el lunes próximo, con asistencia del Ministro de Economía, Subsecretario de Transportes, parlamentarios y otras autoridades

VALPARAISO.— El próximo lunes será inaugurado el Paradero Valencia de los Ferrocarriles del Estado, ubicado a 30 kilómetros de este puerto, en la línea férrea a la capital. Este nuevo paradero de los Ferrocarriles viene a satisfacer una antigua y muy sentida aspiración de un amplio sector de más de 20 mil personas que viven en la Población Valencia y en los alrededores, y que por años sufrían toda clase de inconvenientes para trasladarse a sus sitios de trabajo en este puerto o en Viña del Mar.

La creación de este Paradero se debe a la labor que para ello realizaron los parlamentarios demócratacristianos de Valparaíso, y, **muy especialmente, al diputado Eduardo Sepúlveda, quienes así han dado solución a un problema bastante agudo.**

El Paradero ha sido construido en terrenos cedidos por don Francisco Valencia a la Empresa de Ferrocarriles del Estado, y con donaciones hechas por el Ministro del Interior y por la Municipalidad de Quilpué, cuyo Alcalde, Pedro Rojas, hizo entrega de la suma de Eº 2.500. Además, los propios pobladores han colaborado con su trabajo personal a efectuar labores tales como el emparejamiento del terreno, y la Empresa de Ferrocarriles, por su parte, se interesó en terminar cuanto antes esta obra.

La inauguración se realizará el lunes, a la llegada al Paradero Valencia del tren llamado el Arratia, a las 18.40 horas, el que sale de este puerto a las 18.15. Además de este tren, se detendrán diariamente en ese Paradero, los siguientes trenes: el que viene desde Quilpué, a las 6.30 horas; el que sale desde Valparaíso, a las 12.10, y el que pasa a las 14 horas y que viene desde Quillota.

Al acto inaugural concurrirán el Ministro de Economía; el Subsecretario de Transportes, el Director General de los Ferrocarriles del Estado, Luis Falcone; el Vicepresidente de la Caja de Previsión de los FF. CC., Rafael Romero; parlamentarios de Valparaíso y autoridades de la provincia.

AQUI... EL PUERTO

REPARTO DE JUGUETES DE POLICLINICA.— La Policlínica de la Parroquia San Luis del Cerro Alegre realizará hoy jueves a las 11,30 horas su reparto anual de juguetes a hijos de las personas que beneficia gratuitamente con su atención. 200 niños serán agasajados con esta Fiesta de Navidad, y, además juguetes, donados por la Intendencia y Caritas del Campo, recibirán caramelos reunidos por la Junta de Vecinos del cerro.

NAVIDAD EN EMPRESA PORTUARIA.— Ayer se efectuó en la Empresa Portuaria la fiesta navideña dedicada a los hijos del personal, en la cual fueron festejados 5.000 niños.

PASCUA EN SOCIEDAD DE REHABILITACION.— La Sociedad de Rehabilitación, que realiza en esta ciudad una positiva obra a favor del niño lisiado para reincorporarlo y hacerlo útil a la sociedad, realizará hoy también su Fiesta de Navidad para alegrar a numerosos niños que recibirán juguetes y golosinas, junto al gran Arbol de Pascua, que se ha levantado para ellos en la sede de la Sociedad, en Avenida Brasil. La fiesta se efectuará a las 19.30 horas de hoy.

DONACION DE JUGUETES.— El 24 del presente se efectuará un reparto de juguetes en esl Deportivo Florida, del Cerro Florida, organizado por el Centro de Madres y Club Deportivo, donde los niños serán festejados con una velada en su honor y se les entregarán golosinas y otros obsequios. El acto se ha fijado para las 15 horas y los niños que asistirán son de 1 a 6 años de edad. Por otra parte, en el Cerro Cordillera, el Centro de Madres "Lila de Montedónico" inaugurará hoy día un Retablo de Navidad en la cancha municipal "Abelardo Contreras Núñez" con la participación de alumnos de los Padres Franceses y Monjas Franceses de Viña. El 28 se realizará reparto de juguetes a las 14 horas donados por el Comité de Navidad que preside la esposa del Intendente, Eliana de Vicente.

EN PABELLON DANIEL COOPER.— Los enfermitos del Pabellón "Daniel Cooper", tuvieron también su fiesta de Navidad organizada por el Centro de Madres del Pabellón mencionado y que se efectuó ayer en medio de la alegría de los niños. A las cuatro de la tarde, se les entregaron juguetes y dulces y varios payasos los entretuvieron. Igualmente se presentaron variedades preparadas especialmente para los pequeños enfermos.

PASCUA NAVIERA.— Los hijos de los empleados y obreros de Cías. Navieras asistieron ayer a unas once y reparto de juguetes y golosinas en el local de calle Cochrane, con motivo de Navidad.

FIESTA EN ADUANA.— Más de 600 niños, hijos de funcionarios d e la Superintendencia, Aduana de Valparaíso y Aduanas de Frontera, fueron ayer objeto de una brillante fiesta de Navidad, organizada por la Asociación Nacional de Empleados de Aduanas.

LAS BARRANCAS:

NORMALIZADO ABASTECIMIENTO DE AGUA POTABLE EN POBL. SAN PABLO

LAS BARRANCAS.— Una cuadrilla de veinte operarios de la Dirección de Obras Sanitarias, a cargo de un funcionario técnico de esta repartición, efectuó el martes pasado los trabajos de reparaciones de la cañería matriz, que había privado del suministro de agua potable durante días a la población San Pablo, de esta comuna. En pocas horas quedó reparada la rotura, normalizándose el servicio.

Esta situación, que se había prolongado más de lo necesario, había causado gran alarma en este populoso sector, creyéndose en los primeros momentos que la Empresa de Agua Potable de Santiago era la encargada de ejecutar las reparaciones del caso. Luego se estableció que nada tenía que hacer, porque no atiende esta comuna, y que le correspondía a la Dirección de Obras Sanitarias.

Por otra parte, de inmediato Relaciones Públicas de esa repartición envió una nota a LA NACION, dejando en claro que a la Empresa de Agua Potable de Santiago no le correspondía hacer las reparaciones de la cañería matriz rota, porque no atiende a esa comuna. Señalaba también que debía ejecutarlas Obras Sanitarias.

Junto con la normalización del servicio de agua potable, los vecinos del sector se reunieron, acordando enviar una nota de agradecimientos a LA NACION por la pronta acogida a sus reclamaciones, haciendo posible que ellas fueran atendidas con la prontitud que el caso requería.— (Fernando Baraona, corresponsal).

Transporte peruano "Callao" recaló en Valparaíso

VALPARAISO (UPI).— En arribada forzosa estuvo en Valparaíso el transporte de guerra peruano "Callao".

El "Callao" recaló a mediodía para recoger al práctico Rafael Rumie, quien lo guiará por la zona de los canales, zona por la que viaja la nave peruana.

El transporte, muy similar al transporte "Pinto", de la Armada Nacional chilena, es de tamaño un poco mayor; siguió su viaje ayer, a las 16 horas.

OVALLE.— VISITA DE EMBAJADOR YUGOSLAVO.— **El Embajador de Yugoslavia, Moric Romano, en compañía de su esposa Budimka de Romano, visitó esta ciudad en carácter oficial. Durante su breve permanencia se le ofreció un cóctel y una comida en el hotel de turismo.** EN EL GRABADO **se pueden ver al Embajador, su esposa, al Gobernador de Ovalle, Waldo García; su esposa y el presbítero Luis Rodríguez en compañía de residentes de Ovalle que homenajearon al ilustre visitante. (Foto Jaime Valenzuela, Rodolfo Krausser, corresponsal especial).**

Pobladores de Colina analizaron sus problemas en Cabildo Abierto

COLINA.— En la plaza de esta localidad se realizó un cabildo abierto que contó con la asistencia de delegaciones de toda la comuna, a saber: Chacabuco, Las Canteras, Estación Colina, Los Ingleses, Esmeralda y todas las poblaciones de la localidad y regidores.

En primer lugar, el representante del Sindicato de Canteros, José León Parra, se refirió a las necesidades de su sector, compuesto de 740 personas, quienes viven desde el año 1912 en dicho lugar en mejoras por ellos mismos construidas. Ahora pretenden que la dueña del fundo les venda un pedazo de terreno donde levantar una población definitiva con luz y agua potable.

A continuación el representante de la Población Los Ingleses, Dionisio Aravena, señaló el abandono en que vive su sector y en la falta de ayuda para algunos damnificados, que esperan sean atendidos prontamente. También dijo que su población, cuyos habitantes tienen títulos de dominio provisorio del Ministerio de Tierras, no desean ser erradicados, ya que ello agravaría el problema habitacional de Colina.

Posteriormente usó de la palabra el presidente de los pobladores de Las Canteras, quien recalcó lo expuesto anteriormente por el señor León, en el sentido de que es necesario solicitar la intervención gubernativa para adquirir los terrenos necesarios en dicha localidad, que les permita vivir en forma digna.

Juan Chandía, de la Población Chile, denunció la falta de responsabilidad de algunos patrones, que a los obreros que trabajan con ellos no les imponen sus imposiciones en la Libreta de Seguro, causándoles un grave perjuicio. Al mismo tiempo, señaló la falta de trabajo y la mala remuneración, cuando la hay.

El presidente de la Junta Comunal de Vecinos, don Raúl Benavides, reiteró la total independencia de esa institución, al margen de toda actividad política o credo religioso, y señaló que ese organismo quiere una revolución en libertad tal como lo ha señalado el Presidente Frei. Expuso que todos los problemas expuestos en dicho cabildo serán remitidos a la brevedad posible al señor Ministro del Interior y autoridades comunales.

Finalmente, el regidor Manuel Rojas expuso los principales problemas de la comuna, ofreció su apoyo a todas las iniciativas de bien comunales, instó a que periódicamente se dialogue con las autoridades para buscar solución a sus problemas.— (El corresponsal).

Nueva directiva de Círculo de Vistas de Aduana: Valpso.

VALPARAISO.— Nuevo presidente del Círculo de Vistas de Aduanas de Chile, fue elegido en elección que desarrolló a lo largo del país, y para el período 1966-1967.

La nueva mesa directiva que se constituirá el próximo 10 de enero, quedó formada de la siguiente manera: presidente, César Córdova Oyarzún; directores: Sergio Almonacid Verdejo, Julio Escobar Escobar, Francisco González Rojas, Víctor González Selanio, Mario Maas Melo y Datán Venegas Zamora.

El nuevo presidente del Círculo de Vistas, sucede en el cargo a Leopoldo Zuljevic Levrin, quien se desempeña en la actualidad como jefe del Departamento de Organización y Métodos de la Superintendencia.

El señor Zuljevic, se desempeñó en el cargo de presidente del Círculo de Vistas, por espacio de cuatro años, época en la que actuó también como presidente del Tribunal de Disciplina de la ANEF.

Necesidades de Cerro Barón conoció Intendente: Valpso.

VALPARAISO.— El Intendente Enrique Vicente realizó ayer una visita al cerro Barón, para verificar la forma en que un numeroso grupo de pobladores se desenvuelve en dicho cerro y de cuya situación fue impuesta la primera autoridad de la provincia.

Los pobladores, agrupados en núcleos marginales que se han improvisado inseguras viviendas sin garantía alguna en cuanto a condiciones de higiene y estabilidad, recibieron con gran satisfacción la visita del Intendente, que acompañado del coronel Alberto Aranda comprobó que estas familias viven en forma subhumana, con casas que están prácticamente labradas en el cerro mismo.

Charlas para enseñar a comprar dan buen resultado: Puerto Varas

PUERTO VARAS.— El Comando Departamental contra la Inflación de Puerto Varas ha desarrollado una activa labor en dicha ciudad durante el último tiempo. Se encuentra en pleno funcionamiento una Central de Compras de Abarrotes, que agrupa a 16 comerciantes minoristas del lugar. En su poco tiempo de actividad los comerciantes asociados a ella han visto incrementar sus ventas en un porcentaje que va del 20 al 50%.

Por otra parte hay que destacar el trabajo realizado por ocho Comités de Barrios, donde personeros del Comando Provincial de Llanquihue y del Comando Departamental de Puerto Varas, han realizado un ciclo de charlas. En ellas se ha dado a conocer los objetivos de CONCI, la forma cómo la comunidad debe integrarse a esta campaña destinada a estabilizar los precios y derrotar el flagelo inflacionario.

También en ellas se han reunido las dueñas de casa a quienes se les ha enseñado a exigir precios, calidad, el lugar donde hacer sus reclamaciones y la necesidad de comparar por kilos y no por un escudo o medio escudo, como se acostumbra en la provincia.

En Llanquihue se dieron charlas en reuniones a las que concurrieron Centros de Madres, Juntas de Pobladores y Centros Comunitarios.

Se llevaron a efecto varias reuniones de CONCI con la Central de Compras, se tramitaron los préstamos en el Banco del Estado de Puerto Varas, ya que el Banco de Osorno y La Unión de Llanquihue, que es el único del pueblo y en el cual tienen cuenta corriente todos los miembros de la Central, no opera con este tipo de préstamos.— (El corresponsal.)

San Fernando:

Círculo de Fuerzas Armadas en Retiro eligió su directiva

SAN FERNANDO.— Recientemente en su sede social ubicada en Quechereguas Nº 1064 de esta ciudad, el Círculo del Personal en Retiro de la Defensa Nacional y del Orden, eligió su directiva que regirá sus destinos por el período de 1965-1966, el que quedó integrado así:

DIRECTORIO ACTIVO

Presidente, Agustín Labbé Díaz; vicepresidente, Pantaleón Cornejo Escalona; secretario, Alejandro Romero Flores; prosecretario, Oscar Silva Amigo; tesorero, Máximo Benavides Gamboa; directores, José Mora Bustos, Ramón López Bravo, Carlos Saldaña Liñán, Orlando Ortiz Contreras y Roberto Carreño Arévalo.— (El corresponsal.)

LA CISTERNA.— CANDIDATA A REINA INFANTIL.— **En el Centro Ana María Yunisic, de la población Clara Estrella, se están efectuando elecciones para designar la Reina Infantil que presidirá las próximas fiestas de Pascua. Una de las candidatas con más opción a este reinado infantil es la simpática pequeña de 5 años de edad, Elizabeth Donoso Urzúa, domiciliada en calle Huasco Nº 6962, que aparece en el grabado.**

AVISOS ECONOMICOS

48) Remates y Citaciones.

REMATE. RESOLUCION QUINTO JUZgado Civil Mayor Cuantía, señaló el 6 enero próximo, 10 horas, para efectuar remate propiedad calle Emilio Delporte 1184, inscrita fojas 2974, Nº 4888, año 1936. Minimúm Eº 9.464,66, dos tercios avalúo actual. Bases y antecedentes, autos Vera Lauro con Gutiérrez Pedro.— Secretario.
A. 23/48

REMATE.— CUATRO ENERO PROximo, diez horas, saldrá remate ante Segundo Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago inmueble Avenida José Pedro Alessandri N.o 4917, comuna Ñuñoa este departamento. Minimum, Eº 83.600, pagaderos, 50 o|o contado y saldo doce cuotas iguales y sucesivas cada dos meses, contados fecha subasta. Garantía, 10 o|o mínimum. Bases, antecedentes, Secretaría Tribunal, juicio ejecutivo 9288 "Banco Español Chile-Mujica Garcés y Cía. Ltda.— Secretaría.
A 23|48

50) Sastreria y confecciones

"SASTRERIA PAREDES" OFRECE HEchuras finas de ternos, abrigos. Especialidad sobre medidas. Precios módicos. Santa Rosa 1118.
C. 3/IV/66/50

HECHURAS FINAS 75. TRANSformaciones, composturas, virados. Facilidades. Trabajos garantidos. San Diego 965. Local 36. Galería Sur.
C. 5|1|66|50

"FERREYRA SPORTS". CORTE perfecto. Terminación impecable. Hechuras finas. Facilidades. Puente 761, 2º piso, oficina 4.
C. 7|50.

51) Servicio para el hogar.

"BAZAR DOS MUNDOS".— CRISTALEría, menajes, cuchillería, enlozados, artículos para regalos. Visítenos sin compromiso, San Pablo 1666.
C. 16|51 (66)

LAVADORAS, ENCERADORAS, Jugueras, excelentes facilidades. Victoria 1074.
C. 5|23-1-(66)

REFRIGERADORES, CREDITOS, 17 cuotas. Victoria 1074.
C. 5|23-1-(66)

MUEBLES DE COCINA - FINA terminación, Lavaplatos - Botiquines - Mesas - Sillas - Pisos. Recoleta 279.
C. 7 Enero|51.

COCINAS GAS LICUADO, CREditos sin pie, Victoria 1074.
C. 5|23-1-(66)

TINTORERIA LAVANDERIA "SICARGI". Ofrece sus amplios servicios de limpieza en seco; alfombras, cortinados, todo lo relacionado para su hogar. Precios especiales: Restaurantes, Clínicas y Hoteles, consulte teléfono 383816. Lira 263.
C. 15 Dic.|51.

TINTORERIA "LA PRIMAVERA".— Ofrece sus servicios a sucursales hoteles e internados especialidad en teñidos limpiados al seco y en vapor. San Pablo 3602.
C. 3 enero|51

FUNDAS, CORTINAJES, TAPICErías, barniz a domicilio. José Veroiza. Fono 95915, Santa Petronila 387.
Z. 30|51.

52) Talleres diversos

GAS LICUADO POR SOLO Eº 100 Transforme su cocina Arturo Prat N.o 1085.
C. 5-II-1966 52

TECNIGAS, ARTURO PRAT 1085. Transforma su cálifont de gas a gas licuado.
C. 18 Feb. 1966|52.

TECNIGAS SAN PABLO 1444. Ofrece transformar a gas licuado su cálifont, cocina eléctrica, gas de parafina para gas licuado.
C. 18 Feb. 1966|52.

REPARACIONES DE MUÑECAS IMPORtadas y nacionales, cambio de pelucas, reparaciones de paraguas. Rosas 1157, Santiago.
A. 29 enero 52

TECNIGAS. SAN PABLO 1444 Trasforma su cocina de gas de cañería a gas licuado, por 100 escudos.
C. 18 Feb. 1966|52.

"VIKTOR", (PROFESIONAL).— ARREgla camisas, hechuras, venta cuellos, puños caballeros y niños. Merced N.o 767, local 19.
C-18-2-66-52

TRANSFORMACION A GAS LIcuado, cocinas, califont, estufas, San Pablo 1444.
C. 5-II-1966|52.

53) Varios no clasificados

CALZADO, CALLE MONJITAS 822, oficina 14.
C-6-VII—1966|53

ARCHIVO MERCURIO, TEMAS, PAGInas, fecha, agentes provincias; Suscríbase. Sucre 3172.
A-30-53

FORRADO DARCY'S SE RENUEva la badana sucia, Monjitas 822, oficina 14, fono 392239.
C-6-VII—1966|53

FORRADOS DARCY'S, MONJITAS 822, oficina 14.
C-6-VIII-1966|53

SE CAMBIA SUELA Y TACO MONjitas 822, oficina 14.
C-6-VII-1966-53.

CALZADO FIESTA, MONJITAS 822 oficina 14.
C-6-VIII—1966|53

SE TRANSFORMA EN UN LINDO calzado fiesta, Monjitas 822, oficina 14.
C-6-VII—1966|53

MANDE SU CALZADO VIEJO A Monjitas 822, oficina 14.
C-6-VII—1966|53

CHILENICE LA NAVIDAD, REgalando artículos de huaso. Visite Talabartería "LA SUREÑA", encontrará el regalo que busca. Av. Matta 847. Fono 384442 Stgo.
A. 22|..

58) Joyerías y relojerías

"BELLO HORIZONTE". 21 DE MAyo 617, local 6, entrepiso, teléfono 380301, se tallan piedras preciosas y semipreciosas, agua marina, topacios, etc. Agatas lapislazuli ¡Y no olvide para su suerte ágatas!
C 19|II|66|58

"AVELLAN RELOJERO". COMPOSTUras, cronómetros, despertadores. San Antonio 446, 2.o piso, oficina C.
C-22-XII-58

"RELOJERIA JOYERIA CAPITOL". Hacemos toda clase de composturas. Relojes. Vidrios de forma óptica garantizados. Precios módicos. Independencia 234. Fono 374680.
C. 7|58.

CAJA NACIONAL DE EMPLEADOS PUBLICOS Y PERIODISTAS

SECTOR PUBLICO

Los imponentes jubilados afectos al Art. 63 de la Ley 10.343 y 18 de la Ley 15.386 (75% del sueldo de actividad), deberán presentar declaración jurada de sus rentas, para proceder al cálculo de la diferencia de revalorización de pensión que le correspondería, en conformidad con la modificación introducida en el Art. 24 de la Ley Nº 16.258.

LAS DECLARACIONES DEBERAN ENTREGARSE EN BERNARDO O'HIGGINS 1371, 2.o PISO, SUBDEPARTAMENTO PENSIONES EN CURSO.

VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

BEN CASEY

GUIA DEL VERANEANTE

HOTELES EN VIÑA del MAR

HOTEL VIÑA DEL MAR
Plaza Parroquia 325. Teléfono 883612-Casilla 587.
VIÑA DEL MAR
10 % Rebaja por 2 días.
20 % Rebaja por 5 días.
Sobre Tarifas Oficiales.
BAÑOS TURCOS
VIÑA DEL MAR
Subsuelo del HOTEL. Aire Acondicionado — Peluquería Señoras — Piscina — Masajes — Cajón, etc.
GV.-5-II-66

MOTEL VON SCHROEDERS
Acogedor, con reconocida cocina.
50 HABITACIONES, 50 Baños.
TELEFONOS.
VON SCHROEDERS 392
Teléfono 80036.
GV.-5-II-66

HOTEL "ESPAÑOL"
Sigue atendiendo como siempre a Su distinguida clientela.
TELEFONOS 85145—46.
PLAZA VERGARA 191.
GV.-5-II-66

HOTELES EN VIÑA del MAR

"FRANCE"
Ubicado en el CORAZON DE VIÑA DEL MAR
Frente a la Estación.
ALVAREZ 7 4 6.
TELEFONO 80068.
GV.-5-II-66

"CHALET SUISSE"
Restaurant, Salón de Té.
ACOGEDOR CONFORTABLE
TELEFONO 80535.
VILLANELO 3 9 5 (Por Alvarez)
GV.-5-II-66

Residenciales EN VIÑA del MAR

RESIDENCIAL "LUCY"
Ofrece piezas amobladas. c|s. Pensión.
MATRIMONIOS O PERSONAS SOLAS
VALPARAISO 92
GV.-5-II-66

Residenciales EN VIÑA del MAR

"BALIC"
Tres cuadras del Casino
OFRECE
Confortables piezas Amobladas.
COMIDA DE PRIMERA
2 NORTE 398
TELEFONO 80917
GV.-5-II-66

EXCURSIONES

"TURISCOVAL"
Balnearios vecinos.
Circuitos Recreativos.
VALPARAISO - VIÑA
PLAYAS
ERRAZURIZ 780.
TELEFONO 57587.
FRENTE ESTACION PUERTO
GV.-5-II-66

HOTELES EN VALPARAISO

"IBERIA"
AVENIDA BRASIL 1709.
TELEFONO 2184.
Pleno Centro, Frente Plaza de la Victoria.
Acomodaciones c/s. Pensión.
PRECIOS MODERADOS.
GV.-5-II-66

HOTELES EN VALPARAISO

"LANCASTER HOTEL"
HABITACIONES
Con Baño Privado. y Teléfono.
CHACABUCO 2362.
TELEFONO 8391-2.
GV.-5-II-66

ROLFS
Familiar, Confortable Económico.
AGUA CALIENTE-FRIA
Todas las habitaciones
UBICACION CENTRICA
SERRANO 520.
GV.-5-II-66

"HERZOG"
Comida Española-Chilena.
ATENDIDO POR SU DUEÑO.
Tres minutos ESTACION PUERTO.
BLANCO 395
TELEFONO 4799.
GV.-5-II-66

"CECIL"
Atención Esmerada.
SERRANO 591
Esquina PLAZA SOTOMAYOR.
Teléfono 3747-Casilla 1578
GV.-5_II_66

HOTELES EN QUINTERO

HOTEL "PRINCIPAL"
Atención de su dueña.
Señora OLGA vda. de VILLARROEL.
ALONSO DE QUINTERO 363.
GV.-5_II_66

HOTEL QUINTERO Y BOITE LE CAVE
Viveros Propios.
21 DE MAYO 1383.
TELEFONO 127.
GV.-5_II_66

"TURISMO MONACO"
Atención Preferente.
DE SUS NUEVOS DUEÑOS.
21 DE MAYO 1530.
GV.-5_II_66

SU ALMANAQUE COMERCIAL

TEJIDOS FINOS

"VENTAS MAYOR Y MENOR"
VESTIDOS FINOS, LANA E HILO,
Teacher de Banlón
SU FABRICA
Bellavista 211, esquina Loreto.
Frente Club de Tenis.
GC.-23|II-66.

FABRICA DE TEJIDOS MONICA
Batas, chalecos, poleras en hilos y lanas. Finas terminaciones. Por mayor y menor.
BANDERA 865, (Relojería Cornejo)
GC.-10-III-66

FABRICA DE TEJIDOS "CHILTEX"
San Diego 878.
Ventas por mayor y menor.
Comerciantes: Precios especiales.
GC-23-III-66.

"GARZA"
Especialidad tejidos.
Hilos y Lanas.
San Diego 530 - 634
GC. 17-III-66

"FRANCESA"
Chaquetones, Encajes damas, Pullover Esquiadores
Yacar a máquina.
56 modelos.
Avenida Matta 1049
G.C. 30/III/66

FABRICA DE TEJIDOS "CORSI"
Modelos exclusivos.
Hilos — lanas
BASCUÑAN 54
ALAMEDA 2837
CARTAGENA — ESMERALDA 136.
GC. 12|IV|66

"LA FAMA"
Para comerciantes los precios más bajos en plaza.
"Cólericos", Eº 17,00
Pura lana
San Diego 1220.
GC. 24|IV|66

"ROMA"
Faldas Terrilene . . 16,00.—
Beatles . . . . . 12,00.—
San Diego 1983 — 55908.
GC. 24|IV|66

"PENELOPE"
Tejidos - Finos. Modelos, Colores Exclusivos Italianos.
PRECIOS DE FABRICA
ROBERTO ESPINOZA 1159.
GC.-27-V-66

TINTORERIAS

"EL CARMEN"
Alfombras.
Limpieza — rapidez.
Economía.
Teñidos al día.
CARMEN 177 — 36690.
GC. 12|X|65

"LAS NOVEDADES"
San Francisco 425 — 382651
ESPECIALIDAD:
Teñidos — cortinajes.
Lutos — Limpiados.
GC. 12|IV|66

TINTORERIA "FRANCE"
San Isidro 598. Limpiados secos, Teñidos, Gamuzas, Cueros.
GC.-2-V-66.

"TINTORERIA LAVANDERIA" "EL CISNE BLANCO"
Irarrázaval 1377-491428. Especialidad ropa blanca. Interior de hombre y mujer. Servicio Domicilio.
GC.-27-V-66

"LAFAYETTE"
Especialidad en Teñidos, Limpiados.
Todos Colores.
IRARRAZAVAL 305-465568.
GC.-27-V-66

"LUTECIA"
Limpiados al seco.
Alformbras, gamuza.
Trajes novia.
Seriedad, economía.
Irarrázaval 2137—252043.
GC. 31 |(5) 66

TIENDAS

EL POPULAR
Tienda y zapatería
SAN PABLO 3073.
G.C. 10/III/66

LA CASA BLANCA
NOVIAS: Especialidad en trajes de novias, tocados, bouquets, azahares, partes de matrimonios
Extenso surtido en tarjetas para bautizos y ajuares para guagüitas. Gran stock en artículos de primera comunión, al detalle y por mayor.
Depósito de medias. En sus dos amplios locales.
PUENTE 742 y 764.
G.C. 10/III/66

"KHALILIEH".
Fábrica de Confecciones: Damas-Caballeros. Pantalones-camisas-faldas. Blusas-Enaguas, Pintoras, Banlón, todos tipos. Perfumes. Ventas mayor y menor. Precios a mayoristas. Santa Filomena 548.
GC.-23|II-66

TRANSPORTES

"LA RAPIDA
MUDANZAS
Dentro y fuera de Santiago.
Especialidad en mobiliario fino.
CAJAS FONDOS
Avenida Matta 365, fono 34664
GC. 24|IV|66

VIDRIERIAS

"ROMA"
Vidriería y Fábrica, Espejos. Vidrios a domicilio. Cubiertas para muebles. Arreglos-Hechuras Espejos. Teléfonos: 67671 - 87887.
ROSAS 1236.
GC.-23|II-66

VIDRIOS
RAPIDAS COLOCACIONES A DOMICILIO
Cualquier cantidad.
Chalets, edificios.
En cualquier punto,
Santiago y fuera.
Vidrios planos Giraudo.
Jofré 387, esquina Lira.
Fono 30403.
GC. 24|IV|66

ZAPATERIAS

CARAFI
¿Quiere usted crecer? Compre calzado elevador, lo hará 5 centimetros más alto. Exclusivo.
PUENTE 500.
G.C. 10/III/66

CARAFI
El mejor surtido para damas, caballeros y niños.
PUENTE 500.
G.C. 10/III/66

LUCERNA
Calzado fino: Damas, caballeros y niños.
PUENTE 628.
G.C. 10/III/66

ZAPATERIAS

EL NUEVO MUNDO
Para niños más surtido.
SANTO DOMINGO 959.
G.C. 10/III/66

CALZADOS VERONA
Vende barato, muy barato, con descuento.
SAN DIEGO 390 — FONO 65695.
G.C. 10/III/66

¿QUIERE USTED ECONOMIZAR? en Almacenes EL PILAR debe comprar. SAN PABLO 3039.
GC.10-III-66.

MANUFACTURAS "RAMBLER"
Calzados. Depósito de fábrica.
SAN DIEGO 1256.
GC-23-III-66.

"CALZADO CON NEUMATICO"
Valen la mitad.
Duran el doble.
San Alfonso 14
G.C. 30/III/66

"CALZADOS GLORIA"
Especialidades en calzados de señoras, caballeros y niños.
Siempre novedades.
San Alfonso 65
G.C. 30/III/66

"EL POPULAR"
Camisería y Zapatería.
Camisas — Pantalones.
Calzado para señoras, caballeros y niños.
Precios especiales a comerciantes.
San Alfonso 68
G.C. 30/III/66

"LA LIQUIDADORA"
Depósito de calzado plástico.
Precios especiales comerciantes.
MEIGGS 49 — TELEFONO 96252.
GC.-IV-66.

"CALCIPLAS"
Ventas mayor y menor.
Precios especiales para comerciantes.
SAN ALFONSO 29.
GC. 12|IV|66

"ORQUIDEA"
Calzado de lujo para damas.
ARTURO PRAT 718 — 382507
GC.-2-V-66

"RAMIRES"
Medidas a mano "Caballeros".
Amplio Stock.
SAN PABLO 1261.
GC.-12-VI-66.

"PINUCA"
La legítima zapatilla
Solamente en Irarrázaval 3267
Fabricación propia
G.C. 23—XII—65

VENTA PRIVADA

En virtud de lo dispuesto por el Art. 176 de la Ordenanza de Aduanas, se ha ordenado efectuar la Venta Privada de lo siguiente:
Trescientos noventa y ocho (398) kilogramos de

"COCO RALLADO"

Esta mercadería se encuentra a la vista del público en la Aduana de Santiago — Morandé Nº 672—, tercer piso. Se fija plazo de 8 días para que los interesados presenten la correspondiente proposición.

ADMINISTRADOR DE ADUANA.

SERVICIO NACIONAL DE SALUD

ESTA DIRECCION GENERAL HA RESUELTO DEJAR SIN EFECTO EL LLAMADO A CONCURSO DEL CARGO QUE A CONTINUACION SE INDICA:

ZONA V SALUD SANTIAGO
HOSPITAL DEL TORAX
1 cargo 4 horas Tisio-Radiólogo Jefe de Servicio, 10% Responsabilidad, 20% Esp. Pel. Rol 1.884 M.

DIRECTOR GENERAL

SERVICIO SEGURO SOCIAL

A LOS PENSIONADOS

Durante el año 1966 las pensiones se empezarán a pagar en las fechas que a continuación se indican:

ENERO .... día [illegible]
FEBRERO .... " [illegible]
MARZO .... " [illegible]
ABRIL .... " [illegible]
MAYO .... " [illegible]
JUNIO .... " [illegible]
JULIO .... " [illegible]
AGOSTO .... " [illegible]
SEPTIEMBRE .... " [illegible]
OCTUBRE .... " [illegible]
NOVIEMBRE .... " [illegible]
DICIEMBRE .... [illegible]

DIRECTORA GENERAL

ATRIMONIO IENSEN CUADROS-
EZANILLA SOTO.—

OSITA BEZANILLA SOTO, cuyo matrimonio con el señor ...acio Iensen Cuadros se efectuará hoy, a las 19,15 horas, ...la Parroquia del Sagrado Corazón. Serán padrinos de la ...ia don Eduardo Bezanilla Benavides y señora Rosita Soto ...Bezanilla y del novio, general (R) Eduardo Iensen Franke ...señora Lucía Cuadros de Iensen. Bendecirá la ceremonia ...Rvdo. Padre Fernando Karadima. Testigos por parte de la ...ia: Eduardo y Alberto Bezanilla Soto, Gloria Bezanilla de ...anes, Oscar Andrés Illanes Edwards, Laura Bezanilla de ...anilla, Rosa Sanhueza de Soto, Guillermo Bezanilla Bena...es, Mario Bezanilla Benavides, Onofre Lillo Astorquiza, ...illermo Lazcano Fuenzalida, José Antonio y Jorge Soto ...nhueza, Alfredo Soto Torres, Carlos Borrowman Sanhueza, ...rmen Gloria Claro Lira, Verónica Cruz Herreros, Marta ...a Anguita Salas, Carmen Gloria Hurtado Espinola, Maruja ...nster de la Maza, Pilar Cereceda Troncoso, María Teresa ...a Donoso y María Isabel Trivelli Fresno. Testigos por ...rte del novio: Alfredo Cuadros Cerda, Elsa Riofrío de Cua...os, Carlos Franke Fisher, Manuel Cuadros Cerda, Juan de ...s Plaza Cerda, Pedro Jensen Franke, Clementina Echeve...a de Cuadros, Alberto Matthei Schilling, Eloísa Cuadros de ...mizaga, Rebeca Jullian de Franke, Aída Jensen de Kurth, ...no Hess Daetz, Patricia Iensen de Hess, Ernesto Costa ...ster, Pablo Iensen Cuadros, Enrique Matthei Jensen, Car... Alberto Franke, Eugenio Torres Band, Gastón Hurtado ...gaño, Alfredo Larraín Vial, Roberto Barahona del Solar, y Arturo Aguirre Lecaros.

NOTAS SOCIALES

por Jorge Rojas Fergie

COCTEL DE LA SOCIEDAD ANGLO CHILENA.—

Hoy, a las 19 horas, tendrá lugar en el Prince of Wales Country Club, el coctel y ceremonia de entrega de las Espadas donadas por la Sociedad Anglo-Chilena a los Oficiales que egresaron con la primera antigüedad, de las escuelas militares, naval, **aviación y carabineros. Se ruega a los socios adherir en el Banco de Londres y** América del Sud y Prince of Wales Country Club.

ENFERMOS.—

Continúa enferma de cuidado la señora Anita Riesco de Valdés.

— Restablecido, se encuentra el señor José M. Larraín Pérez-Cotapos.

NACIMIENTO.—

Ha nacido un hijo del señor Raúl Mozó Valdivieso y de la señora Raquel Covarrubias de Mozó.

MATRIMONIO CONCERTADO.—

Ha quedado concertado el matrimonio de la señorita María Inés Alonso Budge con el señor Francisco Javier Delpiano Pérez-Canto. Hicieron la visita de estilo, don Ramón Delpiano Gutiérrez y la señora Olga Pérez-Canto de Delpiano. Bendijo las argollas, el Revdo. Padre Víctor Delpiano, S. J.

EN MEMORIA DE LA SEÑORA VICTORIA GARCES DE GARCIA.—

Mañana se oficiará en memoria de la señora Victoria Garcés de García, una misa por el eterno descanso de su alma, a las 19,30 horas, en la Iglesia de San Francisco, Londres esquina Alameda.

VIAJEROS.—

De Viña del Mar ha regresado la señora Carolina Ortúzar de Covarrubias.

—A Bulnes ha viajado don José Larraín Gandarillas.

—A Vicuña, donde fijará su residencia, la señora Marta Guzmán García Huidobro.

COMIDA EN LA EMBAJADA SUIZA.—

El Embajador de Suiza, señor Sven Stiner y señora Henriette Dupuy de Stiner ofrecieron en su residencia una comida a un grupo de sus relaciones sociales.

DE ESTADOS UNIDOS.—

Ha regresado de los **Estados Unidos la señora Carmen Silva de Rogers**, acompañada **de su hija Carmen María.**

MATRIMONIO.—

Hoy, a las 19,30 horas, será bendecido en la Parroquia de Nuestra Señora de Los Angeles, el matrimonio de la señorita Constanza Lira Sanfuentes con el señor Manuel Silva Acevedo.

NOTA: No se enviaron partes.

COCTEL.—

El señor Joaquín Urrutia Alamos ofreció en su residencia, un coctel el domingo pasado, a un grupo de sus amistades.

EN EL INSTITUTO CHILENO-FRANCES DE CULTURA.—

Al margen de la exposición de pintura francesa contemporánea, Jean Le Moal presentará esta tarde, a las 18 horas, en la sede del Instituto, Agustinas Nº 719, películas de la obra y de la personalidad de cuatro de los pintores exponentes: Georges Braque, Edmond Pignon, Jean Bazainey Jean Le Moal. A continuación de esta presentación, el artista francés presidirá un foro con la participación de representantes de la crítica, de la enseñanza y de la vida artística de Santiago. Entrada libre.

PARTE DE MATRIMONIO.—

Circula el siguiente parte matrimonial:

—Ernesto Frías Meneses y Adriana Schilling de Frías participan a Ud. el matrimonio de su hija Patricia de la Paz con el señor Federico Joaquín Duerr Reutter y le invitan a la ceremonia religiosa que se efectuará el domingo 26 de diciembre, a las 18,30 horas, en la Iglesia Alemana, Avenida Lota Nº 2330.

ALMUERZO EN EL HOTEL CRILLON.—

El grupo de periodistas y agentes de viaje que en octubre último fueron invitados por la British United Airways (BUA) a Inglaterra con motivo del viaje inaugural de esta línea británica entre Santiago y Londres, ofreció ayer en el Hotel Crillon un almuerzo de afecto y agradecimiento al Gerente para Sudamérica de The Pacific Steam Navigation Company (Agente de BUA en Chile), señor David Revel Dick, y al Gerente en Chile de la firma, señor Francisco Vilarrubias. Ofrecieron la manifestación, el Director de "El Mercurio", don René Silva Espejo, y el periodista señor Julio Martínez, expresando el agradecimiento de todos los integrantes de la delegación, por las finas atenciones recibidas en Londres por parte de los personeros de la línea británica. Agradeció a nombre de la compañía británica el señor Revel Dick, poniendo de relieve el agrado de la línea aérea BUA por el éxito de esta jira, realizada con propósitos de acercamiento entre Chile e Inglaterra. Asistieron las siguientes personas: María Eugenia Silva Carvallo, Emma Litvak, Kathe Richter, Emma Dubraucic de Gómez, Mabel Lehmann, Olive Parr, Anita Westermayer, René Silva Espejo, Nicolás Velasco del Campo, Jorge Pinochet, Enrique Sánchez Matte, Clement Hallyer, Malcolm Henderson, Humberto Malinarich, Alfredo Valdés, Mario Fuenzalida Koster, Fernando Sahli, Edwin Harrington, Adolfo Yankelevich, Carlos de la Sotta, Patricio Amigo Parada, Sergio Brotfeld, Julio Martínez, Hernán Solís, Arturo Smith, Edgardo Santibáñez, Charles Wilkins, Anthony Terry, Charles Pimentel, Nils Steinsapir, Germán Mills, y Alfredo Aceituno. Excusaron su inasistencia, la señorita Gloria Domínguez, el general Evaristo Gómez y los señores Eduardo Tironi, Orlando Cabrera y Octavio Lomboy. EN EL GRABADO, un aspecto de la reunión. De izquierda a derecha: Anthony Terry, Olive Parr, Mario Fuenzalida Koster, y Patricio Amigo Parada, Jefe de Informaciones de LA NACION.

¡"EL ARTE DE AMAR"!

Chispeante comedia Universal en fascinantes colores que triunfa en los cines Astor y York en segunda semana con censura mayores de 14 años. Un reparto excepcional: ANGIE DICKINSON... JAMES GARNER... ELKE SOMMER... DICK VAN DYKE. ¡En tecnicolor!

La escena corresponde a la película del sello Universal "EL ARTE DE AMAR". Se ambienta en el París existencialista y muestra las intimidades alegres del diario vivir de gente joven y despreocupada. Es una producción de Ross Hunton, que puede estimarse como una comedia de perfiles definidos. Junto a las bellas Elke Sommer y Angie Dickinson, los galanes de moda de Hollywood: James Garner y Dick Van Dyke. Prosigue en segunda semana en los cines Astor y York.

COMPAÑIA SUD AMERICANA DE VAPORES

JUNTA GENERAL EXTRAORDINARIA DE ACCIONISTAS

Por acuerdo del Directorio y en conformidad a los artículos 19, N.os 7, 23, 33 y 47 de los Estatutos Sociales, cítase a los señores accionistas a Junta General Extraordinaria para el día 7 de enero de 1966, a las 11 horas, en las oficinas de la Compañía en Valparaíso, calle Blanco N.o 895, con el objeto de tratar las siguientes reformas a los Estatutos:
Substituir el sistema de renovación parcial del Directorio por el de renovación total, y
Modificar la frecuencia de las sesiones del Directorio.
Para los efectos antedichos será necesario reemplazar los artículos 9, 10, 22 y 36 de los Estatutos Sociales e introducir todos los cambios que sean necesarios en dichos Estatutos para llevar a efecto los objetivos anteriormente señalados.
Con motivo de esta Junta General, el Registro de Accionistas permanecerá cerrado desde el día 28 de diciembre de 1965 hasta el 7 de enero de 1966, ambas fechas inclusive.

EL PRESIDENTE

Ministerio de la Vivienda y Urbanismo

CORPORACION DE LA VIVIENDA

PROPUESTAS PUBLICAS

PROVISION DIVERSAS HERRAMIENTAS E IMPLEMENTOS PARA LAS OBRAS DE AUTOCONSTRUCCION DE LAS POBLACIONES "JOAO GOULART", COMUNA DE SAN MIGUEL DE SANTIAGO, Y "PATRIA JOVEN", DE RANCAGUA, CON UN TOTAL DE 240 VIVIENDAS

Se solicitan propuestas públicas para la provisión de herramientas e implementos destinados a las Poblaciones de Autoconstrucción "JOAO GOULART", de SAN MIGUEL de SANTIAGO, y "PATRIA JOVEN" de RANCAGUA, con un total de 240 viviendas.
ENTREGA DE ANTECEDENTES: Desde el miércoles 22 de diciembre de 1965, de 14.30 a 17 horas, en la Sección AUTOCONSTRUCCION, calle Arturo Prat N.o 80, 2.o piso.
APERTURA DE PROPUESTAS: El día 30 de diciembre de 1965, a las 16 horas, en la Oficina del Jefe de la Sección AUTOCONSTRUCCION, Arturo Prat N.o 80, 2.o piso.

EL VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

GUIA DEL ESPECTADOR

TEATROS

ANTONIO VARAS, Morandé 25 (61200) 19.30 horas: Instituto del Teatro de la Universidad de Chile: "La Remolienda", de Alejandro Sieveking.
SILVIA PIÑEIRO, Tarapacá 1161 (89352) — 19 horas: "Juani en sociedad".
MARIL, Huérfanos 786 (397907). — 19 y 22 horas: Cía. Leguía-Córdoba: "Alérgico a las mujeres".
PETIT REX, Huérfanos 735 (31144).— 19.10 y 22.10 horas: Cía. de Comedias Susana Bouquet presenta: "Coco".
LA COMEDIA, Merced 349 (391523). 19 horas: ICTUS presenta: "La cantante calva", de Eugene Ionesco. Agregado, Cine Experimental USA.

REVISTAS

COUSIÑO, San Ignacio 1249 (50657). — 19.30 y 22.30 horas: Cía. de Revistas "Humoresque".
OPERA, Huérfanos 837 (30176).— 19, 21.40 y 23.15 horas: Compañía de Revistas Musicales BIM-BAM-BUM, presenta: "Prohibido tocar".
PICARESCLE, Recoleta 348 (372606). — 19.30 y 23 horas: Cía. de Revistas Strip-Tease.

CINES
(HORARIO FIJO)

CALIFORNIA, Irarrázaval 1564 (498061) — 17, 19.45 y 22.30 horas: Rumbo al infinito. Noticiarios y agregados. Mayores y menores.
CENTRAL, Huérfanos 930 (33555). — 15.15, 19 y 22 horas: La mujer de paja. EE. UU. Drama. Suspenso. Mayores de 18 años.
DUCAL, Agustinas 777 (35375).— 14.30, 18.15 y 22 horas: La novicia rebelde. EE. UU. Comedia. Musical. Mayores y menores.
EGAÑA, Los Guindos 3368 (471026). — 19 y 22 horas: Sam, el sinvergüenza. EE. UU. Cómica. Mayores de 18 años.
EL GOLF, Apoquindo 614 (480046).— 19.15 y 22.15 horas: Johnny X. Inglesa. Policial. Mayores de 14 años.
ESPAÑA.— 14, 16.15, 19 y 22 horas: La verbena de la paloma. Española. Musical. Colores. Mayores y menores.
GRAN PALACE, Huérfanos 1176 (60082) — 18.15 y 22 horas: Mi bella dama (My Fair Lady). Noticiarios y agregados. Mayores y menores.
HUERFANOS, Huérfanos 930 (33555). — 15.15, 19 y 22 horas: Mary Poppins. EE. UU. Walt Disney. Musical. Mayores y menores.
LAS CONDES, Noruega 6316 (484067). — 19.15 y 22 horas: La reina y su zángano. Italiana. Comedia. Mayores de 21 años.
LAS LILAS, J. de Dios Vial 1299 (43116).— 18.45 y 22.15 horas: La sangre llama. EE. UU., acción. Mayores de 14 años.
LIDO, Huérfanos 680 (34366).— 13.30, 16, 19 y 22 horas: Mil rostros tiene el amor. EE. UU. Comedia. Colores. Mayores de 21 años.
METRO, Bandera 137 (83361).— 13, 16, 19 y 22 horas: Nuevo festival de Tom y Jerry. Mayores y menores.
ORIENTE, Pedro de Valdivia 099 (41345). — 19.15 y 22.15 horas: Sam, el sinvergüenza. EE. UU. Comedia. Cómica. Mayores de 18 años.
PACIFICO, Huérfanos 1147 (62921).— — Cerrado por reparaciones.
PEDRO DE VALDIVIA, Pedro de Valdivia 1713 (43948).— 18.30 y 22 horas: Zorba el griego. EE. UU. Drama. Mayores de 18 años.
REGINA, Vicuña Mackenna N.o 624 (36097).— 19 y 22 horas: La sangre llama, EE. UU., aventuras, mayores de 14 años.
REX, Huérfanos 735 (31143-31144).— 15, 19 y 22 horas: Becket. Mayores de 18 años.
SANTA LUCIA, Av. B. O'Higgins 615 (34718).— 15, 19 y 22 horas: En busca del paraíso. EE. UU. Cinerama. Menores.

ROTATIVOS

ASTOR, Estado 257 (392112).— Rotativo desde las 11 horas: El arte de amar. EE. UU. Comedia. Colores. Mayores de 14 años.
ALCAZAR, Brasil 373 (80122).— Rotativo desde las 13 horas: Verano apasionado. Pieles, mujeres y ladrones. Reto al destino.
ALAMEDA, Av. B. O'Higgins 2987 (91254).— Rotativo desde las 13 horas: Audacias juveniles. El caudillo rebelde. Amores y aventuras de Alí Babá.
A. ALESSANDRI, Av. B. O'Higgins 2879 (96848).— Rotativo desde las 11 horas: La flecha apache. EE.UU. Acción. Menores.
AMERICA, Ñuble 390 (52443).— Rotativo desde las 14 horas: Pilotos suicidas. A hierro y fuego. Chile-Ecuador partido completo jugado en Lima.
ANDES, Irarrázaval 435 (43811).— Rotativo desde las 14 horas: El tesoro del ahorcado. La ley de los valientes. Prófugo del amor.
AVENIDA MATTA, Avda. Matta 618 (51455).— Descanso del personal.
BAQUEDANO, Plaza Italia 073 (31787) —Rotativo desde las 14 horas: Los 3 Chiflados dan la vuelta al mundo. El hombre pacífico. El tirano de la frontera.
BLANCO ENCALADA, Blanco Encalada 073 (31787).— Descanso del personal.
CAPRI, Monjitas 825 (392414).— Rotativo desde las 14 horas: La diosa de fuego. Bandidos de la estepa.
CARRERA, Avda. B. O'Higgins 2151 (86685).— Rotativo desde las 14 horas: El tren. Un disparo en la sombra.
CERVANTES, Matías Cousiño Nº 134 (381894).— Rotativo desde las 11 horas: 007 contra Goldfinger. EE. UU. Acción. Mayores de 14 años.
CINELANDIA, Puente 540 (67532). — Rotativo desde las 13 horas: Escucha mi canción. El último cuplé.
CITY, Agustinas 1022 (66687).— Rotativo desde las 11 horas: Piratería diabólica. EE. UU. Acción. Colores. Mayores de 14 años.
COLON, San Pablo 3001 (90577). — Rotativo desde las 13 horas: Aventuras de Marco Polo. Marche o muera. Años de relámpagos días de redobles.
CONTINENTAL, Plaza Bulnes 41 (60735) — Rotativo desde las 14 horas: Marisol rumbo a Río. Española. Comedia. Menores.
DANTE, J. Washington 26 (494359).— Rotativo desde las 17 horas: Cielo arriba, fango abajo. Noticiarios y Agregados. Mayores de 14 años.
ESMERALDA, San Diego 1035 (64303). — Rotativo desde las 14 horas: La diosa de fuego. Bandidos de la estepa. Años de relámpagos días de redobles.
FLORIDA, Estado 226 (34289) — Rotativo desde las 11 horas: La mujer de paja. EE. UU. Drama. Suspenso. Mayores de 18 años.
GRAN AVENIDA, Gran Avenida 4830 (52163).— Rotativo desde las 14 horas: Los motorizados. Hablemos de mujeres. La bella americana.
HOLLYWOOD, Irarrázaval 2900 (42389) — Rotativo desde las 14 horas: Retaguardia. El increíble Mr. Limpert. Fiel hasta morir.
HUELEN, Huérfanos 979 (31608). — Rotativo desde las 10.30 horas: 007 contra Goldfinger. EE. UU. Acción. Mayores de 14 años.
IMPERIAL, San Diego 1344 (51112). — Descanso del personal.
IMPERIO, Estado 235 (397960).— Rotativo desde las 10.30 horas: Zorba el griego. EE. UU. Drama. Mayores de 18 años.
KING, Huérfanos 840 (32838).— Rotativo desde las 11 horas: La reina y su zángano. Italiana. Comedia. Mayores de 21 años.
LIBERTAD, Vivaceta 1564 (361627). — Rotativo desde las 14 horas: Marche o muera, Las aventuras de Marco Polo, Años de relámpagos días de redobles.
MADRID, Chacabuco 32-C (93657). — Rotativo desde las 14 horas: Prófugo del amor, El tesoro del ahorcado, La ley de los valientes.
MARCONI, Manuel Montt 032 (42867). — Rotativo desde las 14 horas: Retaguardia. El increíble Mr. Limpert.
MAYO, Monjitas 879 (391201).— Rotativo desde las 10 horas: Nuevo festival de Tom y Jerry. EE. UU. Dibujos animados. Menores.
MINERVA, San Pablo 3230 (91464).— Rotativo desde las 13 horas: El día más largo del siglo. El destino nos persigue.
MISTRAL, San Diego 279 (63994). — Rotativo desde las 13 horas: El día más largo del siglo, El destino nos persigue.
MONACO, Arturo Prat 715 (382845).— Rotativo desde las 14 horas: La guerra y la paz. Zulú.
MONUMENTAL, Av. B. O'Higgins 3943 (91555).— Rotativo desde las 14 horas: La reina del chantecler. Yo, el mujeriego. El lobo blanco.
NILO, Monjitas 879 (392078).— Rotativo desde las 11 horas: Loco por las muchachas. EE. UU. Musical. Mayores de 21 años.
NACIONAL, Independencia 801 (370594) — Rotativo desde las 14 horas: Uno que ha sido marino, Pilotos suicidas. A hierro y fuego.
NORMANDIE, Avda. B. O'Higgins 139 (392749).— Rotativo desde las 14 horas: Good by Charlie. Los dioses vencidos. Mayores de 18 años.
NOVEDADES, Cueto 257 (94594).— Rotativo desde las 14 horas: Mary, Mary. Siete días de fiesta. La máscara.
O'HIGGINS, San Pablo 2285 (86929). — Rotativo desde las 14 horas. Los malvados de Yuma, La ley de los valientes. Un chileno en España.
REAL, Compañía 1040 (65555).— Rotativo desde las 11 horas: Riendo con Max Linder. Noticiarios y agregados. EE. UU. Cómica. Mayores y menores.
REPUBLICA, República 239 (93613). — Rotativo desde las 14 horas: Pilotos suicidas, A hierro y fuego, Años de relámpagos, días de redobles.
RIO, Monjitas 743 (33550).— Rotativo desde las 11 horas: La mujer que quiso pecar, Jirones de una honra.
RITZ, San Antonio 50 (380613).— Rotativo desde las 11 horas: Amores de colegiala. Las soplonas. Mayores de 21 años.
RIVIERA, Diagonal Cervantes 802 (36093).— Rtoativo desde las 11 horas: El rolls royce amarillo, Los jóvenes amantes.
SAN ANTONIO, San Antonio 255 (33605).— Rotativo desde las 13 horas: Gigante. EE. UU. Drama. Menores.
SAN DIEGO, San Diego 612 (81093). — Rotativo desde las 14 horas: Escucha mi canción. El último cuplé.
SAN MARTIN, Avda. B. O'Higgins 776 (35357).— Rotativo desde las 11 horas: El último cuplé. Escucha mi canción.
SANTA FE, San Diego 1950 (55103). — Rotativo desde las 14 horas: Coctel de terror. Detective a bordo. Avance a la retaguardia.
SANTIAGO, Merced 829 (32888).— Rotativo desde las 13.15 horas: Pistolero relámpago, mayores de 14 años.
SAO PAULO, Merced 772 (397946).— Rotativo desde las 11 horas: Marisol rumbo a Río. Española. Musical. Menores.
SUR, San Diego 935 (61524).— Rotativo desde las 13 horas: Amores y aventuras de Alí Babá, Audacias juveniles. El caudillo rebelde.
TIVOLI, Huérfanos 757 (30611).— Rotativo desde las 11 horas: Rumbo al infinito. Not. y Agregados. Mayores y menores.
TOESCA, Huérfanos 1313 (63289).— Rotativo desde las 11 horas: Topkapi. EE. UU. Comedia. Mayores de 14 años.
YORK, Ahumada 166 (66687).— Rotativo desde las 11 horas: El arte de amar. EE. UU. Comedia. Colores. Mayores de 14 años.
WINDSOR, Moneda 1025 (89761). — Rotativo desde las 11 horas: En busca del placer. EE. UU. Comedia. Colores. Mayores de 21 años.

CINES COMUNALES

MUNICIPAL (San Bernardo).— Rotativo desde las 14 horas: Sam, el sinverguenza. Not. y agregados.
NACIONAL (Puente Alto).— Rotativo desde las 14 horas: En peligro de muerte. Noche trágica. Salvatore Giuliano.
PLAZA (Puente Alto).— Rotativo desde las 16 horas: Tierra generosa. Conspiración diabólica.
PLAZA (Talagante).— Rotativo desde las 17 horas: Los siete invencibles. Prófugo del amor.
SANTIAGO (San Bernardo).— Rotativo desde las 14 horas: 36 horas de suspenso. Detrás del amor. Hércules, Sansón y Ulises. Mayores de 14 años.

EXITO ESTAN ALCANZANDO LOS PARTICIPANTES EN EL CONCURSO "VOCES FOLKLORICAS DE LOS BARRIOS"

Los ganadores tendrán opción a un contrato válido para actuar durante un mes en el programa "RISAS A LA CHILENA", de Radio Corporación. El público podrá ganar valiosos premios enviando los cupones que aparecen en LA NACION.— Los obsequios han sido donados por AUTOSERVICIOS ECONOMICOS, de Catedral esquina Amunátegui y San Pablo 3359; por ESTABLECIMIENTOS MAIPO, de San Diego 2375 al 2399; por GRANDES ALMACENES LA MASCOTTA, de San Diego 1316, y por CASA SPORTMAN, de Franklin 987.— Chito Morales, director del programa "RISAS A LA CHILENA", es el animador del concurso

Un éxito extraordinario están alcanzando los artistas que han sido seleccionados por el público para participar en el Concurso VOCES FOLKLORICAS DE LOS BARRIOS, organizado por el programa "Risas a la Chilena" que se transmite por Radio Corporación bajo la dirección y animación de Chito Morales, secundado por un selecto grupo de valores del teatro y la radio chilena.

A través de dos escrutinios, en los cuales se han escrutado más de cien mil votos en cada uno, ha quedado evidenciado la gran popularidad de este concurso y el respaldo que le está prestando el público.

El concurso tiene por motivo esencial darle una oportunidad para que el público los conozca a los artistas y conjuntos que actúan en los barrios y comunas entre los cuales hay elementos de valía para el teatro, el cine, la radio o la televisión nacional.

El público que participa en el concurso enviando cupones ganará valiosos premios que han sido obsequiados por las siguientes firmas comerciales AUTOSERVICIOS ECONOMICOS con sus locales de Catedral esquina de Amunátegui y San Pablo 3359.

ESTABLECIMIENTOS MAIPO, de San Diego 2375 al 2399.

CASA SPORTMAN, de Franklin 987.

GRANDES ALMACENES LA MASCOTTA, de San Diego 1316.

También han donado premios SEDERAP, la Casa del Deporte; Productos "VIRGINIA"; y la Casa del Banderín.

"Los de la Viña", han sido los mejores colaboradores del concurso VOCES FOLKLORICAS DE LOS BARRIOS que auspicia el programa Risas a la Chilena de Radio Corporación. EN EL GRABADO, acompañan a una concursante.

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS

Dirección General de Obras Públicas
Dirección de Obras Portuarias

Prorrógase hasta las 12 horas del día martes 15 de febrero de 1966 el cierre de las Inscripciones Especiales de Contratistas que optarán a las propuestas públicas para la construcción del Puerto de San Vicente (Talcahuano - Sur), y que había sido fijado originalmente para las 12 horas del día viernes 31 de diciembre de 1965.

CONTRIBUCIONES DE BIENES RAICES QUE DEBEN PAGARSE EN ESTE MES

De acuerdo al Decreto Nº 2766, publicado en el Diario Oficial del 9 de noviembre ppdo., en el presente mes de diciembre deben pagarse las contribuciones de bienes raíces que a continuación se indican:

1.—CONTRIBUYENTES QUE HAYAN RECLAMADO DEL AVALUO DE SU PROPIEDAD.

Los contribuyentes a los cuales se les haya notificado el fallo del reclamo de avalúo de su propiedad con anterioridad al 3 de noviembre del año en curso, deberán efectuar en el presente mes de diciembre el pago de las contribuciones o diferencias que resulten, en su caso, de acuerdo con las siguientes normas:

a) Si los fallos han rebajado el avalúo respectivo, las contribuciones correspondientes al 2º semestre de 1965 deberán pagarse en el presente mes de diciembre, sin intereses penales ni otras sanciones, en conformidad al Decreto Nº 2766 antes citado.

b) Si los fallos aumentaron el avalúo de alguna propiedad, las diferencias de contribuciones que resultaron entre la contribución enrolada por el 2º semestre de 1965 y la que en definitiva corresponde pagar por dicho semestre, deberán pagarse en el presente mes de diciembre, sin intereses penales ni otras sanciones.

2.—PROPIEDADES CUYOS BOLETINES FIGURARON SIN LA EXENCION QUE LES CORRESPONDE. (DFL. 2, Ley Pereira, etc.)

En los casos en que el contribuyente haya pedido por escrito la rectificación del boletín respectivo por no haberse considerado alguna exención a que tiene derecho el predio, en virtud de la Ley Pereira, DFL 2 u otra, el pago de los boletines correspondientes al 2º semestre de 1965 y cuyas solicitudes fueron acogidas antes del 3 de noviembre de 1965 deberá hacerse en el presente mes de diciembre, sin incurrir en intereses penales u otras sanciones.

3.—COMUNAS DE ILLAPEL, SALAMANCA, LA LIGUA, CABILDO, PETORCA Y CATEMU.

Las contribuciones del 1º y 2º semestres de este año en las comunas antes señaladas deberán pagarse durante el mes de diciembre de 1965.

4.—ENVIO DE AVISOS POR CORREO.

A fin de que los contribuyentes se informen del monto de las contribuciones que deben pagar en el presente mes de diciembre, de acuerdo a lo dicho en los párrafos anteriores, el Servicio de Tesorerías está enviando, por Correo, los avisos de pago correspondientes que indican, además de la individualización del predio y del monto a pagar, la frase "Boletín Reemplazo".

Los referidos avisos sólo tienen por objeto informar a los contribuyentes, por lo que éstos se encuentran en la obligación de hacer los pagos respectivos, aunque no hayan recibido el aviso.

Para mayores informaciones consulte en las respectivas Tesorerías u Oficinas de Impuestos Internos. En Santiago se pueden utilizar los teléfonos 85820 y 89655 del Servicio de Información Telefónica de la Dirección Nacional de Impuestos Internos, y los teléfonos 66906 y 81697 de la Oficina de Información de la Tesorería General de la República.

DIRECCION NACIONAL DE IMPUESTOS INTERNOS

DIARIO "LA NACION" Y "RADIO CORPORACION"

"RISAS A LA CHILENA"

(19.30 a 20.30 horas)

CONCURSO "VOCES FOLKLORICAS DE LOS BARRIOS"

VOTO POR ....

BARRIO ....

NOMBRE ....

DIRECCION ....

(VOTO VALIDO POR 5 PUNTOS)

Vote por sus folkloristas aficionados favoritos de su Barrio y gane valiosos premios donados por Gran Tienda "LA MASCOTTA", ESTABLECIMIENTOS MAIPO, Productos Virginia y Casa de Deportes "SPORTMAN". AUTOSERVICIOS ECONOMICOS, de San Pablo 3359 y Catedral esquina Amunátegui.

Deposite sus votos en un sobre, dirigido a "RISAS A LA CHILENA" casilla 244-V, Santiago, RADIO CORPORACION.

Al reverso del sobre indique su nombre y dirección.

Inscripción de folkloristas, diariamente, en Radio Corporación, Morandé 25, segundo piso, Santiago.

Los seleccionados obtendrán un contrato válido por un mes en el programa RISAS A LA CHILENA.

Enseñe a los niños a cruzar las calles, mirar a ambos lados, cruzar perpendicularmente en las esquinas, observar las luces y sólo atravesar con la luz verde al frente.

RAY PALAVICINO, cantante melódico, a quien llaman "El Rey del Shake", también actuará hoy en el festival del diario LA NACION que transmitirá RADIO NUEVO MUNDO.

LLUVIA DE ESTRELLAS EN FESTIVAL DEL PERSONAL DEL DIARIO "LA NACION"

En el escenario gigante del hall central de esta casa periodística actuarán los más destacados artistas del momento. El festival será transmitido íntegramente por Emisoras "Nuevo Mundo", el Mundo Nuevo de la Juventud. Animará el locutor animador-humorístico de la Emisora, L. Hernández

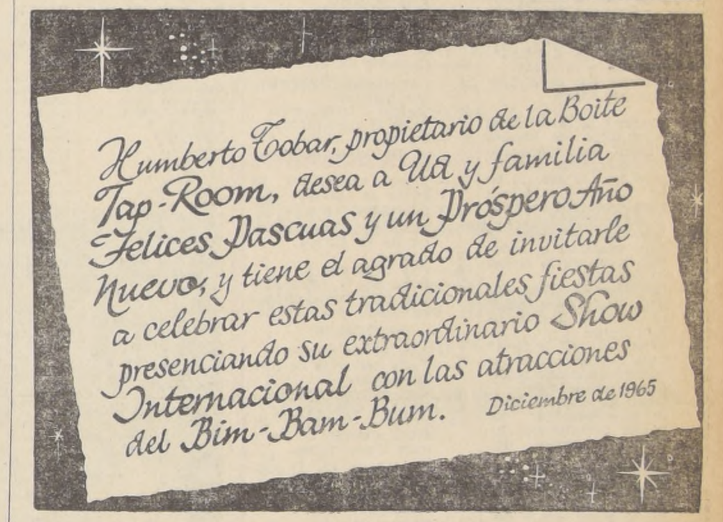
A las 15.30 horas de hoy se iniciará, en el hall central del diario LA NACION, el festival artístico de Navidad, que todos los años esta Empresa ofrece a los hijos y familiares de su personal.

En esta oportunidad, y gracias a la gentileza de los propietarios de RADIO NUEVO MUNDO —el mundo nuevo de la juventud—, se transmitirá íntegramente el festival.

Esta popular emisora ha destacado su mejor personal para asegurar el éxito en su transmisión. Actuarán el animador-humorista Luis Hernández Labarca, y los locutores Carlos Enrique Ramírez y Sergio Leiva Carrasco, bajo la conducción del director artístico de dicha radio, Cristopher Williams.

Al mismo tiempo, le darán mayor realce al festival los artistas más connotados del momento, que consiguió RADIO NUEVO MUNDO: la revelación del año 1965, MARISOLE, que ha conseguido los más altos puntajes en todos los ranking en venta de discos; Ferrán Alabert, el astro hispano-chileno que acaba de regresar de una jira triunfal por el Viejo Mundo; Maité Montenegro, con su éxito "Terminan las Clases"; el conjunto de música folklórica LOS DE LAS CONDES; el conjunto juvenil LOS JOCKERS; el conjunto LOS TRUENOS, que han nacido a la vida bajo el alero del "Mundo Nuevo de la Juventud", o sea, Emisoras NUEVO MUNDO; el cuarteto de Peter Vera, que acompañará a los cantantes, y muchos más, como CARMEN MAUREIRA, PATRICIO MORAN, FERNANDO MONTES.

ESTE ES EL CONJUNTO JUVENIL "LOS JOCKERS", que hoy actuarán en el festival del personal del diario LA NACION, cuyo acto será transmitido íntegramente por "Emisoras NUEVO MUNDO, el Mundo nuevo de la Juventud". Este conjunto y muchos artistas dirán presente en el escenario gigante del hall de LA NACION, como Marisole, Ferrán Alabert, y otros.



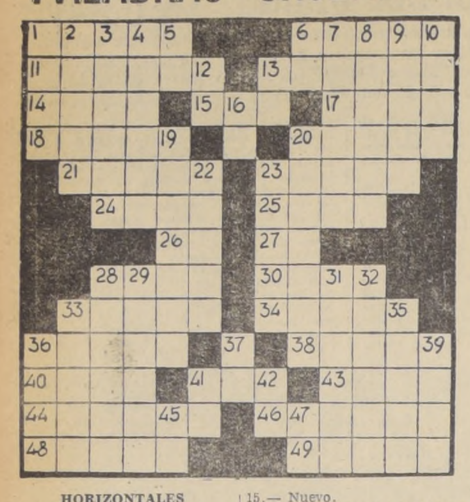
EL BIM BAM BUM ESTRENO "PROHIBIDO TOCAR" SENSACIONALES ATRACCIONES EN REVISTA FABULOSA

Con un despliegue de artistas contratados en el extranjero y por primera vez se presentan en Chile encabezados por la divina KARINA LESTER "EL CUERPO", junto a las DALTON SISTERS, WILLY Y CESAR CON SUS MARIONETAS CON ALMA, y el fabuloso conjunto vocal y orquestal "LOS HARMONIC" que llegan de México y Lima después de triunfos estupendos, el BIM BAM BUM estrenó "PROHIBIDO TOCAR", con TATY SEGURA, MERCEDES MORAL, EL CUERPO DE COMICOS N.o 1 de Chile y LAS FAMOSAS CHICAS DEL BIM BAM BUM, con un despliegue de elegancia y finura incomparables. SI UD. QUIERE PASAR UN MOMENTO AGRADABLE Y VER LAS CHICAS MAS LINDAS, LO ESPERAMOS EN EL BIM BAM BUM EN SUS TRES FUNCIONES DIARIAS A LAS 19, 21.40 y 23.15 horas. RESERVAS AL FONO 30176.

LA NACION

JUEVES 23 DE DICIEMBRE DE 1965
SANTIAGO DE CHILE

PALABRAS CRUZADAS



HORIZONTALES

1.— Espacio indefinido en el cual se mueven los astros.
6.— Italiano.
11.— Condición moral.
13.— Acción teatral (pl.).
14.— Mujer de Lot (Hist. Sagrada).
15.— Nuevo.
17.— Cinta con que se aseguran las medias.
18.— Ant. c. de Anatolia, donde se verificaron dos concilios, en 325 y 787.
20.— Unir, juntar dos cosas con goma.
21.— Novelita de Chateaubriand.
23.— Cubrir con oro una cosa.
24.— Rezar.
25.— Sensación que producen en el olfato ciertas emanaciones.
26.— Pronombre.
27.— Nota musical.
28.— Quitar la superficie de una cosa con algo cortante.
30.— Dícese de ciertas frutas muy delicadas.
33.— Caminito estrecho.
34.— Arbusto de la familia de las rosáceas.
36.— Conjunto de acémilas.
38.— Compendiar, abreviar una materia.
40.— Tiempo transcurrido desde el nacimiento.
41.— Sustancia soluble que se usa como condimento.
43.— Lugar subterráneo de donde se extraen los minerales.
44.— Mamífero paquidermo común en Europa.
46.— Acertar.
48.— Que tiene alas.
49.— Formará y dispondrá eras para poner plantas en ellas.

VERTICALES

1.— Apócope de ciento.
2.— Vasta península de Asia Meridional.
3.— Ley, ordenanza.
4.— Dividir en lotes.
5.— Primera sílaba de un árbol ulmáceo de flores color blanco rojizo.
6.— Trasladarse de un lado a otro.
7.— Nombre de una moneda alemana de plata.
8.— Trabar amistad.
9.— Estanque pequeño en que se pisa la uva para hacer vino.
10.— Atreverse.
12.— Preposición.
13.— Nota musical.
16.— Artículo.
19.— Sitio poblado de álamos.
20.— Naturales de Polonia.
22.— Polvo que proviene de la desagregación de las rocas.
23.— Sensación molesta de una parte del cuerpo.
28.— Alcanza, obtiene.
29.— Haced nudos.
31.— Tomar para sí.
32.— Plancha delgada de metal.
33.— Hilo o cuerda de la caña de pescar.
35.— Que tiene lana.
36.— Hierro del arado.
37.— Entrega.
39.— Muy poco frecuente.
41.— Adverbio de afirmación.
42.— Nota musical.
45.— Artículo neutro.
47.— Pronombre.

RESULTADO DEL PUZZLE ANTERIOR

BANCO RETIRO
ASEOS ADONIS
LARREA PARAMO
EDITOR EDENES
RETO MI RE
ORA LATEROS
SA MADEROS LA
PASARAS CID
IN AL MAGO
NACELA ENANAS
ATAJAR SONABA
BARAJA NADAD
ADORAR ARANA

BANCO DE CHILE

MERCADO LIBRE BANCARIO

	Comprador	Vendedor
Dólar	Eº 3,460	Eº 3,470
Libra	" 9,716	" 9,744
Dólar a futuro	" 3,550	" 3,560

MERCADO DE CORREDORES

Dólar	Eº 4,200	Eº 4,210
Libra	" 11,793	" 11,822

Santiago, 22 de Diciembre de 1965.

Informaciones Comerciales

Proporcionadas por Swett y Eyzaguirre, Corredores de la Bolsa

MERCADO BURSATIL

Con reducida actividad y con sus precios firmes se desarrolló en el día de ayer el mercado bursátil.

Los principales conformes correspondieron a las acciones de Banco de Chile, Banco Edwards, Banco Sud Americano, Papeles y Cartones, Pizarreño y Mademsa.

Los Bonos Hipotecarios sin transacciones mantuvieron sus cotizaciones anteriores.

El volúmen de operaciones en Santiago, fue de 296.161, en Valparaíso 49.862.

El cierre acusó 29 alzas contra 10 bajas, tendencia firme sostenida.

CAPITALES UNIDOS	1.762.—
FONDO CRECINCO	1.578.—
FONDO MUTUO IMPULSA	826.—

PRECIOS AL CIERRE

BONOS Eº NOMINALES

Deuda Interna 7-1 84 c
Garantía F. 7-1 84 c
Pavimentación 7-1 84 c
Municip. Stgo. 8-1 40 n
Bco. Estado 6 3|4 75 n
Bco. Estado 10-6 84 n
Hipot. Chile 6-1 65 n
Hipotc. Chile 10-6 75 c
Hipot. Chile 10-6 75 c

BANCARIAS

Central 2.500 n
Concepción 130 n
Constitución 82 c
Continental 9 n
Crédito 85 t
Chile 277 t
Edwards 22 c
Español 115 n
Hipotecario 71 n
Israelita 100 n
Italiano 9 1|2 n
Nac del Trabajo 11 n
O'Higgins 8 n
Osorno 230 v
Pacífico 5 n
Panamericano 90 n
Sudamericano 19 c
Talca 290 n

MINERAS

Andacollo 2 n
Aucanquilcha 35 n
Chañaral 21 1|2 c
Cerro Grande 470 c
Del. Punitaqui 10 c
Disputada 60 n
Espino 8 n
Lota-Schwager 6 n
Manganesos 280 n
Merceditas 1 1|2 n
Minas y Fert. 24 n
Monserrat 6 n
Ocuri 105 c
Oruro 25 n
Presidenta 5 n
Punta de Lobos 4 OCV.
Tamaya 4 c
Tocopilla 400 c
Totoral 24 n

AGRICOLAS Y GANADERAS

Agrícola Chilena 29 n
Aisén 800 n
Carampangue 13 1|2 n
Cisnes 370 n
Colcura 23 t
Copihue 22 n
Gente Grande 90 n
Laguna Blanca 110 v
La Rosa Sofruco 131 7|8 n
Rupanco 80 c
T. del Fuego 41 1|2 t
Viña C. y Toro 92 t

Wagner Stein 15 1|2 n

SALITRERAS

Lautaro A. Nom. 3.950 c
Lautaro C. Nom. s|c.
Iquique Nom. 33 n

TEXTILES

Bellavista Tomé 47 n
Caupolicán 79 c
Chiteco 34 n
Fiap 25 v
Paños Concepción 3 c
Paños Tomé 26 t
Rayonhil 13 1|2 n
Sedylán "A" 2 n
Sedylán "B" 2 v
Sumar 65 n
Tej. El Salto 1 c
Textil Progreso 45 c
Textil Viña 3 1|4 n
Vestex 13 n
Victoria P. Alto 7 c
Yarur 176 t

INDUSTRIALES Y VARIAS

Agencias Graham 8 n
Arrocera EGA 10 n
Bima 10 n
Carozzi 16 n
Cementos Bío Bío 55 n
Cervecerías 58 v
Club de Golf 80.000 n
Club Hípico 420.000 n
Club de Polo 15.000 v
Codina 258 n
Coia 225 c
Colorantes 32 n
Cía. Industrial 43 c
Copec 20 1|2 v
Cristalerías 11 1|4 c
Chilectra 20 1|2 n
Chiprodal 100 n
Distrib. Talca 15 1|4 n
Edificio Carrera X|D. 27 n
Elect. Industrial 8 1|4 c
Electromat 64 n
Embotelladora Andina 22 n
Eperva 85 t
Fanac 120 t
Farmo Química 31 c
Fósforos 37 n
Gas de Santiago 25 t
Hucke 40 v
Ind. Andes 110 c

Ind. Varias 5 3|4 n
Inmob. Huelén 270 n
Insa 203 t
Interamericana 3 1|2 n
Interoceánica 35 t
La Rural 9 1|2 c
Loza de Penco 29 c
Luccetti 6 1|2 n
Mc. Kay 78 n
Maderas Cholguán 8 1|2 t
Melón 117 t
Molinera El Globo 7 OCV.
Muelles 4 n
Naviera Arauco 17 n
Ovolín 5 1|4 OCV.
Pacífico Sur 20 c
Pap. y Cartones 91 c
Pesquera Iquique 13 v
Pizarreño 70 t
Polpaico 110 n
Quimifarm 170 c
Refractarios 5 c
Refinería de Viña 75 n
Renta Urbana 55 c
Saavedra Benard 51 c
Sanitas 5 n
Sogeco 7 c
Soprole "B" 1.000 n
Tabacos 78 n
Tattersall 40 c
Teléfonos 12 n
Vapores 58 t
Vidrios Planos 9 1|4 c
Volcán 45 n
Zig Zag 120 n

METALURGICAS

Cap 115 c
Cap "D" 309 1|4 n
Cic 105 t
Cobre Cerrillos 85 n
Compac 15 n
Elecmetal 180 t
Envases 3 1|2 n
Fensa 73 c
Ferriloza 65 n
Indac 7 1|8 c
Indesa 3 n
Indura 10 n
Madeco 33 t
Mademsa 26 1|2 t
Mec. Industrial 11 c
Socometal 40 c

SEGUROS

Chilena Consolidada 23 3|4 n
Carrera 99 c
Nacional 46 n

INDICE GENERAL DE PRECIOS DE ACCIONES: .. ..1.561.

TRANSACCIONES

Transacciones Stgo.	296.161
Transac. con Valpso.	49.862
Bonos Eº Nominales	——

Libra por Ton. — Precio	del Cobre en Londres —	Toneladas Largas.
PRIMERA RUEDA	— — — — — — —	SEGUNDA RUEDA
£ 561.0.0 Comp.	DISPONIBLE	£
" 562.0.0 Vend.	.. ..	£
" 4.0.0 ALZA	FLUCTUACION	£
" 527.0.0 Comp.	A 90 DIAS	£
" 528.0.0 Vend.	.. ..	£
" 3.0.0 ALZA	FLUCTUACION	£
MUY SOSTENIDA	TENDENCIA	£
650 Ton. Largas	VENTAS	£

JUAN MARINO

Sam Leff

TARZAN

por Edgar RICE BURROUGHS

¿QUÉ?
¡BAH! ALGUIEN DISPARÓ UNA FLECHA.
¡SUELTEN ESAS ARMAS!

DICK TRACY

por Chester Gould

APERACIONES DE 12 A 13 HORAS.

4.813	Bco. Chile, 277
400	Bco. Crédito, 85
200	Bco. Edwards, 22
650	Bco. Edwards, 23
400	Bco. Edards, 22
11.900	Bco. Sud Americano, 19
10.900	Tamaya, 4
9.781	Colcura, 23
5.500	V. C. y Toro, Od., 92
200	Caupolicán, 79
13.361	Fiap Od., 25
132	P. Tomé, 26
400	Yarur, 176
2.449	Cervezas, 58
564	Coia, 220
1.600	Cía. Industrial, Od., 43
4.000	Copec, 20 ½
67	Electr. Ind., 7
400	Eperva, 86
200	Gas Santiago, 25
1.300	Gas Stgo. Od., 25
500	Insa, 203
300	Interoceánica, 35
5.206	Mad. Cholguán, 8 ½
2.800	Melón, 116
400	Melón, 118
1.610	Melón, 117
2.430	Pacífico Sur, 20
94	Pap. y Cartones, 90
5.200	Pap. y Cartones, 91
530	Pap. y Cartones Od., 91
2.000	Pap. y Cartones, 91
2.000	Pesquera, 13
500	Pizarreño, 68
6.700	Pizarreño, 70
395	Renta, 55
395	Renta, 55
2.000	Vapores, 59
2.300	Vapores, 58
2.000	Elecmetal, 180
2.000	Elecemetal, Od., 180
1.000	Mdeco, 32 ½
10.000	Madeco 33
48	Madeco, 31
31.834	Mademsa, 26 ½

REMATE A EFECTUARSE EL DIA 23 DE DICIEMBRE DE 1965

12.500	Totoral
48	Laguna Blanca, 100

COTIZACIONES DE ACCIONES

1.040	Bco. Pacífico, 5 ½
384	Bco. Hipotecario, 65
2	Lucchetti, 3
666	Plansa, 100
91	Vapores, 51
55	Ref. de Viña, 70
60	Pap. y Cartones, 85
75	Melón, 101
67	Minas y Fert., 22
20.000	Tex. Viña, 3 ½
25	Copec, 19
425	Hotelera, 40
81	Bco. Sud Amelcano, 18 1/4
58	Codina, 265
1.200	Muelles, 4 1/4
7	Cía. Industial, 40
66	Coia, 200
51	Gas Santiago, 21
81	Cap, 108
35	Caupolicán, 75
19	Melón, 102
12	Renta, 53
32	Eperva, 63
18.385	Emarca, 3
612	Abastible, 80
200	Segs. Fancesa, 10
20	Cinzano, 80
40	Minas y Fet., 20
1	Bco. Sud Americano
432	Cem. Bio Bio
21	Codina
318	P. Bellavista
2.083	Emaca, 4
205	Sogeco, 7
26	Pacífico Sur, 18
26	Bco. Sud Americano, 15
3.070	Cinzano, 75
20.000	Meceditas, 1 ½
72	Vapores, 54
52	Melón, 107
69	Melón,, 107
23	Mademsa, 22
114	Bima, 8
18	Socompa, 6
50	Insa, 200

REMATE JUDICIAL

54	T. del Fuego, 40
1.092	Eléctricidad del Litoral
200	Agric. y Cm. O'Hig., 450
200	Agric. y Com. O'Hig., 540
666	Chilian Asphalte, 100
1.000	Bco. Chillán, 78
5.000	Bco. Ind. y Comer., 80
25	Bco. Ind. y Comercial, 66
1.283	Bco. Ind. y Comercial, 80
1.250	Bco. Ind. y Comercial, 85
400	Cía. Dist. y Comercio, 200
244	Cía. Inst. y Comercio, 251
10	Club de Camp, 7.000
10	Club de Camp, 7.000
15	Club de Campo, 7.000
6	Club de Campo, 8.000
10	Club de Campo, 8.000
6	Club de Campo, 10.000
18.000	Consa, 1
20	Country Club, 5.000
5	Country Club 7.000
10	Country Club, 7.400
5	Estadio Español, 1.500
1	Estadio Español, 1.700
50	Estadio Español 2.500
10	Estadio Israelita, 5.000
500	Ind. y Financ. Cap., 20
175	Ind. y Financ. Cap., 50
2.900	Ind. y Financ Cap, 20
1.418	Ind. Forestales
652	Ind. Forestales, 5

1.631	Ind. Forestales, 5
5.957	Ind. Forestales, 5
15.000	Ind. Forestales, 5
10.000	Ind. Forestales, 5
3.262	Ind. Forestales, 4 ½
13.388	Ind. Forestales, 7

510	Inmob. Unión
100	Mad. Pinihue
700	Pesq. Austral
356	Pesq. Austral
224	Pesq. Austral
418	Pesq. Austral
30	Radiofusora
3.000	Radioemisora
25	Termas de Puyehue

AJEDREZ

¿POR QUE LADO ES MEJOR ATACAR? ¿POR EL FLANCO DAMA O DEL REY?

Posición después de 31.— ...C5A

Los ataques por el lado del rey son decididamente más peligrosos que los del flanco dama. Los segundos, cuando tienen éxito, terminan casi siempre con la coronación de un peón. Las embestidas contra el rey, en cambio, proporcionan los finales más espectaculares. El ex joven prodigio y repetidas veces campeón de USA, Reshevsky, juega esta partida lanzando sus piezas contra el monarca enemigo, sin importarle lo que ocurre en el otro costado del tablero... ¡y gana!

BERGER, blancas — RESHEVSKY, negras

Defensa India del Rey.
1.— P4D, C3AR; 2.— P4AD, P3CR; 3.— C3AD, A2C; 4.—P4R, P3D; 5.— C3A, O-O; 6.— A2R, P4R; 7.— O-O, C3A; 8.— P5D, C2R; 9.— C1R, C2D; 10.— P3A (era preferible C3D y si P4AR; P4A. Pero las blancas están entusiasmadas con la ofensiva por el flanco dama y apresuran demasiado su avance). 10.— ... P4AR; 11.— A3R, P5A, C3C; 12.— A2A, P4CR; 13.— P4CD, C3AR; 14.— P5A, C3C; ... T1A, T2A; 16.— PXP, PXP; 17.— C5C, P3TD; 18.— ... A2D; 19.— C4T, P5C; 20.— P3C (aunque evita la ... jugada P6C, esto debilita la coraza de peones del ...); 20.— ... PXPC; 21.— PTXP, A3T; 22.— T3A, A4CD; ... C6C, T1C; 24.— AXA, PXA; 25.— D2R, PXP; 26.— ... D2A; 27.— C2A, T (1C), 1AR; 28.— C3T, T2C; 29.— ... D1D (la batalla del flanco dama ha sido ganada por las blancas, pero... ¿cuántos saltos tendrían que dar los caballos para acudir en auxilio del angustiado rey?); ... R1T, C5C; 31.— A1C, C5A!! (la partida está perdida, pues si las blancas rehusan el sacrificio, la dama negra da jaque en 4T, vía 1R); 32.— PXC, D5Tj; 33.— A2T, ...; 34.— TXA, TXT; y las blancas abandonaron. No hay forma de parar el formidable jaque del caballo en ...; TXT, PXT, y se acaba la fiesta.